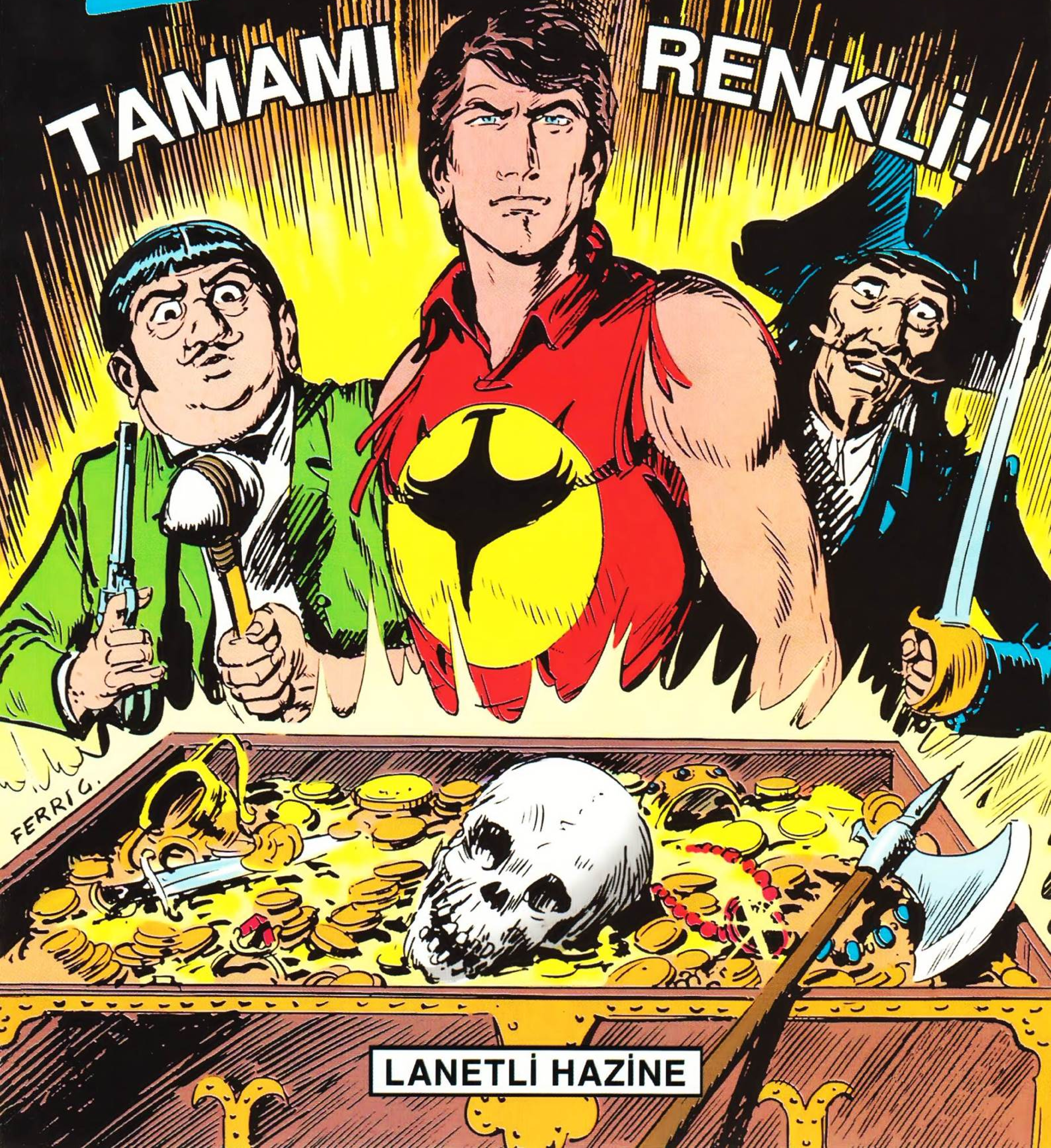
ZAGOR

200


TAMAMI RENKLİ!
FERRI G.

LANETLİ HAZİNE

Orjinal macera: Il tesoro maledetto, No: 200/251
Kapak Resmi : Gallieno Ferri

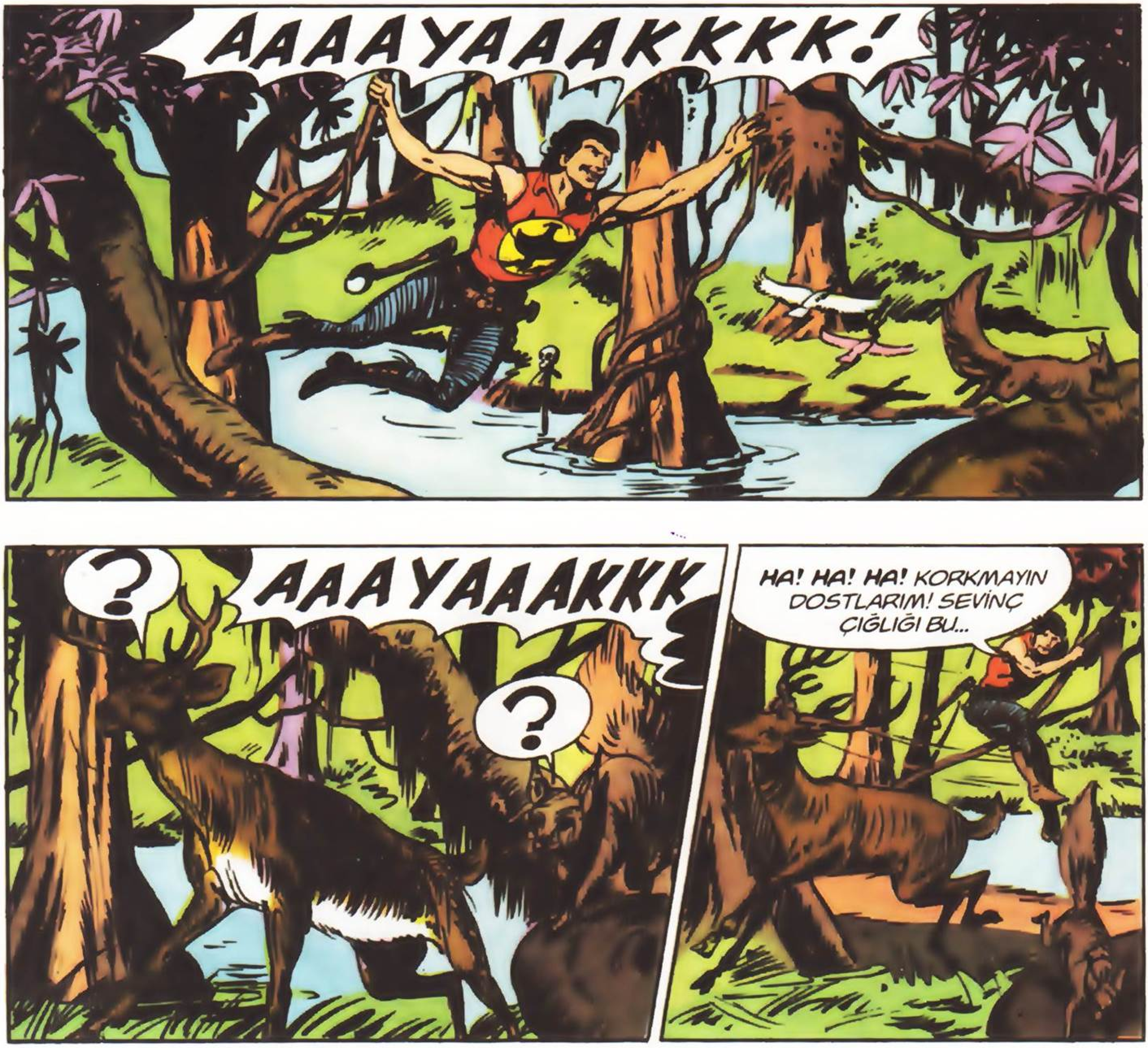
© Sergio Bonelli Editore / Strip Art Features, 2010
www.safcomics.com SAF B.V. ile yapılan
sözleşmeyle yayımlanmaktadır.
© Lâl Kitap, 2010

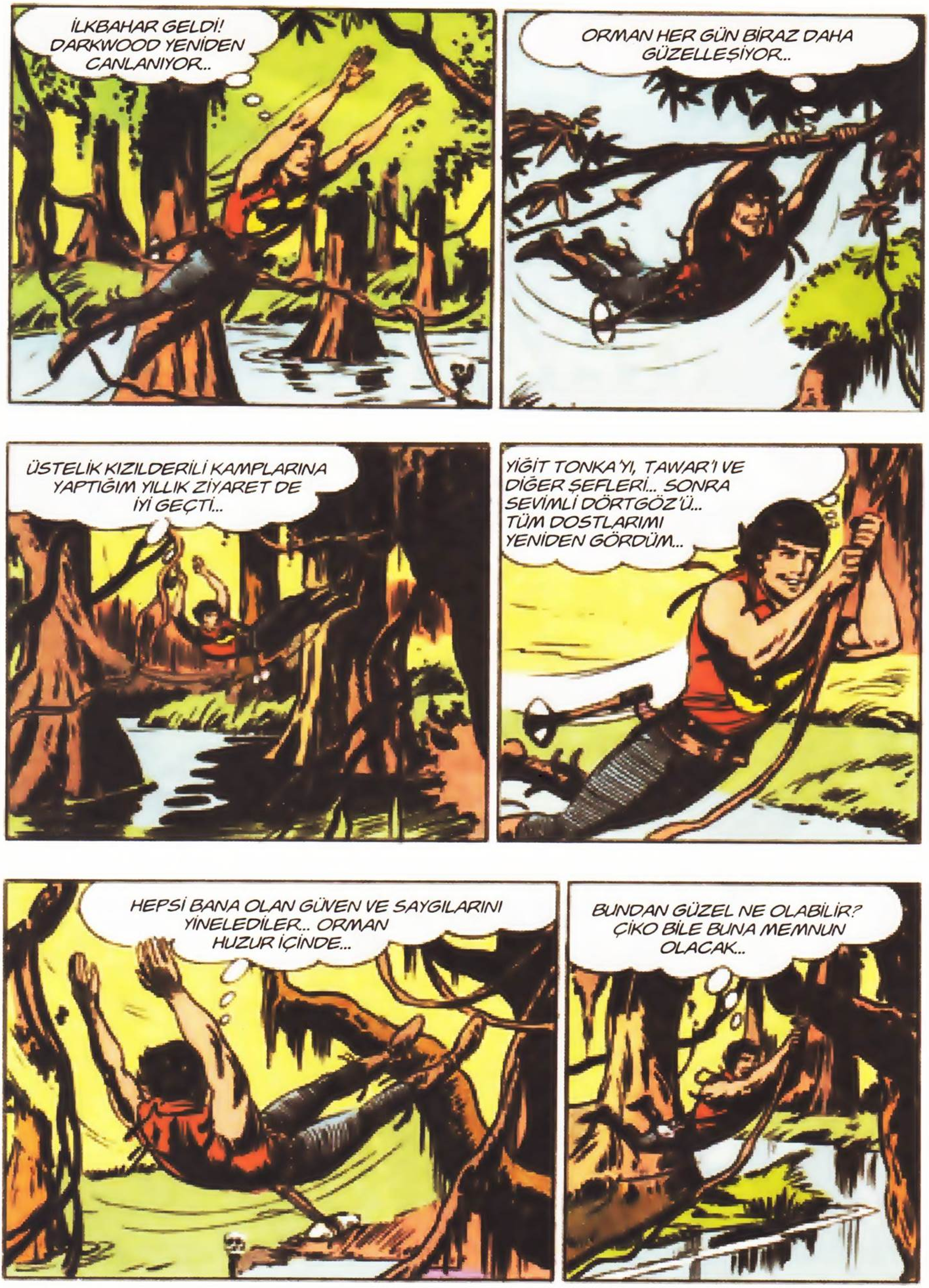
Klasik Maceralar Serisi
52. cilt, 4. kitap kapağı

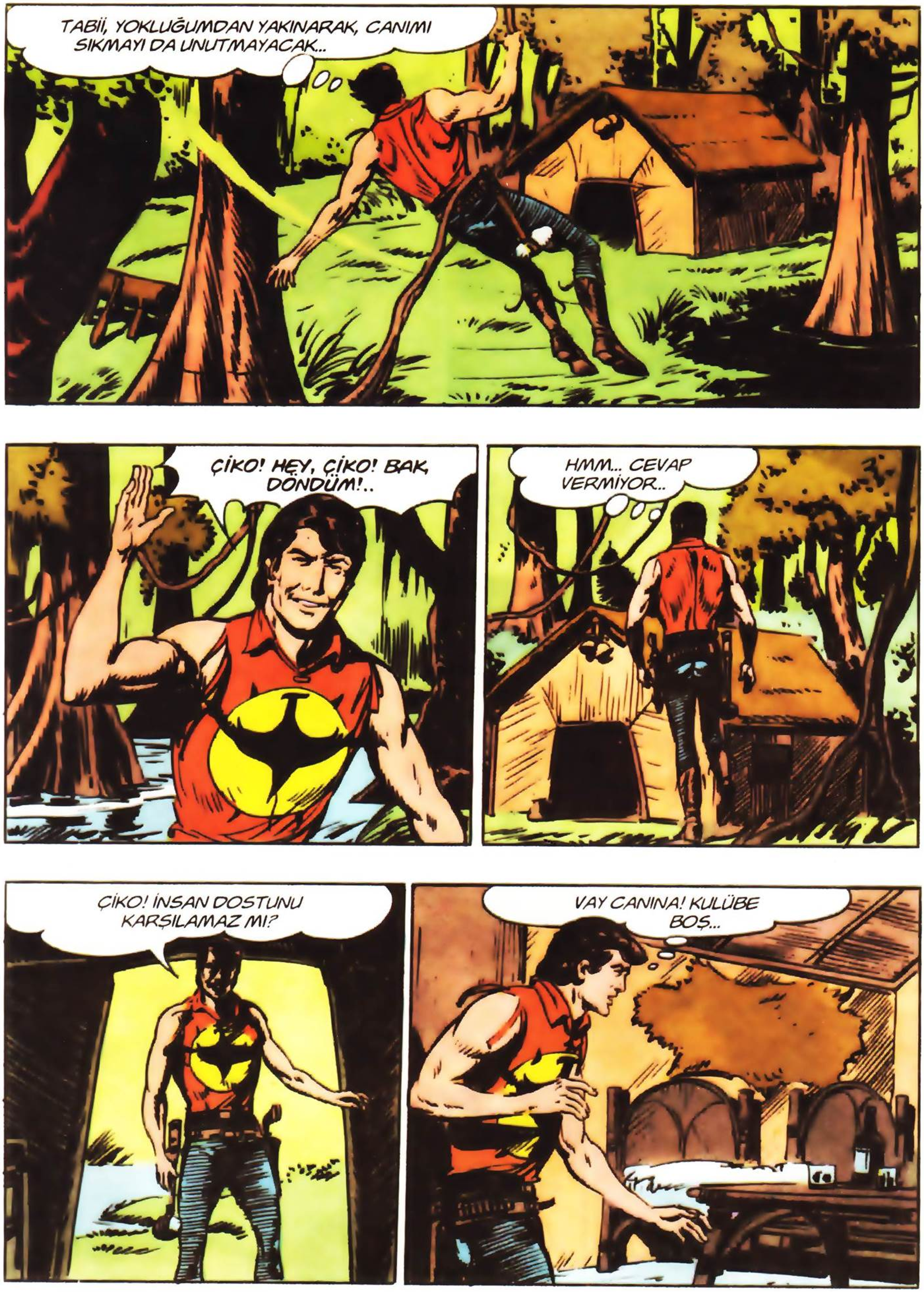
YAZAN: G.NOLITTA

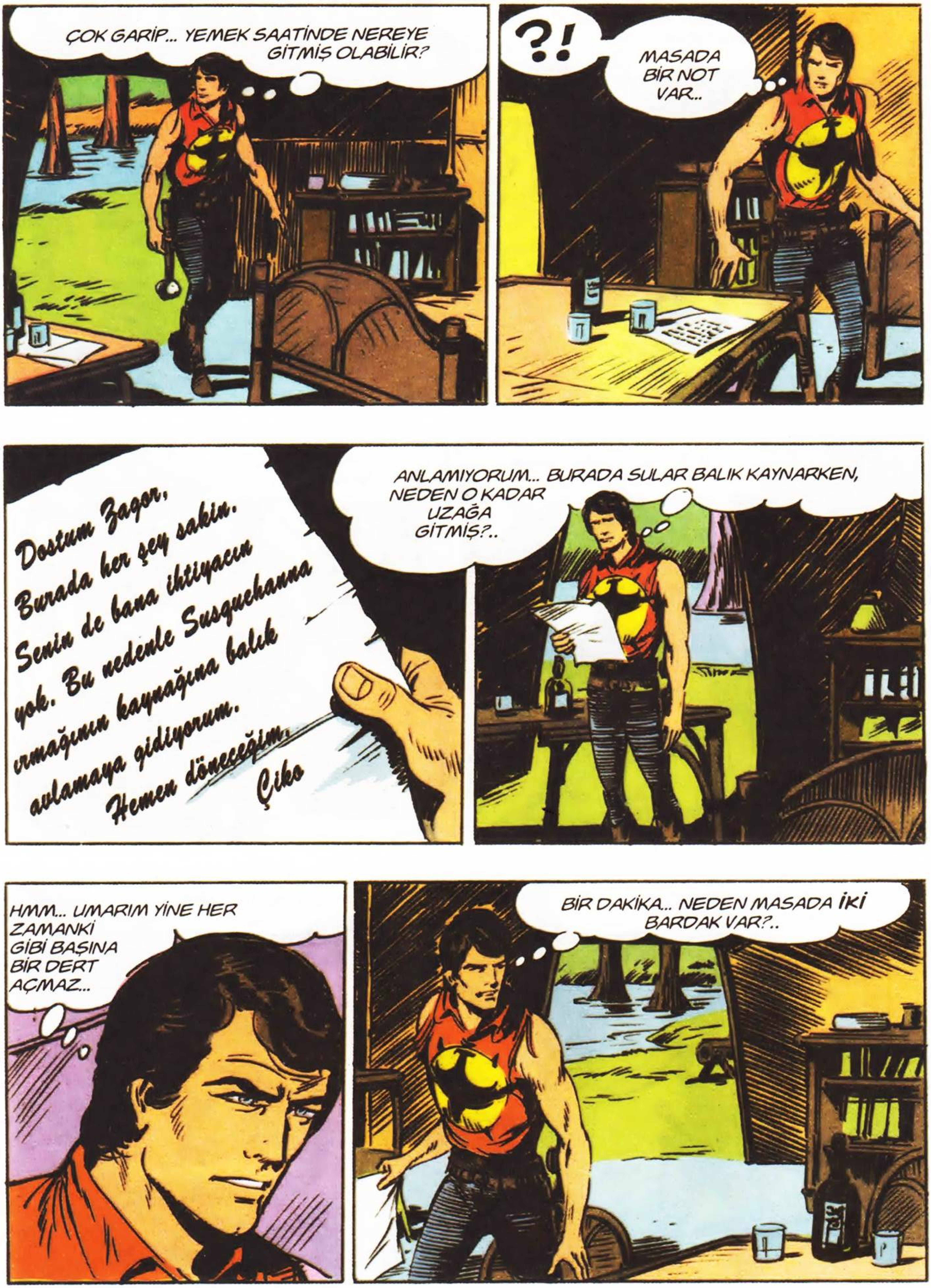
ÇİZEN: G.FERRI

LANETLİ HAZİNE

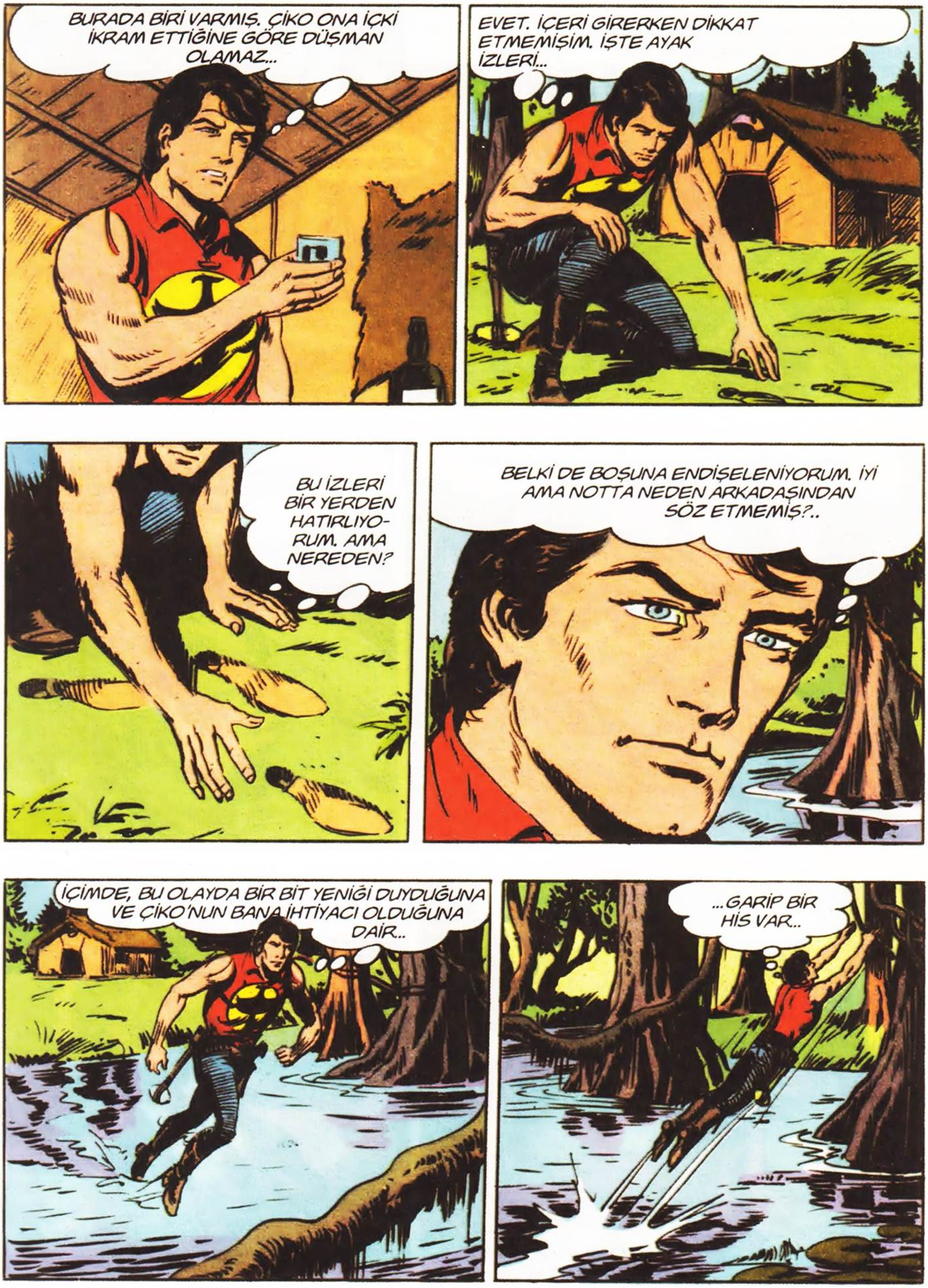

AAAAYAAAKKKK!
?
AAAYAAAKKK
?
HA! HA! HA! KORKMAYIN DOSTLARIM! SEVİNÇ ÇIĞLIĞI BU...

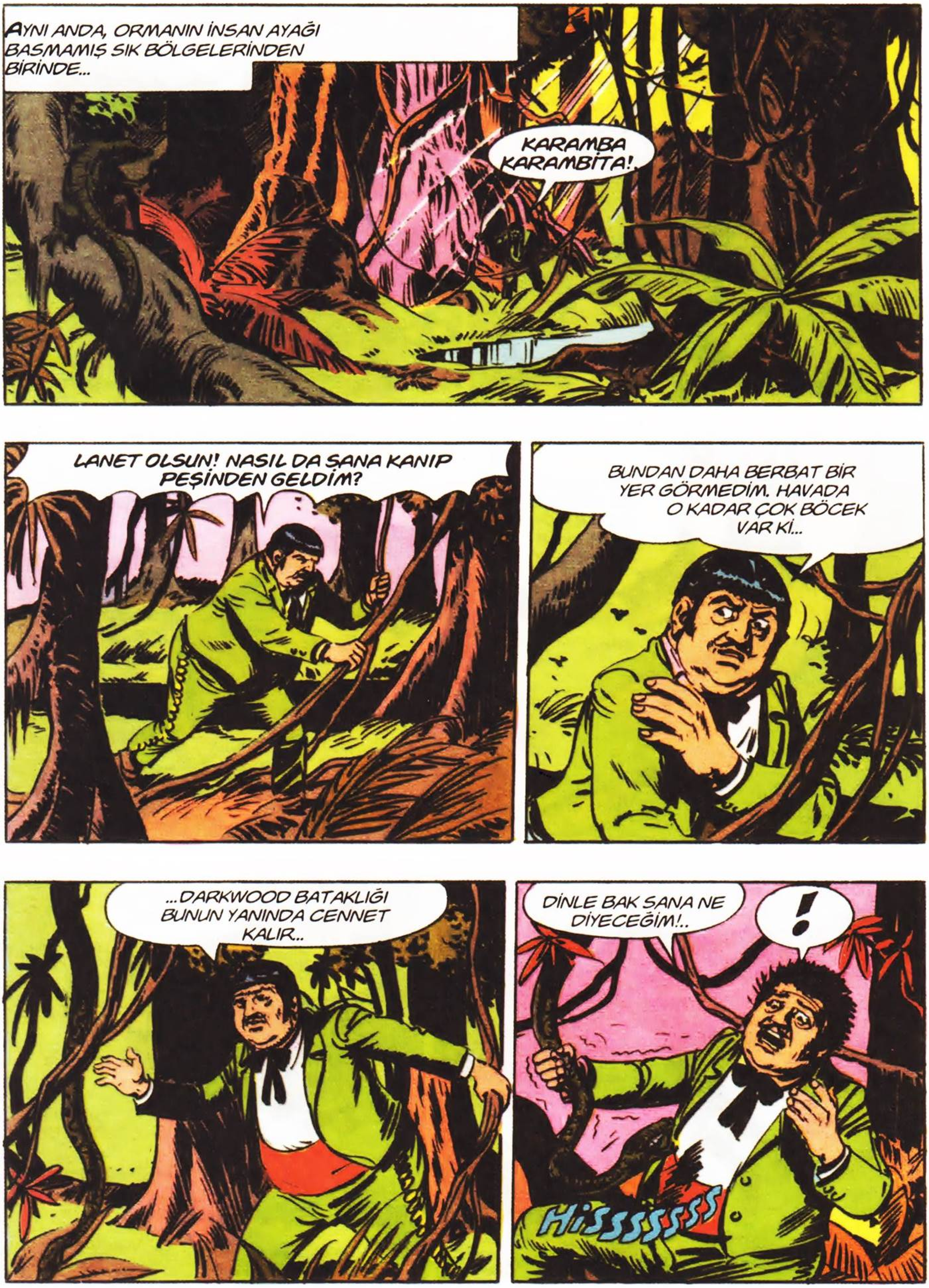

İLKBAHAR GELDİ! DARKWOOD YENİDEN CANLANIYOR...
ORMAN HER GÜN BİRAZ DAHA GÜZELLEŞİYOR...
ÜSTELİK KIZILDERİLİ KAMPLARINA YAPTIĞIM YILLIK ZİYARET DE İYİ GEÇTİ...
YİĞİT TONKA'YI, TAWAR'I VE DİĞER ŞEFLERİ... SONRA SEVİMLİ DÖRTGÖZ'Ü... TÜM DOSTLARIMI YENİDEN GÖRDÜM...
HEPSİ BANA OLAN GÜVEN VE SAYGILARINI YİNELEDİLER... ORMAN HUZUR İÇİNDE...
BUNDAN GÜZEL NE OLABİLİR? ÇİKO BİLE BUNA MEMNUN OLACAK...

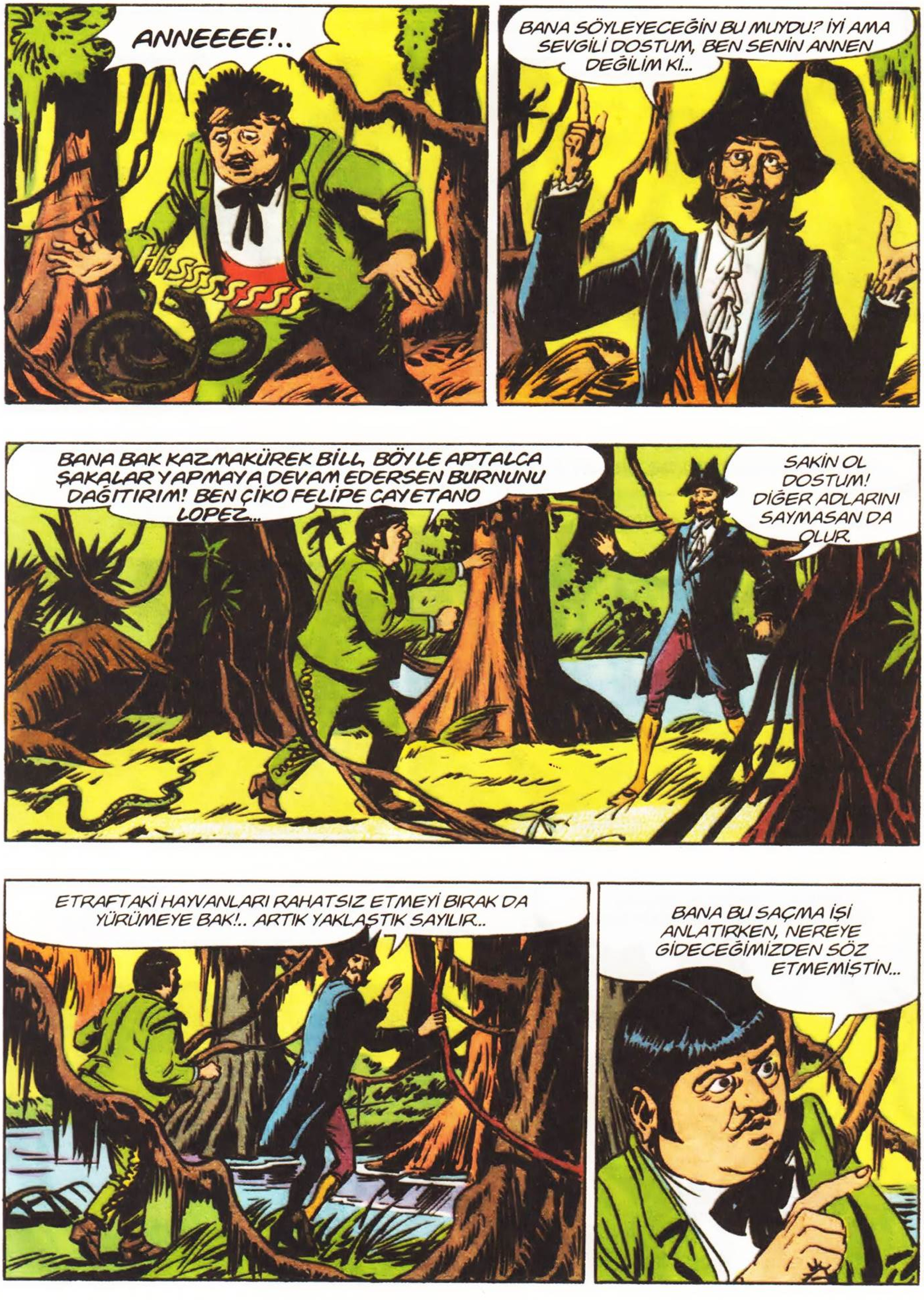

TABİİ, YOKLUĞUMDAN YAKINARAK, CANIMI SIKMAYI DA UNUTMAYACAK...
ÇİKO! HEY, ÇİKO! BAK, DÖNDÜM!..
HMM... CEVAP VERMİYOR..
ÇİKO! İNSAN DOSTUNU KARŞILAMAZ MI?
VAY CANINA! KULÜBE BOŞ...

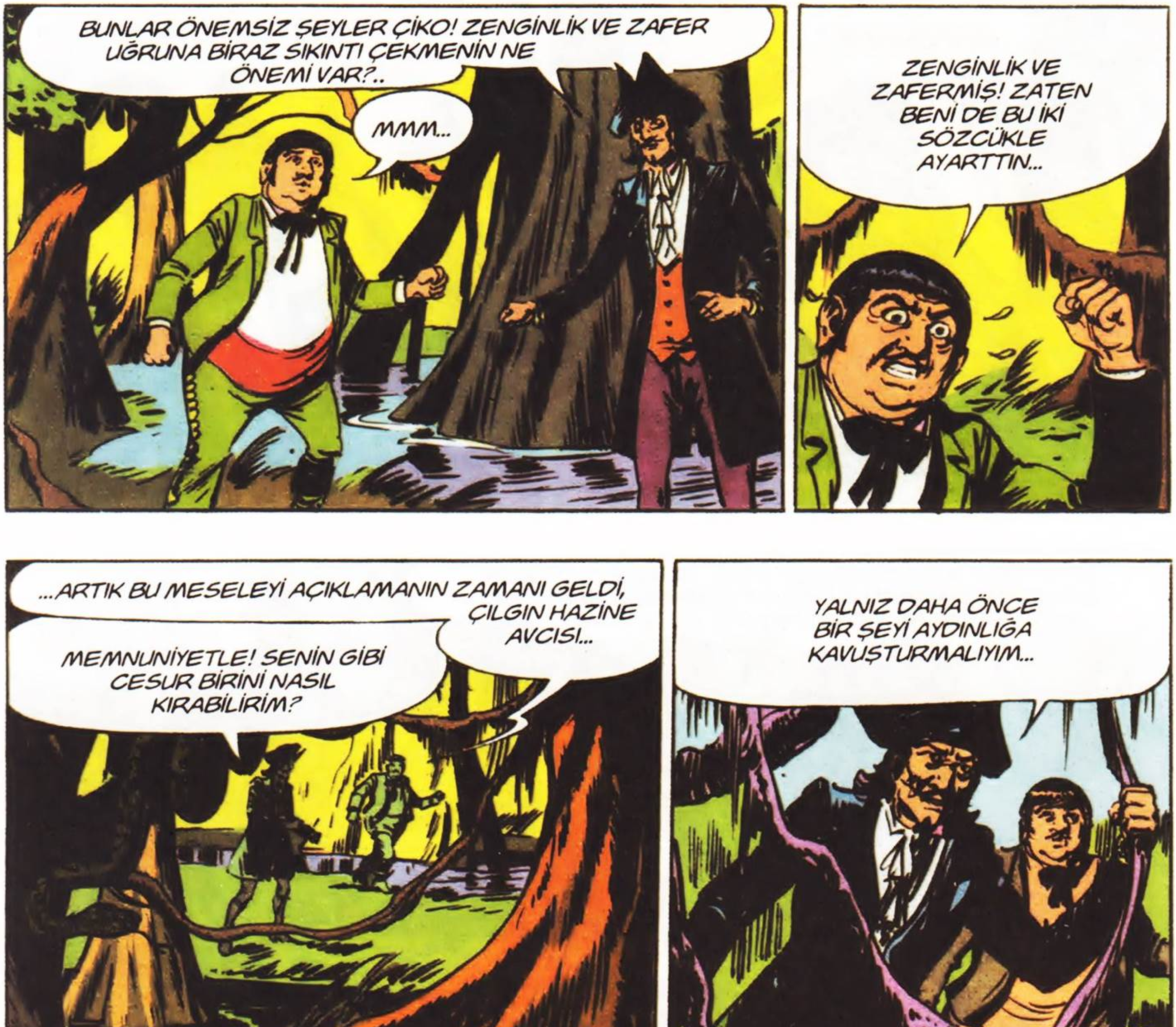

ÇOK GARİP... YEMEK SAATİNDE NEREYE GİTMİŞ OLABİLİR?
?!
MASADA BİR NOT VAR...
ANLAMIYORUM... BURADA SULAR BALIK KAYNARKEN, NEDEN O KADAR UZAĞA GİTMİŞ?..
HMM... UMARIM YİNE HER ZAMANKİ GİBİ BAŞINA BİR DERT AÇMAZ...
BİR DAKİKA... NEDEN MASADA **İKİ** BARDAK VAR?..

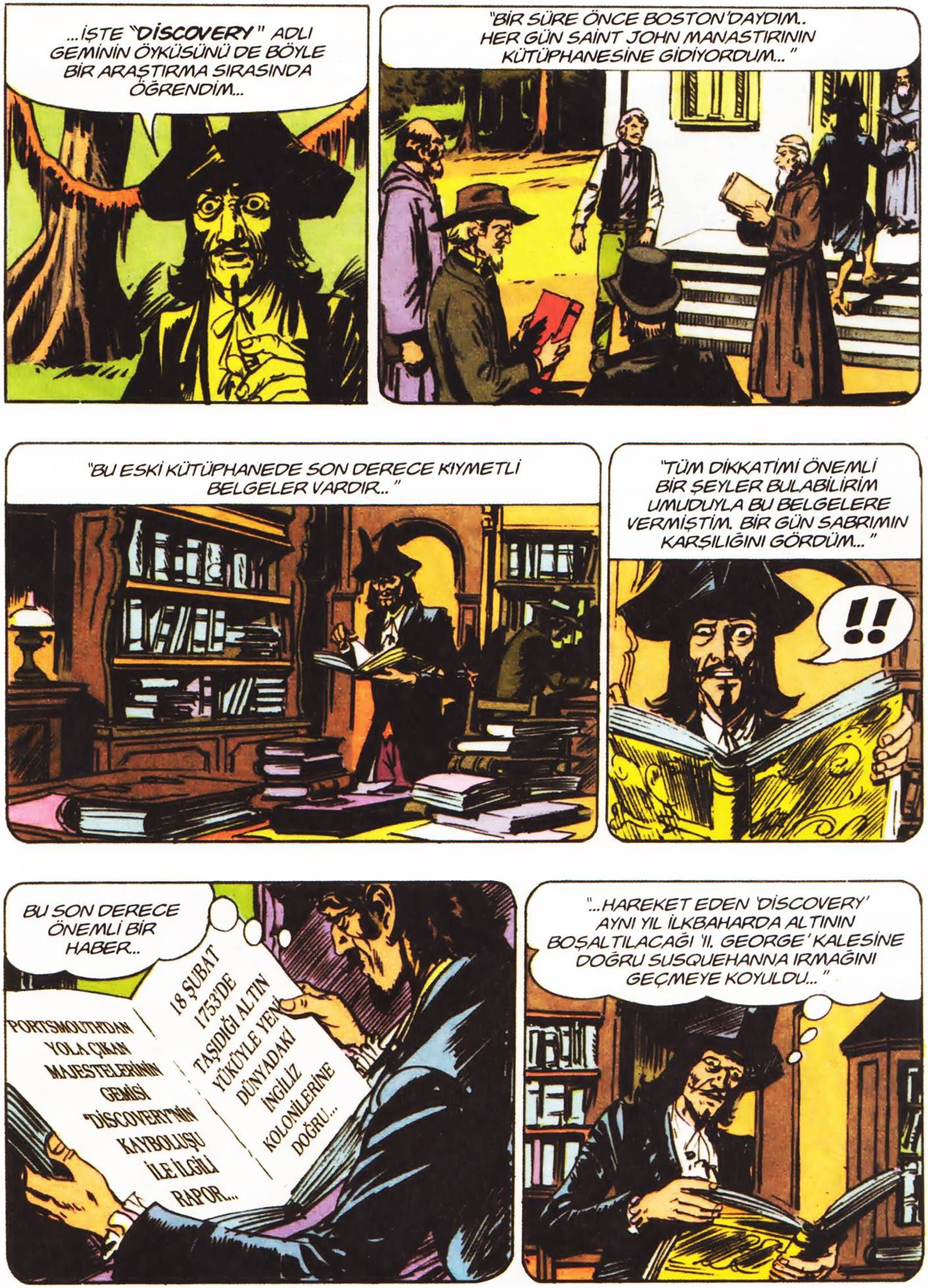
Dostum Zagor,
Burada her şey sakin.
Senin de bana ihtiyacın
yok. Bu nedenle Susquehanna
ırmağının kaynağına balık
avlamaya gidiyorum.
Hemen döneceğim.
Çiko

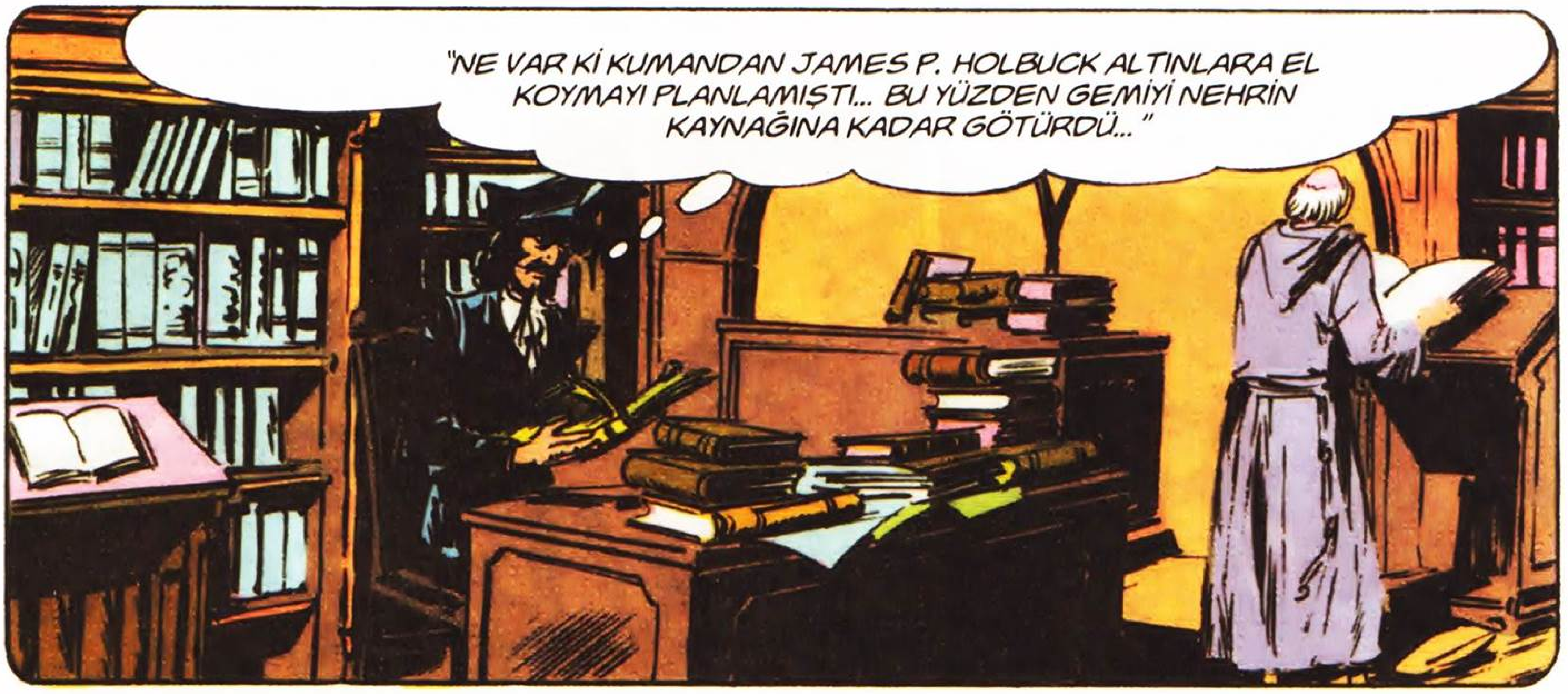

BURADA BİRİ VARMIŞ. ÇİKO ONA İÇKİ İKRAM ETTİĞİNE GÖRE DÜŞMAN OLAMAZ...
EVET. İÇERİ GİRERKEN DİKKAT ETMEMİŞİM. İŞTE AYAK İZLERİ...
BU İZLERİ BİR YERDEN HATIRLIYORUM. AMA NEREDEN?
BELKİ DE BOŞUNA ENDİŞELENİYORUM. İYİ AMA NOTTA NEDEN ARKADAŞINDAN SÖZ ETMEMİŞ?..
İÇİMDE, BU OLAYDA BİR BİT YENİĞİ DUYDUĞUNA VE ÇİKO'NUN BANA İHTİYACI OLDUĞUNA DAİR...
...GARİP BİR HİS VAR...

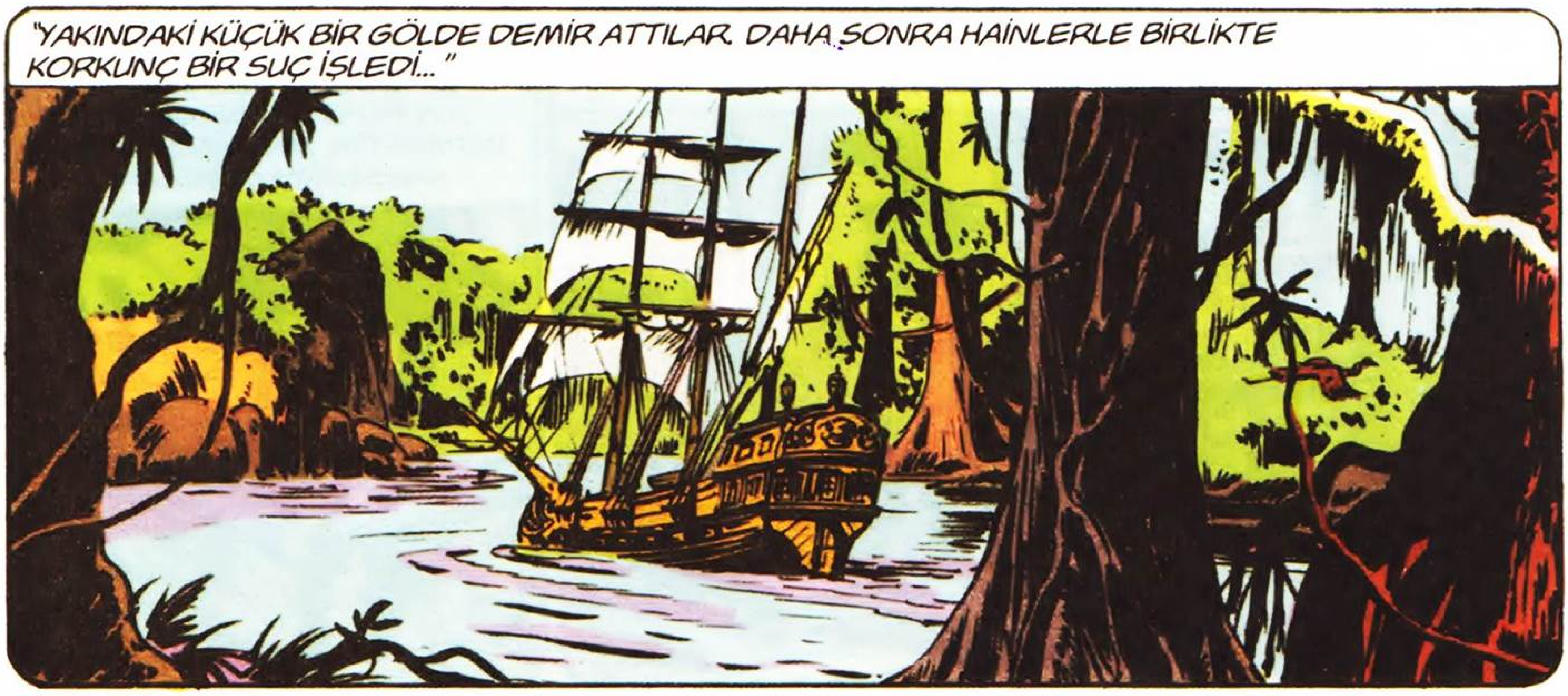

AYNI ANDA, ORMANIN İNSAN AYAĞI BASMAMIŞ SIK BÖLGELERİNDEN BİRİNDE...
KARAMBA KARAMBİTA!
LANET OLSUN! NASIL DA SANA KANIP PEŞİNDEN GELDİM?
BUNDAN DAHA BERBAT BİR YER GÖRMEDİM. HAVADA O KADAR ÇOK BÖCEK VAR Kİ...
...DARKWOOD BATAKLIĞI BUNUN YANINDA CENNET KALIR...
DİNLE BAK SANA NE DİYECEĞİM!..
!
HİSSSSSSS

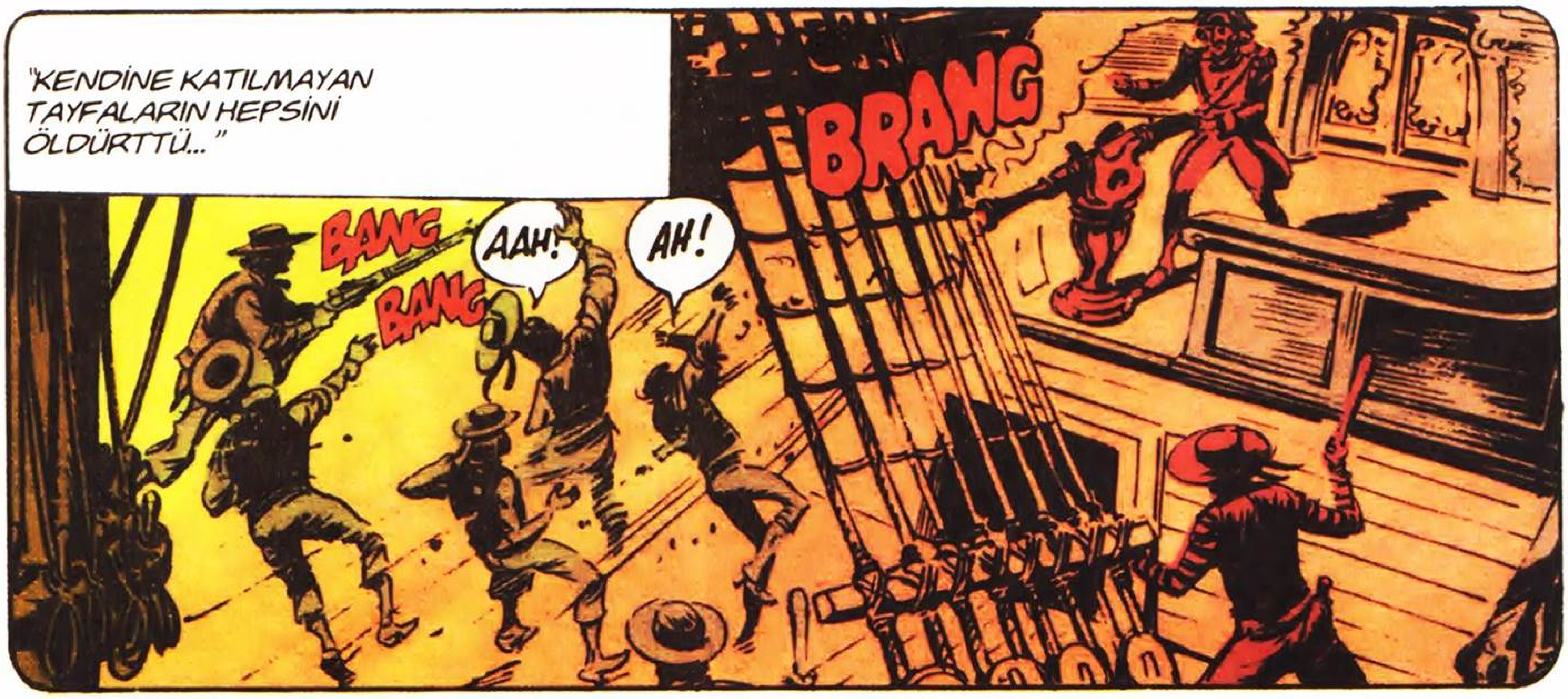

ANNEEEE!..
HİSSSSSSSS
BANA SÖYLEYECEĞİN BU MUYDU? İYİ AMA SEVGİLİ DOSTUM, BEN SENİN ANNEN DEĞİLİM Kİ...
BANA BAK KAZMAKÜREK BİLL, BÖYLE APTALCA ŞAKALAR YAPMAYA DEVAM EDERSEN BURNUNU DAĞITIRIM! BEN ÇİKO FELİPE CAYETANO LOPEZ...
SAKİN OL DOSTUM! DİĞER ADLARINI SAYMASAN DA OLUR.
ETRAFTAKİ HAYVANLARI RAHATSIZ ETMEYİ BIRAK DA YÜRÜMEYE BAK!.. ARTIK YAKLAŞTIK SAYILIR...
BANA BU SAÇMA İŞİ ANLATIRKEN, NEREYE GİDECEĞİMİZDEN SÖZ ETMEMİŞTİN...

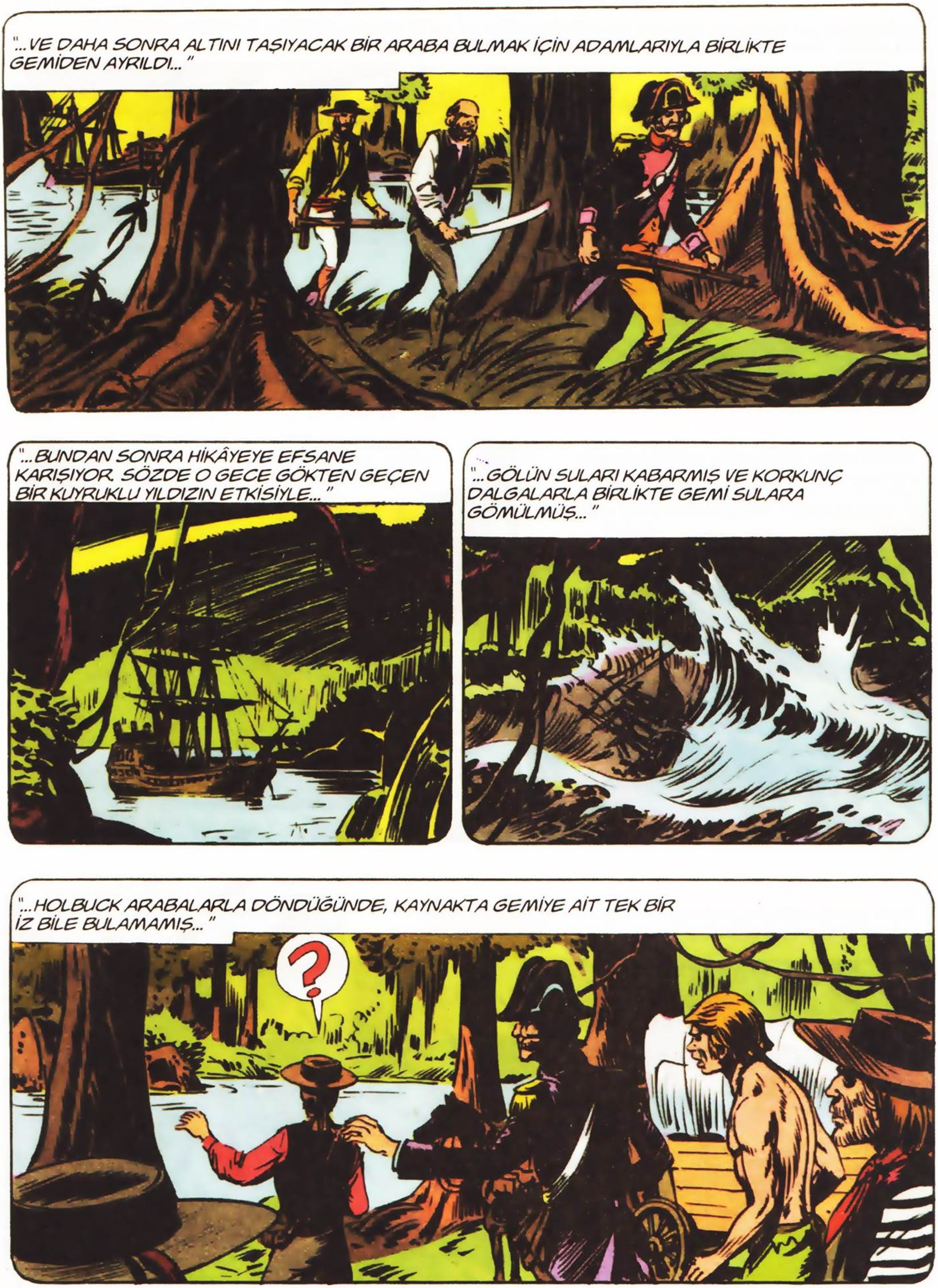

BUNLAR ÖNEMSİZ ŞEYLER ÇİKO! ZENGİNLİK VE ZAFER UĞRUNA BİRAZ SIKINTI ÇEKMENİN NE ÖNEMİ VAR?..
MMM...
ZENGİNLİK VE ZAFERMİŞ! ZATEN BENİ DE BU İKİ SÖZCÜKLE AYARTTIN...
...ARTIK BU MESELEYİ AÇIKLAMANIN ZAMANI GELDİ, ÇILGIN HAZİNE AVCISI...
MEMNUNİYETLE! SENİN GİBİ CESUR BİRİNİ NASIL KIRABİLİRİM?
YALNIZ DAHA ÖNCE BİR ŞEYİ AYDINLIĞA KAVUŞTURMALIYIM...
BU KEZ HAZİNE HAYAL ÜRÜNÜ DEĞİL! GERÇEKTEN VAR!..
SANA BUNU KANITLAYACAĞIM. BEN HER ŞEYDEN ÖNCE BİR ARAŞTIRMACIYIM. HAZİNE KONUSUNDA DERİN BİR KÜLTÜRE SAHİBİM...

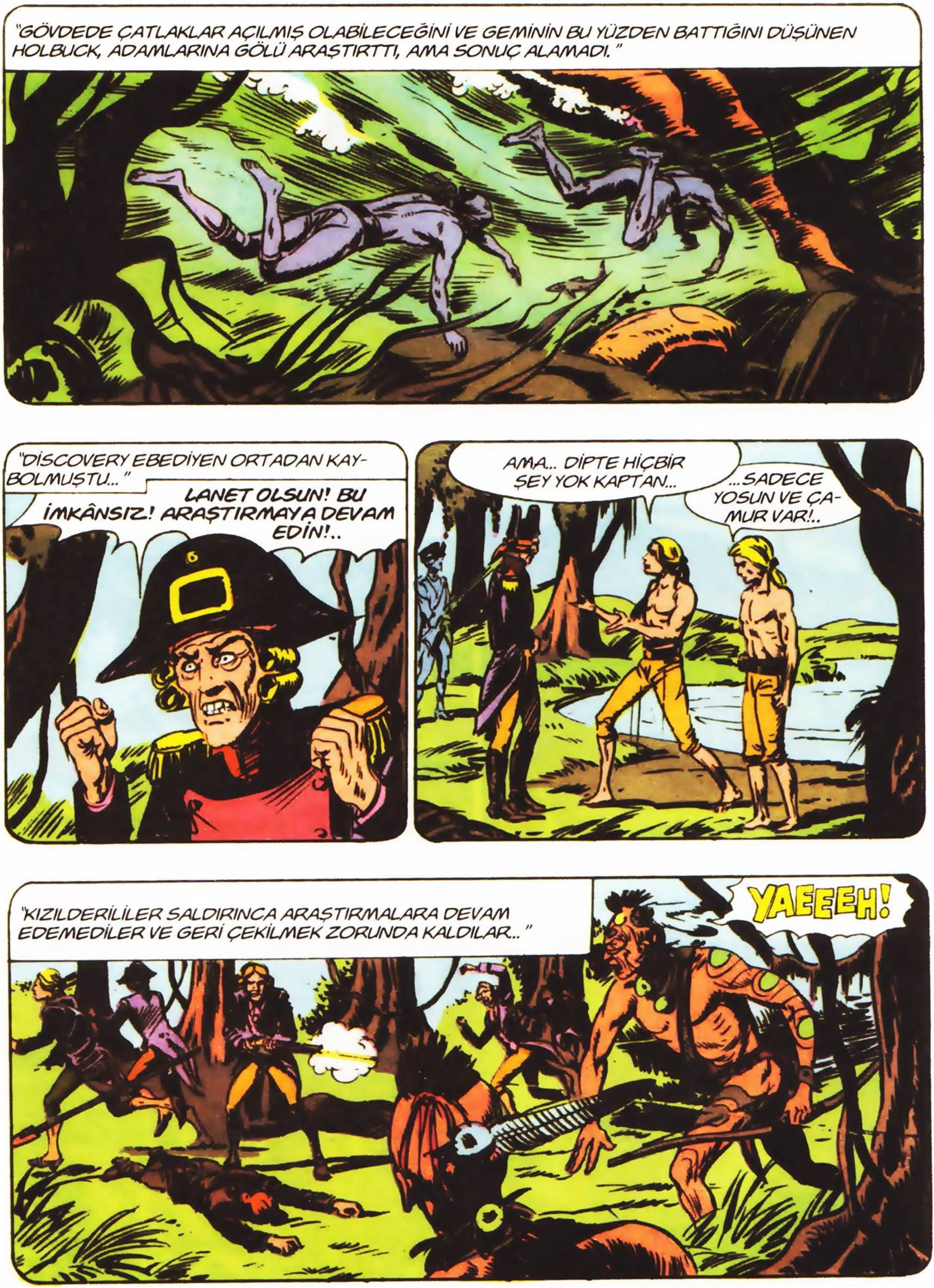

...İŞTE "DİSCOVERY" ADLI GEMİNİN ÖYKÜSÜNÜ DE BÖYLE BİR ARAŞTIRMA SIRASINDA ÖĞRENDİM...
"BİR SÜRE ÖNCE BOSTON'DAYDIM.. HER GÜN SAİNT JOHN MANASTIRININ KÜTÜPHANESİNE GİDİYORDUM..."
"BU ESKİ KÜTÜPHANEDE SON DERECE KIYMETLİ BELGELER VARDIR..."
"TÜM DİKKATİMİ ÖNEMLİ BİR ŞEYLER BULABİLİRİM UMUDUYLA BU BELGELERE VERMİŞTİM. BİR GÜN SABRIMIN KARŞILIĞINI GÖRDÜM..."
!!
BU SON DERECE ÖNEMLİ BİR HABER...
PORTSMOUTH'DAN YOLA ÇIKAN MAJESTELERİNİN GEMİSİ "DİSCOVERY"NİN KAYBOLUŞU İLE İLGİLİ RAPOR...
18 ŞUBAT 1753'DE TAŞIDIĞI ALTIN YÜKÜYLE YENİ DÜNYADAKİ İNGİLİZ KOLONİLERİNE DOĞRU...
"...HAREKET EDEN 'DİSCOVERY' AYNI YIL İLKBAHARDA ALTININ BOŞALTILACAĞI 'II. GEORGE' KALESİNE DOĞRU SUSQUEHANNA IRMAĞINI GEÇMEYE KOYULDU..."

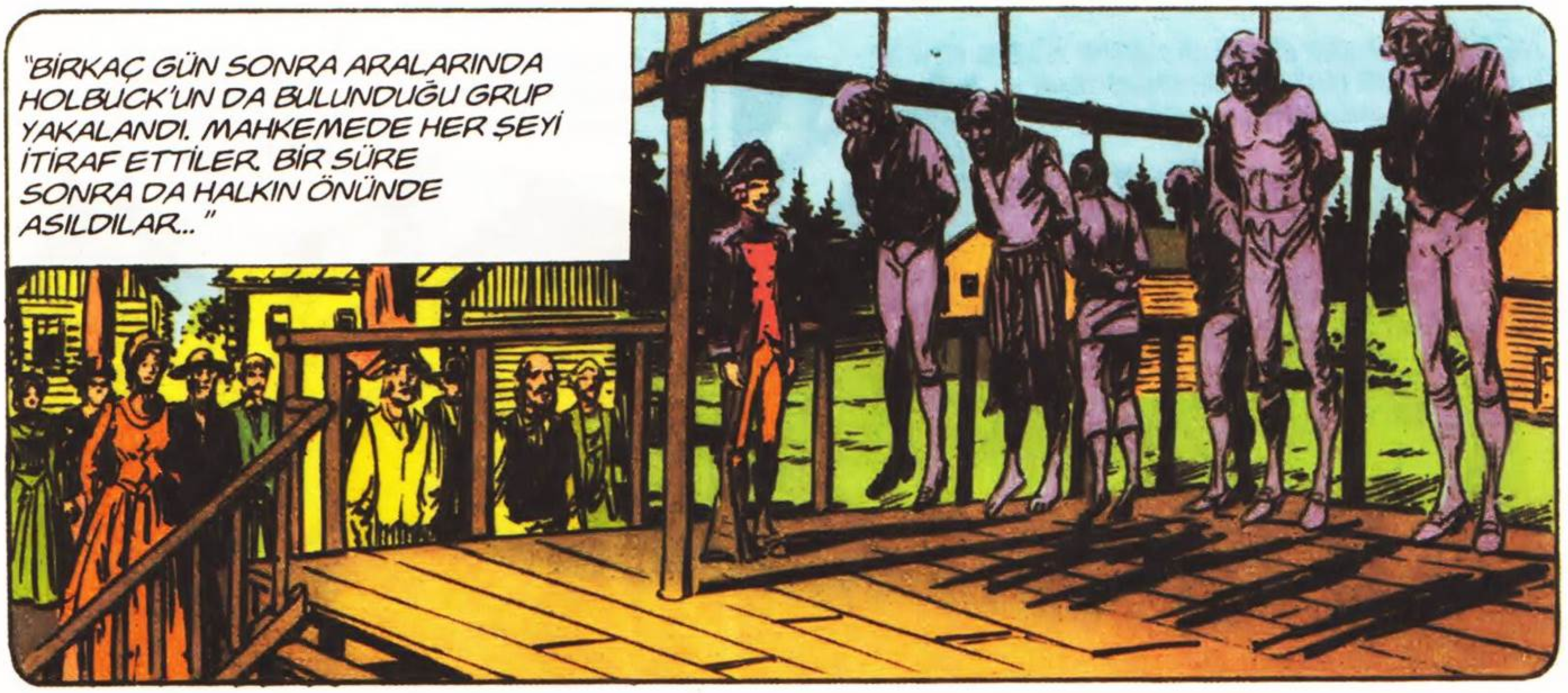

"NE VAR Kİ KUMANDAN JAMES P. HOLBUCK ALTINLARA EL KOYMAYI PLANLAMIŞTI... BU YÜZDEN GEMİYİ NEHRİN KAYNAĞINA KADAR GÖTÜRDÜ..."

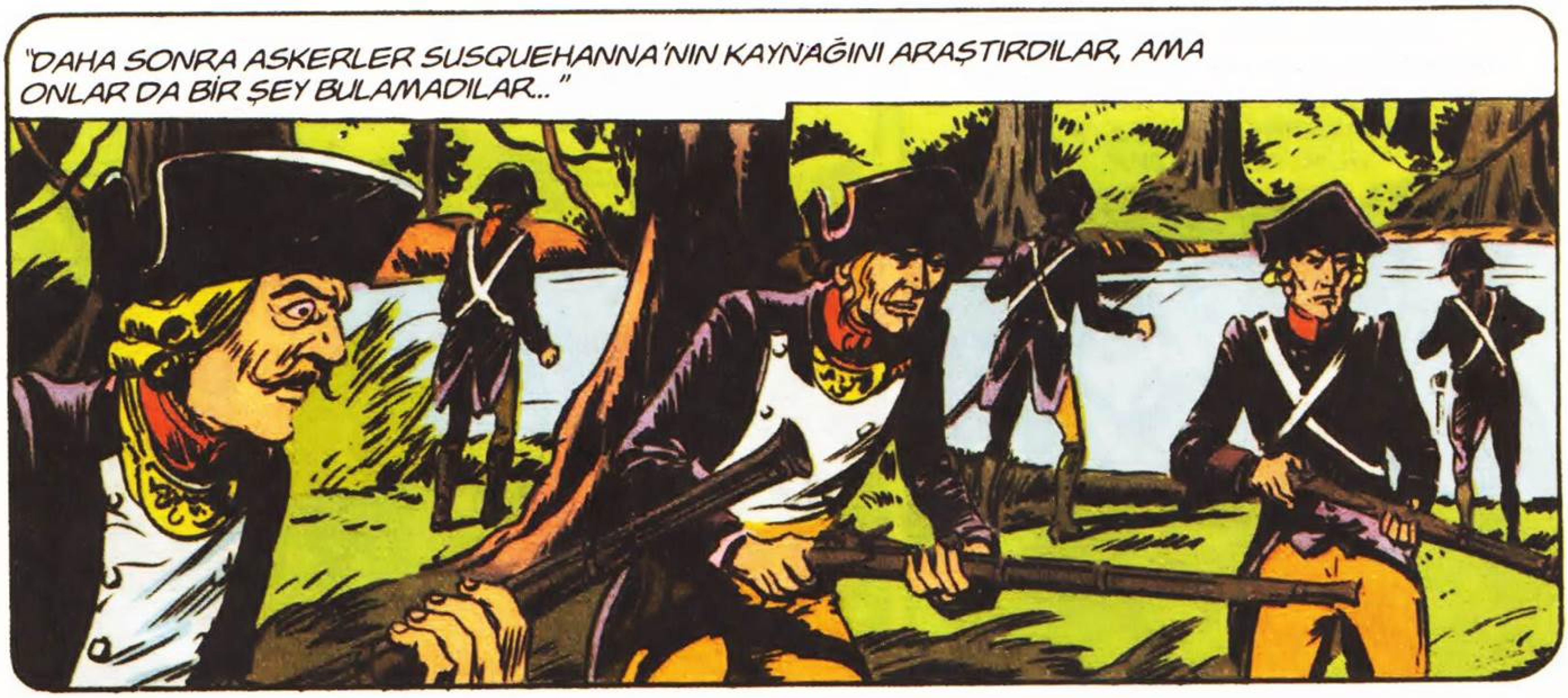

"YAKINDAKİ KÜÇÜK BİR GÖLDE DEMİR ATTILAR. DAHA SONRA HAİNLERLE BİRLİKTE KORKUNÇ BİR SUÇ İŞLEDİ..."

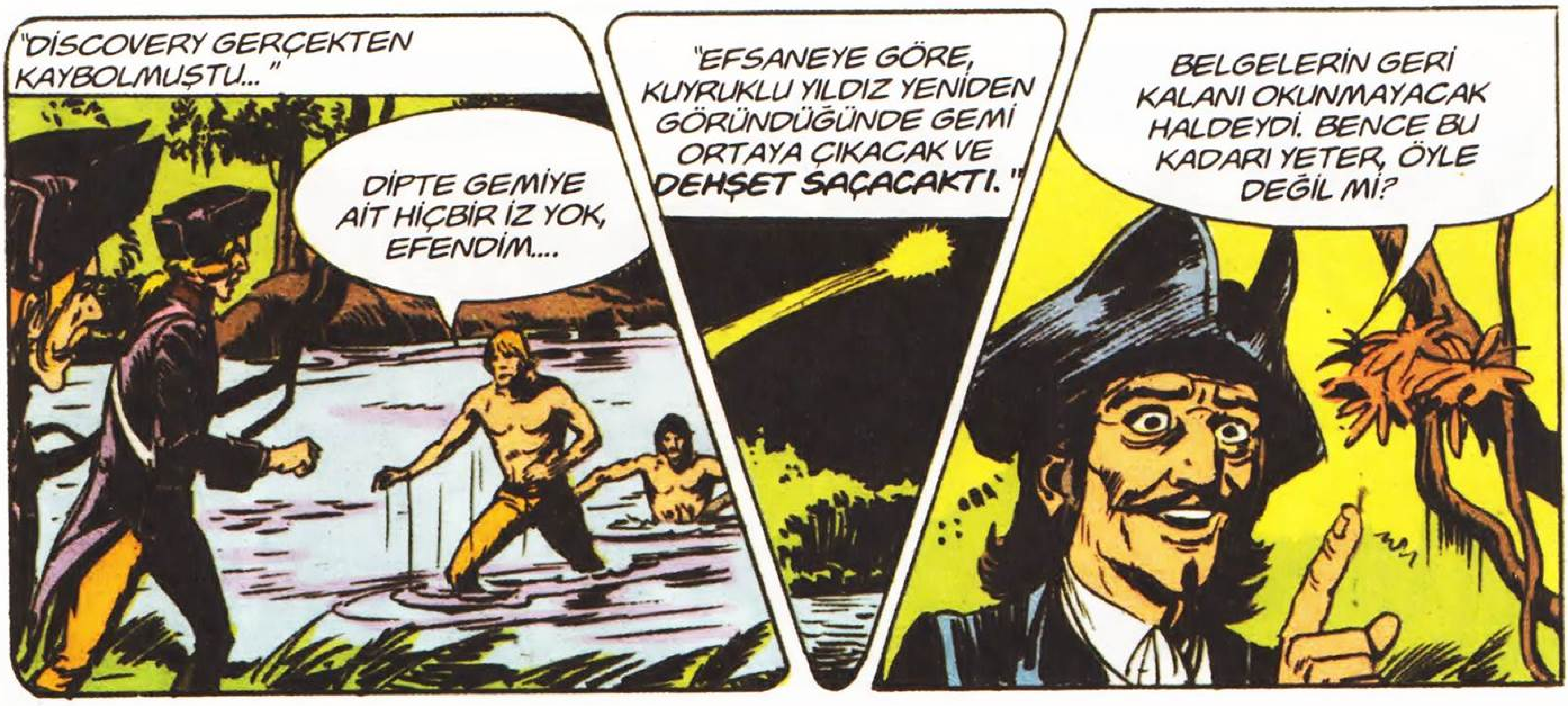

"KENDİNE KATILMAYAN TAYFALARIN HEPSİNİ ÖLDÜRTTÜ..."
BRANG
BANG
BANG
AAH!
AH!

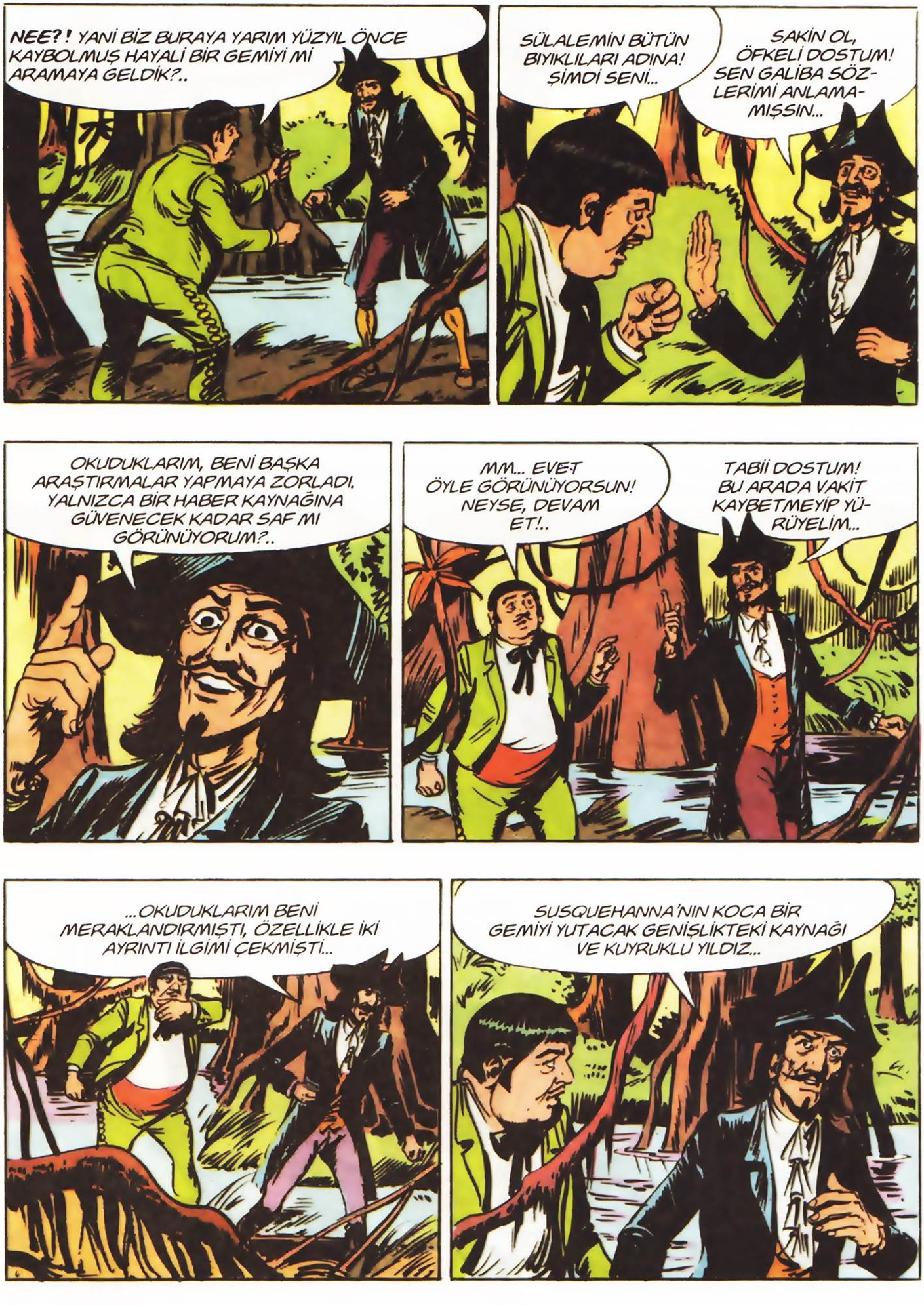

"...VE DAHA SONRA ALTINI TAŞIYACAK BİR ARABA BULMAK İÇİN ADAMLARIYLA BİRLİKTE GEMİDEN AYRILDI..."
"...BUNDAN SONRA HİKÂYEYE EFSANE KARIŞIYOR. SÖZDE O GECE GÖKTEN GEÇEN BİR KUYRUKLU YILDIZIN ETKİSİYLE..."
"...GÖLÜN SULARI KABARMIŞ VE KORKUNÇ DALGALARLA BİRLİKTE GEMİ SULARA GÖMÜLMÜŞ..."
"...HOLBUCK ARABALARLA DÖNDÜĞÜNDE, KAYNAKTA GEMİYE AİT TEK BİR İZ BİLE BULAMAMIŞ..."
?

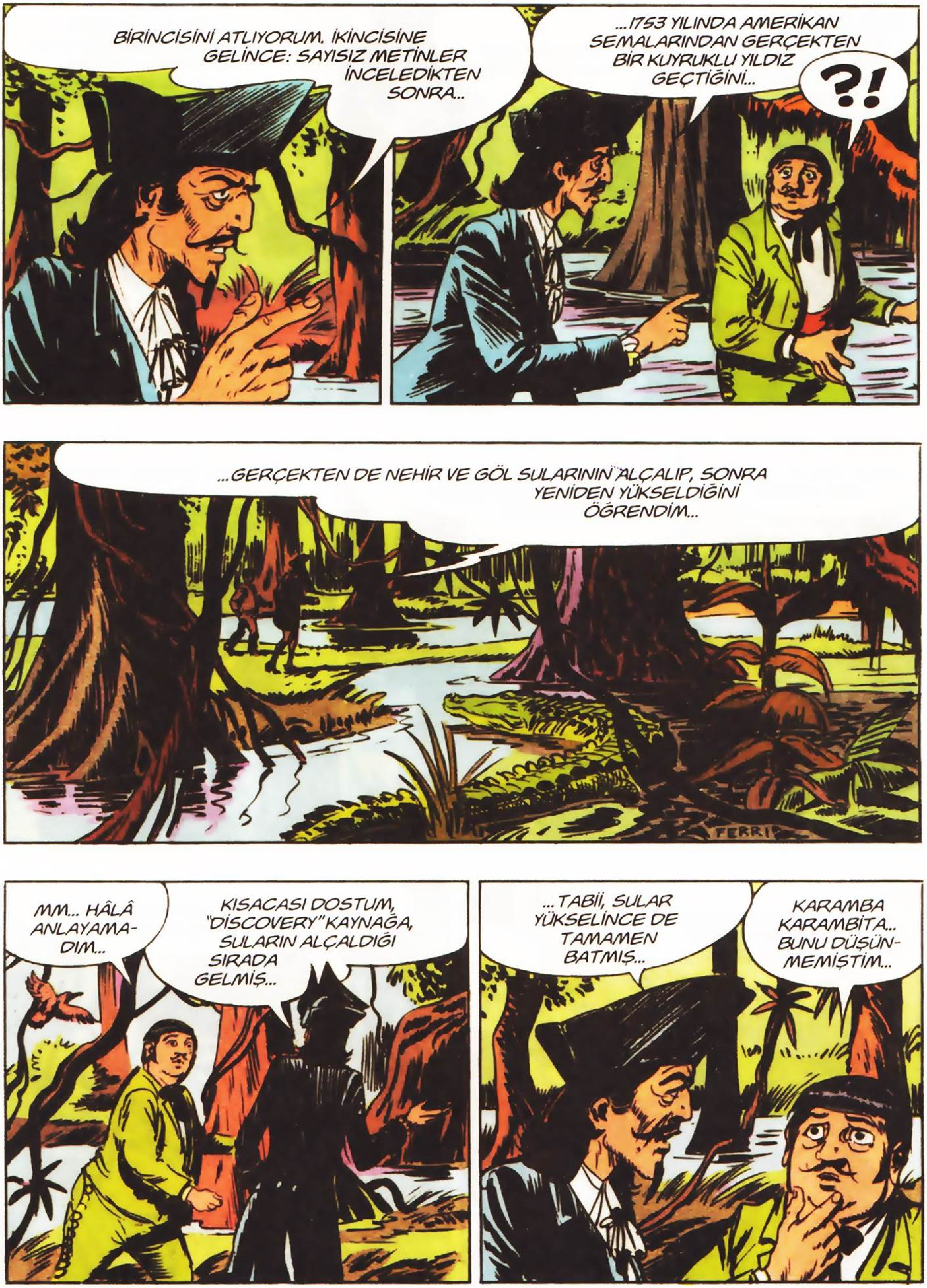

"GÖVDEDE ÇATLAKLAR AÇILMIŞ OLABİLECEĞİNİ VE GEMİNİN BU YÜZDEN BATTIĞINI DÜŞÜNEN HOLBUCK, ADAMLARINA GÖLÜ ARAŞTIRTTI, AMA SONUÇ ALAMADI."
"DİSCOVERY EBEDİYEN ORTADAN KAYBOLMUŞTU..."
LANET OLSUN! BU İMKÂNSIZ! ARAŞTIRMAYA DEVAM EDİN!..
AMA... DİPTE HİÇBİR ŞEY YOK KAPTAN...
...SADECE YOSUN VE ÇAMUR VAR!..
"KIZILDERİLİLER SALDIRINCA ARAŞTIRMALARA DEVAM EDEMEDİLER VE GERİ ÇEKİLMEK ZORUNDA KALDILAR..."
YAEEEH!

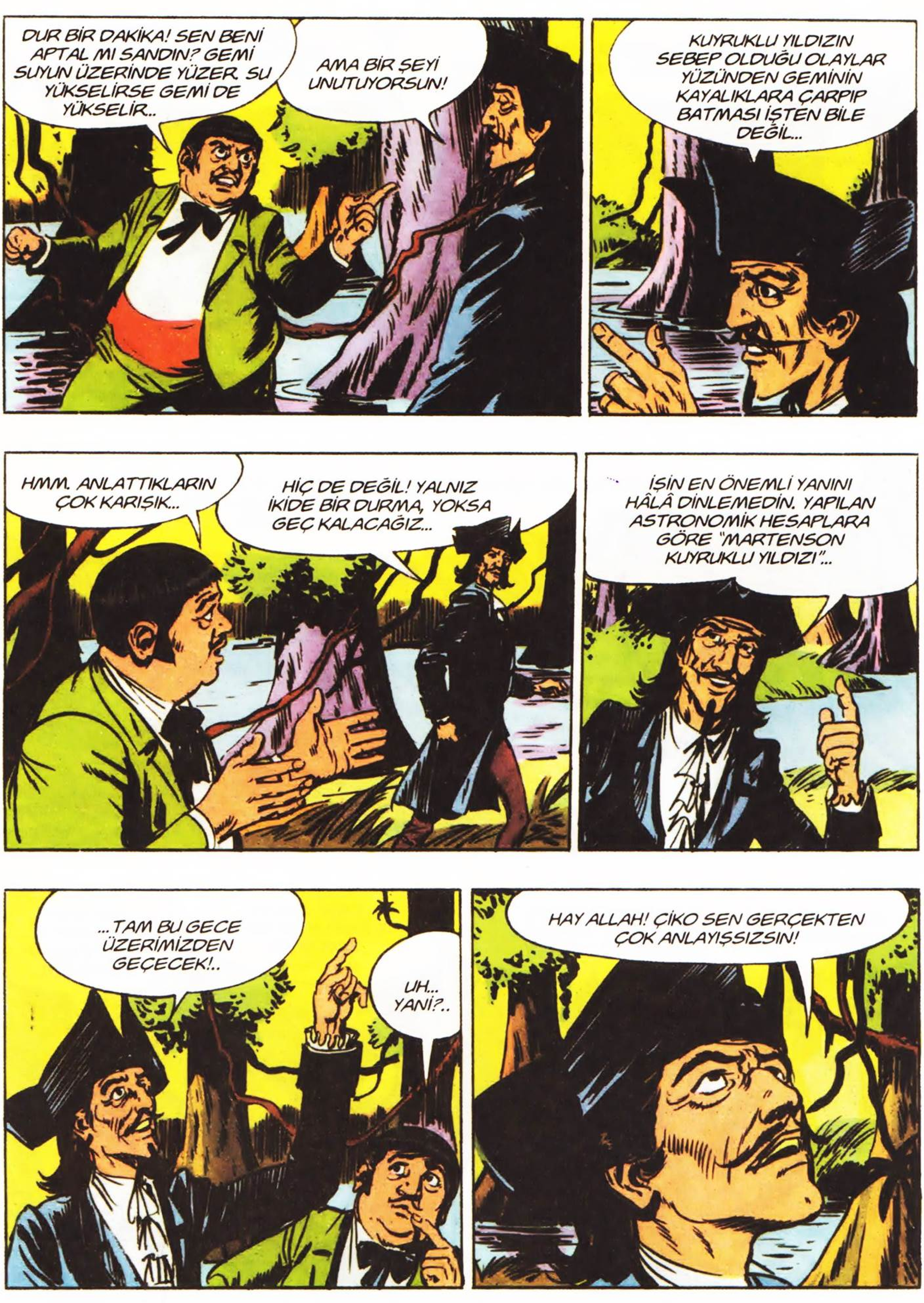

"BİRKAÇ GÜN SONRA ARALARINDA HOLBUCK'UN DA BULUNDUĞU GRUP YAKALANDI. MAHKEMEDE HER ŞEYİ İTİRAF ETTİLER. BİR SÜRE SONRA DA HALKIN ÖNÜNDE ASILDILAR..."

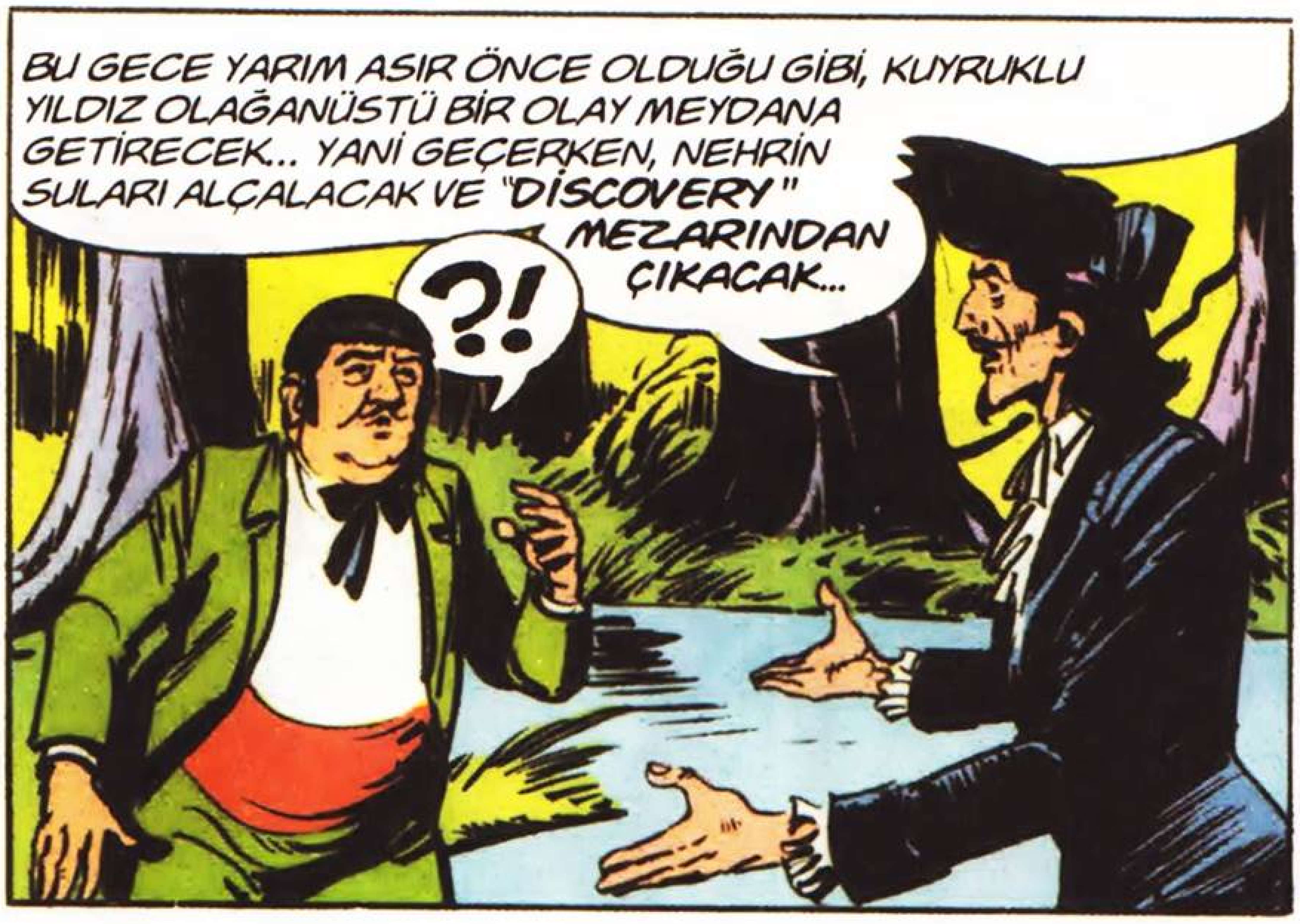

"DAHA SONRA ASKERLER SUSQUEHANNA'NIN KAYNAĞINI ARAŞTIRDILAR, AMA ONLAR DA BİR ŞEY BULAMADILAR..."

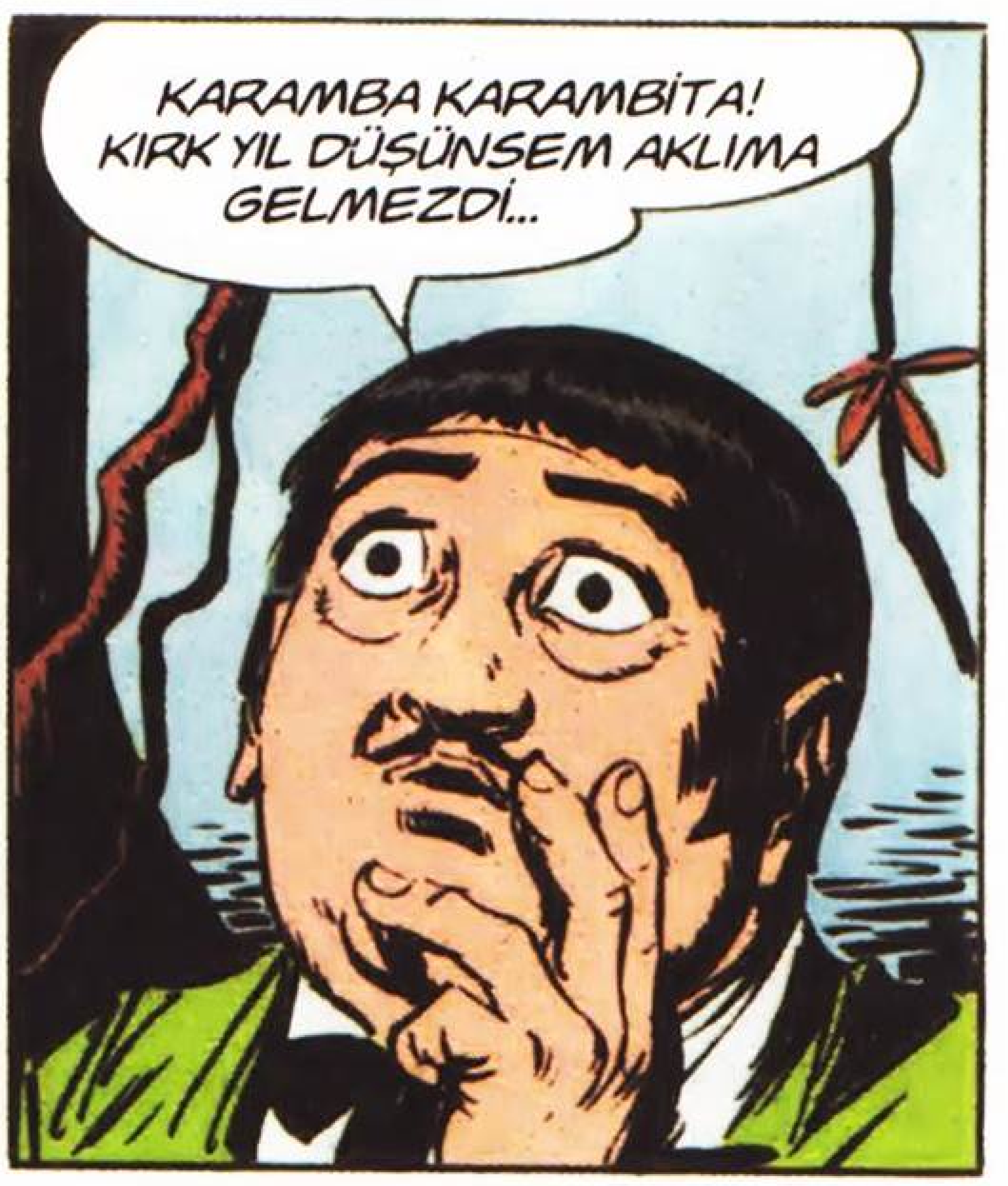

"DİSCOVERY GERÇEKTEN KAYBOLMUŞTU..."
DİPTE GEMİYE AİT HİÇBİR İZ YOK, EFENDİM....
"EFSANEYE GÖRE, KUYRUKLU YILDIZ YENİDEN GÖRÜNDÜĞÜNDE GEMİ ORTAYA ÇIKACAK VE DEHŞET SAÇACAKTI."
BELGELERİN GERİ KALANI OKUNMAYACAK HALDEYDİ. BENCE BU KADARI YETER, ÖYLE DEĞİL Mİ?

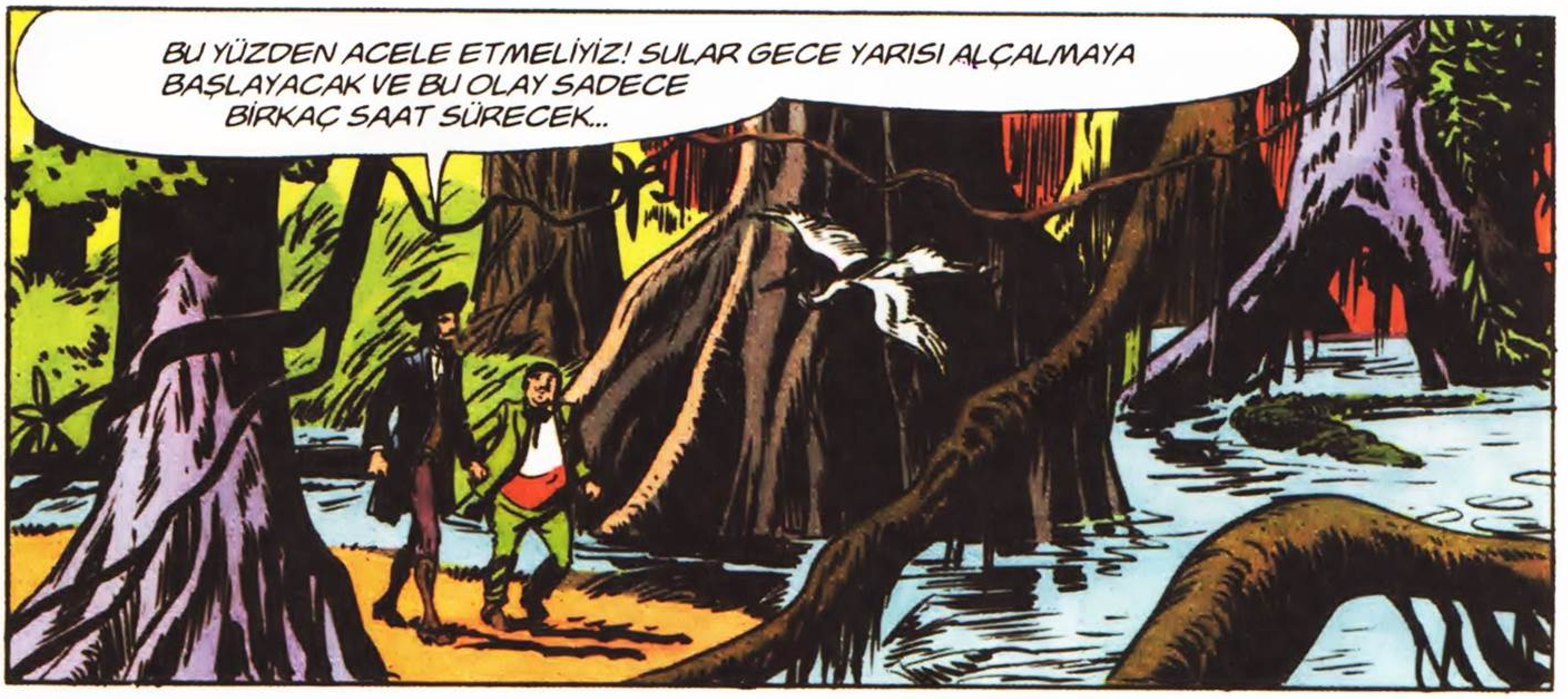

NEE?! YANİ BİZ BURAYA YARIM YÜZYIL ÖNCE KAYBOLMUŞ HAYALİ BİR GEMİYİ Mİ ARAMAYA GELDİK?..
SÜLALEMİN BÜTÜN BIYIKLILARI ADINA! ŞİMDİ SENİ...
SAKİN OL, ÖFKELİ DOSTUM! SEN GALİBA SÖZLERİMİ ANLAMAMIŞSIN...
OKUDUKLARIM, BENİ BAŞKA ARAŞTIRMALAR YAPMAYA ZORLADI. YALNIZCA BİR HABER KAYNAĞINA GÜVENECEK KADAR SAF MI GÖRÜNÜYORUM?..
MM... EVET ÖYLE GÖRÜNÜYORSUN! NEYSE, DEVAM ET!..
TABİİ DOSTUM! BU ARADA VAKİT KAYBETMEYİP YÜRÜYELİM...
...OKUDUKLARIM BENİ MERAKLANDIRMIŞTI, ÖZELLİKLE İKİ AYRINTI İLGİMİ ÇEKMİŞTİ...
SUSQUEHANNA'NIN KOCA BİR GEMİYİ YUTACAK GENİŞLİKTEKİ KAYNAĞI VE KUYRUKLU YILDIZ...

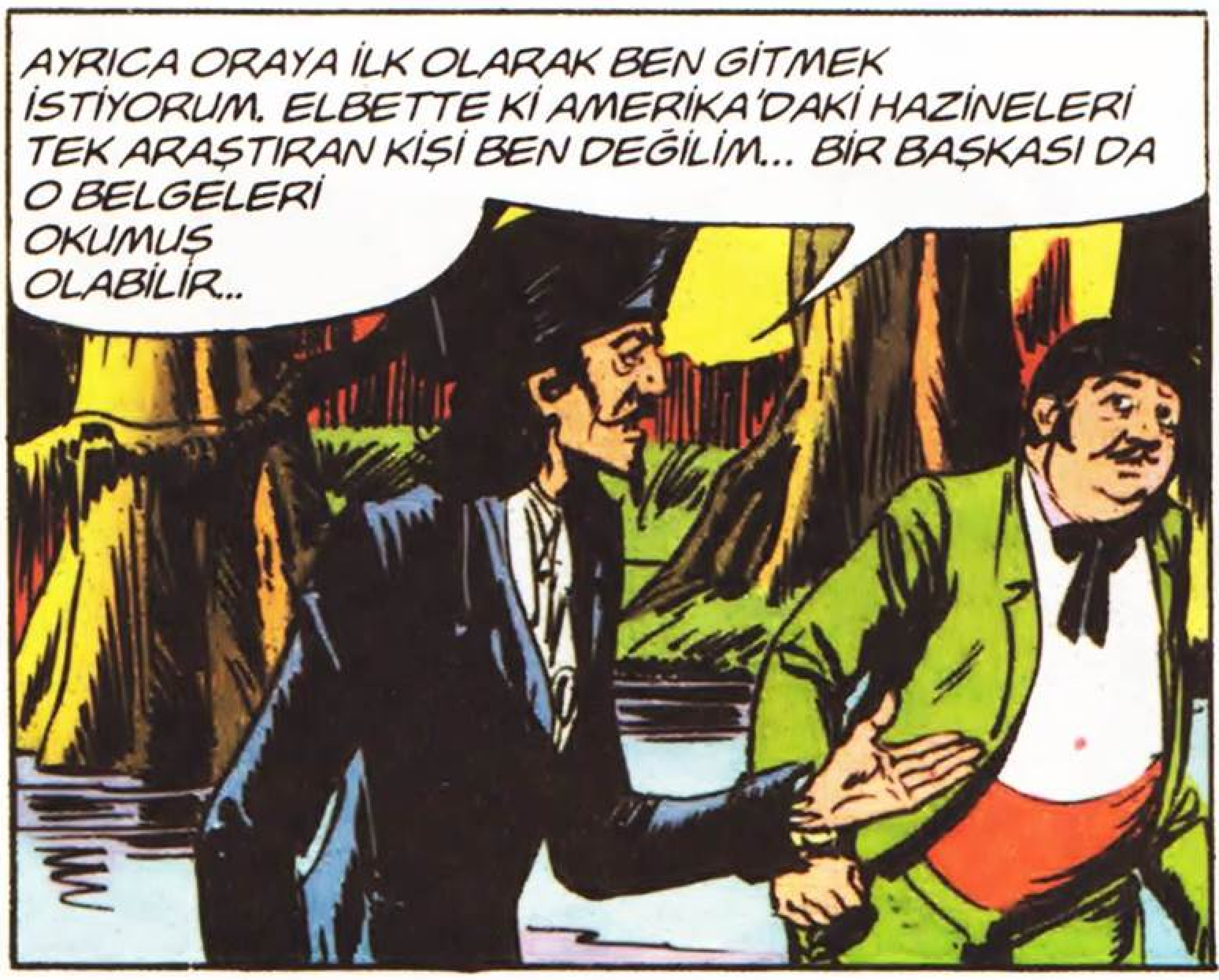

BİRİNCİSİNİ ATLIYORUM. İKİNCİSİNE GELİNCE: SAYISIZ METİNLER İNCELEDİKTEN SONRA...
...1753 YILINDA AMERİKAN SEMALARINDAN GERÇEKTEN BİR KUYRUKLU YILDIZ GEÇTİĞİNİ...
?!
...GERÇEKTEN DE NEHİR VE GÖL SULARININ ALÇALIP, SONRA YENİDEN YÜKSELDİĞİNİ ÖĞRENDİM...
FERRI
MM... HÂLÂ ANLAYAMADIM...
KISACASI DOSTUM, "DİSCOVERY" KAYNAĞA, SULARIN ALÇALDIĞI SIRADA GELMİŞ...
...TABİİ, SULAR YÜKSELİNCE DE TAMAMEN BATMIŞ...
KARAMBA KARAMBİTA... BUNU DÜŞÜNMEMİŞTİM...

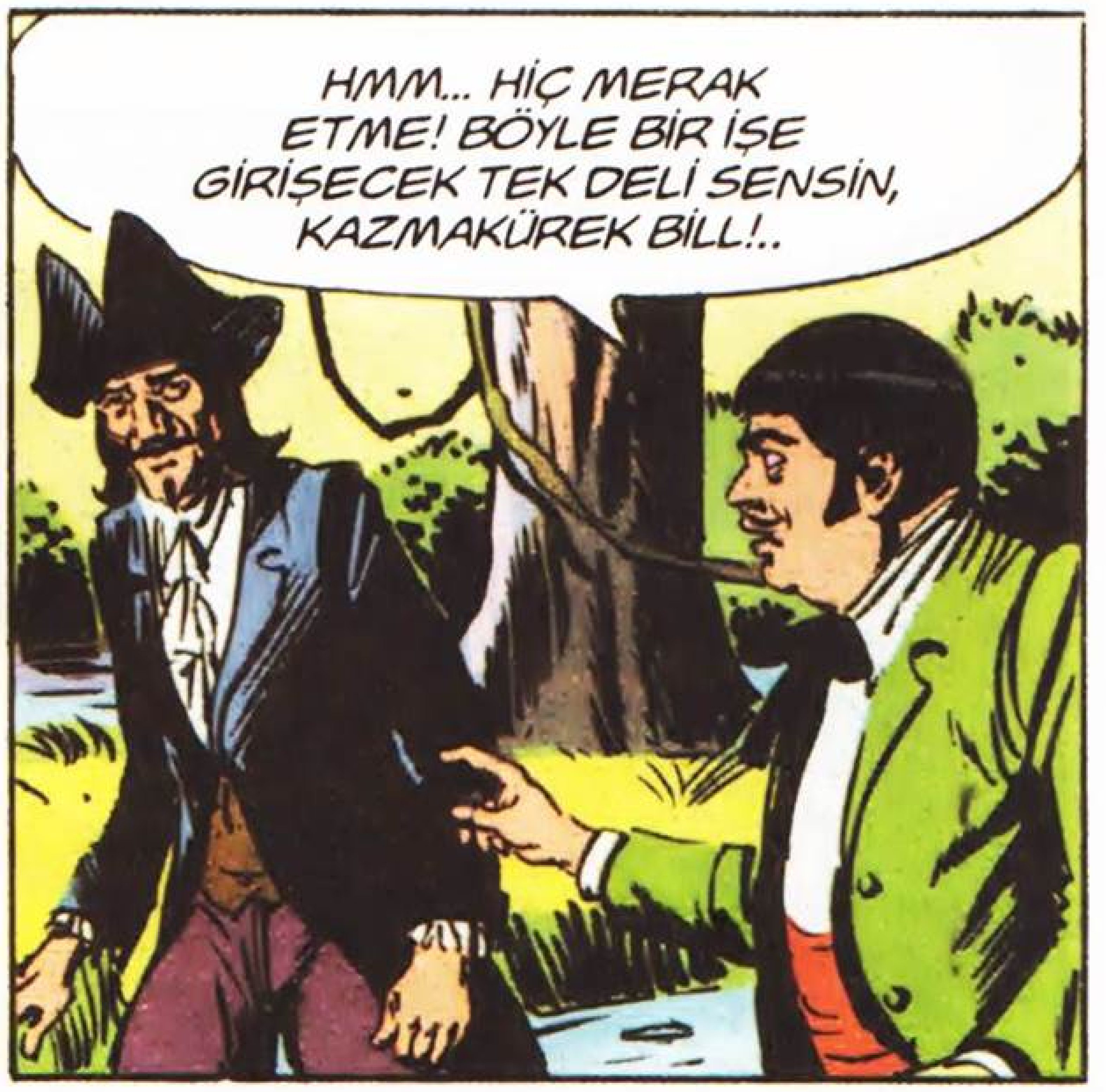

DUR BİR DAKİKA! SEN BENİ APTAL MI SANDIN? GEMİ SUYUN ÜZERİNDE YÜZER. SU YÜKSELİRSE GEMİ DE YÜKSELİR...
AMA BİR ŞEYİ UNUTUYORSUN!
KUYRUKLU YILDIZIN SEBEP OLDUĞU OLAYLAR YÜZÜNDEN GEMİNİN KAYALIKLARA ÇARPIP BATMASI İŞTEN BİLE DEĞİL...
HMM. ANLATTIKLARIN ÇOK KARIŞIK...
HİÇ DE DEĞİL! YALNIZ İKİDE BİR DURMA, YOKSA GEÇ KALACAĞIZ...
İŞİN EN ÖNEMLİ YANINI HÂLÂ DİNLEMEDİN. YAPILAN ASTRONOMİK HESAPLARA GÖRE "MARTENSON KUYRUKLU YILDIZI"...
...TAM BU GECE ÜZERİMİZDEN GEÇECEK!..
UH... YANİ?..
HAY ALLAH! ÇİKO SEN GERÇEKTEN ÇOK ANLAYIŞSIZSIN!

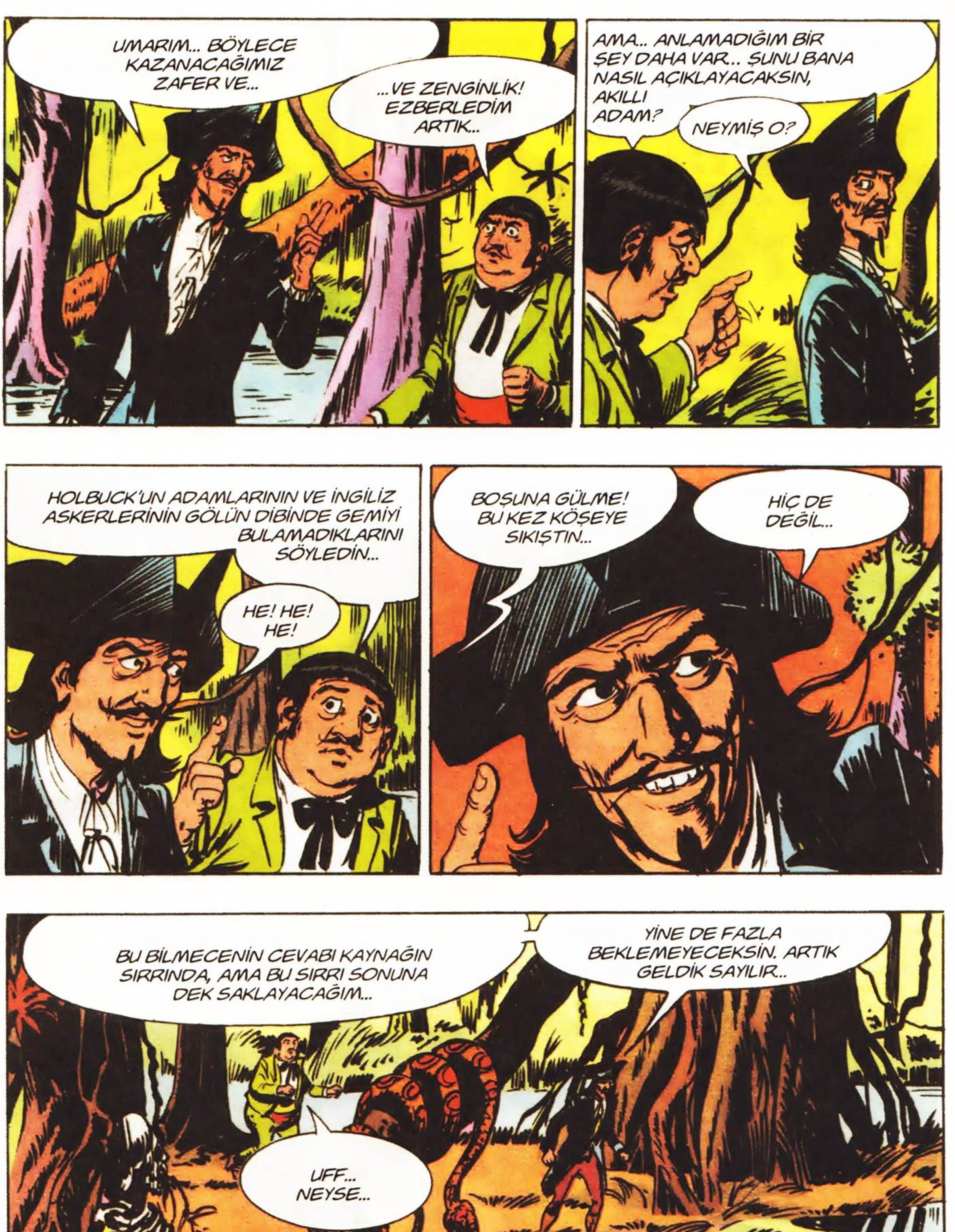

BU GECE YARIM ASIR ÖNCE OLDUĞU GİBİ, KUYRUKLU YILDIZ OLAĞANÜSTÜ BİR OLAY MEYDANA GETİRECEK... YANİ GEÇERKEN, NEHRİN SULARI ALÇALACAK VE "DİSCOVERY" MEZARINDAN ÇIKACAK...
?!

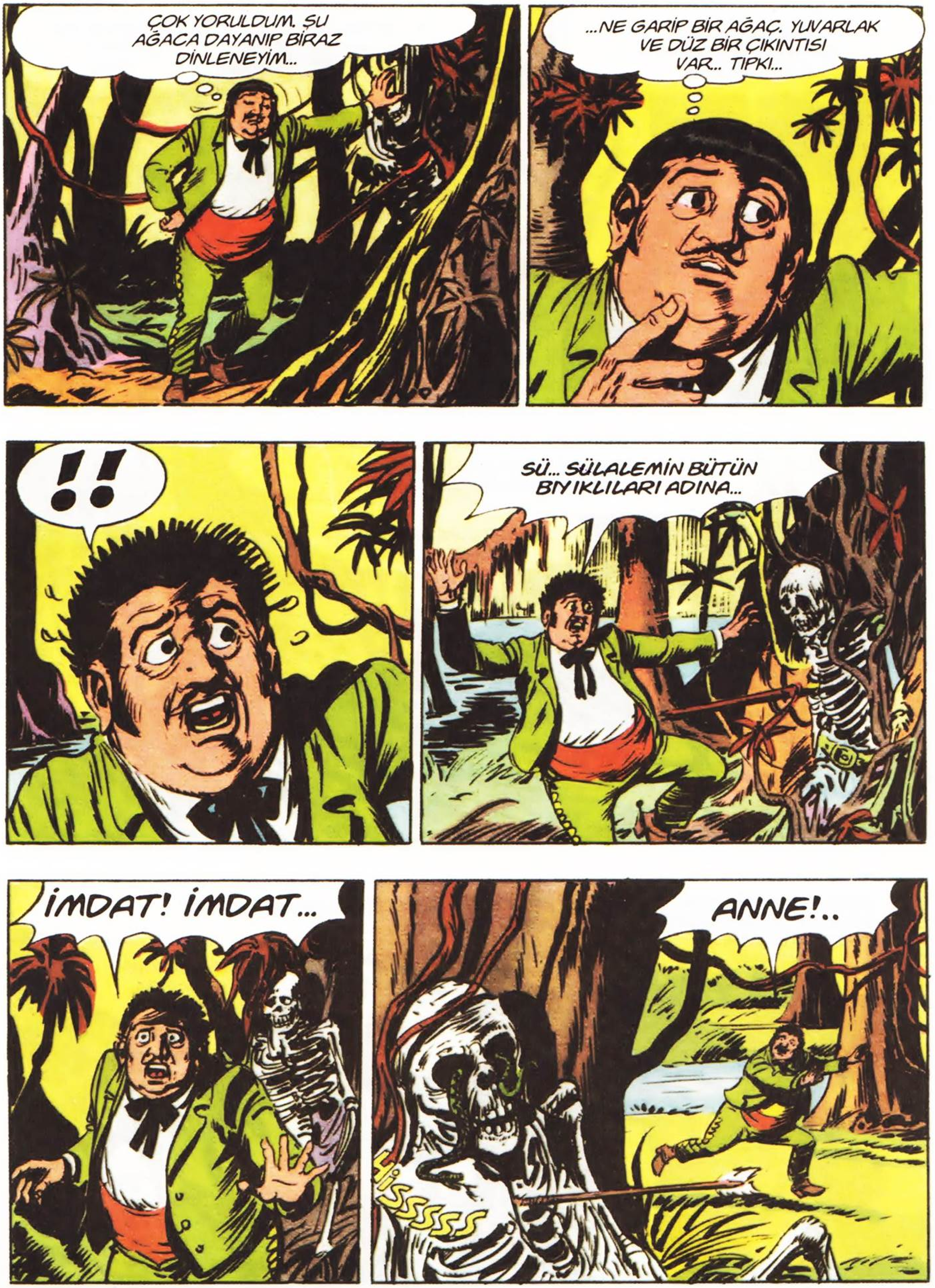

KARAMBA KARAMBİTA! KIRK YIL DÜŞÜNSEM AKLIMA GELMEZDİ...

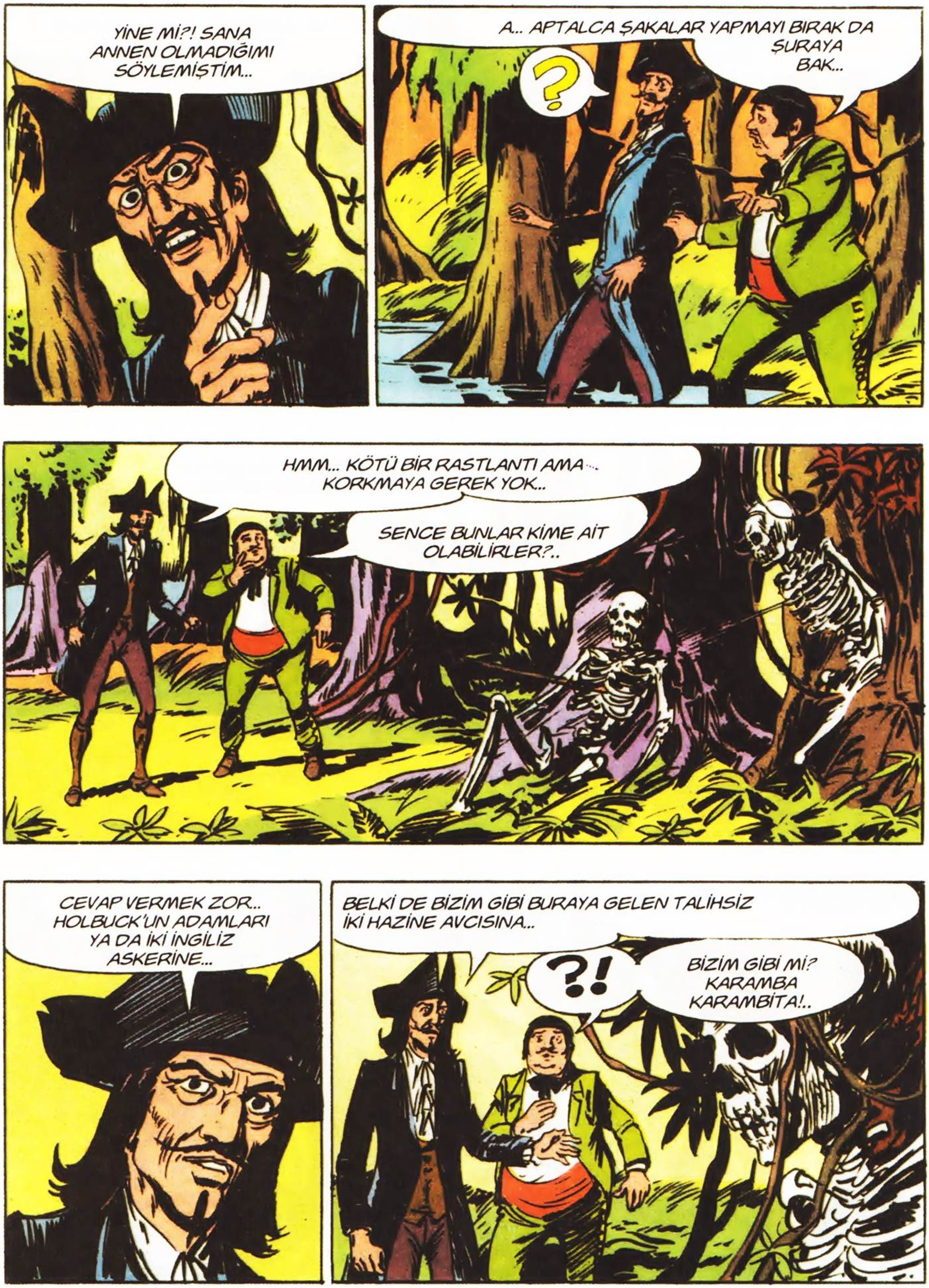

BU YÜZDEN ACELE ETMELİYİZ! SULAR GECE YARISI ALÇALMAYA BAŞLAYACAK VE BU OLAY SADECE BİRKAÇ SAAT SÜRECEK...

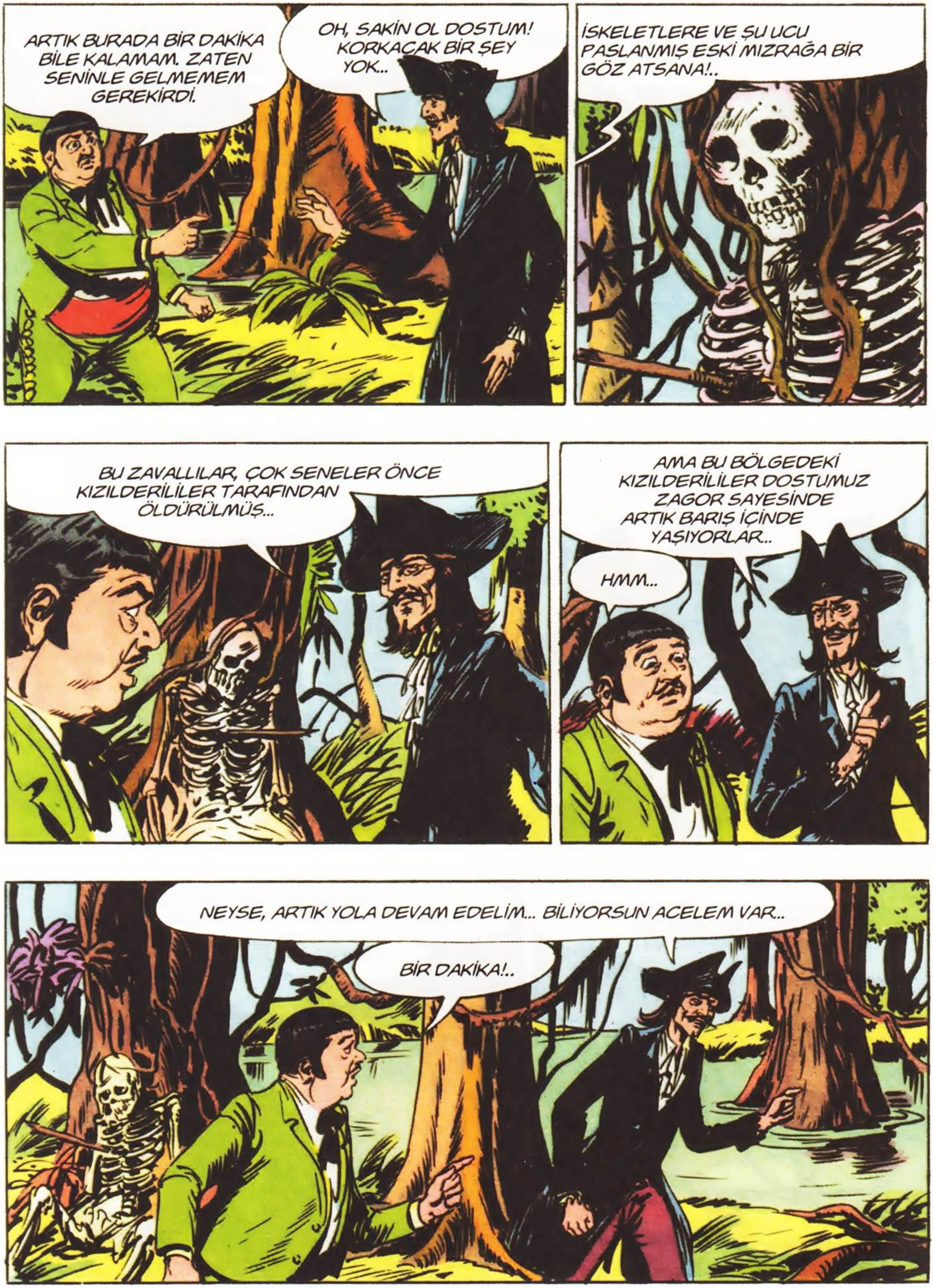

AYRICA ORAYA İLK OLARAK BEN GİTMEK İSTİYORUM. ELBETTE Kİ AMERİKA'DAKİ HAZİNELERİ TEK ARAŞTIRAN KİŞİ BEN DEĞİLİM... BİR BAŞKASI DA O BELGELERİ OKUMUŞ OLABİLİR...

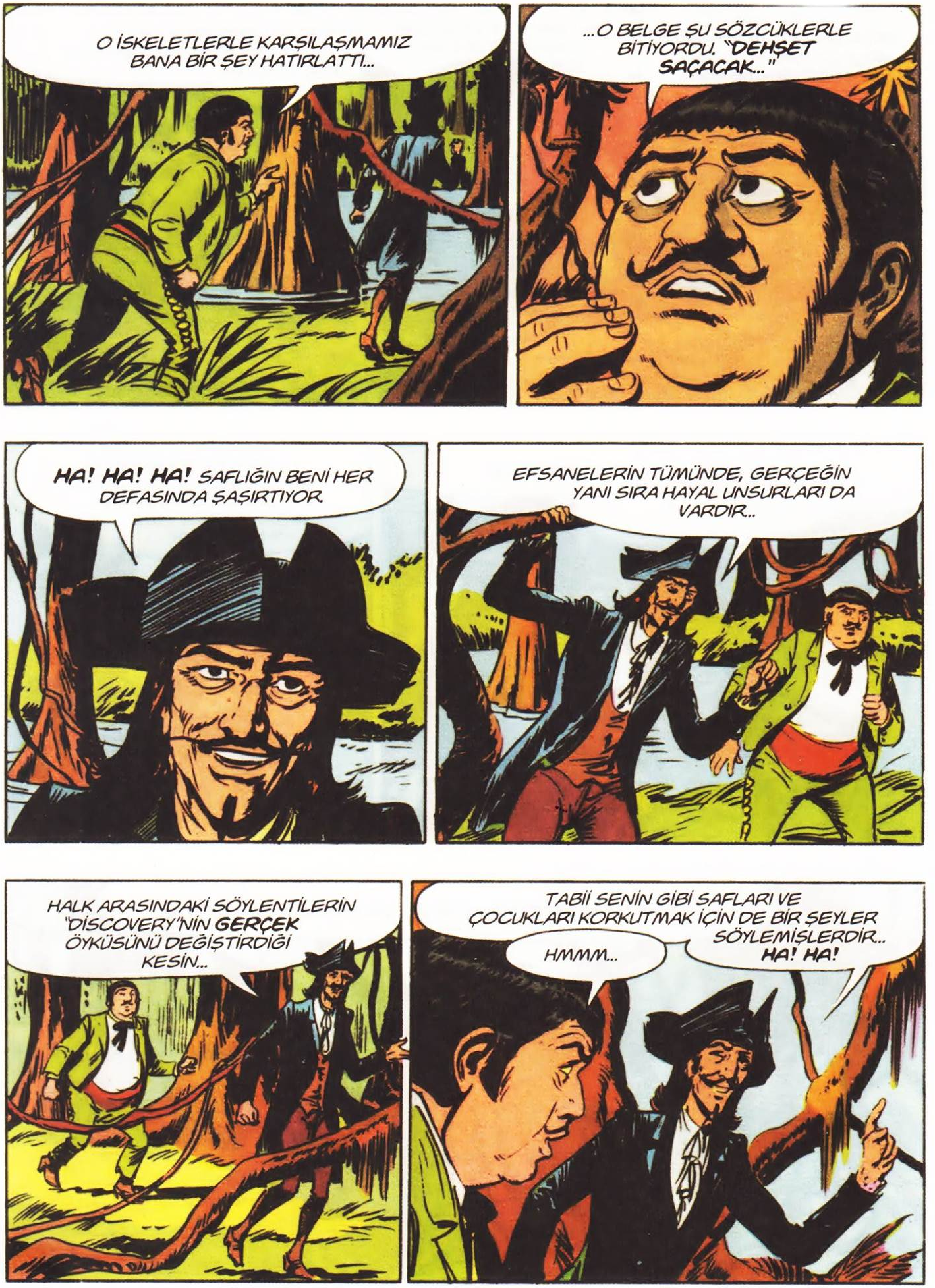

HMM... HİÇ MERAK ETME! BÖYLE BİR İŞE GİRİŞECEK TEK DELİ SENSİN, KAZMAKÜREK BİLL!..

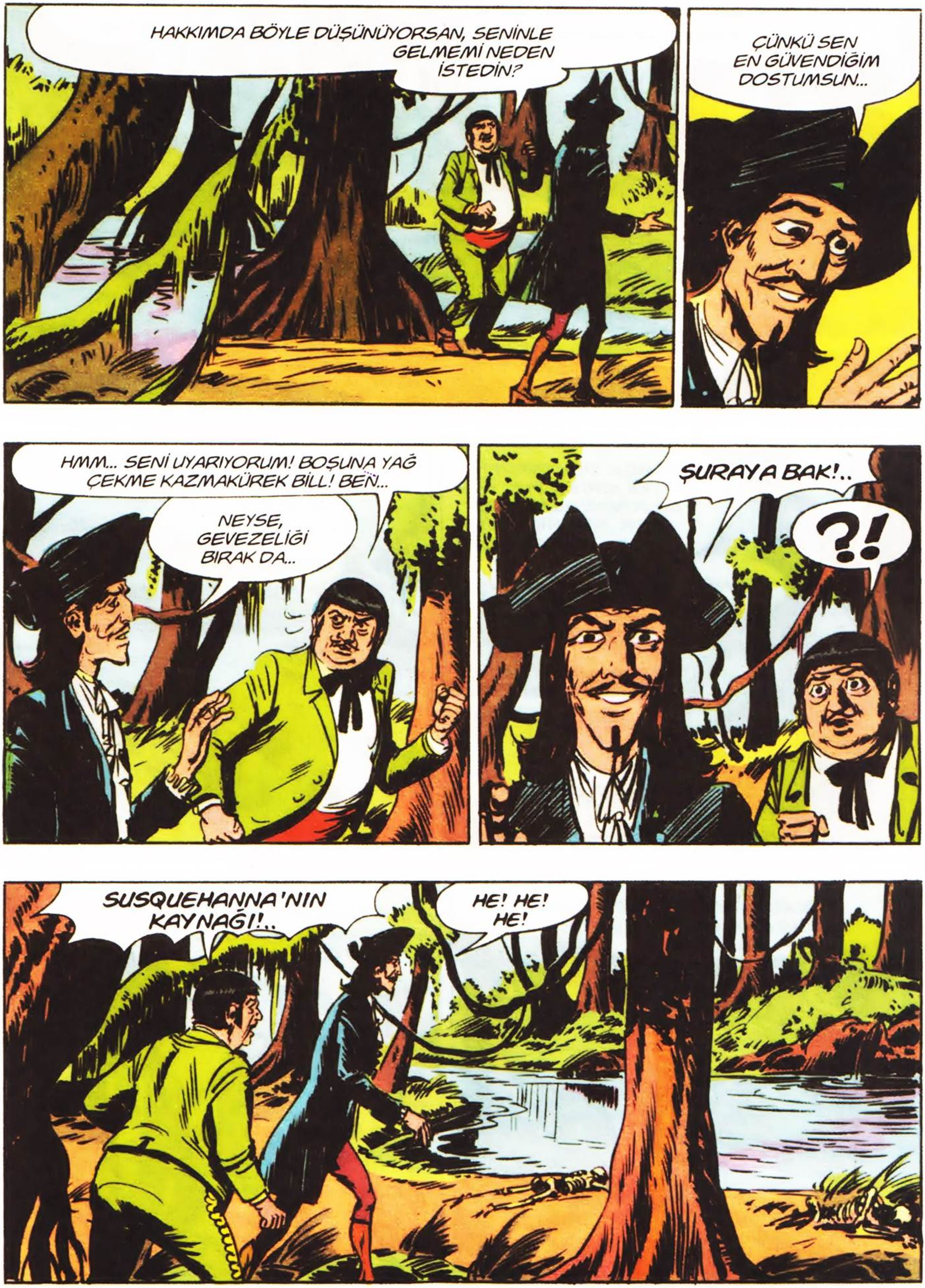

UMARIM... BÖYLECE KAZANACAĞIMIZ ZAFER VE...
...VE ZENGİNLİK! EZBERLEDİM ARTIK...
AMA... ANLAMADIĞIM BİR ŞEY DAHA VAR... ŞUNU BANA NASIL AÇIKLAYACAKSIN, AKILLI ADAM?
NEYMİŞ O?
HOLBUCK'UN ADAMLARININ VE İNGİLİZ ASKERLERİNİN GÖLÜN DİBİNDE GEMİYİ BULAMADIKLARINI SÖYLEDİN...
HE! HE! HE!
BOŞUNA GÜLME! BU KEZ KÖŞEYE SIKIŞTIN...
HİÇ DE DEĞİL...
BU BİLMECENİN CEVABI KAYNAĞIN SIRRINDA, AMA BU SIRRI SONUNA DEK SAKLAYACAĞIM...
YİNE DE FAZLA BEKLEMEYECEKSİN. ARTIK GELDİK SAYILIR...
UFF... NEYSE...

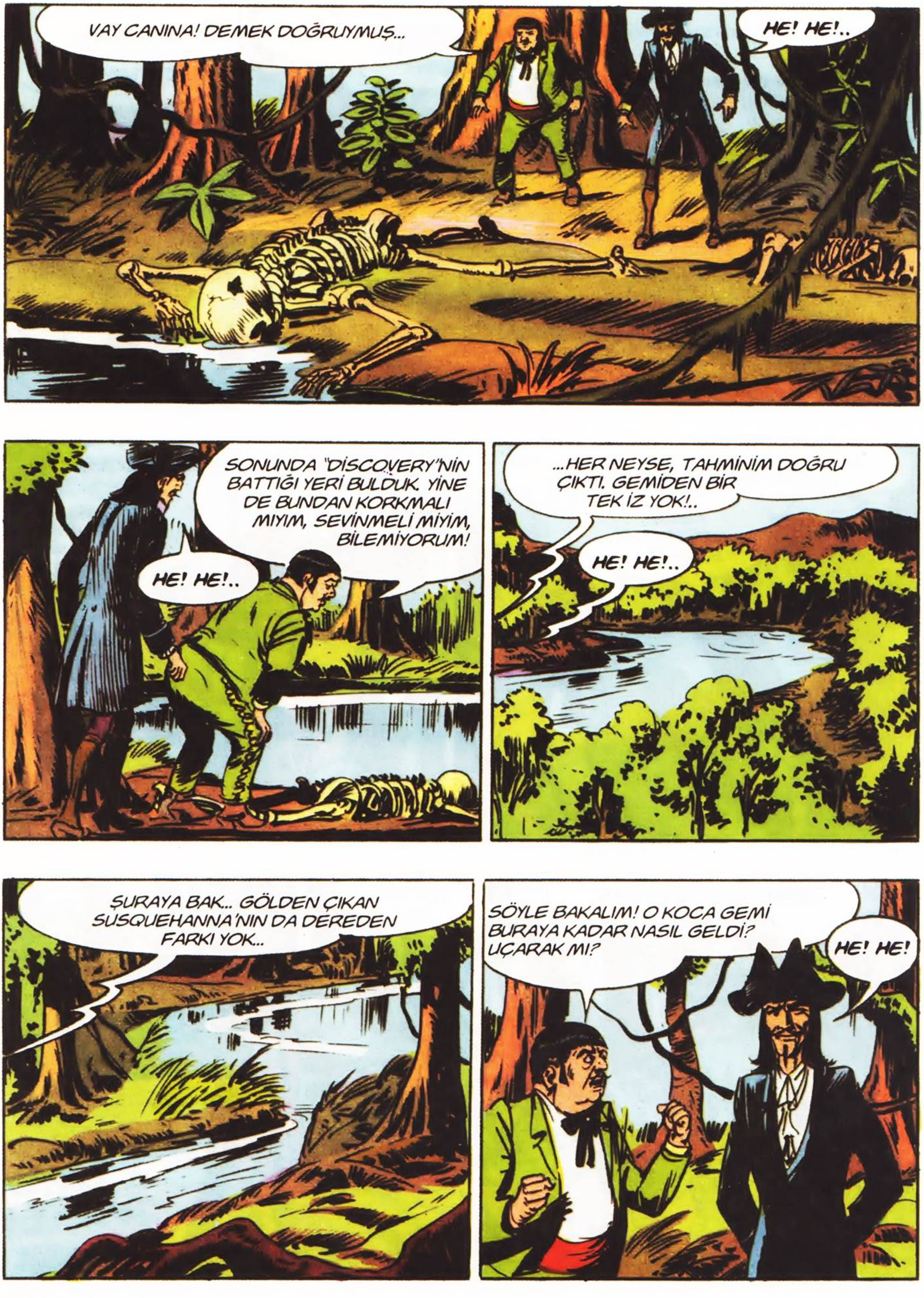

ÇOK YORULDUM. ŞU AĞACA DAYANIP BİRAZ DİNLENEYİM...
...NE GARİP BİR AĞAÇ. YUVARLAK VE DÜZ BİR ÇIKINTISI VAR... TIPKI...
!!
SÜ... SÜLALEMİN BÜTÜN BIYIKLILARI ADINA...
İMDAT! İMDAT...
ANNE!..
HİSSSSSS

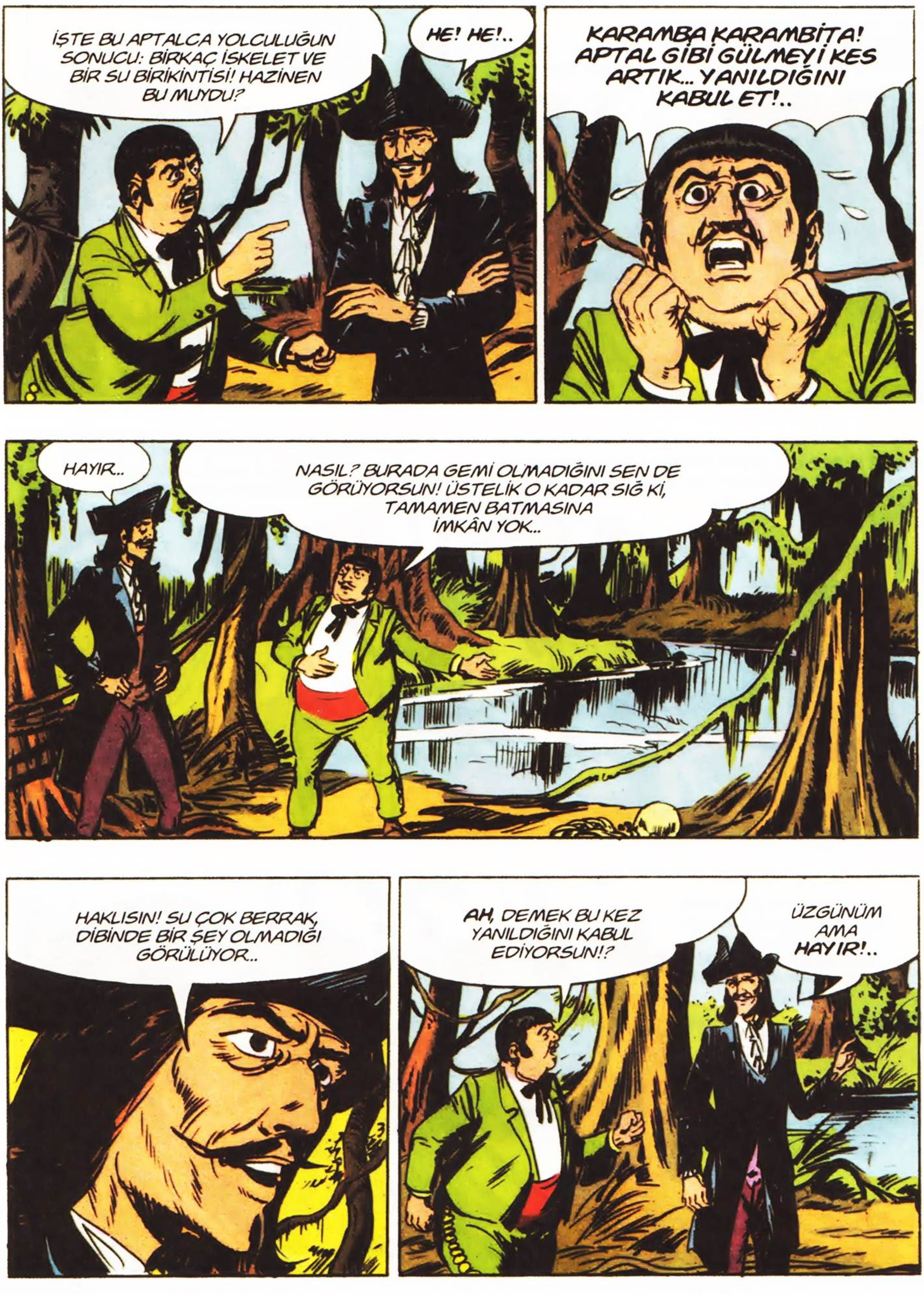

YİNE Mİ?! SANA ANNEN OLMADIĞIMI SÖYLEMİŞTİM...
?
A... APTALCA ŞAKALAR YAPMAYI BIRAK DA ŞURAYA BAK...
HMM... KÖTÜ BİR RASTLANTI AMA... KORKMAYA GEREK YOK...
SENCE BUNLAR KİME AİT OLABİLİRLER?..
CEVAP VERMEK ZOR... HOLBUCK'UN ADAMLARI YA DA İKİ İNGİLİZ ASKERİNE...
BELKİ DE BİZİM GİBİ BURAYA GELEN TALİHSİZ İKİ HAZİNE AVCISINA...
?!
BİZİM GİBİ Mİ? KARAMBA KARAMBİTA!..

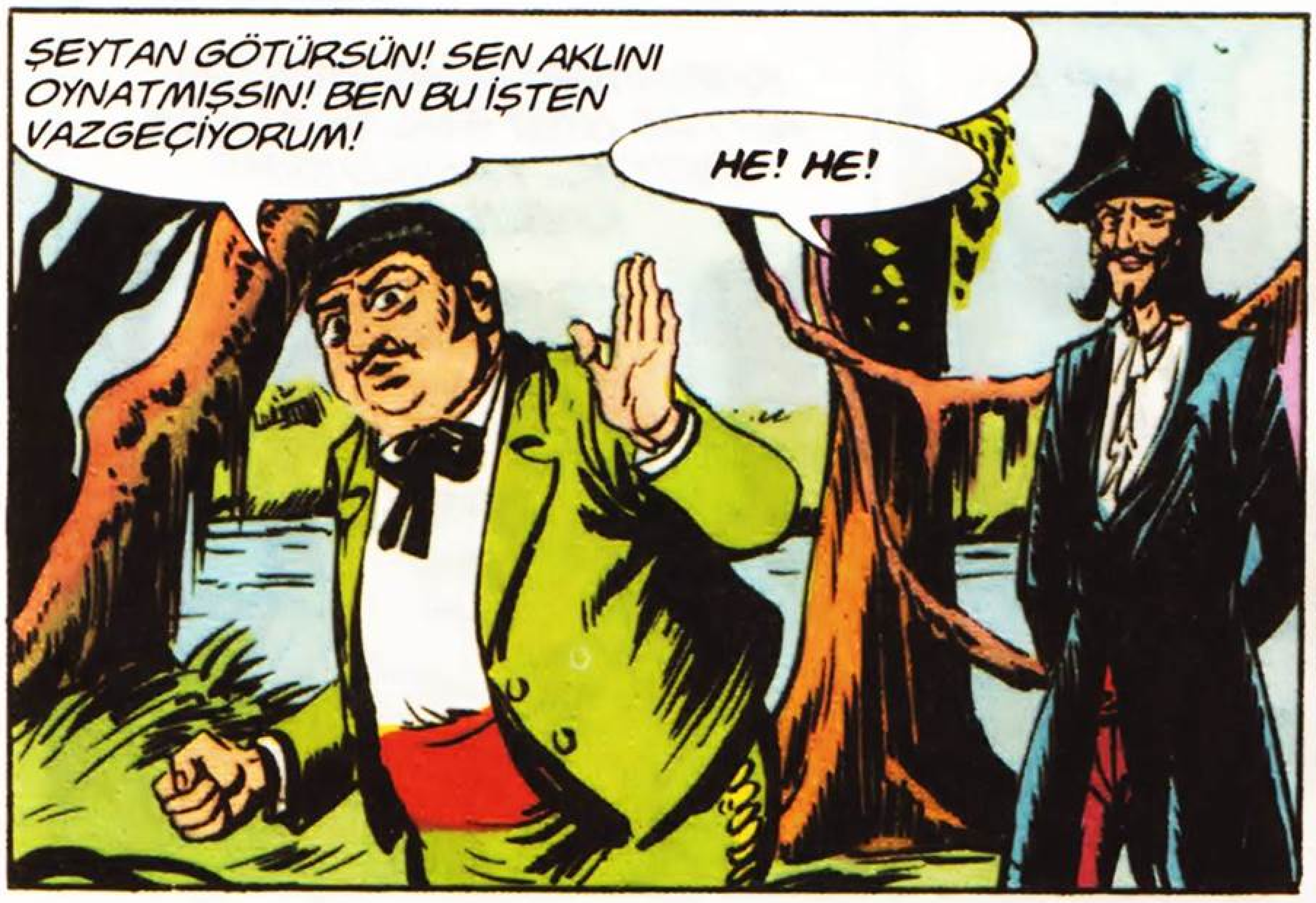

ARTIK BURADA BİR DAKİKA BİLE KALAMAM. ZATEN SENİNLE GELMEMEM GEREKİRDİ.
OH, SAKİN OL DOSTUM! KORKACAK BİR ŞEY YOK...
İSKELETLERE VE ŞU UCU PASLANMIŞ ESKİ MIZRAĞA BİR GÖZ ATSANA!..
BU ZAVALLILAR, ÇOK SENELER ÖNCE KIZILDERİLİLER TARAFINDAN ÖLDÜRÜLMÜŞ...
AMA BU BÖLGEDEKİ KIZILDERİLİLER DOSTUMUZ ZAGOR SAYESİNDE ARTIK BARIŞ İÇİNDE YAŞIYORLAR...
HMM...
NEYSE, ARTIK YOLA DEVAM EDELİM... BİLİYORSUN ACELEM VAR...
BİR DAKİKA!..

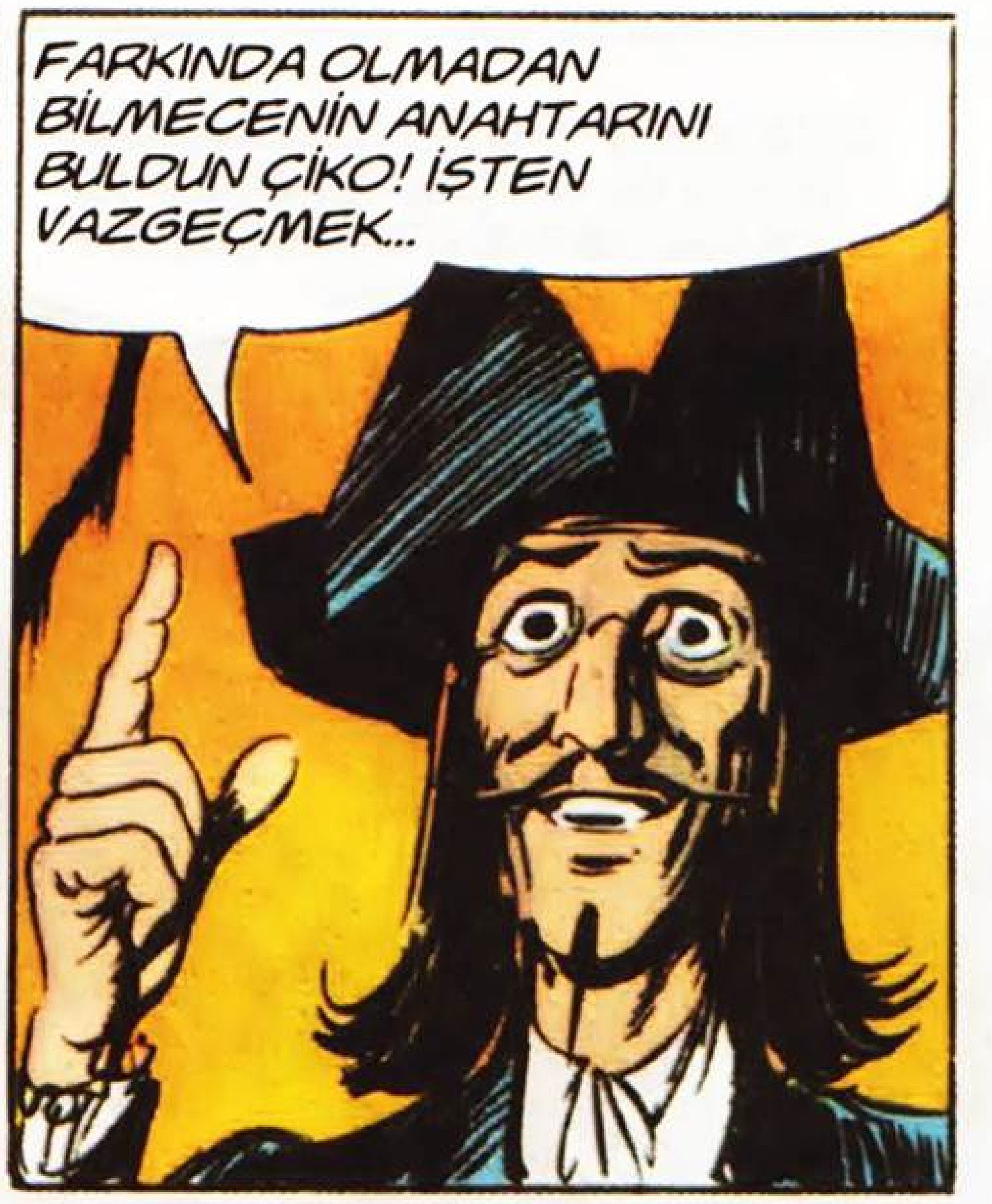

O İSKELETLERLE KARŞILAŞMAMIZ BANA BİR ŞEY HATIRLATTI...
...O BELGE ŞU SÖZCÜKLERLE BİTİYORDU. "**DEHŞET SAÇACAK...**"
HA! HA! HA! SAFLIĞIN BENİ HER DEFASINDA ŞAŞIRTIYOR.
EFSANELERİN TÜMÜNDE, GERÇEĞİN YANI SIRA HAYAL UNSURLARI DA VARDIR...
HALK ARASINDAKİ SÖYLENTİLERİN "DISCOVERY"'NİN **GERÇEK** ÖYKÜSÜNÜ DEĞİŞTİRDİĞİ KESİN...
TABİİ SENİN GİBİ SAFLARI VE ÇOCUKLARI KORKUTMAK İÇİN DE BİR ŞEYLER SÖYLEMİŞLERDİR... **HA! HA!**
HMMM...

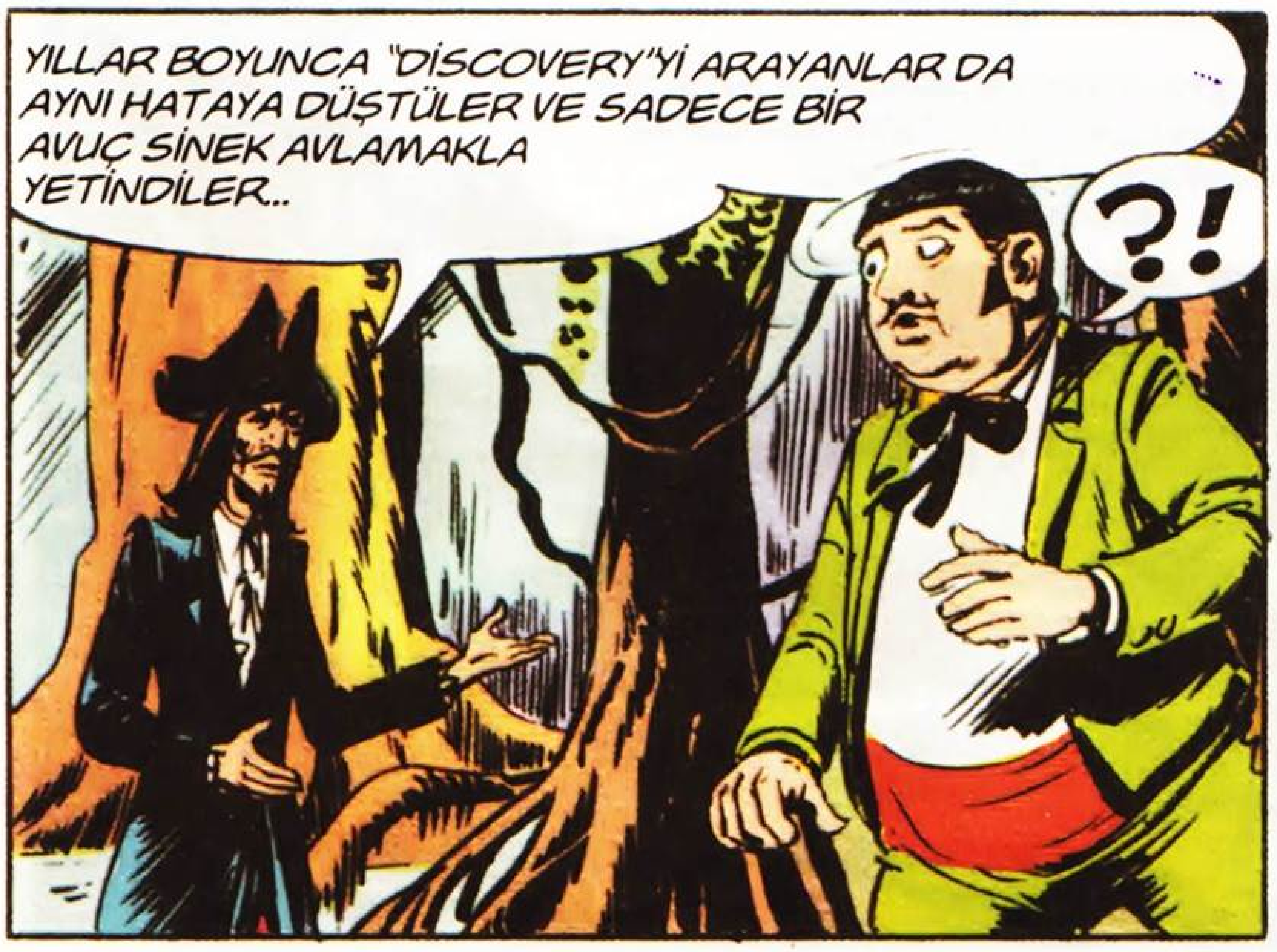

HAKKIMDA BÖYLE DÜŞÜNÜYORSAN, SENİNLE GELMEMİ NEDEN İSTEDİN?
ÇÜNKÜ SEN EN GÜVENDİĞİM DOSTUMSUN...
HMM... SENİ UYARIYORUM! BOŞUNA YAĞ ÇEKME KAZMAKÜREK BİLL! BEN...
NEYSE, GEVEZELİĞİ BIRAK DA...
ŞURAYA BAK!..
?!
SUSQUEHANNA'NIN KAYNAĞI!..
HE! HE! HE!

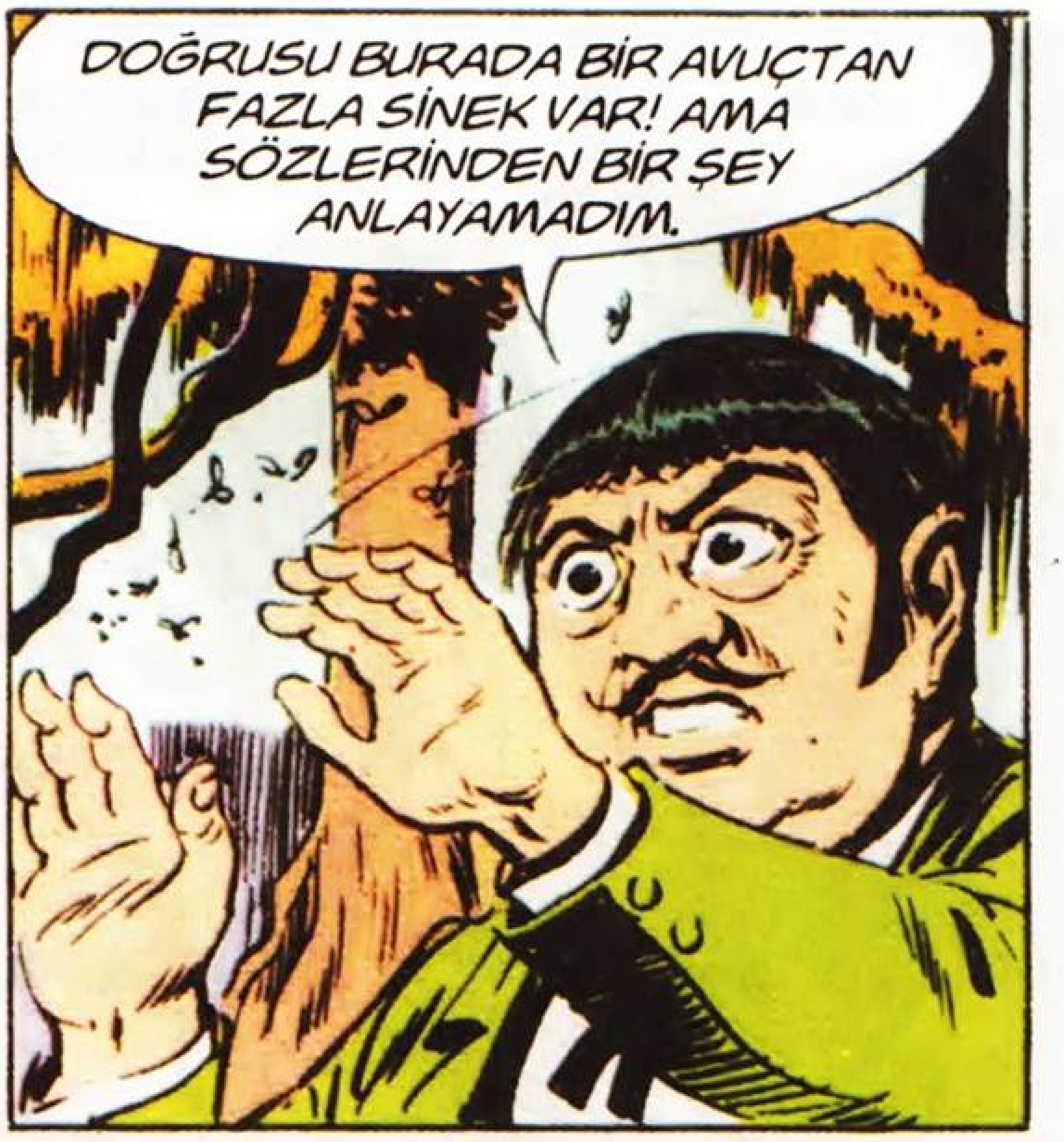

VAY CANINA! DEMEK DOĞRUYMUŞ...
HE! HE!..
SONUNDA "DİSCOVERY'NİN BATTIĞI YERİ BULDUK. YİNE DE BUNDAN KORKMALI MIYIM, SEVİNMELİ MİYİM, BİLEMİYORUM!
HE! HE!..
...HER NEYSE, TAHMİNİM DOĞRU ÇIKTI. GEMİDEN BİR TEK İZ YOK!..
HE! HE!..
ŞURAYA BAK... GÖLDEN ÇIKAN SUSQUEHANNA'NIN DA DEREDEN FARKI YOK...
SÖYLE BAKALIM! O KOCA GEMİ BURAYA KADAR NASIL GELDİ? UÇARAK MI?
HE! HE!

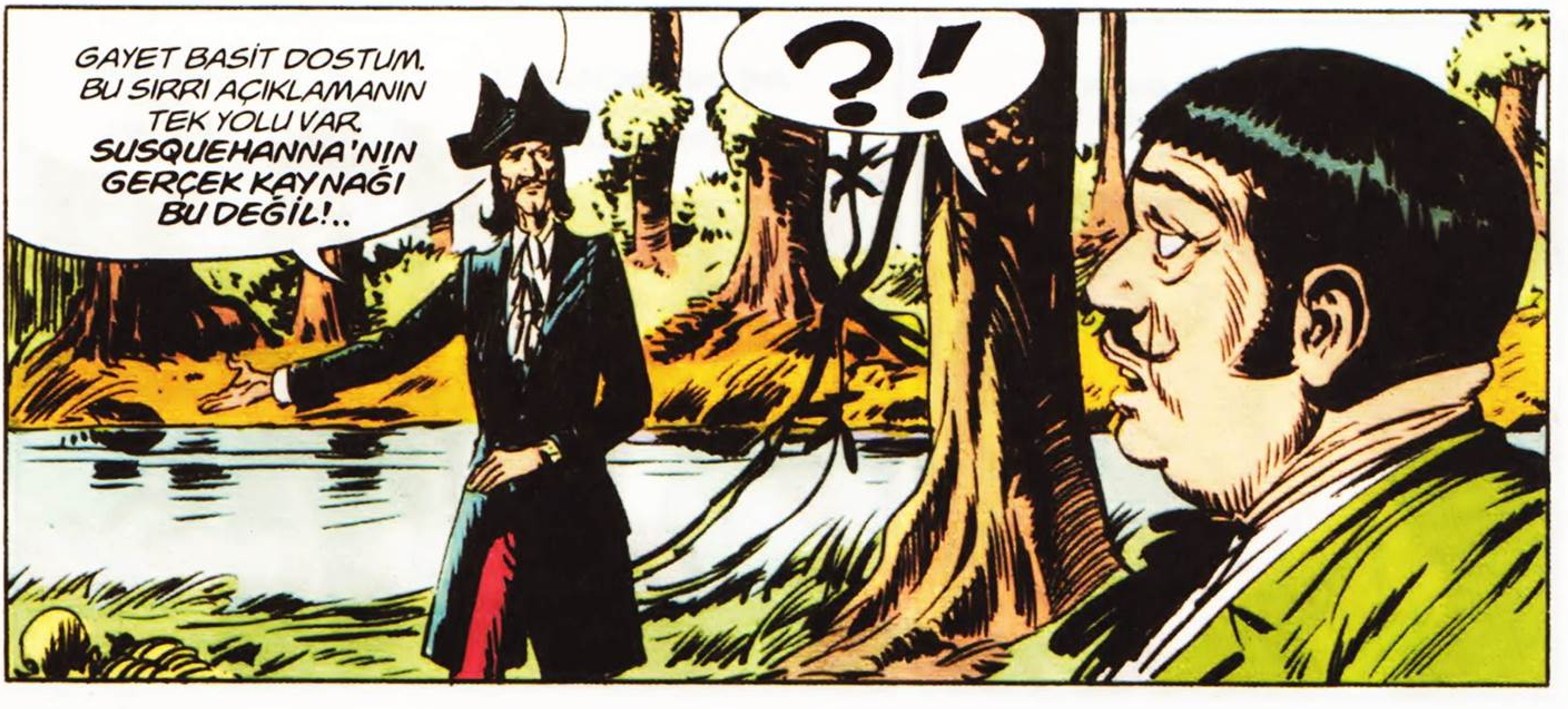

İŞTE BU APTALCA YOLCULUĞUN SONUCU: BİRKAÇ İSKELET VE BİR SU BİRİKİNTİSİ! HAZİNEN BU MUYDU?
HE! HE!..
KARAMBA KARAMBİTA! APTAL GİBİ GÜLMEYİ KES ARTIK... YANILDIĞINI KABUL ET!..
HAYIR..
NASIL? BURADA GEMİ OLMADIĞINI SEN DE GÖRÜYORSUN! ÜSTELİK O KADAR SIĞ Kİ, TAMAMEN BATMASINA İMKÂN YOK...
HAKLISIN! SU ÇOK BERRAK, DİBİNDE BİR ŞEY OLMADIĞI GÖRÜLÜYOR...
AH, DEMEK BU KEZ YANILDIĞINI KABUL EDİYORSUN!?
ÜZGÜNÜM AMA HAYIR!..

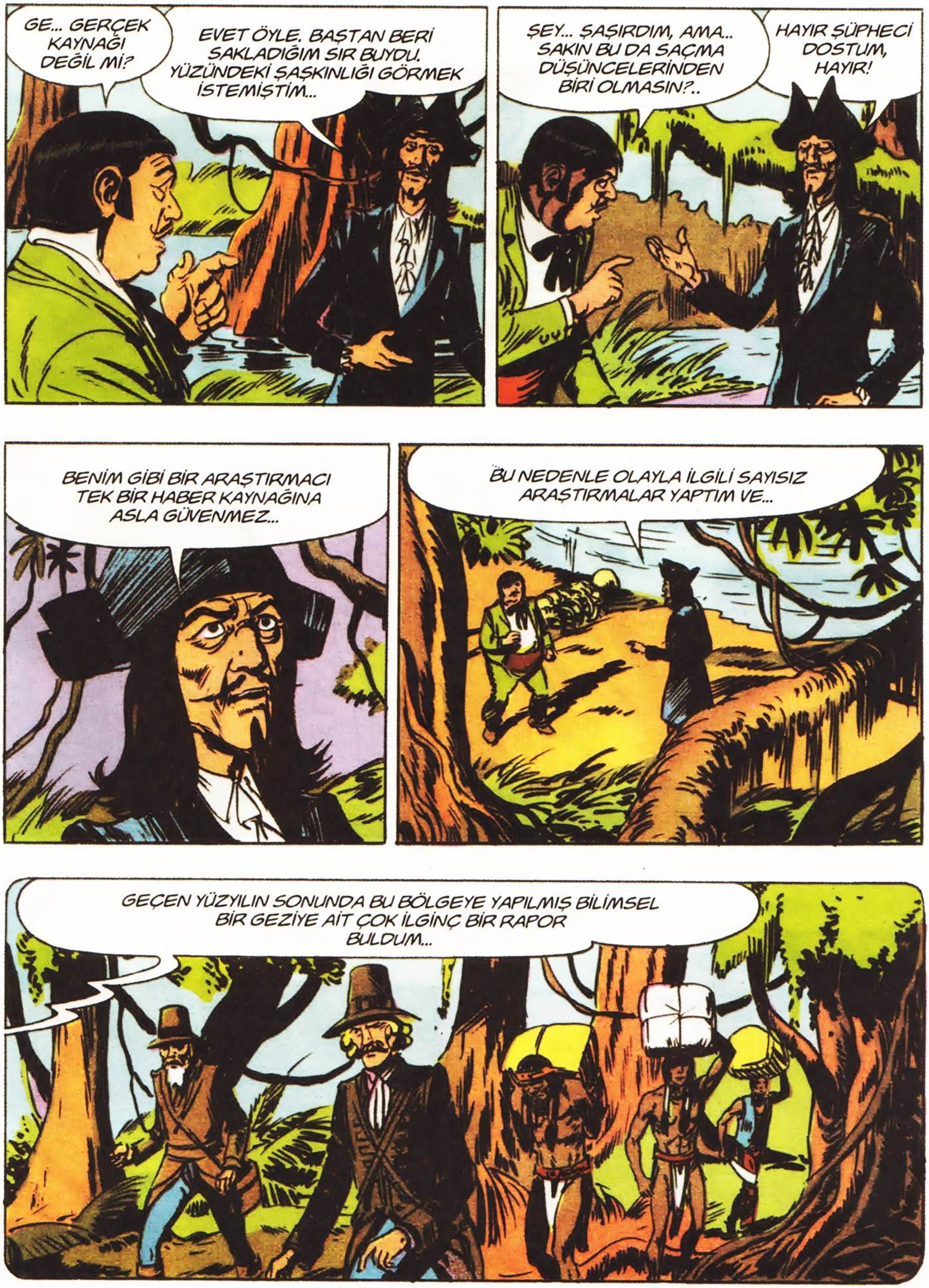

ŞEYTAN GÖTÜRSÜN! SEN AKLINI OYNATMIŞSIN! BEN BU İŞTEN VAZGEÇİYORUM!
HE! HE!

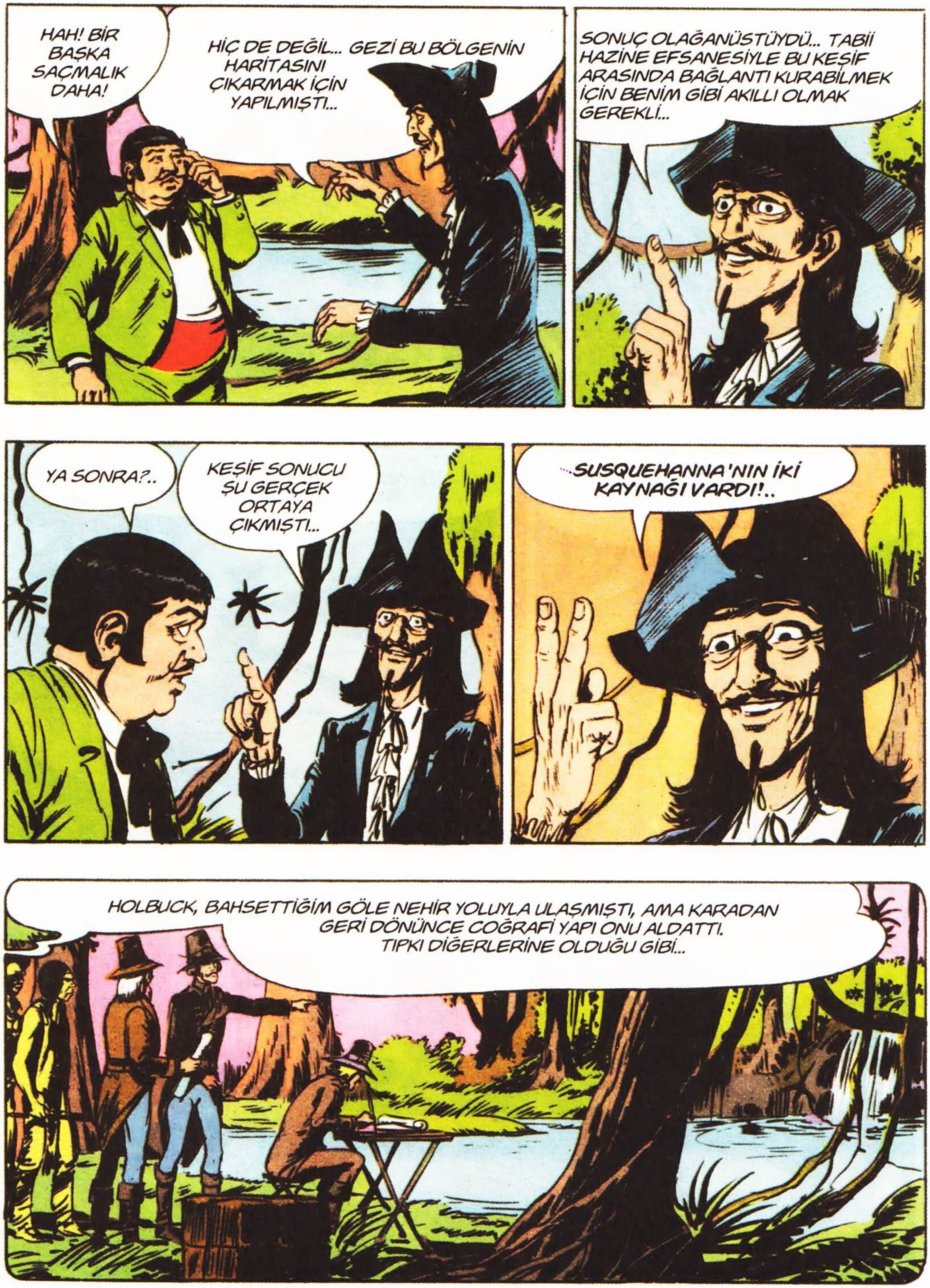

FARKINDA OLMADAN BİLMECENİN ANAHTARINI BULDUN ÇİKO! İŞTEN VAZGEÇMEK...

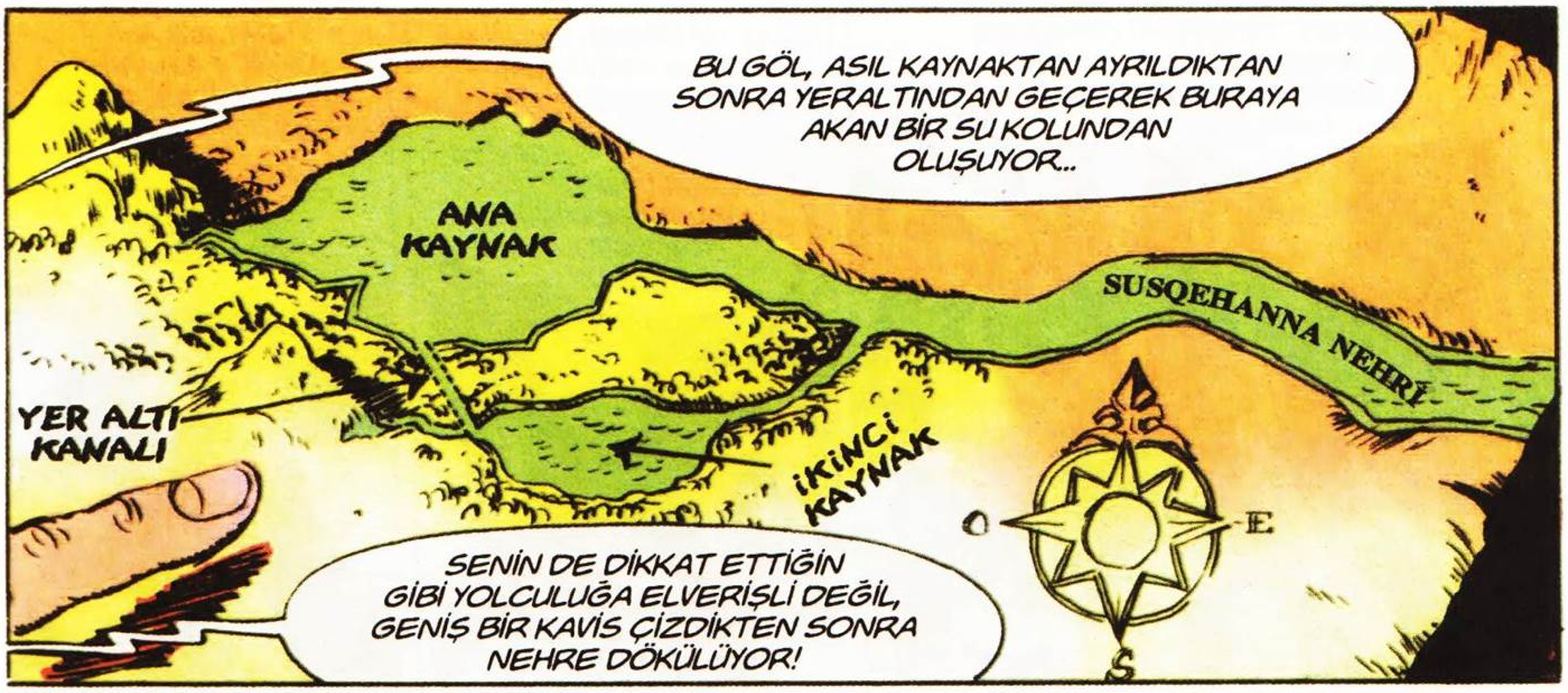

YILLAR BOYUNCA "DİSCOVERY"Yİ ARAYANLAR DA AYNI HATAYA DÜŞTÜLER VE SADECE BİR AVUÇ SİNEK AVLAMAKLA YETİNDİLER...
?!

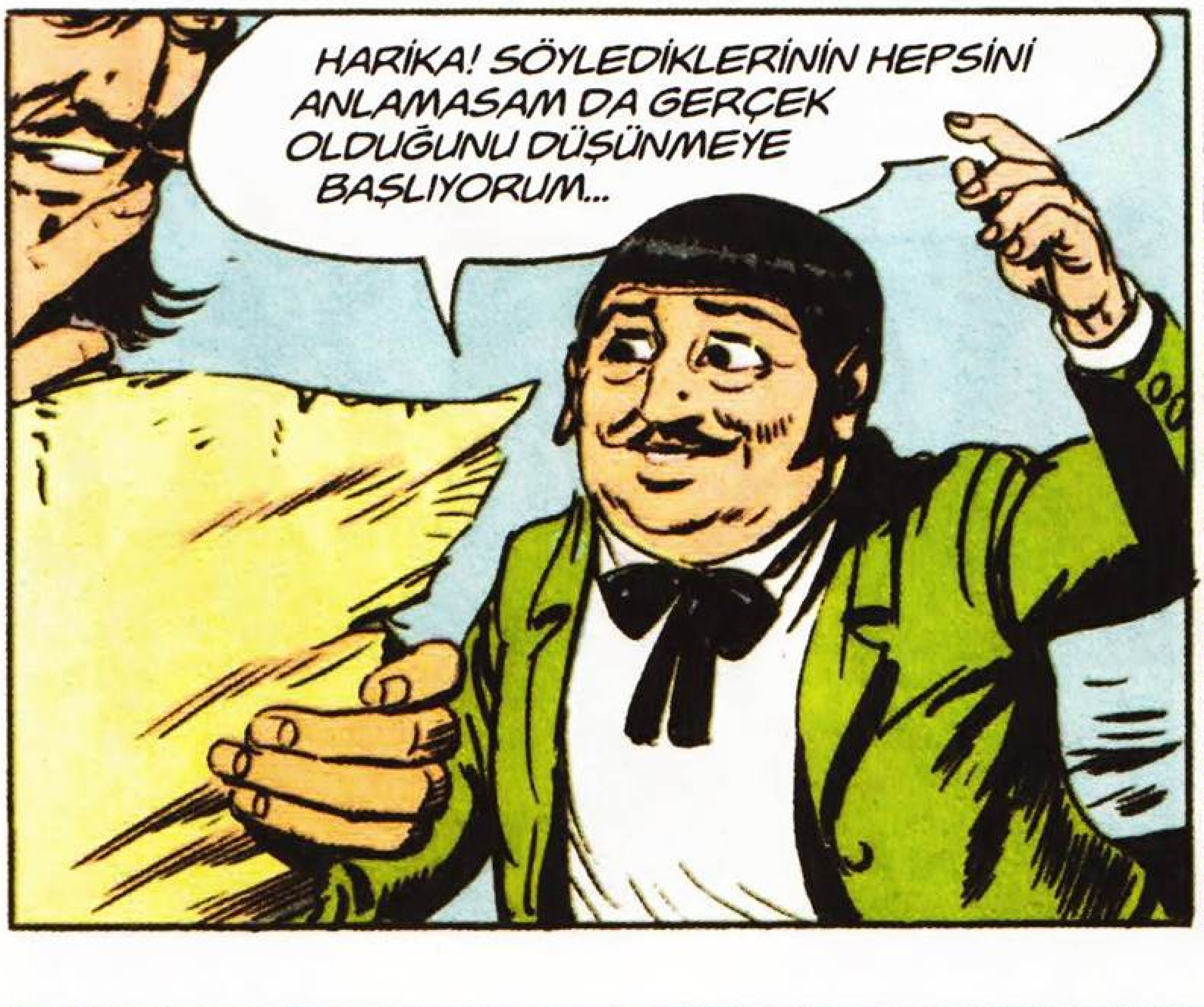

DOĞRUSU BURADA BİR AVUÇTAN FAZLA SİNEK VAR! AMA SÖZLERİNDEN BİR ŞEY ANLAYAMADIM.

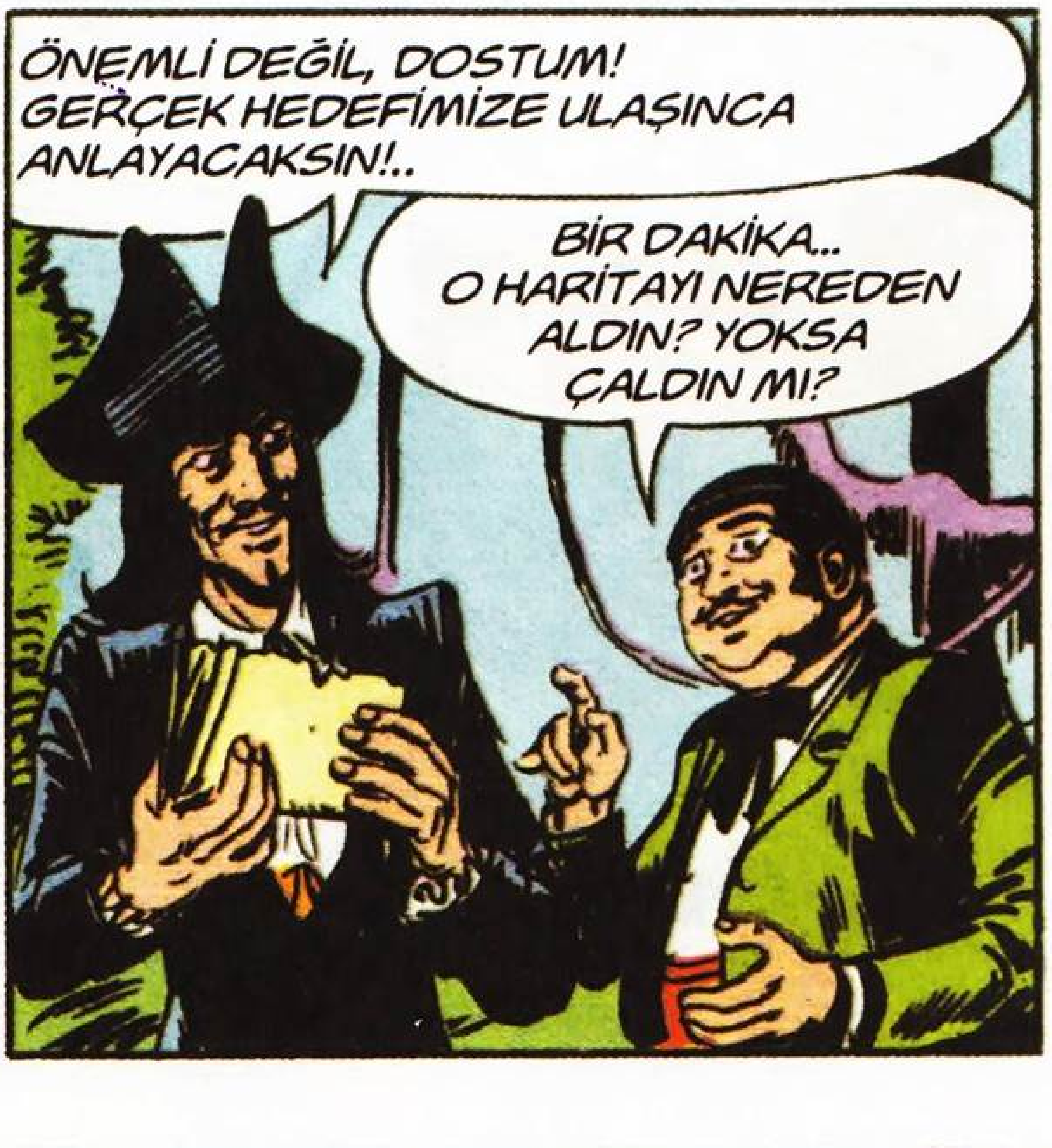

GAYET BASİT DOSTUM. BU SIRRI AÇIKLAMANIN TEK YOLU VAR. **SUSQUEHANNA'NIN GERÇEK KAYNAĞI BU DEĞİL!..**
?!

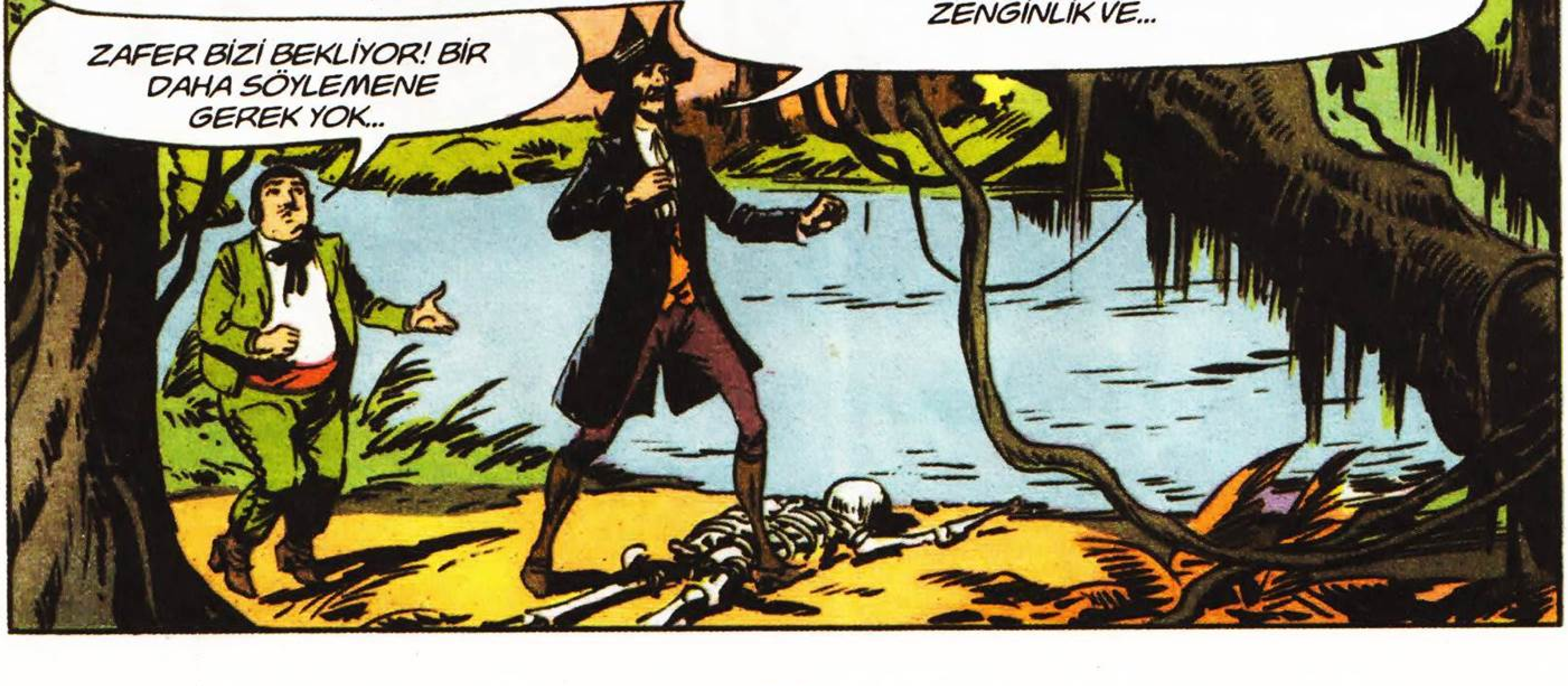

GE... GERÇEK KAYNAĞI DEĞİL Mİ?
EVET ÖYLE. BAŞTAN BERİ SAKLADIĞIM SIR BUYDU. YÜZÜNDEKİ ŞAŞKINLIĞI GÖRMEK İSTEMİŞTİM...
ŞEY... ŞAŞIRDIM, AMA... SAKIN BU DA SAÇMA DÜŞÜNCELERİNDEN BİRİ OLMASIN?..
HAYIR ŞÜPHECİ DOSTUM, HAYIR!
BENİM GİBİ BİR ARAŞTIRMACI TEK BİR HABER KAYNAĞINA ASLA GÜVENMEZ...
BU NEDENLE OLAYLA İLGİLİ SAYISIZ ARAŞTIRMALAR YAPTIM VE...
GEÇEN YÜZYILIN SONUNDA BU BÖLGEYE YAPILMIŞ BİLİMSEL BİR GEZİYE AİT ÇOK İLGİNÇ BİR RAPOR BULDUM...

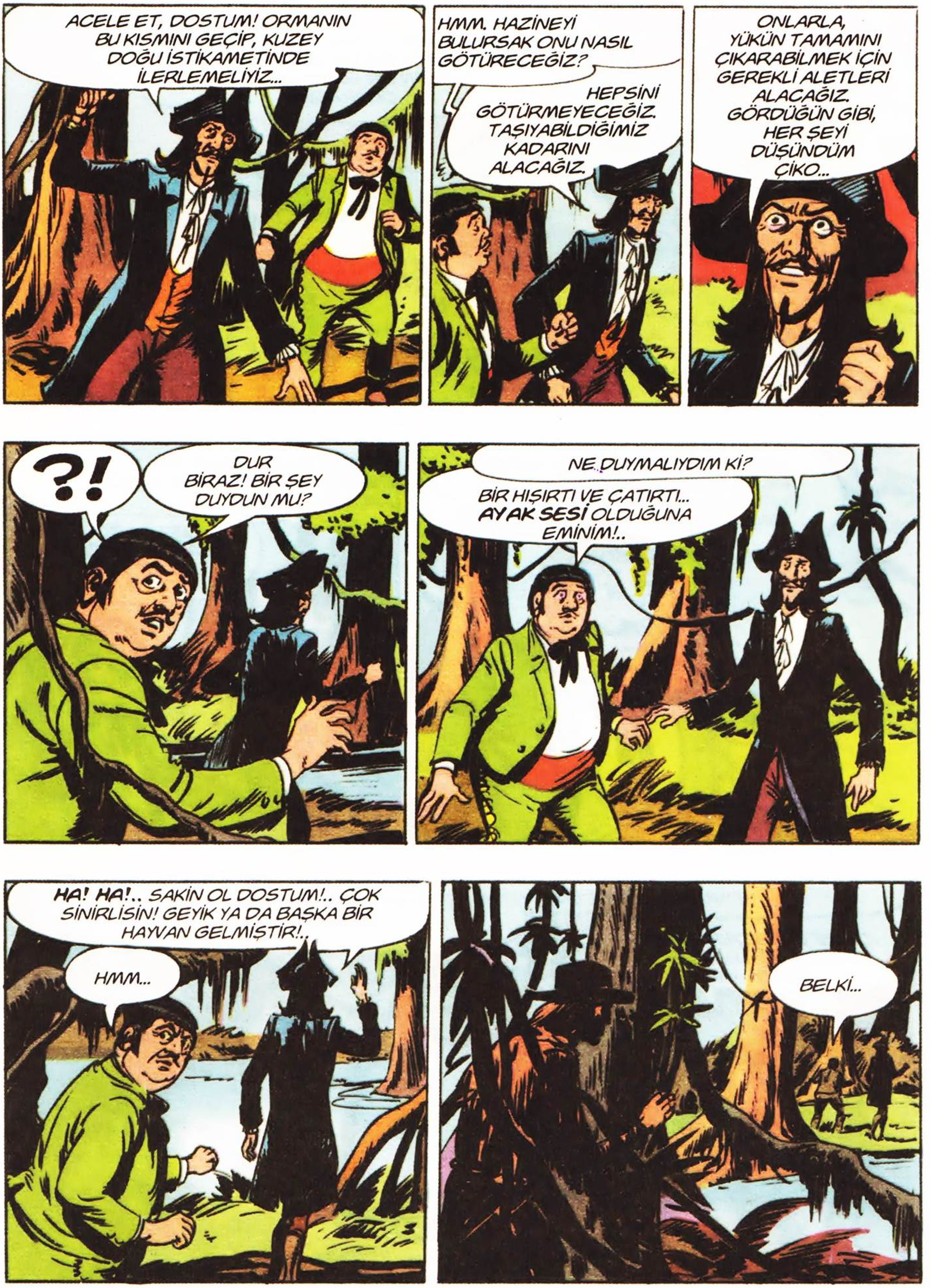

HAH! BİR BAŞKA SAÇMALIK DAHA!
HİÇ DE DEĞİL... GEZİ BU BÖLGENİN HARİTASINI ÇIKARMAK İÇİN YAPILMIŞTI...
SONUÇ OLAĞANÜSTÜYDÜ... TABİİ HAZİNE EFSANESİYLE BU KEŞİF ARASINDA BAĞLANTI KURABİLMEK İÇİN BENİM GİBİ AKILLI OLMAK GEREKLİ...
YA SONRA?..
KEŞİF SONUCU ŞU GERÇEK ORTAYA ÇIKMIŞTI...
...SUSQUEHANNA'NIN İKİ KAYNAĞI VARDI!..
HOLBUCK, BAHSETTİĞİM GÖLE NEHİR YOLUYLA ULAŞMIŞTI, AMA KARADAN GERİ DÖNÜNCE COĞRAFİ YAPI ONU ALDATTI. TIPKI DİĞERLERİNE OLDUĞU GİBİ...

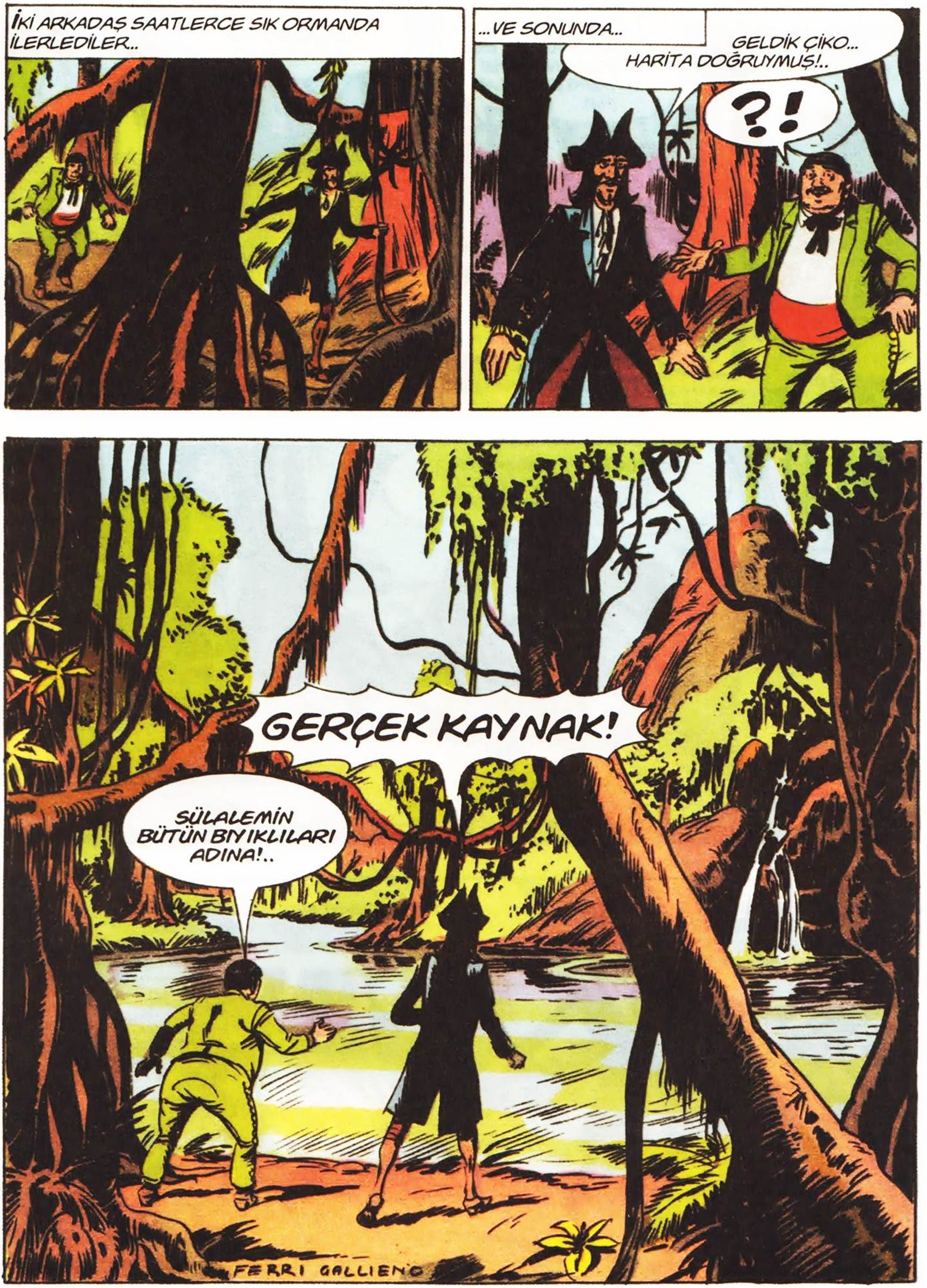

BU GÖL, ASIL KAYNAKTAN AYRILDIKTAN SONRA YERALTINDAN GEÇEREK BURAYA AKAN BİR SU KOLUNDAN OLUŞUYOR...
ANA KAYNAK
SUSQEHANNA NEHRİ
YER ALTI KANALI
İKİNCİ KAYNAK
O
E
S
SENİN DE DİKKAT ETTİĞİN GİBİ YOLCULUĞA ELVERİŞLİ DEĞİL, GENİŞ BİR KAVİS ÇİZDİKTEN SONRA NEHRE DÖKÜLÜYOR!

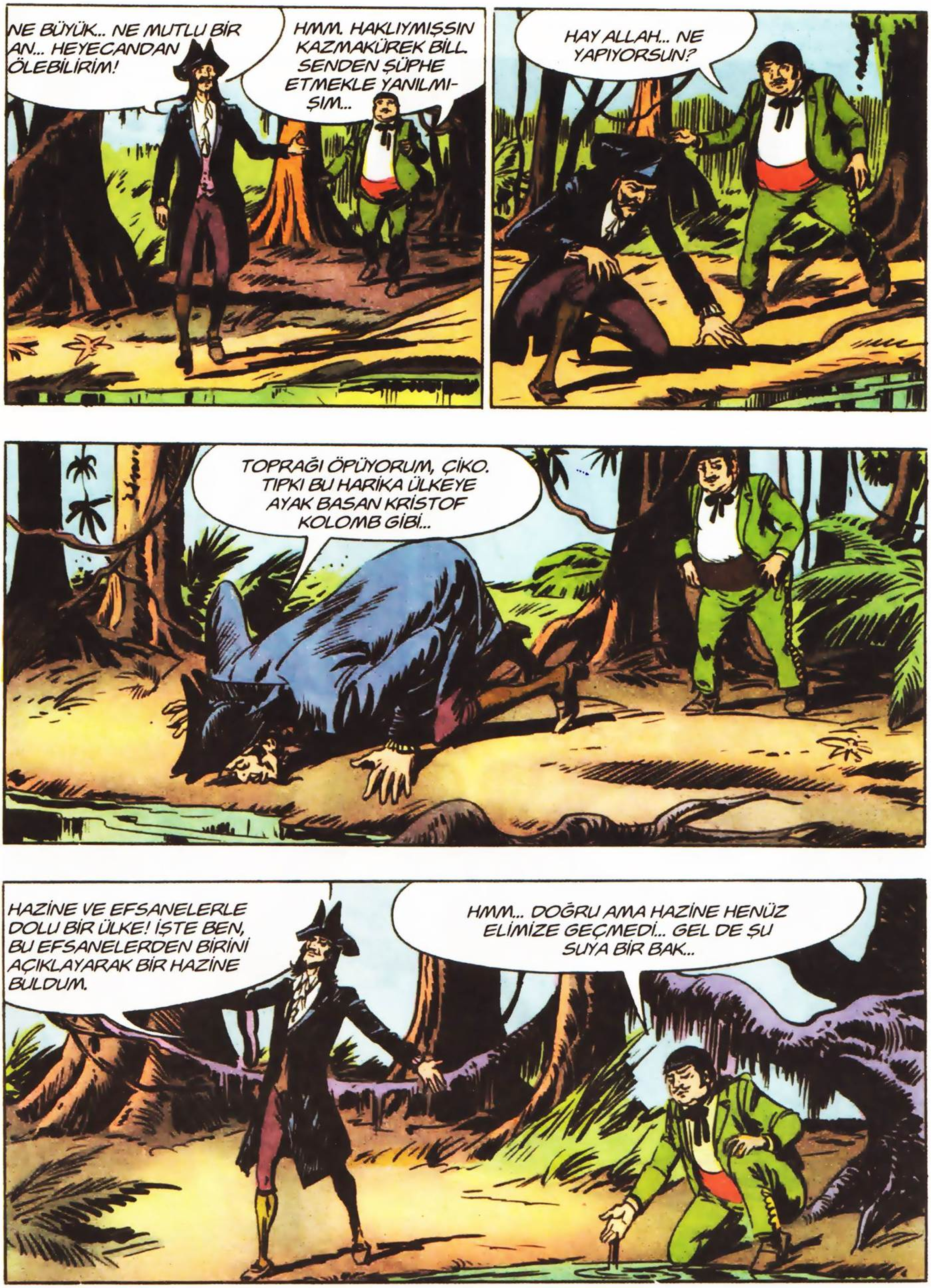

HARİKA! SÖYLEDİKLERİNİN HEPSİNİ ANLAMASAM DA GERÇEK OLDUĞUNU DÜŞÜNMEYE BAŞLIYORUM...

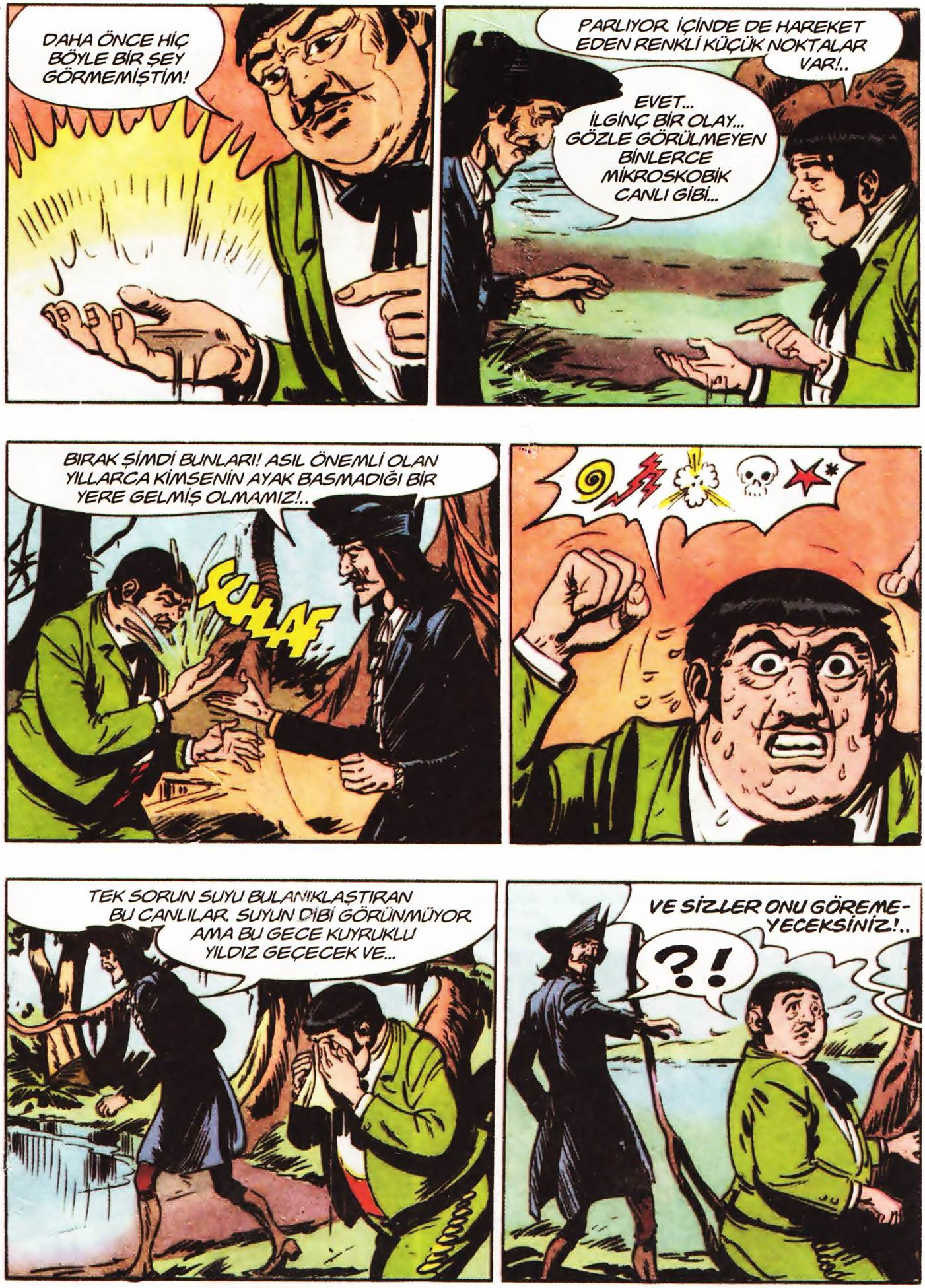

ÖNEMLİ DEĞİL, DOSTUM! GERÇEK HEDEFİMİZE ULAŞINCA ANLAYACAKSIN!..
BİR DAKİKA... O HARİTAYI NEREDEN ALDIN? YOKSA ÇALDIN MI?

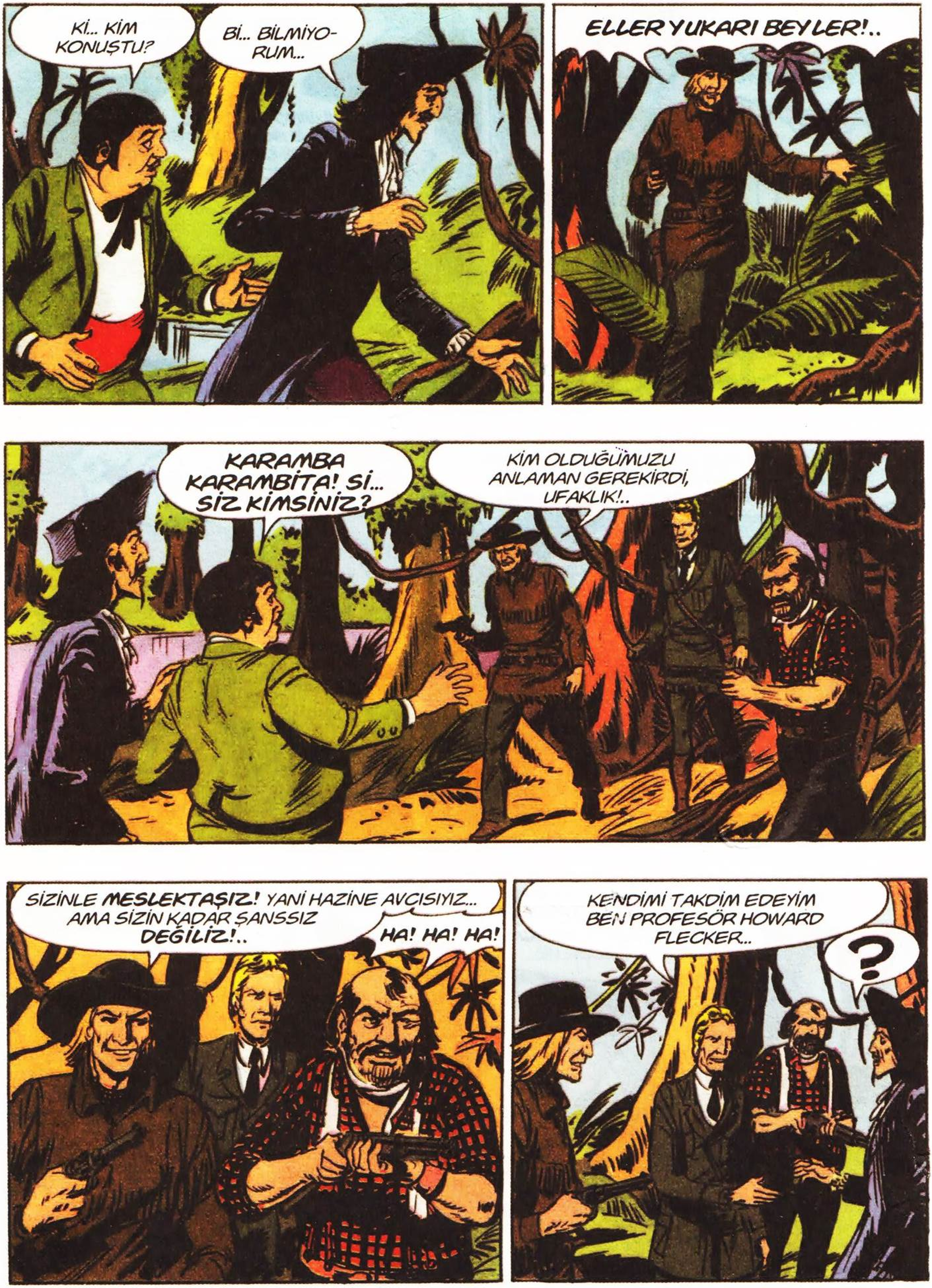

HAYIR, SADECE ÖDÜNÇ ALDIM!.. HAYDİ GİDELİM... BİLİYORSUN ZENGİNLİK VE...
ZAFER BİZİ BEKLİYOR! BİR DAHA SÖYLEMENE GEREK YOK...

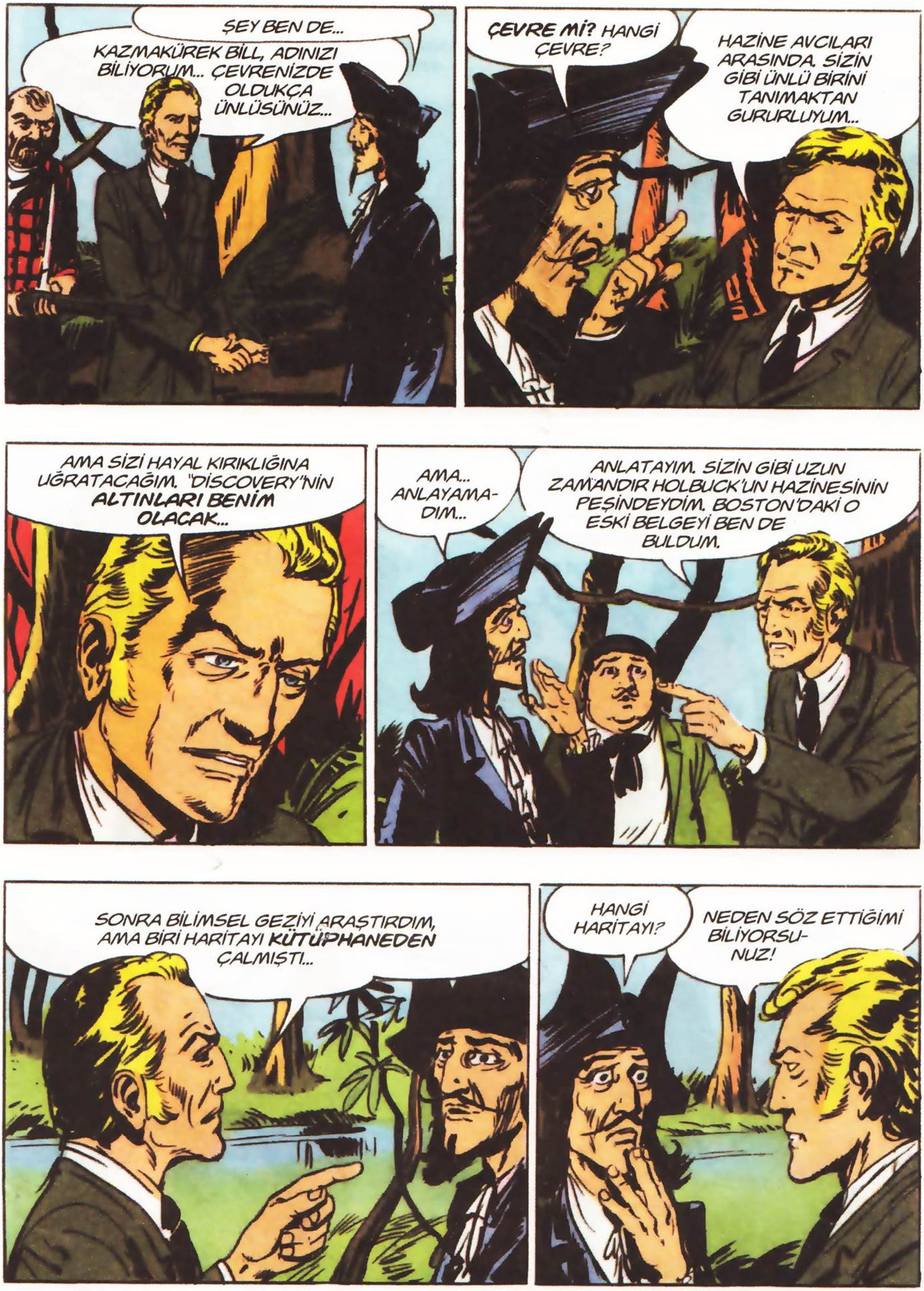

ACELE ET, DOSTUM! ORMANIN BU KISMINI GEÇİP, KUZEY DOĞU İSTİKAMETİNDE İLERLEMELİYİZ...
HMM. HAZİNEYİ BULURSAK ONU NASIL GÖTÜRECEĞİZ?
HEPSİNİ GÖTÜRMEYECEĞİZ. TAŞIYABİLDİĞİMİZ KADARINI ALACAĞIZ.
ONLARLA, YÜKÜN TAMAMINI ÇIKARABİLMEK İÇİN GEREKLİ ALETLERİ ALACAĞIZ. GÖRDÜĞÜN GİBİ, HER ŞEYİ DÜŞÜNDÜM ÇİKO...
?!
DUR BİRAZ! BİR ŞEY DUYDUN MU?
NE DUYMALIYDIM Kİ?
BİR HIŞIRTI VE ÇATIRTI... **AYAK SESİ** OLDUĞUNA EMİNİM!..
HA! HA!.. SAKİN OL DOSTUM!.. ÇOK SİNİRLİSİN! GEYİK YA DA BAŞKA BİR HAYVAN GELMİŞTİR!..
HMM...
BELKİ...


İKİ ARKADAŞ SAATLERCE SIK ORMANDA İLERLEDİLER...
...VE SONUNDA...
GELDİK ÇİKO... HARİTA DOĞRUYMUŞ!..
?!
GERÇEK KAYNAK!
SÜLALEMİN BÜTÜN BIYIKLILARI ADINA!..
FERRI GALLIENO

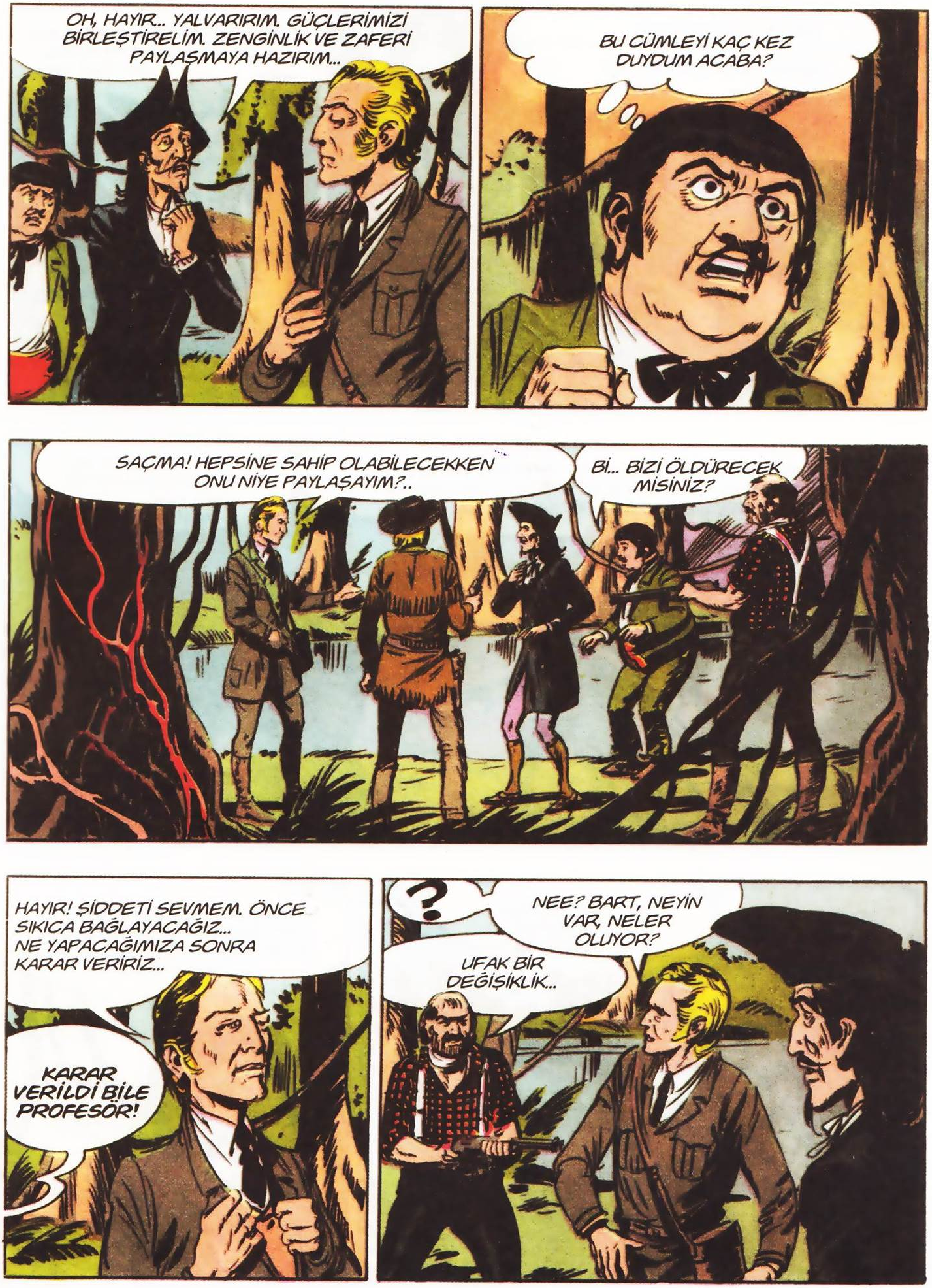

NE BÜYÜK... NE MUTLU BIR AN... HEYECANDAN ÖLEBILIRIM!
HMM. HAKLIYMIŞSIN KAZMAKÜREK BILL. SENDEN ŞÜPHE ETMEKLE YANILMIŞIM...
HAY ALLAH... NE YAPIYORSUN?
TOPRAĞI ÖPÜYORUM, ÇİKO. TIPKI BU HARİKA ÜLKEYE AYAK BASAN KRİSTOF KOLOMB GİBİ...
HAZİNE VE EFSANELERLE DOLU BİR ÜLKE! İŞTE BEN, BU EFSANELERDEN BİRİNİ AÇIKLAYARAK BİR HAZİNE BULDUM.
HMM... DOĞRU AMA HAZİNE HENÜZ ELİMİZE GEÇMEDİ... GEL DE ŞU SUYA BİR BAK...

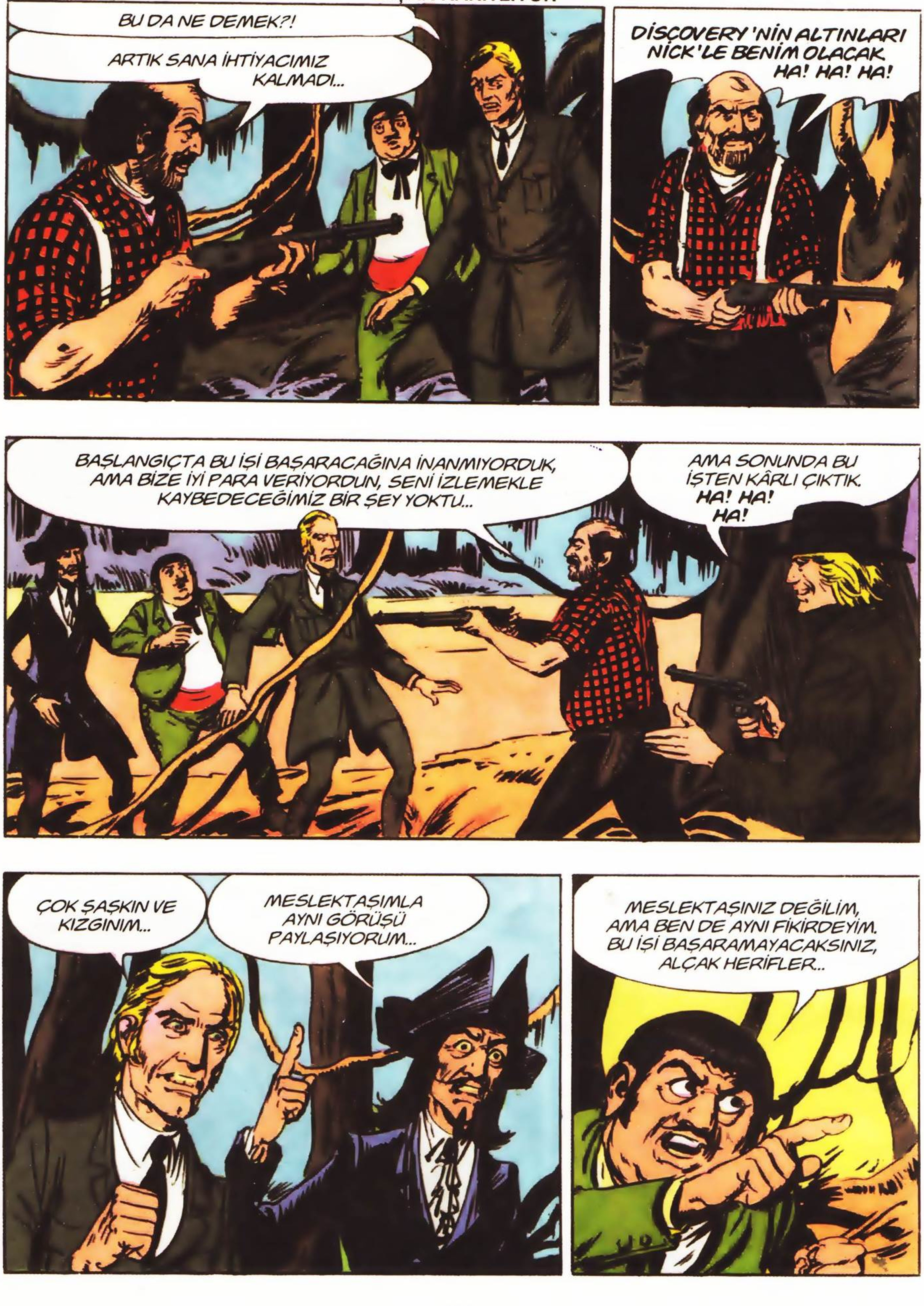

DAHA ÖNCE HİÇ BÖYLE BİR ŞEY GÖRMEMİŞTİM!
PARLIYOR. İÇİNDE DE HAREKET EDEN RENKLİ KÜÇÜK NOKTALAR VAR!..
EVET... İLGİNÇ BİR OLAY... GÖZLE GÖRÜLMEYEN BİNLERCE MİKROSKOBİK CANLI GİBİ...
BIRAK ŞİMDİ BUNLARI! ASIL ÖNEMLİ OLAN YILLARCA KİMSENİN AYAK BASMADIĞI BİR YERE GELMİŞ OLMAMIZ!..
SCHLAF
TEK SORUN SUYU BULANIKLAŞTIRAN BU CANLILAR. SUYUN DİBİ GÖRÜNMÜYOR. AMA BU GECE KUYRUKLU YILDIZ GEÇECEK VE...
VE SİZLER ONU GÖREME-YECEKSİNİZ!..
?!

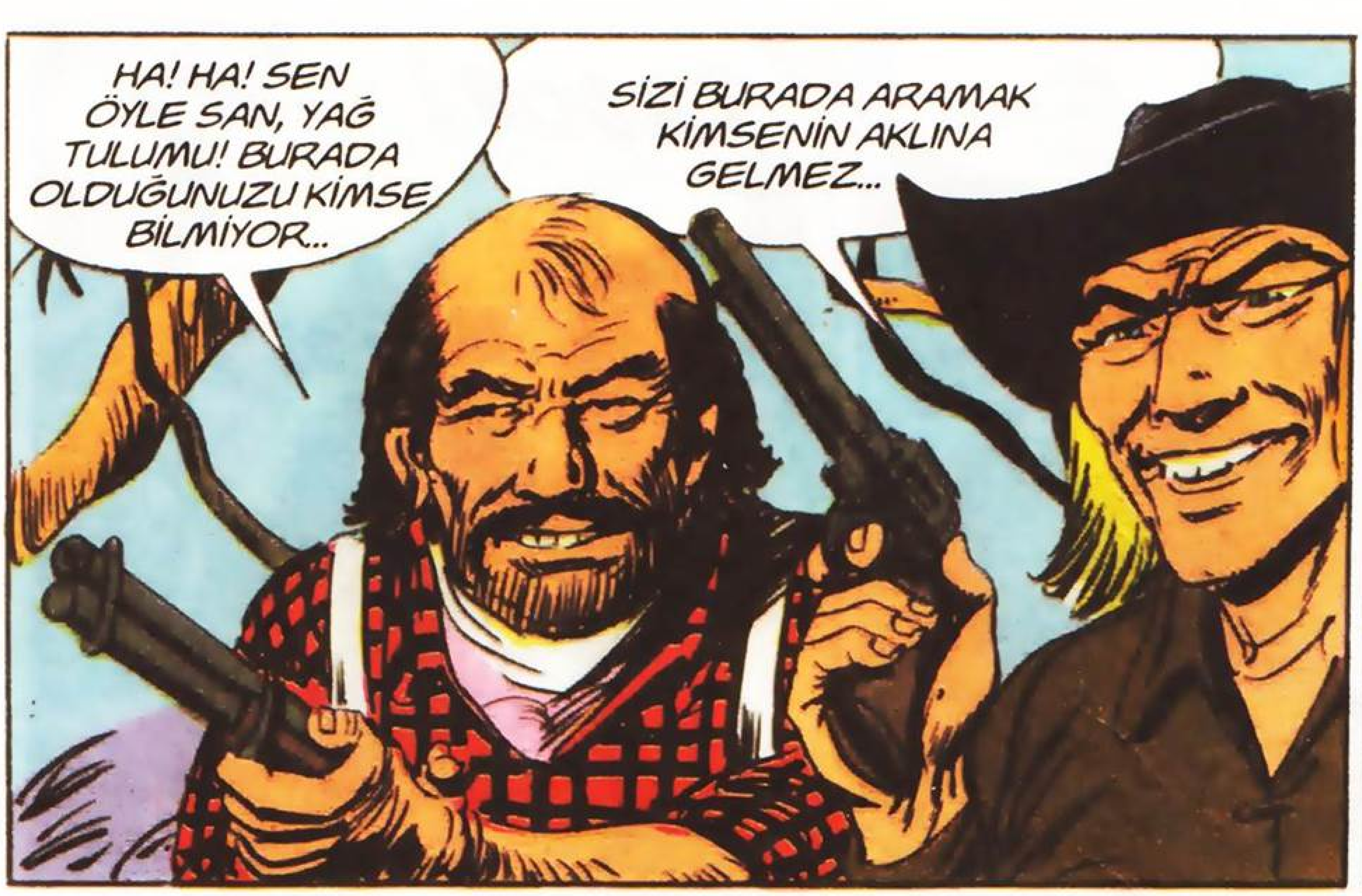

Kİ... KİM KONUŞTU?
Bİ... BİLMİYO-RUM...
ELLER YUKARI BEYLER!..
KARAMBA KARAMBİTA! Sİ... SİZ KİMSİNİZ?
KİM OLDUĞUMUZU ANLAMAN GEREKİRDİ, UFAKLIK!..
SİZİNLE **MESLEKTAŞIZ!** YANİ HAZİNE AVCISIYIZ... AMA SİZİN KADAR ŞANSSIZ **DEĞİLİZ!..**
HA! HA! HA!
KENDİMİ TAKDİM EDEYİM BEN PROFESÖR HOWARD FLECKER...
?

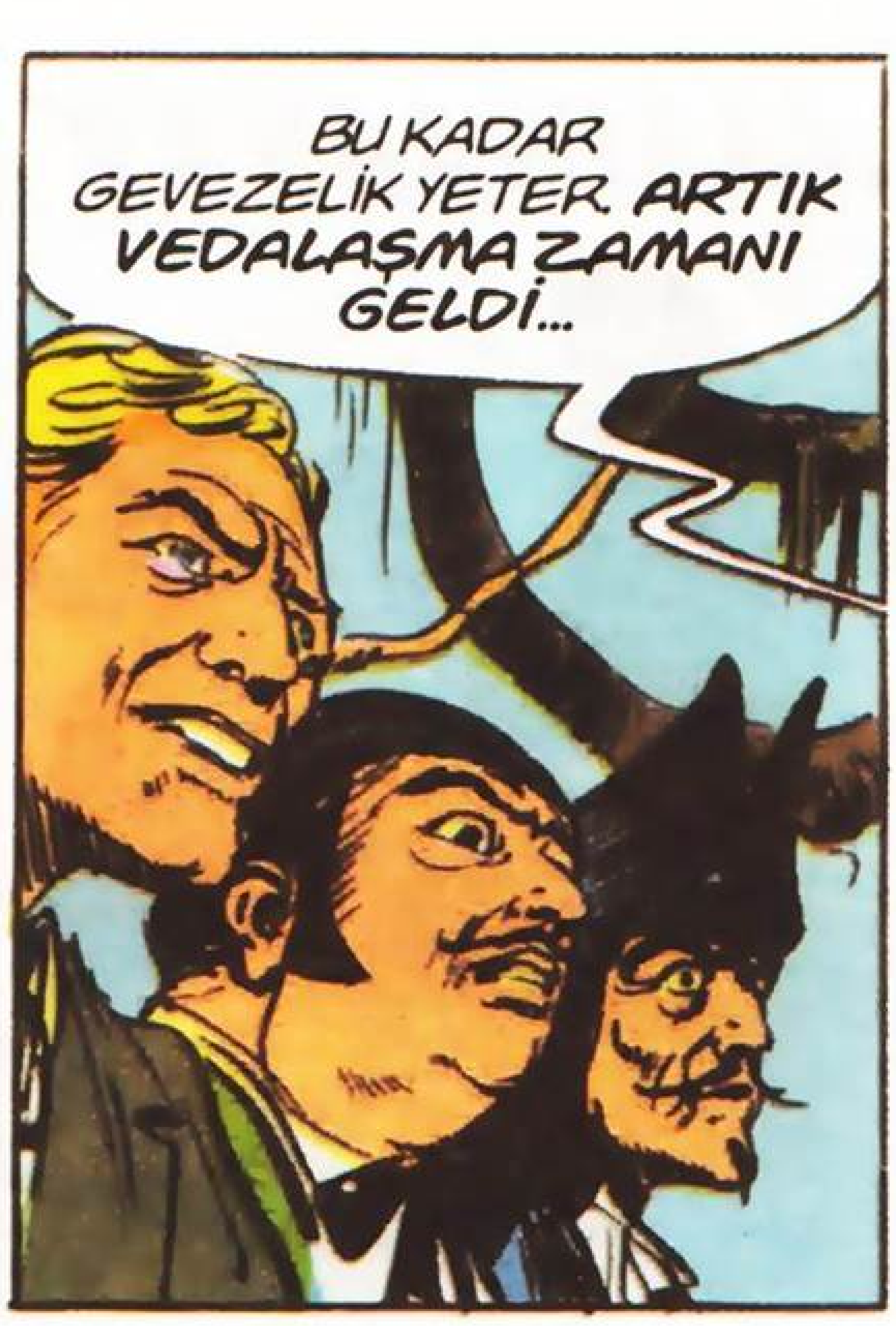

ŞEY BEN DE...
KAZMAKÜREK BILL, ADINIZI BİLİYORUM... ÇEVRENİZDE OLDUKÇA ÜNLÜSÜNÜZ...
ÇEVRE Mİ? HANGİ ÇEVRE?
HAZİNE AVCILARI ARASINDA. SİZİN GİBİ ÜNLÜ BİRİNİ TANIMAKTAN GURURLUYUM...
AMA SİZİ HAYAL KIRIKLIĞINA UĞRATACAĞIM. "DİSCOVERY"NİN **ALTINLARI BENİM OLACAK...**
AMA... ANLAYAMADIM...
ANLATAYIM. SİZİN GİBİ UZUN ZAMANDIR HOLBUCK'UN HAZİNESİNİN PEŞİNDEYDİM. BOSTON'DAKİ O ESKİ BELGEYİ BEN DE BULDUM.
SONRA BİLİMSEL GEZİYİ ARAŞTIRDIM, AMA BİRİ HARİTAYI **KÜTÜPHANEDEN** ÇALMIŞTI...
HANGİ HARİTAYI?
NEDEN SÖZ ETTİĞİMİ BİLİYORSUNUZ!

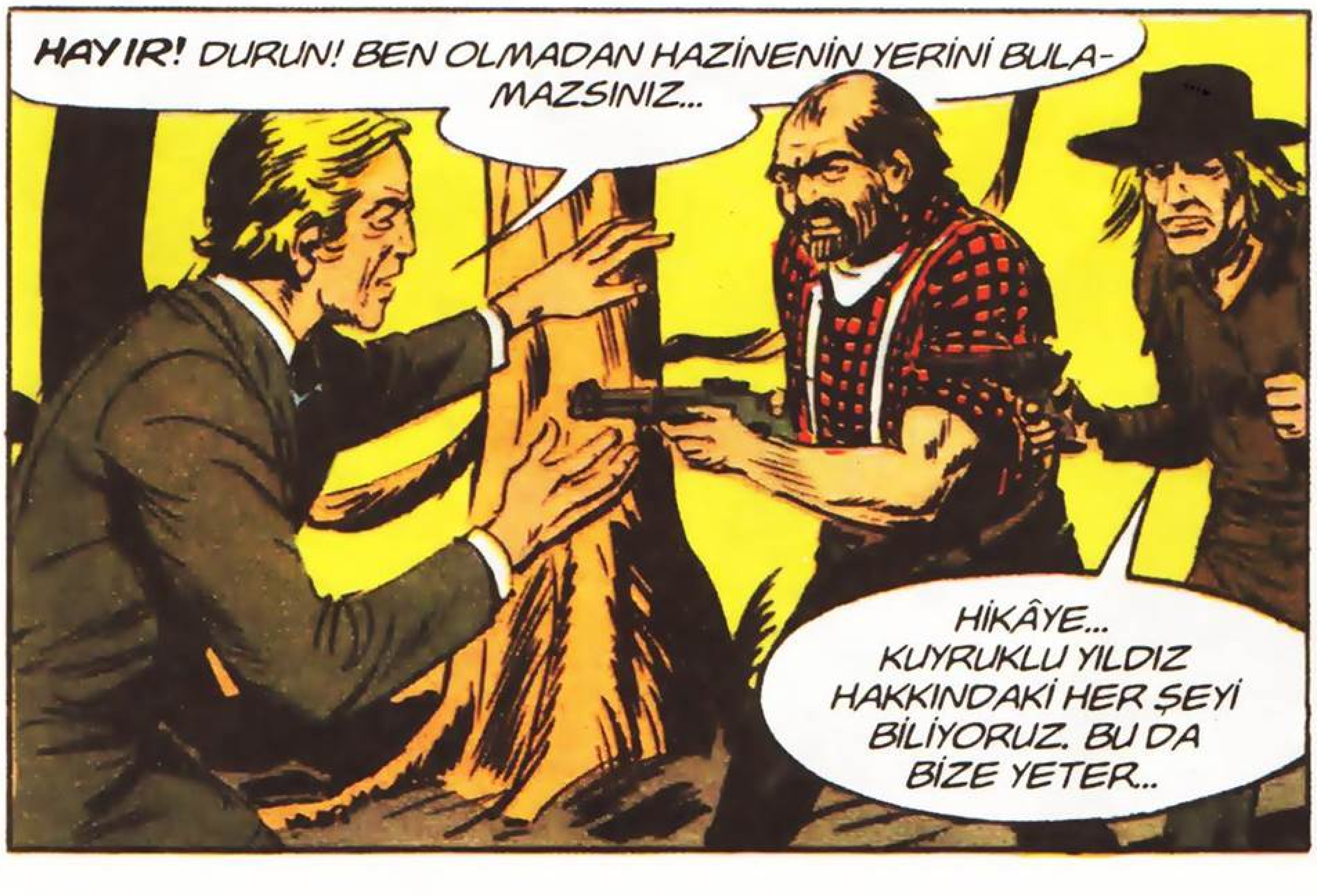
ÖTEKİ KAYNAĞA GELDİĞİNİZDE ORADAYDIK. KONUŞTUKLARINIZI DUYUP SİZİ İZLEDİK...
ŞİMDİ HAKKIM OLAN ŞEYİ GERİ ALACAĞIM. GEREKİRSE, ZORLA...
ŞEY... BEN SİZİ DAHA FAZLA RAHATSIZ ETMEYEYİM. MESLEKTAŞLAR ARASINDA GEÇEN BÖYLE TATLI KONUŞMALARA KARIŞMAK İSTEMEM...
HOŞÇA KALIN!
UUF!
NEREYE GİDİYORSUN BUDALA?
ŞEY... MADEM ISRAR EDİYORSUNUZ, KALAYIM BARİ...
AMA... BUNU YAPAMAZSINIZ, FLECKER! HAYALLERİMİ YIKAMAZSINIZ!..
AMA SİZ BENİMKİLERİ AZ KALSIN YIKIYORDUNUZ...

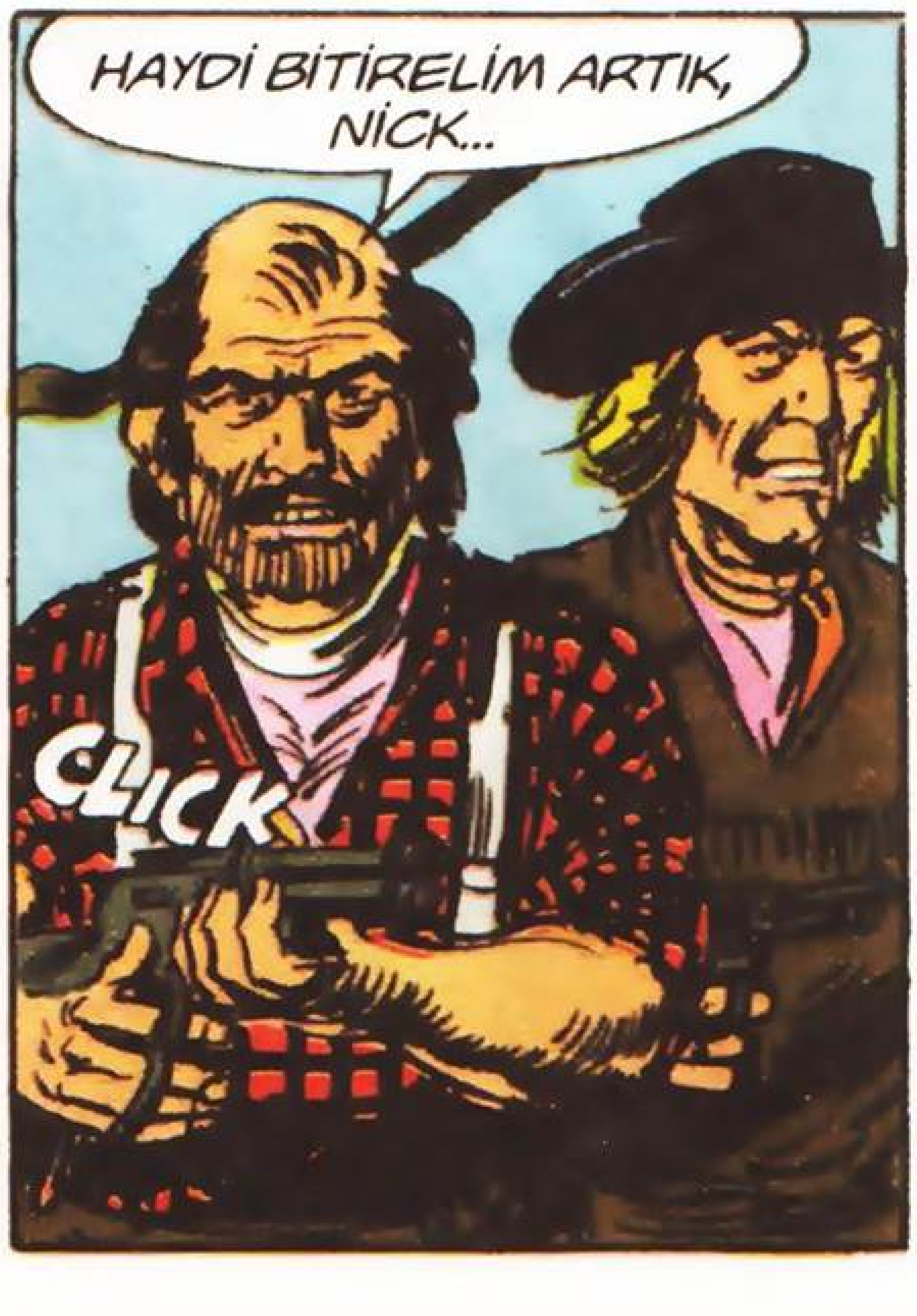

OH, HAYIR... YALVARIRIM. GÜÇLERİMİZİ BİRLEŞTİRELİM. ZENGİNLİK VE ZAFERİ PAYLAŞMAYA HAZIRIM...
BU CÜMLEYİ KAÇ KEZ DUYDUM ACABA?
SAÇMA! HEPSİNE SAHİP OLABİLECEKKEN ONU NİYE PAYLAŞAYIM?..
Bİ... BİZİ ÖLDÜRECEK MİSİNİZ?
HAYIR! ŞİDDETİ SEVMEM. ÖNCE SIKICA BAĞLAYACAĞIZ... NE YAPACAĞIMIZA SONRA KARAR VERİRİZ...
KARAR VERİLDİ BİLE PROFESÖR!
?
NEE? BART, NEYİN VAR, NELER OLUYOR?
UFAK BİR DEĞİŞİKLİK...

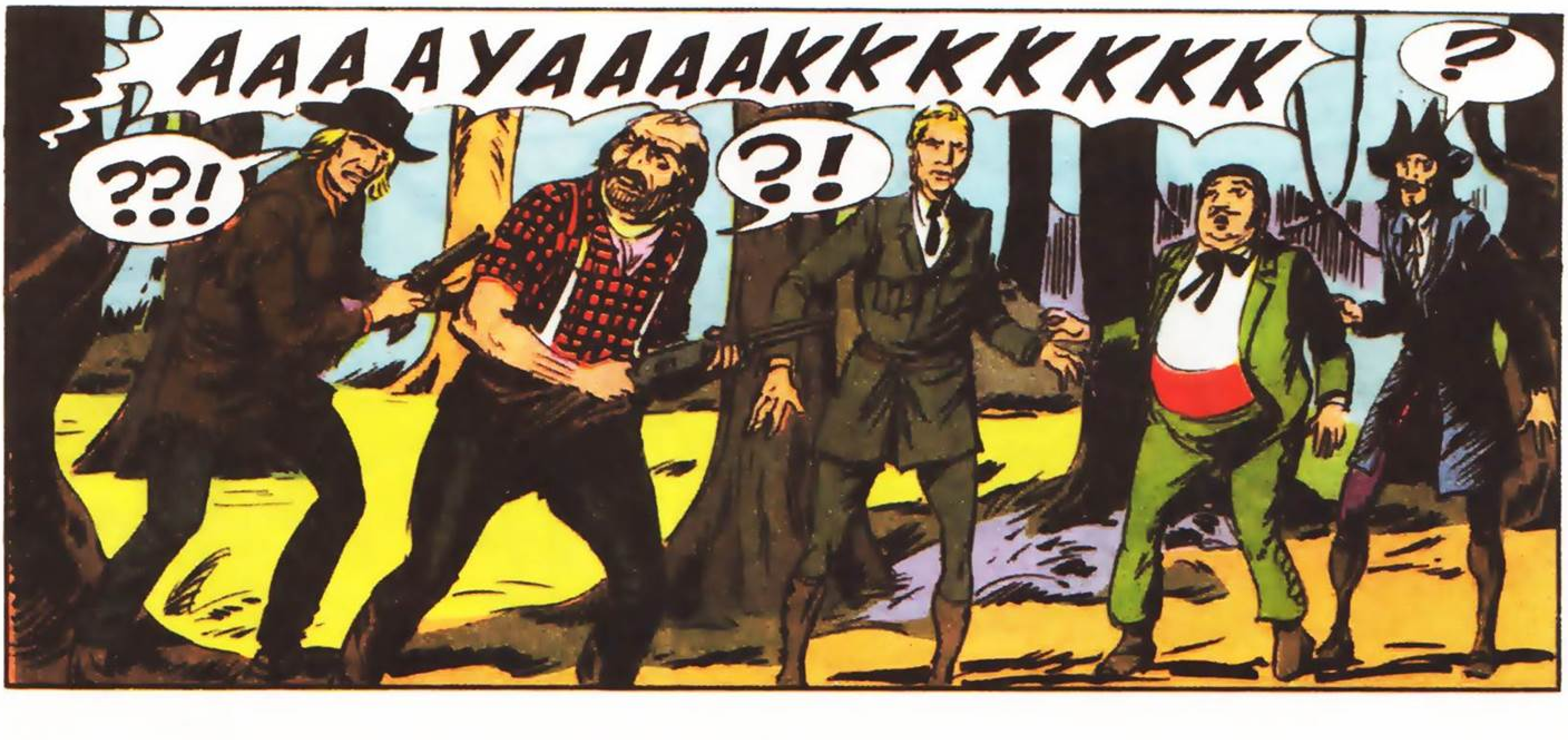

BU DA NE DEMEK?!
ARTIK SANA İHTİYACIMIZ KALMADI...
DİSCOVERY'NİN ALTINLARI NICK'LE BENİM OLACAK. HA! HA! HA!
BAŞLANGIÇTA BU İŞİ BAŞARACAĞINA İNANMIYORDUK, AMA BİZE İYİ PARA VERİYORDUN, SENİ İZLEMEKLE KAYBEDECEĞİMİZ BİR ŞEY YOKTU...
AMA SONUNDA BU İŞTEN KÂRLI ÇIKTIK. HA! HA! HA!
ÇOK ŞAŞKIN VE KIZGINIM...
MESLEKTAŞIMLA AYNI GÖRÜŞÜ PAYLAŞIYORUM...
MESLEKTAŞINIZ DEĞİLİM, AMA BEN DE AYNI FİKİRDEYİM. BU İŞİ BAŞARAMAYACAKSINIZ, ALÇAK HERİFLER...

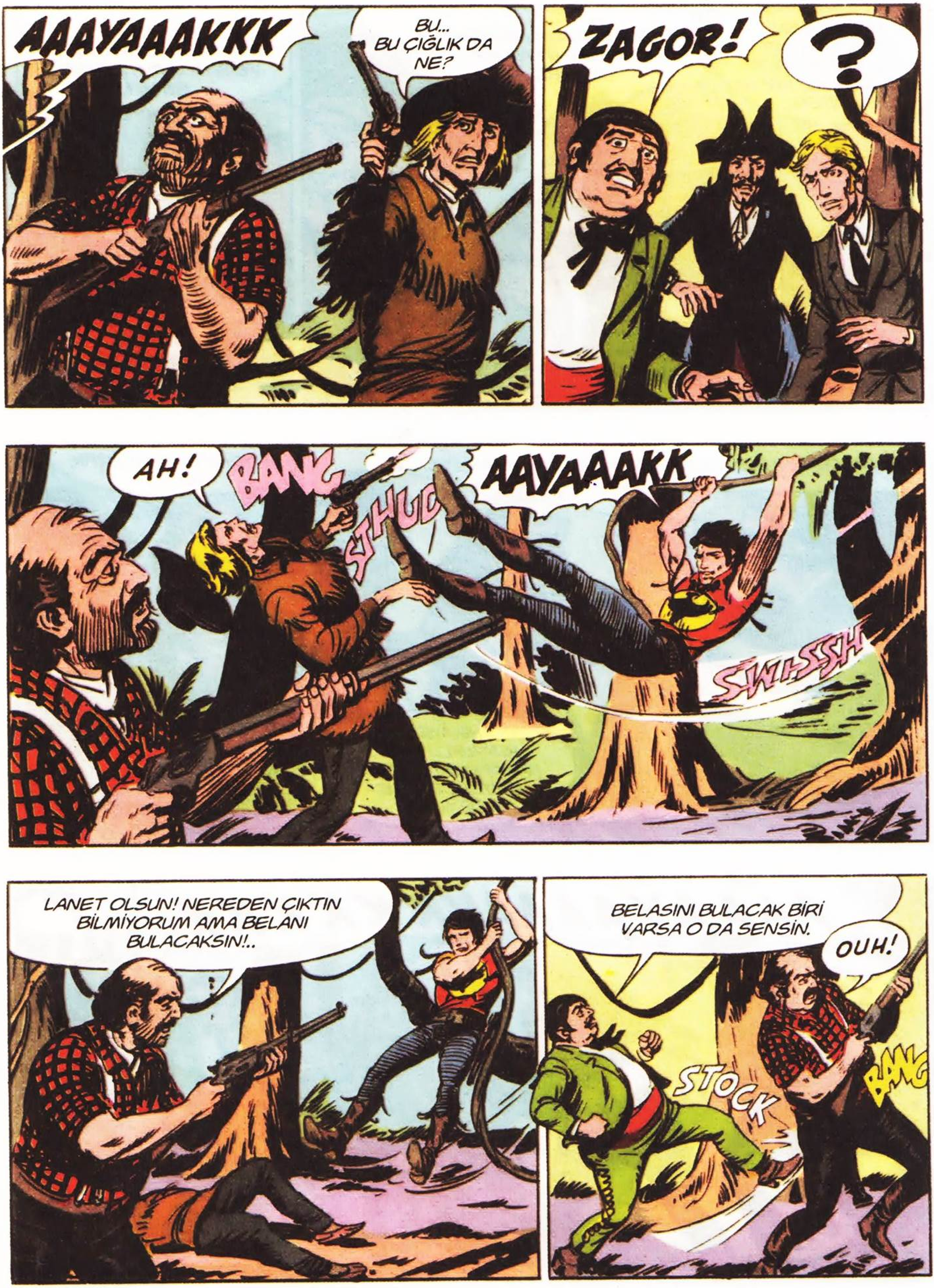

HA! HA! SEN ÖYLE SAN, YAĞ TULUMU! BURADA OLDUĞUNUZU KİMSE BİLMİYOR...
SİZİ BURADA ARAMAK KİMSENİN AKLINA GELMEZ...

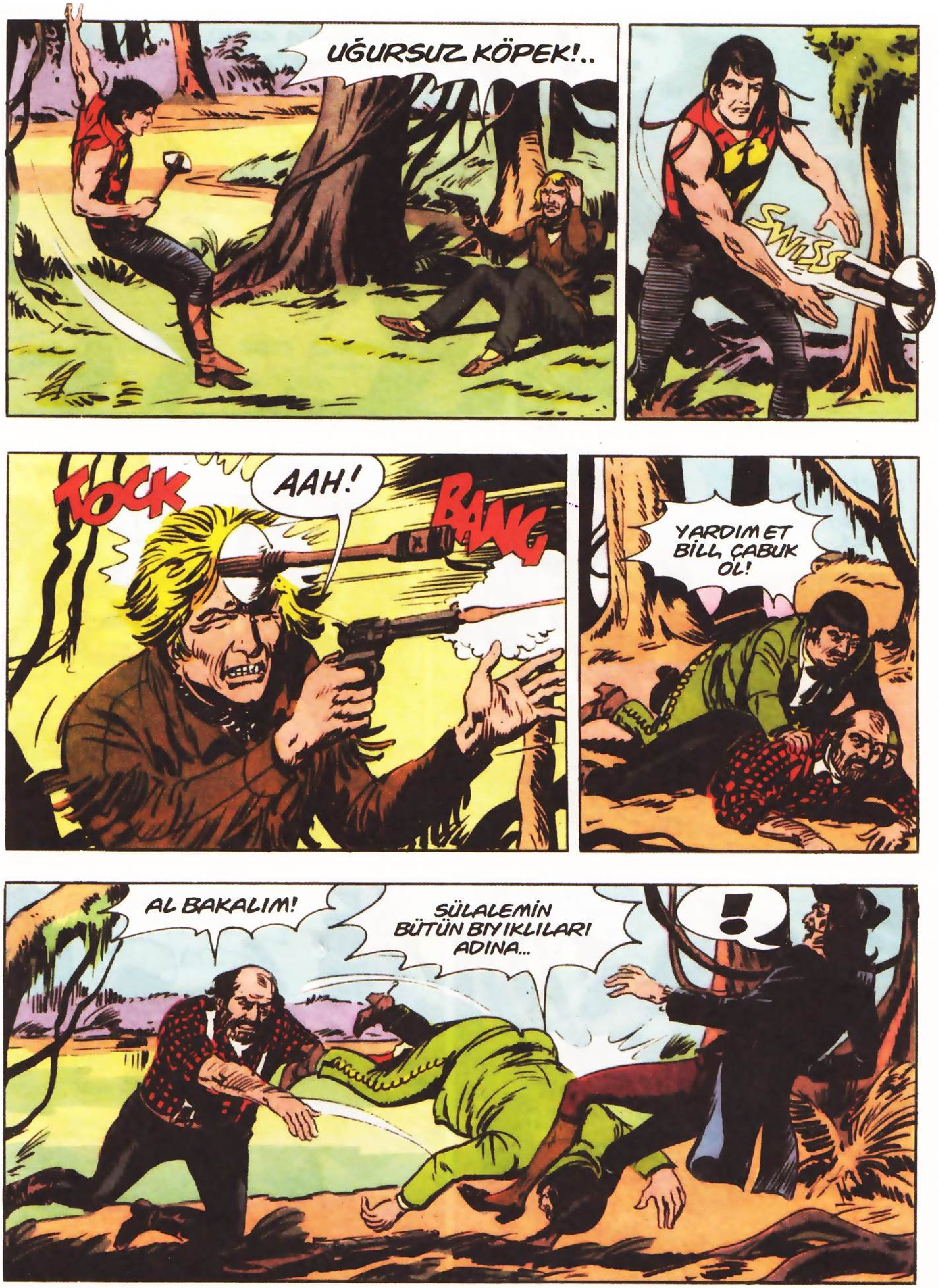

BU KADAR GEVEZELİK YETER. **ARTIK VEDALAŞMA ZAMANI GELDİ...**

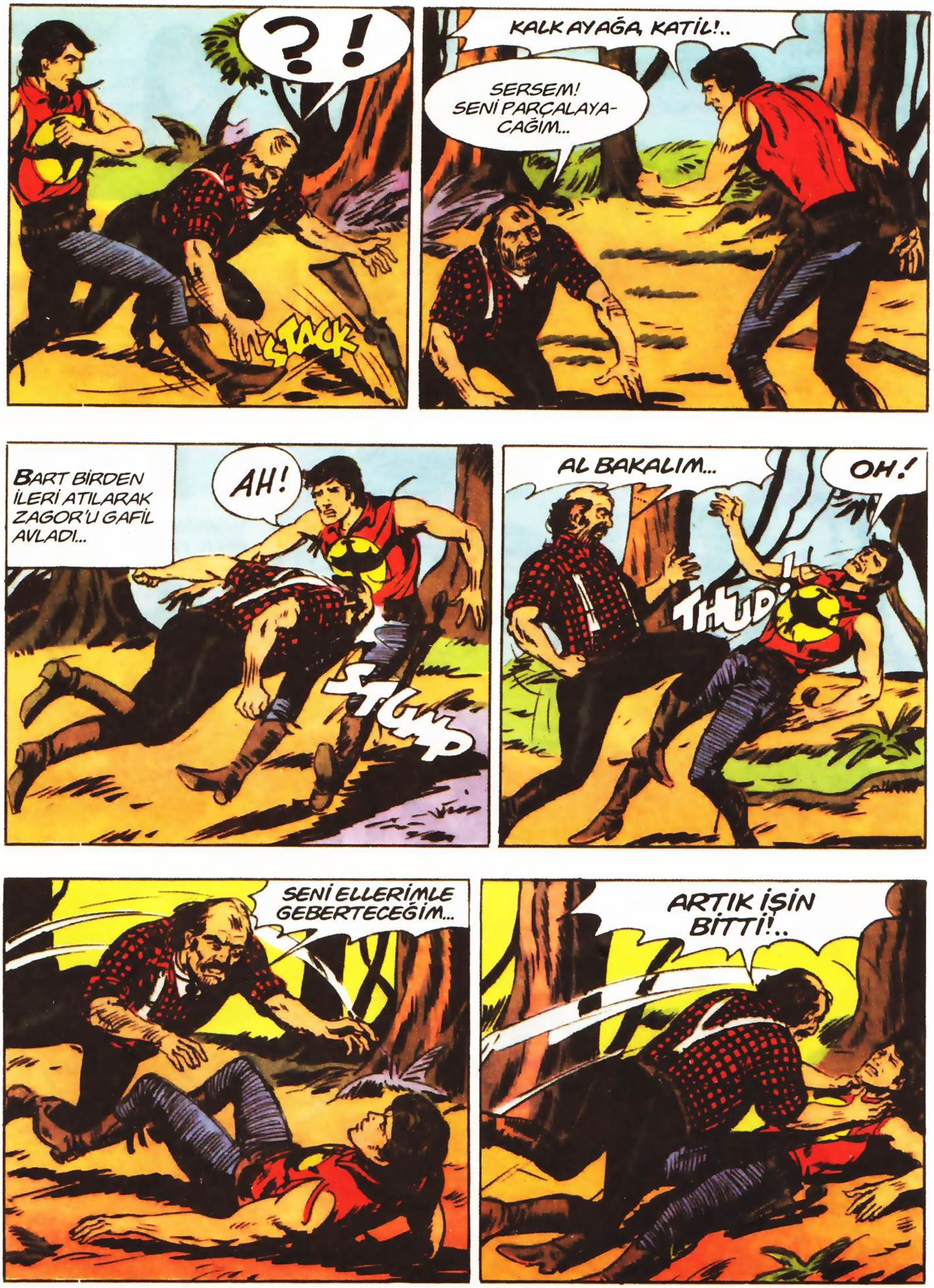

HAYIR! DURUN! BEN OLMADAN HAZİNENİN YERİNİ BULAMAZSINIZ...
HİKÂYE... KUYRUKLU YILDIZ HAKKINDAKİ HER ŞEYİ BİLİYORUZ. BU DA BİZE YETER...

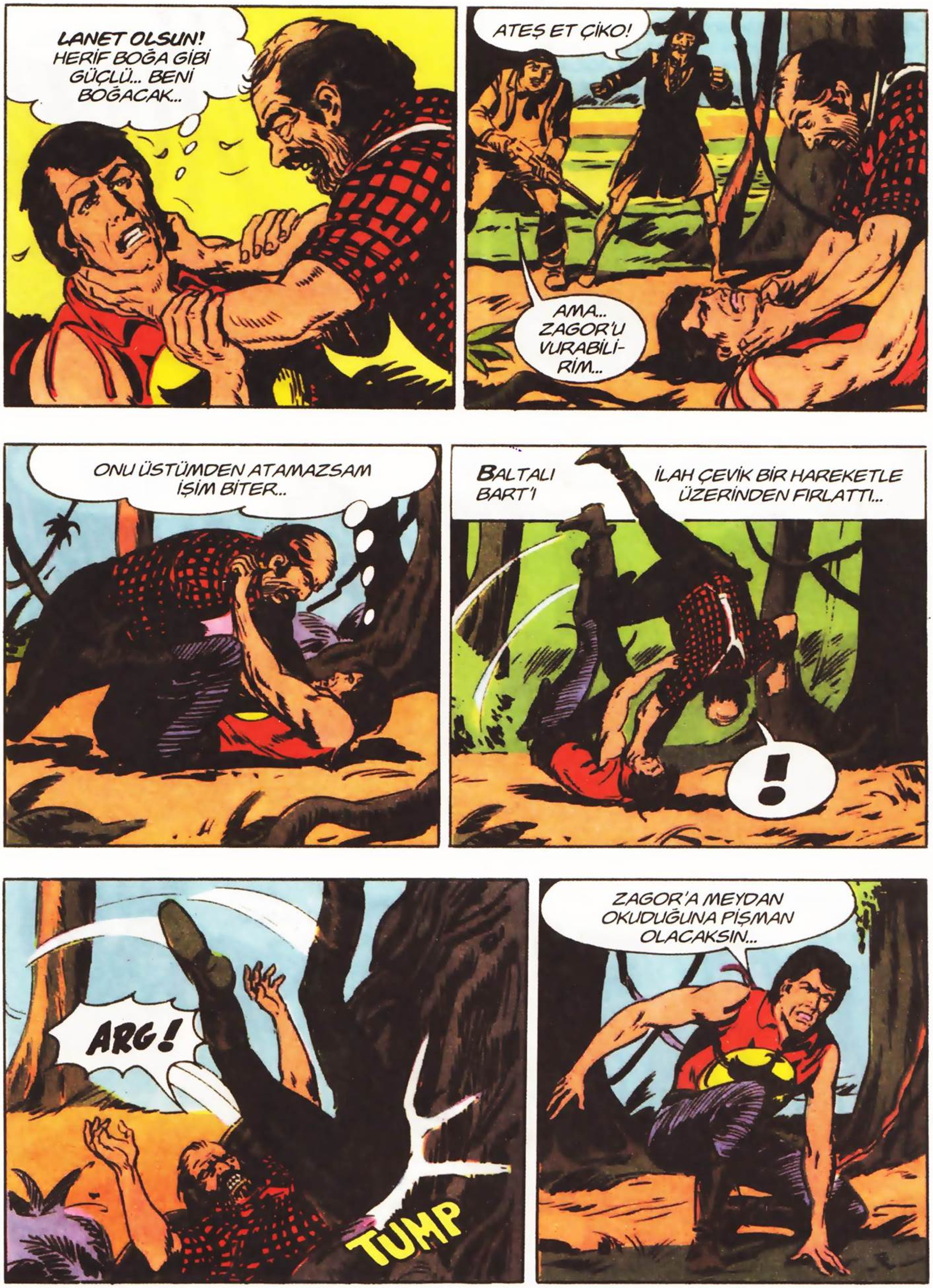

HAYDİ BİTİRELİM ARTIK, NİCK...
CLICK

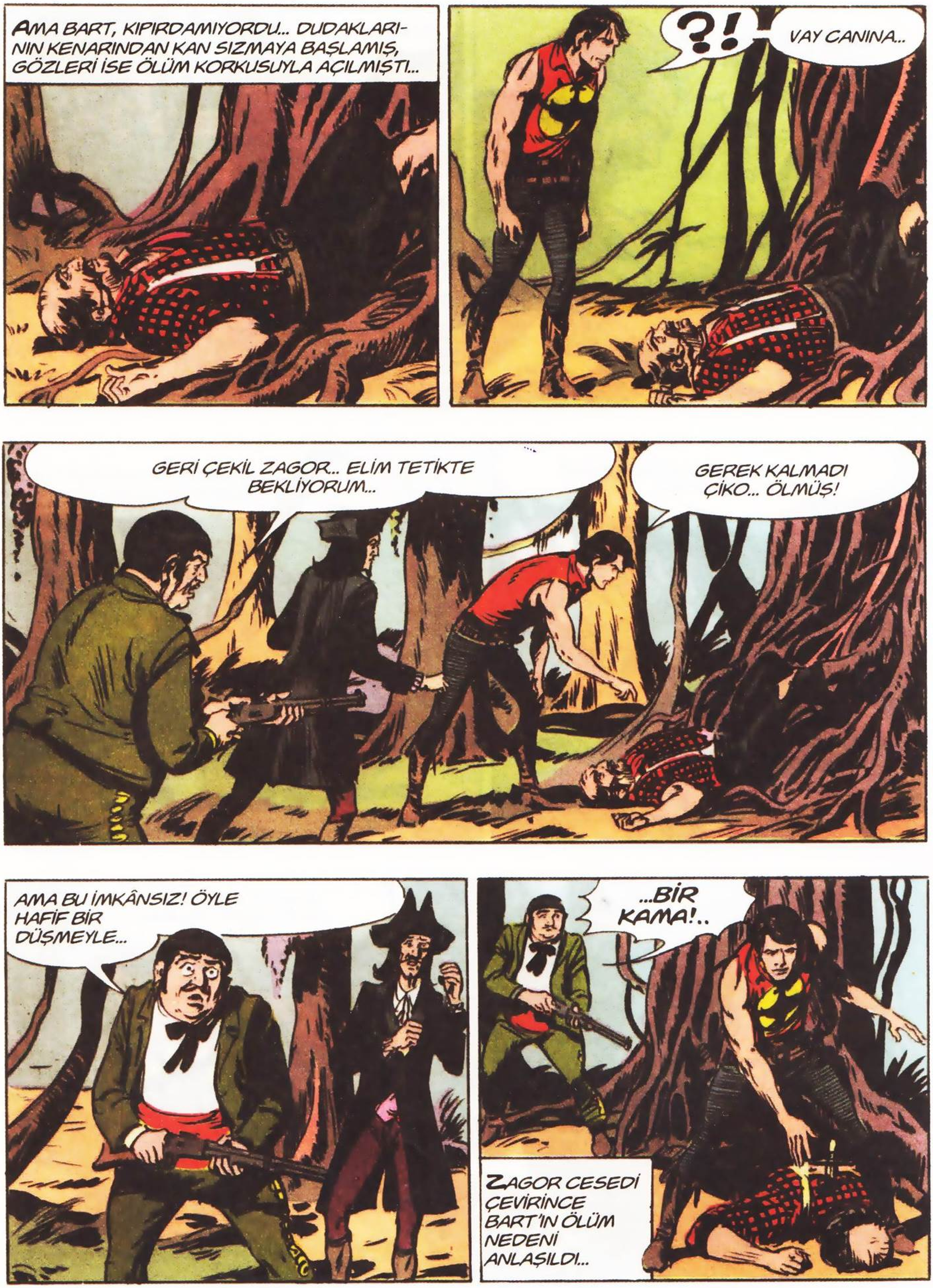

AAAAYAAAAAKKKKKKK
??!
?!
?

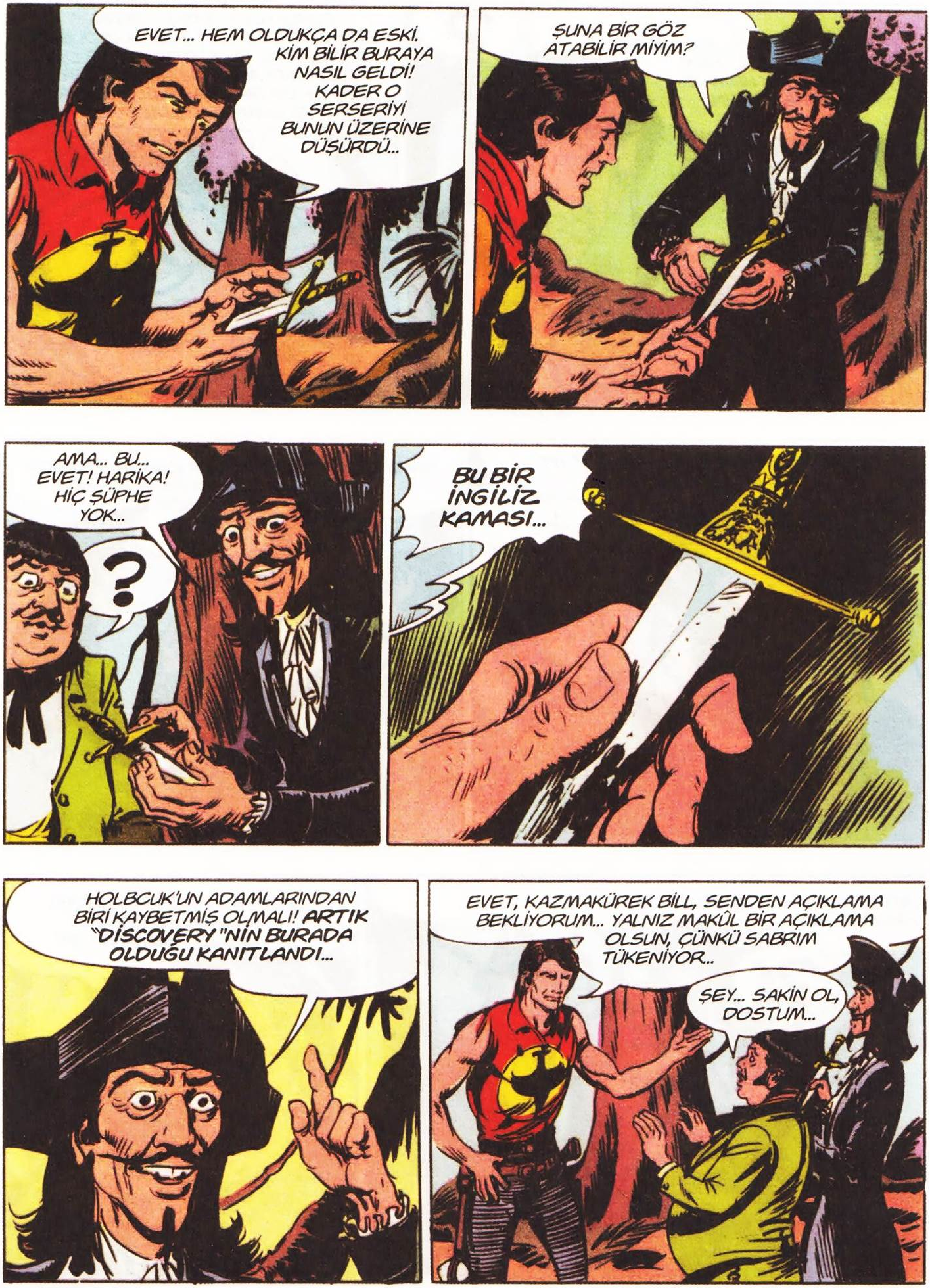

AAAYAAAKKK
BU... BU ÇIĞLIK DA NE?
ZAGOR!
?
AH!
BANG
STHUD
AAYAAAKK
SWISSSH
LANET OLSUN! NEREDEN ÇIKTIN BİLMİYORUM AMA BELANI BULACAKSIN!..
BELASINI BULACAK BİRİ VARSA O DA SENSİN.
OUH!
STOCK
BANG

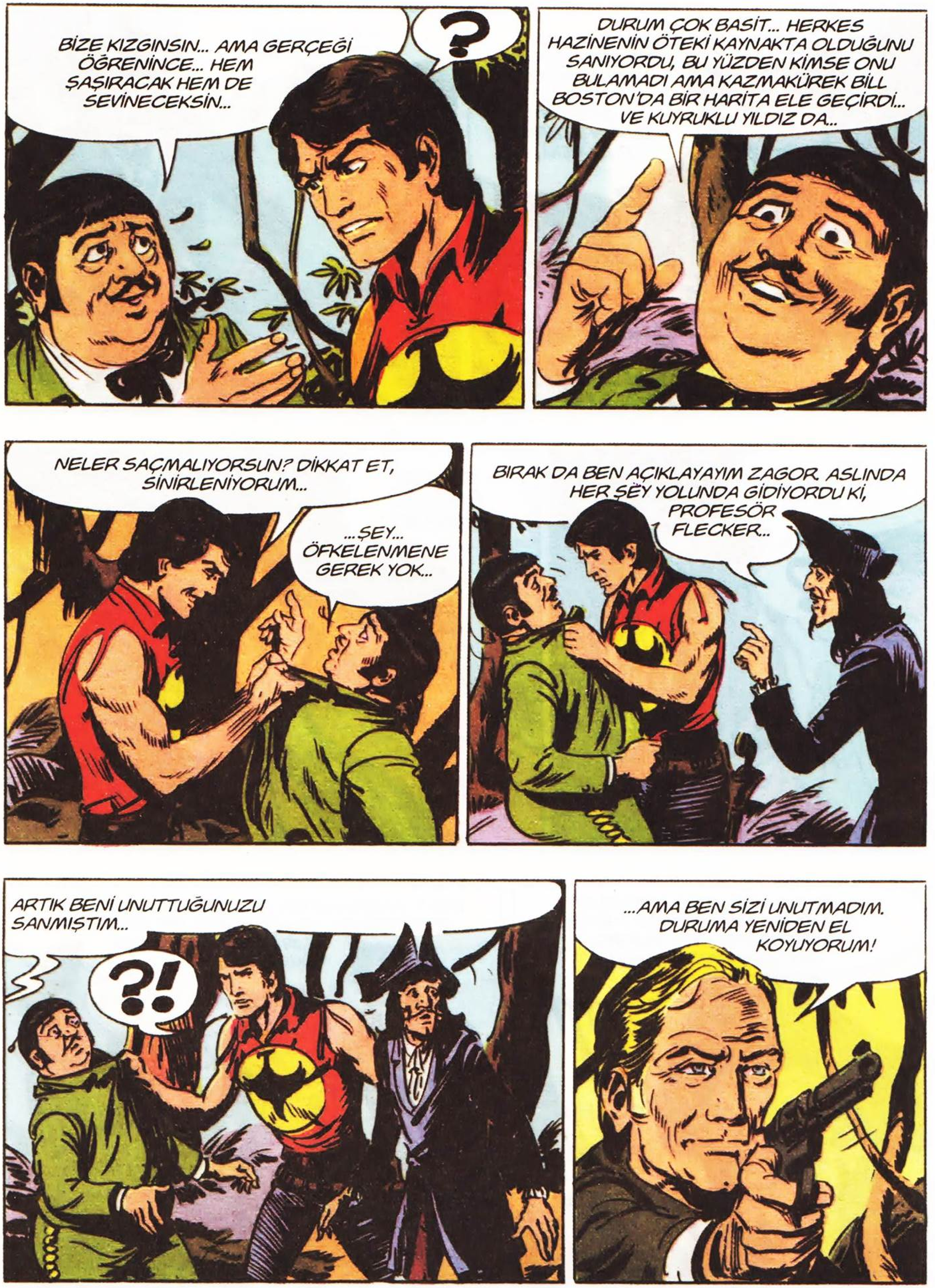

UĞURSUZ KÖPEK!..
SWISS
TOCK
AAH!
BANG
YARDIM ET BILL, ÇABUK OL!
AL BAKALIM!
SÜLALEMİN BÜTÜN BIYIKLILARI ADINA...
!

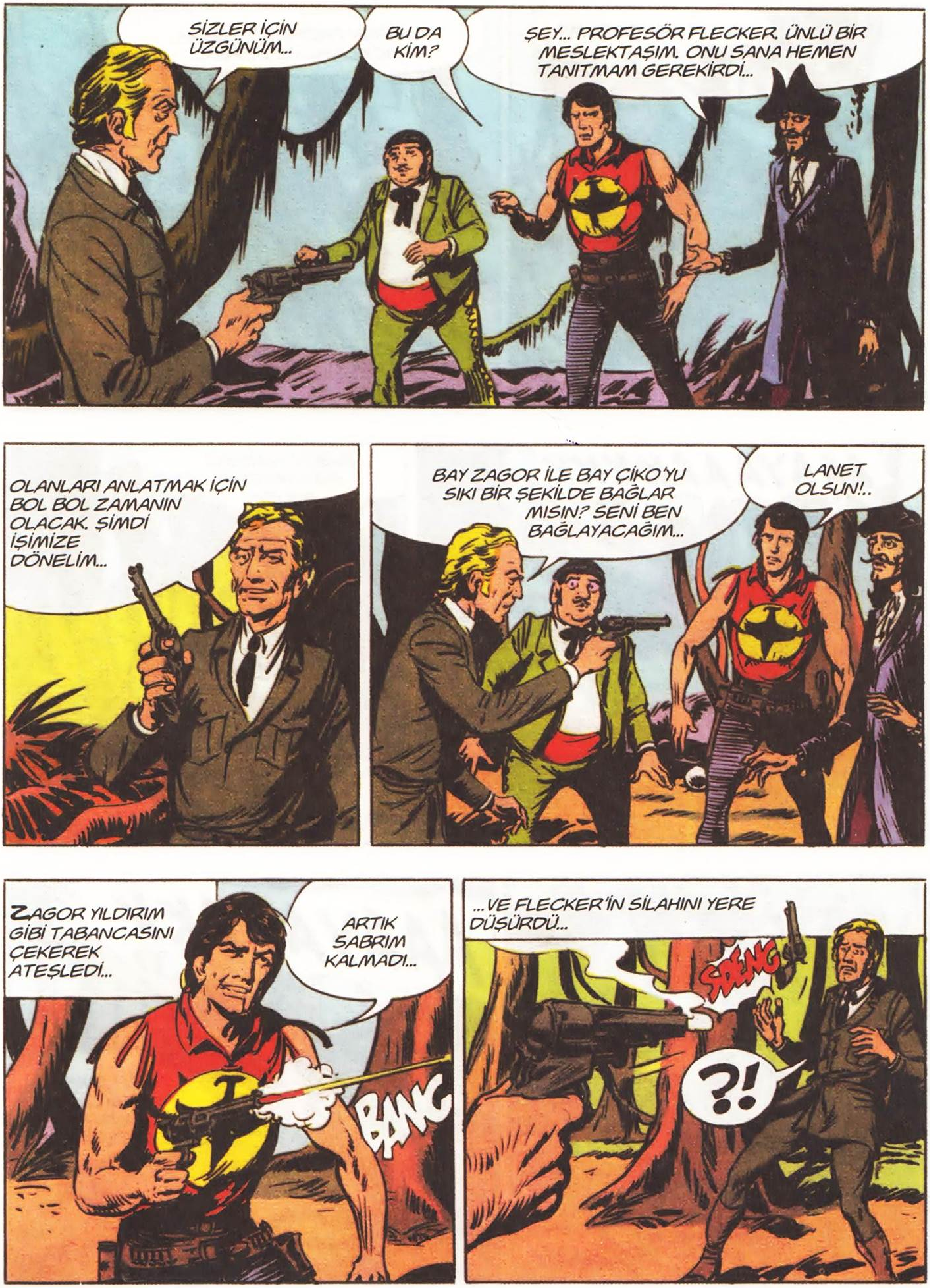

?!
STACK
KALK AYAĞA, KATİL!..
SERSEM! SENİ PARÇALAYACAĞIM...
BART BİRDEN İLERİ ATILARAK ZAGOR'U GAFİL AVLADI...
AH!
STUMP
AL BAKALIM...
OH!
THUD!
SENİ ELLERİMLE GEBERTECEĞİM...
ARTIK İŞİN BİTTİ!..

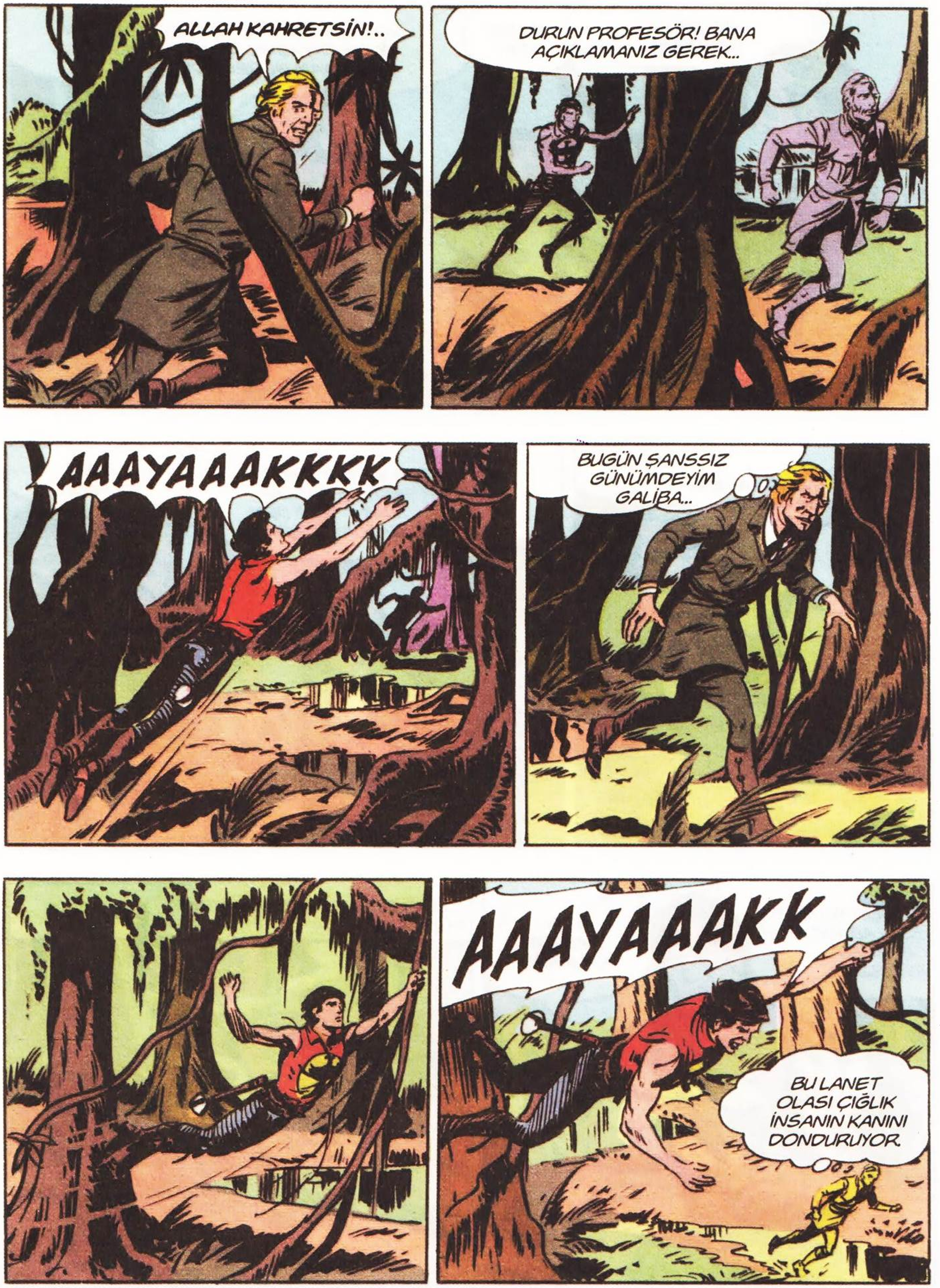

LANET OLSUN! HERİF BOĞA GİBİ GÜÇLÜ... BENİ BOĞACAK...
ATEŞ ET ÇİKO!
AMA... ZAGOR'U VURABİLİ-RİM...
ONU ÜSTÜMDEN ATAMAZSAM İŞİM BİTER...
BALTALI BART'I İLAH ÇEVİK BİR HAREKETLE ÜZERİNDEN FIRLATTI...
!
ARG!
TUMP
ZAGOR'A MEYDAN OKUDUĞUNA PİŞMAN OLACAKSIN...

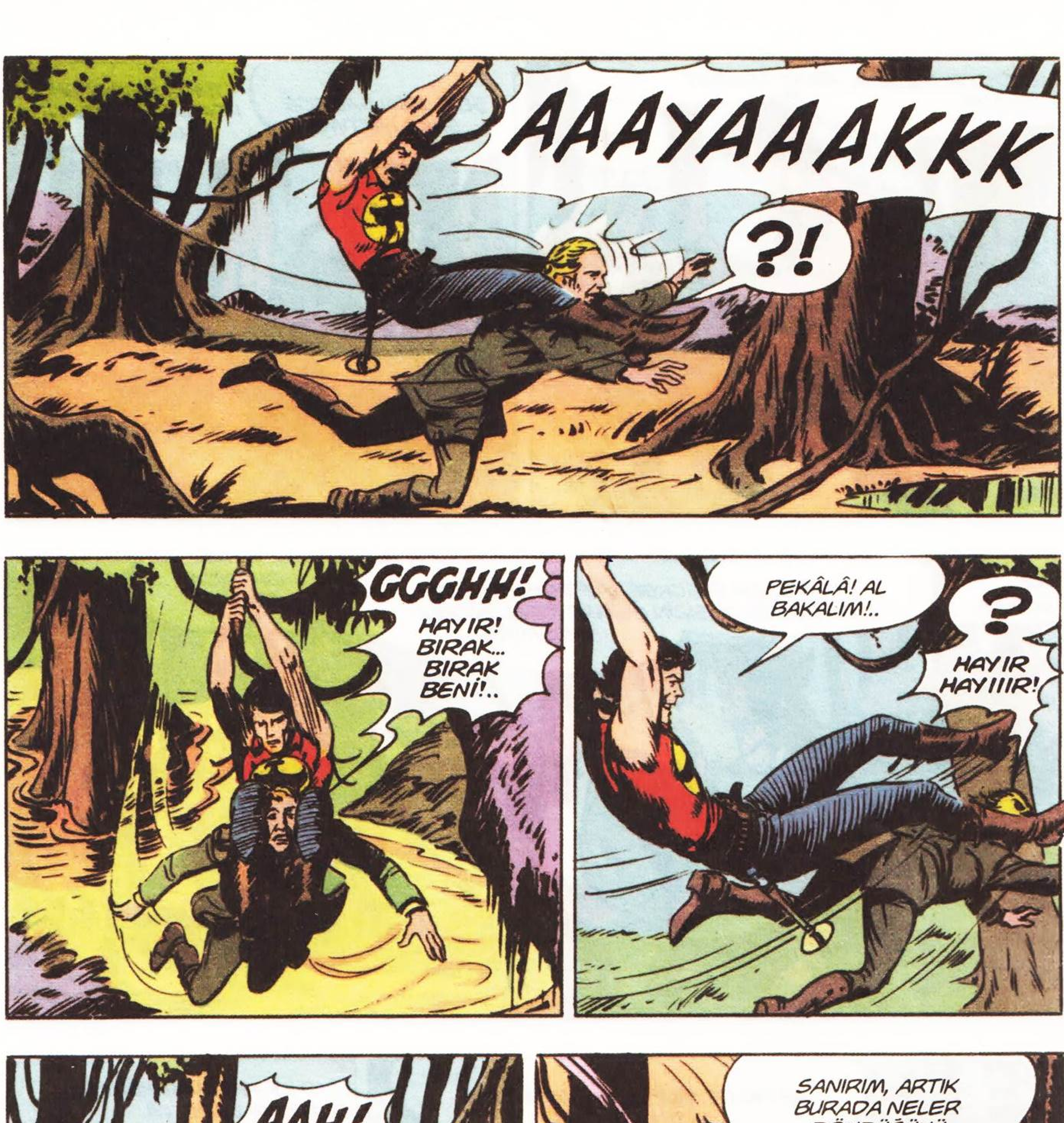

AMA BART, KIPIRDAMIYORDU... DUDAKLARININ KENARINDAN KAN SIZMAYA BAŞLAMIŞ, GÖZLERİ İSE ÖLÜM KORKUSUYLA AÇILMIŞTI...
?!
VAY CANINA...
GERİ ÇEKİL ZAGOR... ELİM TETİKTE BEKLİYORUM...
GEREK KALMADI ÇİKO... ÖLMÜŞ!
AMA BU İMKÂNSIZ! ÖYLE HAFİF BİR DÜŞMEYLE...
...BİR KAMA!..
ZAGOR CESEDİ ÇEVİRİNCE BART'IN ÖLÜM NEDENİ ANLAŞILDI...

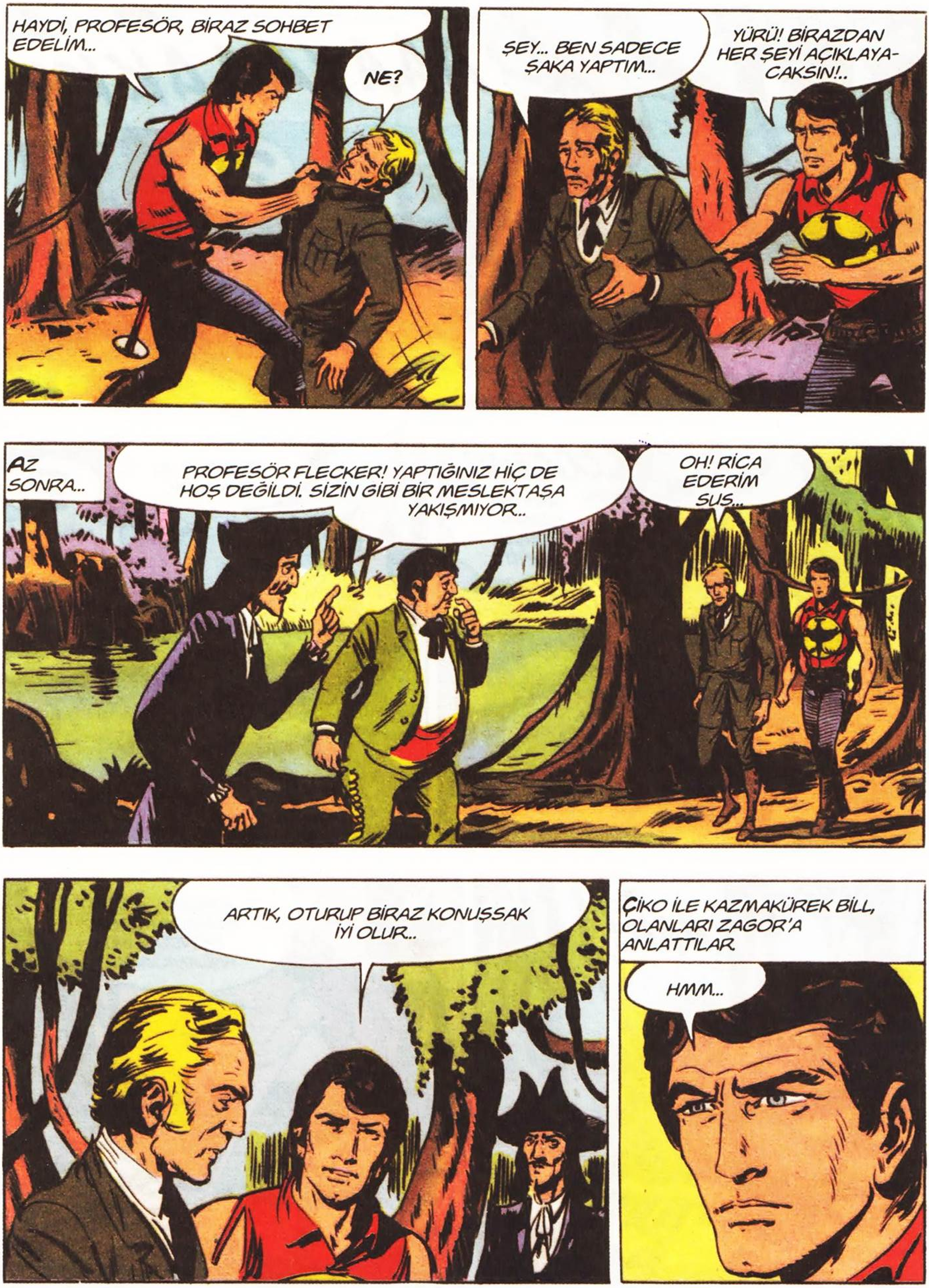

EVET... HEM OLDUKÇA DA ESKİ. KİM BİLİR BURAYA NASIL GELDİ! KADER O SERSERİYİ BUNUN ÜZERİNE DÜŞÜRDÜ...
ŞUNA BİR GÖZ ATABİLİR MİYİM?
AMA... BU... EVET! HARİKA! HİÇ ŞÜPHE YOK...
?
BU BİR İNGİLİZ KAMASI...
HOLBCUK'UN ADAMLARINDAN BİRİ KAYBETMİŞ OLMALI! ARTIK "DISCOVERY"NİN BURADA OLDUĞU KANITLANDI...
EVET, KAZMAKÜREK BİLL, SENDEN AÇIKLAMA BEKLİYORUM... YALNIZ MAKÛL BİR AÇIKLAMA OLSUN, ÇÜNKÜ SABRIM TÜKENİYOR...
ŞEY... SAKİN OL, DOSTUM...

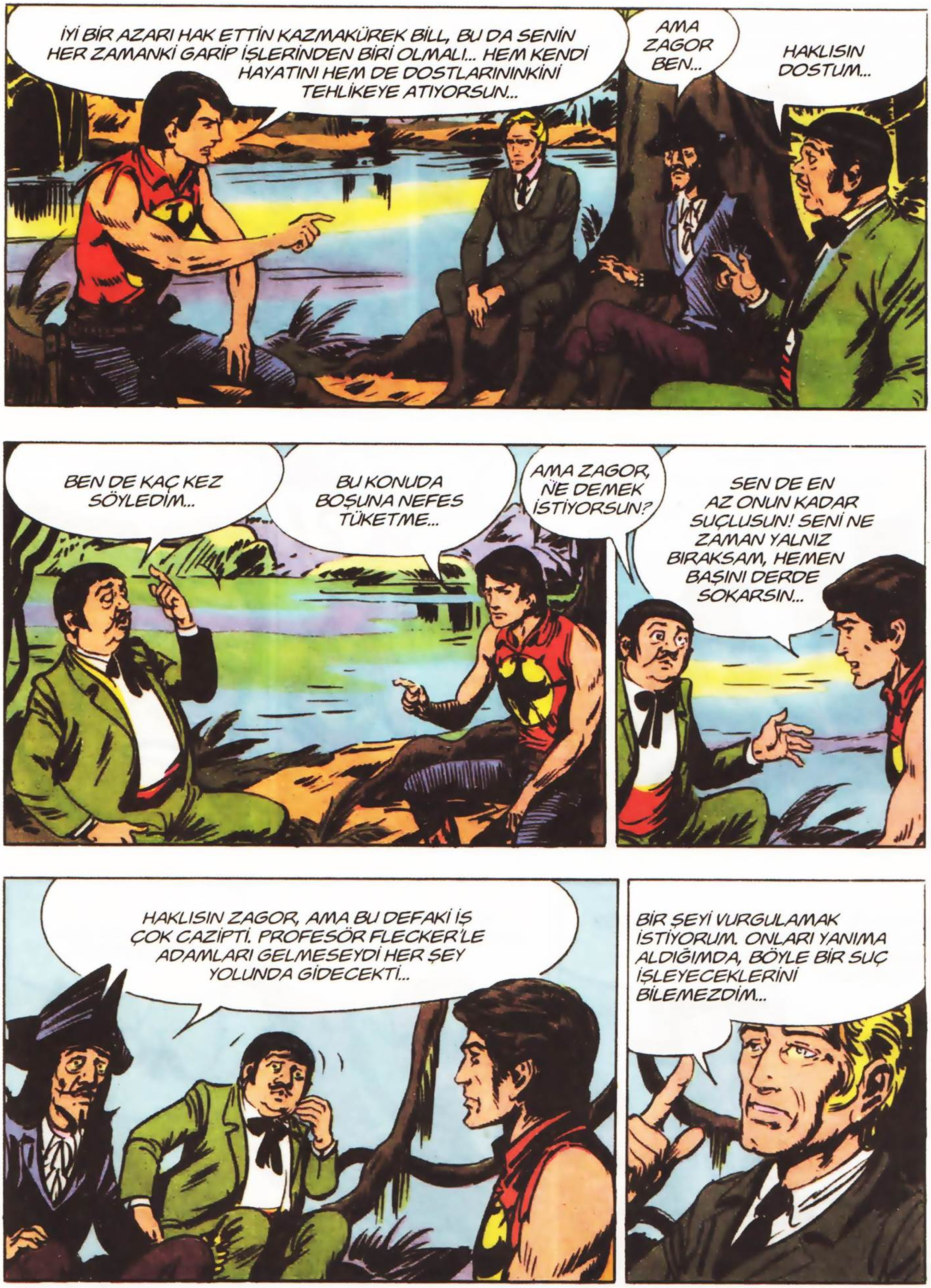

BİZE KIZGINSIN... AMA GERÇEĞİ ÖĞRENİNCE... HEM ŞAŞIRACAK HEM DE SEVİNECEKSİN...
?
DURUM ÇOK BASİT... HERKES HAZİNENİN ÖTEKİ KAYNAKTA OLDUĞUNU SANIYORDU, BU YÜZDEN KİMSE ONU BULAMADI AMA KAZMAKÜREK BILL BOSTON'DA BİR HARİTA ELE GEÇİRDİ... VE KUYRUKLU YILDIZ DA...
NELER SAÇMALIYORSUN? DİKKAT ET, SİNİRLENİYORUM...
...ŞEY... ÖFKELENMENE GEREK YOK...
BIRAK DA BEN AÇIKLAYAYIM ZAGOR. ASLINDA HER ŞEY YOLUNDA GİDİYORDU Kİ, PROFESÖR FLECKER...
ARTIK BENİ UNUTTUĞUNUZU SANMIŞTIM...
?!
...AMA BEN SİZİ UNUTMADIM. DURUMA YENİDEN EL KOYUYORUM!

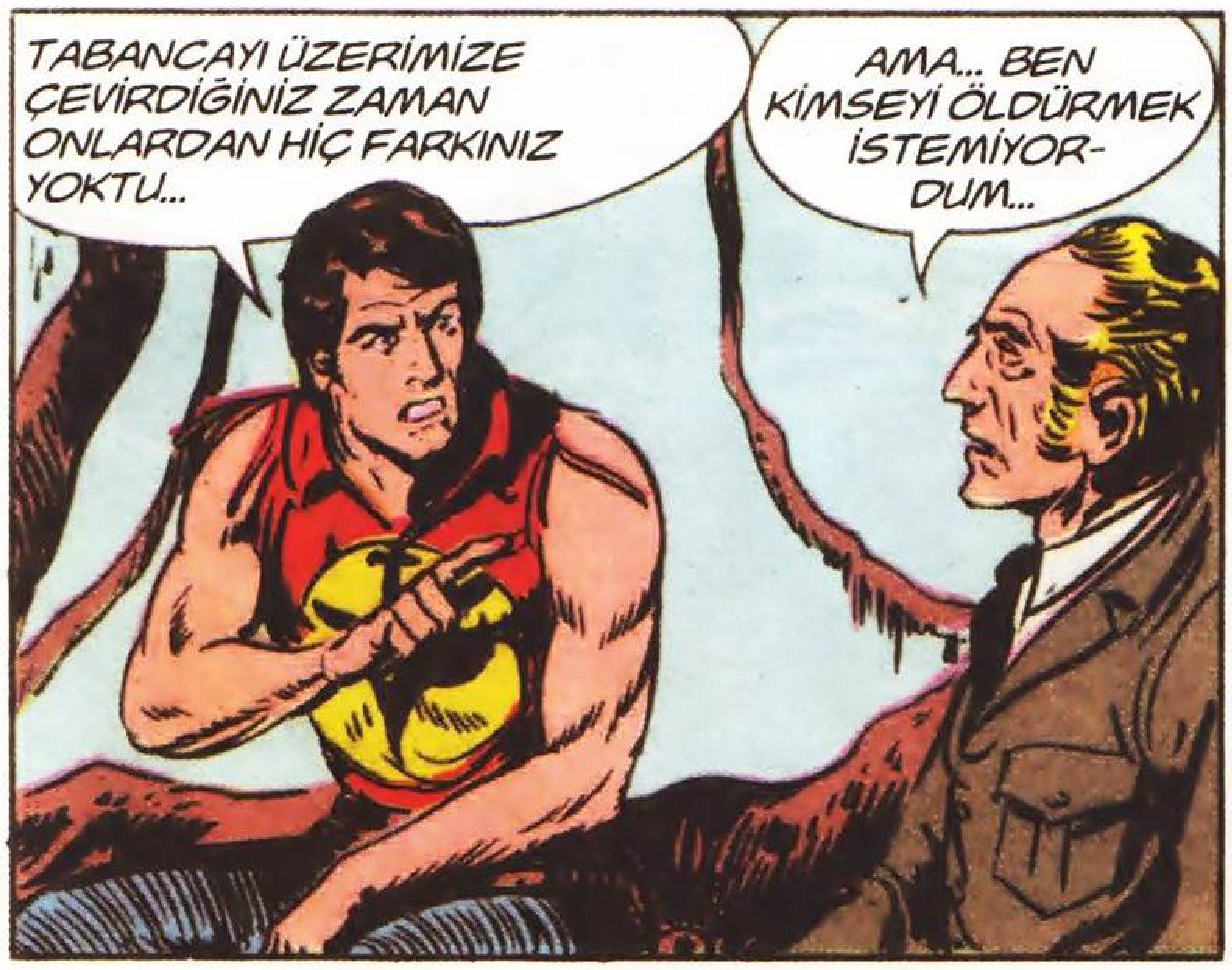

SİZLER İÇİN ÜZGÜNÜM...
BU DA KİM?
ŞEY... PROFESÖR FLECKER. ÜNLÜ BİR MESLEKTAŞIM. ONU SANA HEMEN TANITMAM GEREKİRDİ...
OLANLARI ANLATMAK İÇİN BOL BOL ZAMANIN OLACAK. ŞİMDİ İŞİMİZE DÖNELİM...
BAY ZAGOR İLE BAY ÇİKO'YU SIKI BİR ŞEKİLDE BAĞLAR MISIN? SENİ BEN BAĞLAYACAĞIM...
LANET OLSUN!..
ZAGOR YILDIRIM GİBİ TABANCASINI ÇEKEREK ATEŞLEDİ...
ARTIK SABRIM KALMADI...
BANG
...VE FLECKER'İN SİLAHINI YERE DÜŞÜRDÜ...
SDENG
?!

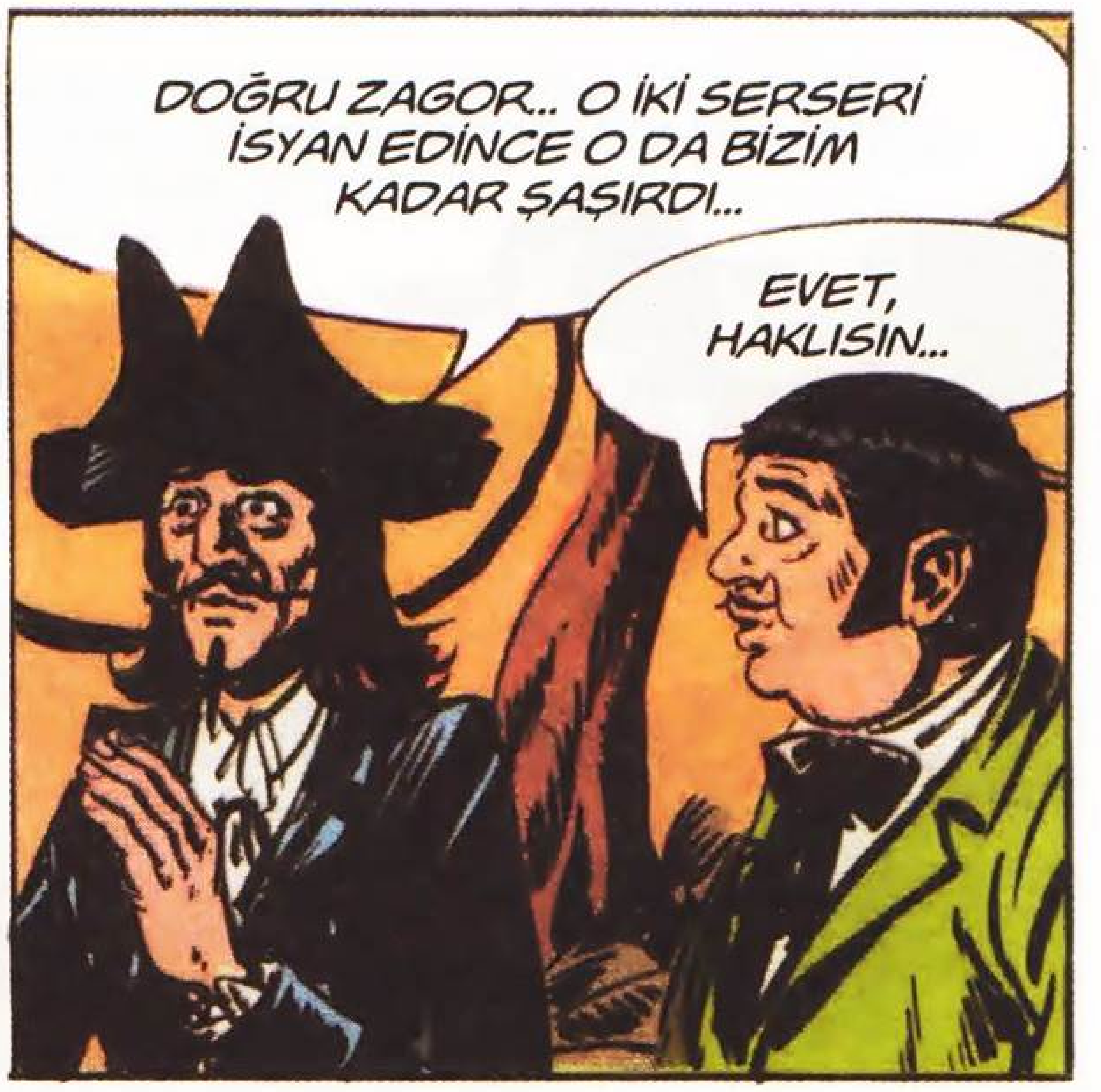

ALLAH KAHRETSİN!..
DURUN PROFESÖR! BANA AÇIKLAMANIZ GEREK...
AAAYAAAKKKK
BUGÜN ŞANSSIZ GÜNÜMDEYİM GALİBA...
AAAYAAAKK
BU LANET OLASI ÇIĞLIK İNSANIN KANINI DONDURUYOR.

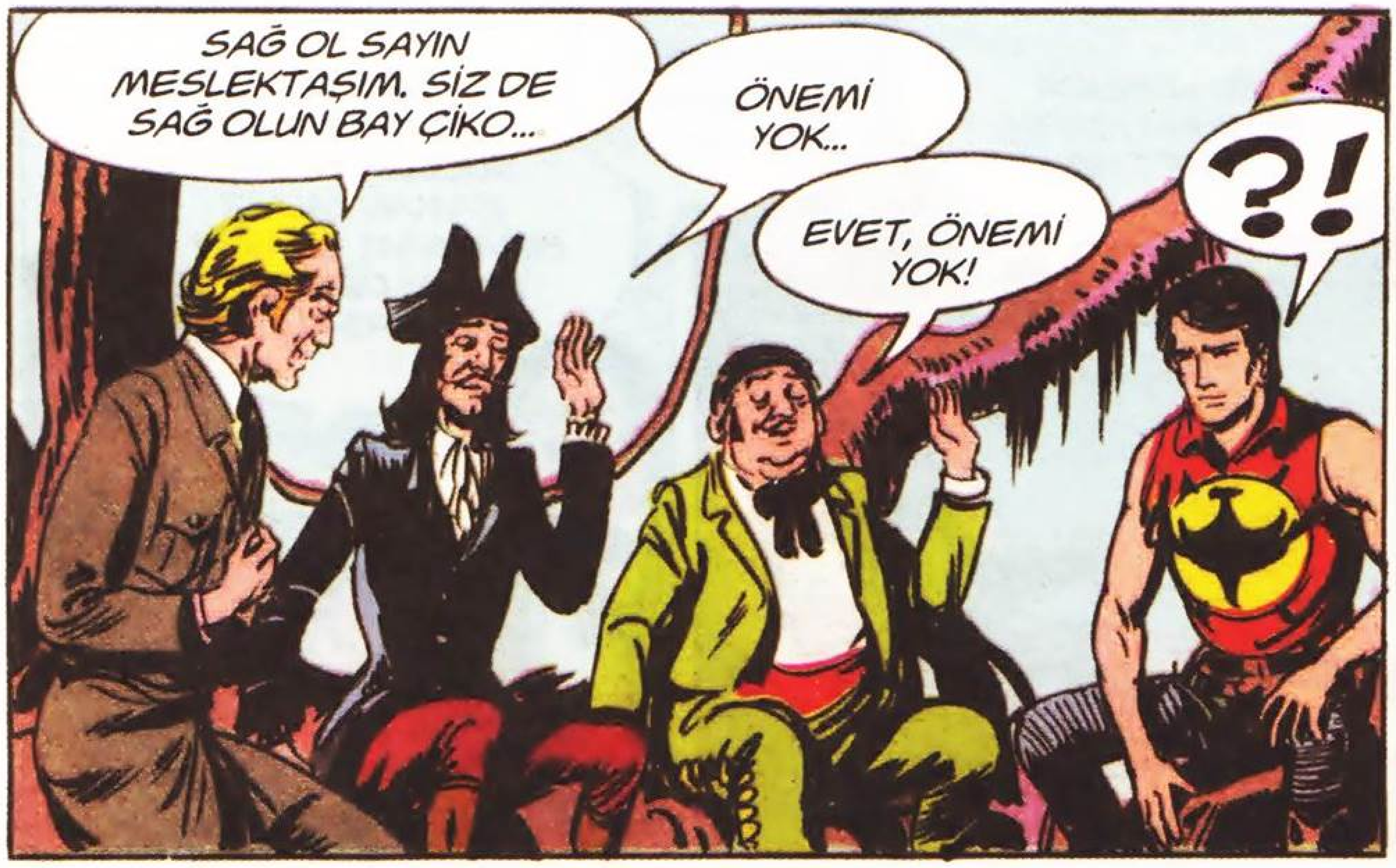

AAAYAAAKKK
?!
GGGHH!
HAYIR! BIRAK... BIRAK BENİ!..
PEKÂLÂ! AL BAKALIM!..
?
HAYIR HAYIIIR!
AAH!
TUMP!
SANIRIM, ARTIK BURADA NELER DÖNDÜĞÜNÜ ANLAYACAĞIM...

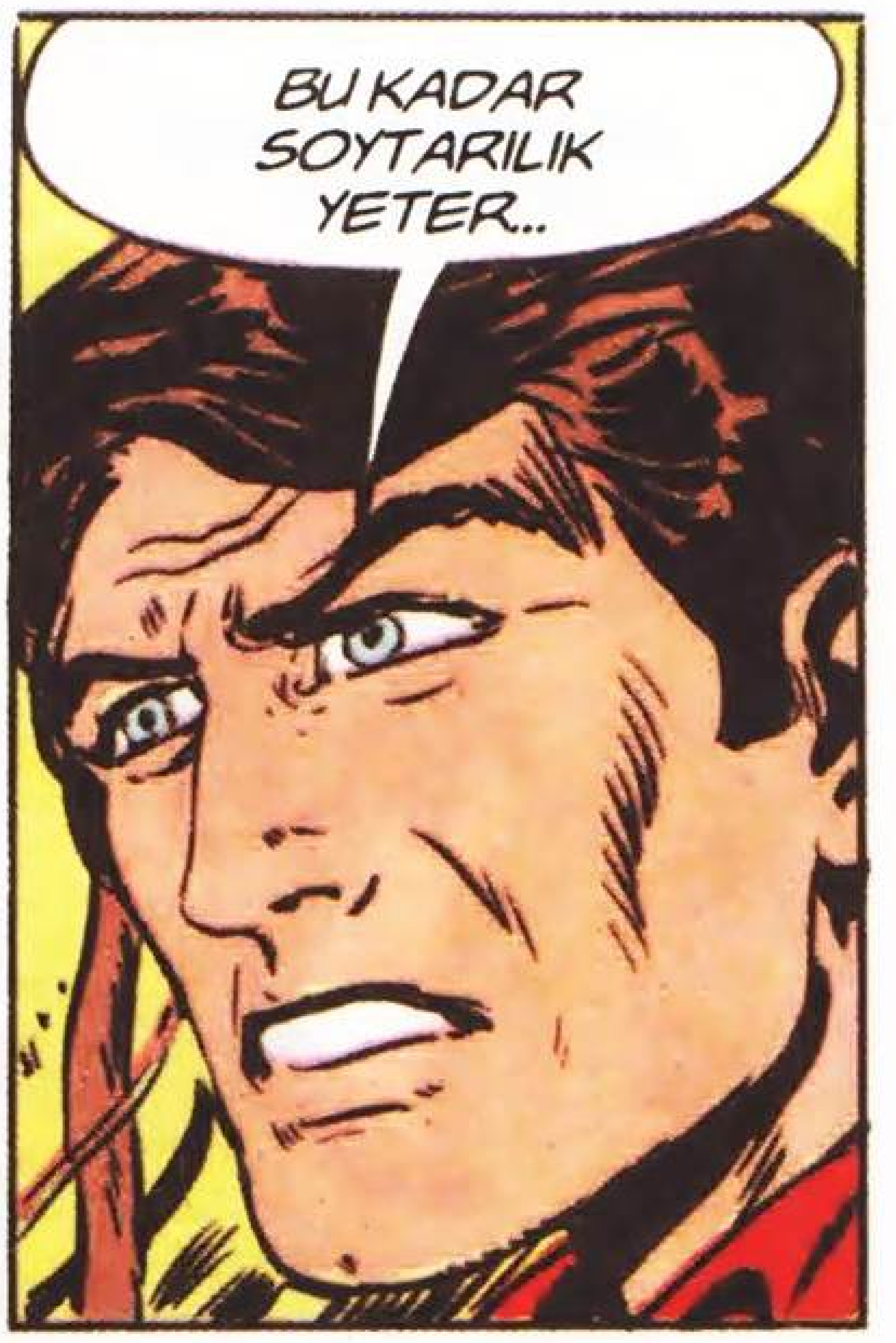

HAYDİ, PROFESÖR, BİRAZ SOHBET EDELİM...
NE?
ŞEY... BEN SADECE ŞAKA YAPTIM...
YÜRÜ! BİRAZDAN HER ŞEYİ AÇIKLAYACAKSIN!..
AZ SONRA...
PROFESÖR FLECKER! YAPTIĞINIZ HİÇ DE HOŞ DEĞİLDİ. SİZİN GİBİ BİR MESLEKTAŞA YAKIŞMIYOR...
OH! RİCA EDERİM
SUS...
ARTIK, OTURUP BİRAZ KONUŞSAK İYİ OLUR...
ÇİKO İLE KAZMAKÜREK BİLL, OLANLARI ZAGOR'A ANLATTILAR.
HMM...

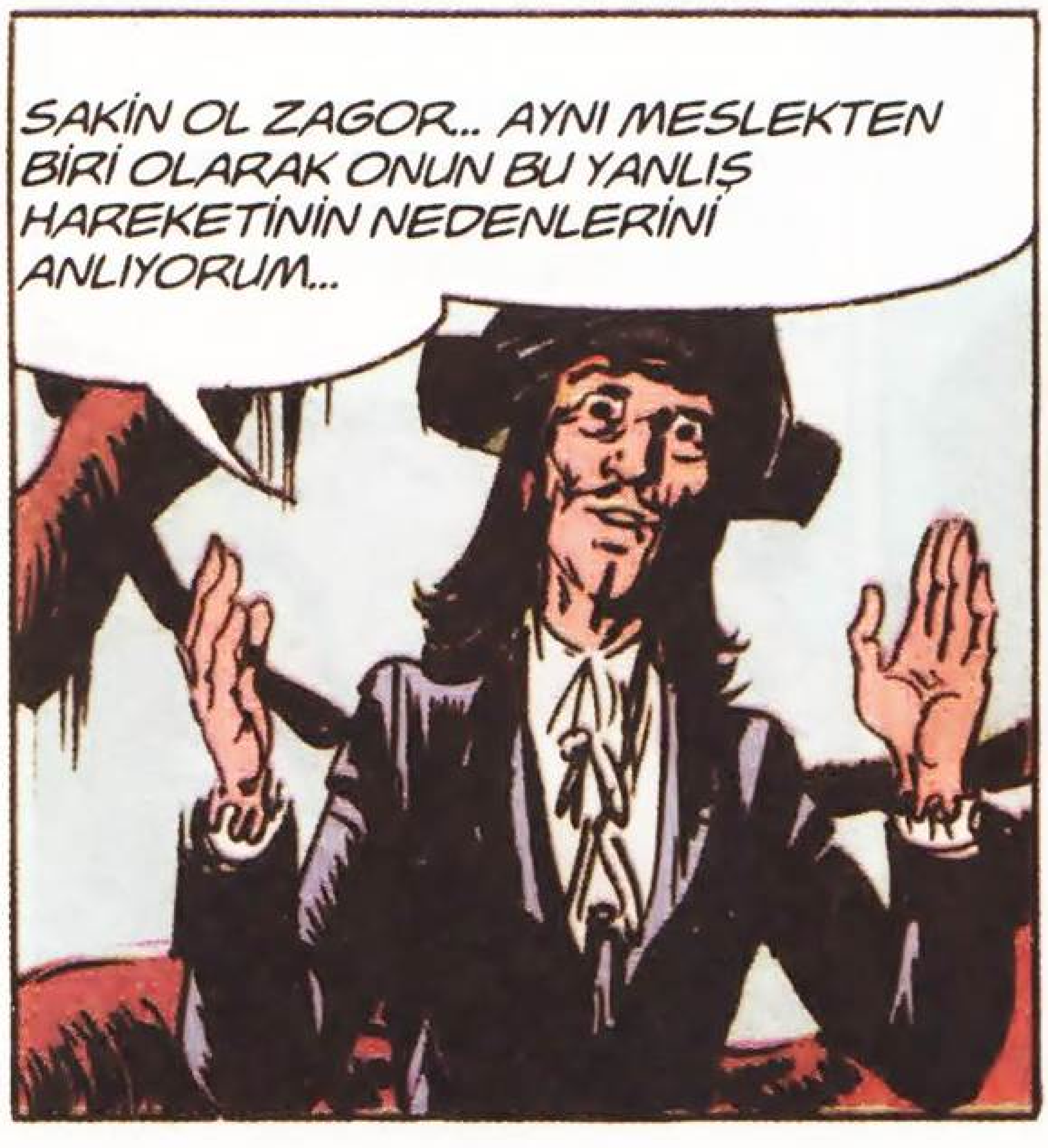

İYİ BİR AZARI HAK ETTİN KAZMAKÜREK BİLL, BU DA SENİN HER ZAMANKİ GARİP İŞLERİNDEN BİRİ OLMALI... HEM KENDİ HAYATINI HEM DE DOSTLARINININKİNİ TEHLİKEYE ATIYORSUN...
AMA ZAGOR BEN...
HAKLISIN DOSTUM...
BEN DE KAÇ KEZ SÖYLEDİM...
BU KONUDA BOŞUNA NEFES TÜKETME...
AMA ZAGOR, NE DEMEK İSTİYORSUN?
SEN DE EN AZ ONUN KADAR SUÇLUSUN! SENİ NE ZAMAN YALNIZ BIRAKSAM, HEMEN BAŞINI DERDE SOKARSIN...
HAKLISIN ZAGOR, AMA BU DEFAKİ İŞ ÇOK CAZİPTİ. PROFESÖR FLECKER'LE ADAMLARI GELMESEYDİ HER ŞEY YOLUNDA GİDECEKTİ...
BİR ŞEYİ VURGULAMAK İSTİYORUM. ONLARI YANIMA ALDIĞIMDA, BÖYLE BİR SUÇ İŞLEYECEKLERİNİ BİLEMEZDİM...

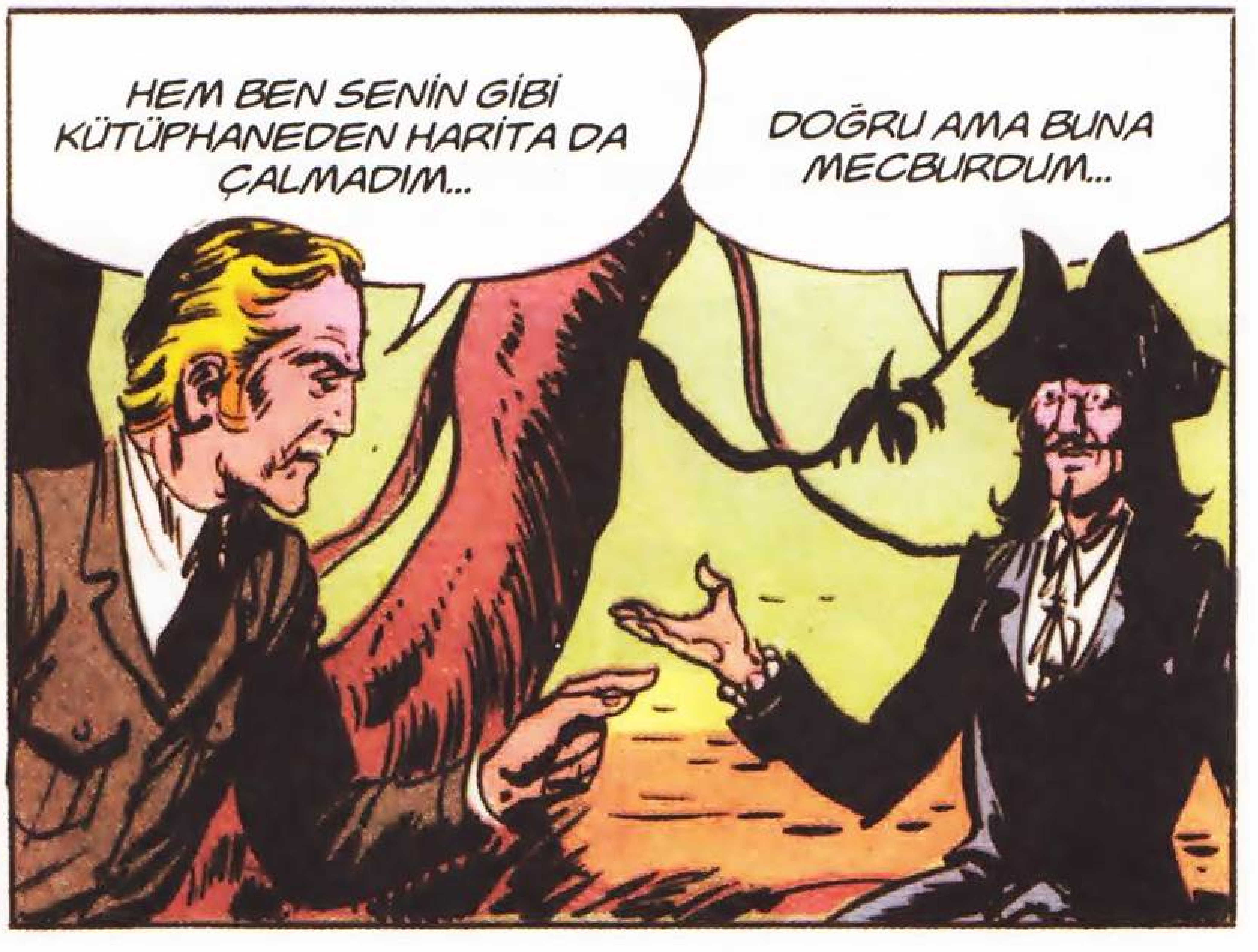

TABANCAYI ÜZERİMİZE ÇEVİRDİĞİNİZ ZAMAN ONLARDAN HİÇ FARKINIZ YOKTU...
AMA... BEN KİMSEYİ ÖLDÜRMEK İSTEMİYORDUM...

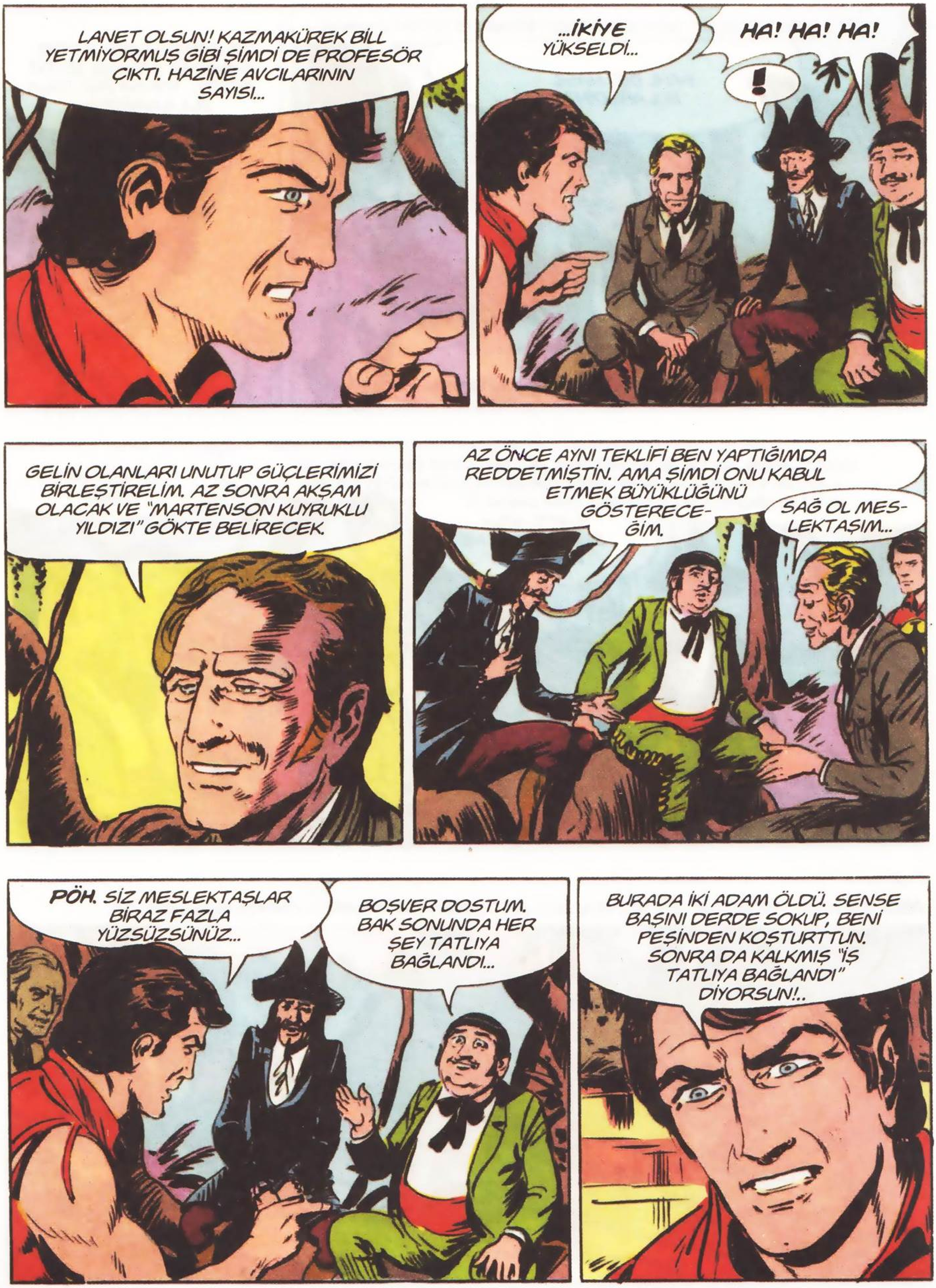

DOĞRU ZAGOR... O İKİ SERSERİ İSYAN EDİNCE O DA BİZİM KADAR ŞAŞIRDI...
EVET, HAKLISIN...

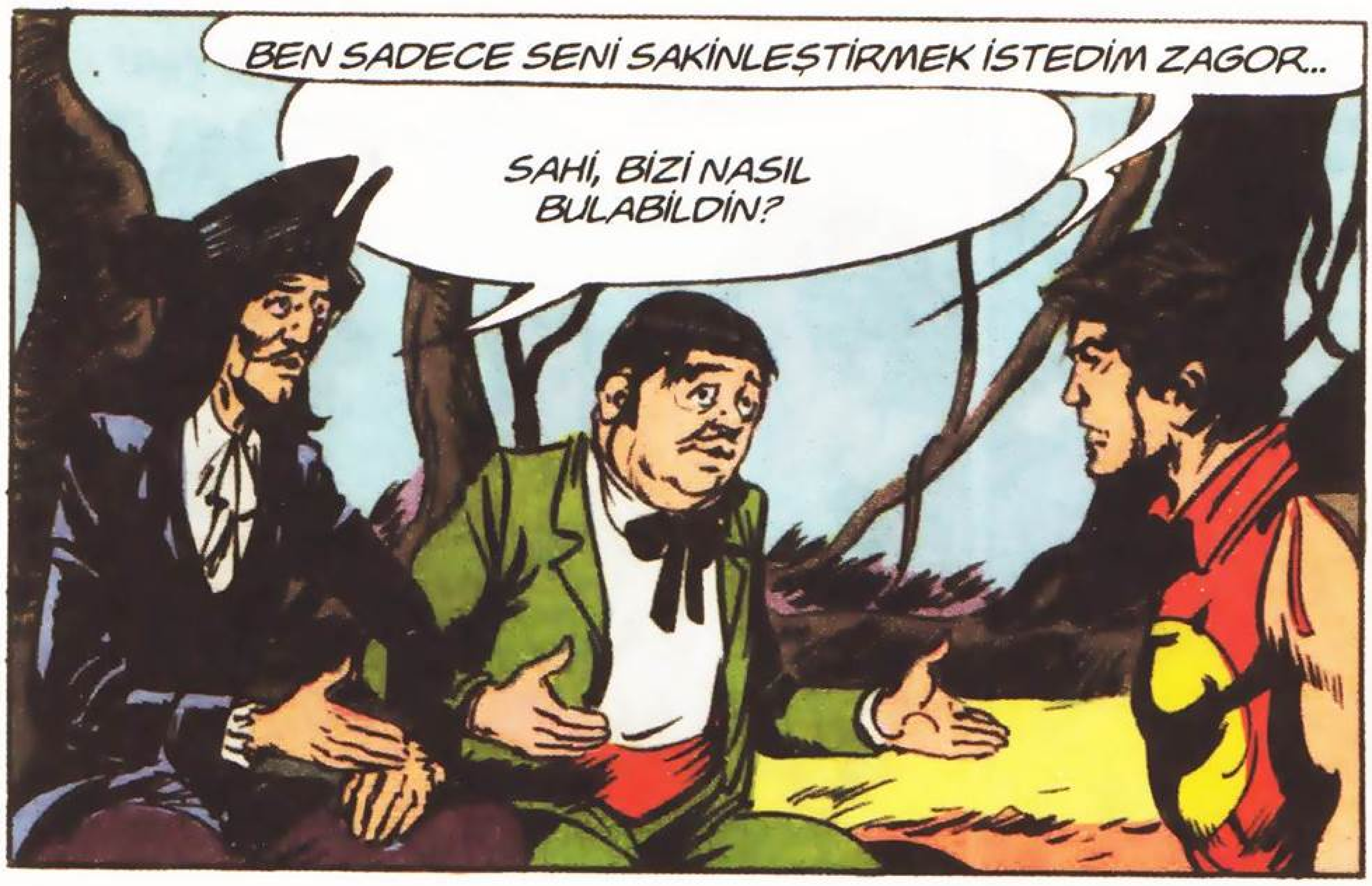

SAĞ OL SAYIN MESLEKTAŞIM. SİZ DE SAĞ OLUN BAY ÇİKO...
ÖNEMİ YOK...
EVET, ÖNEMİ YOK!
?!

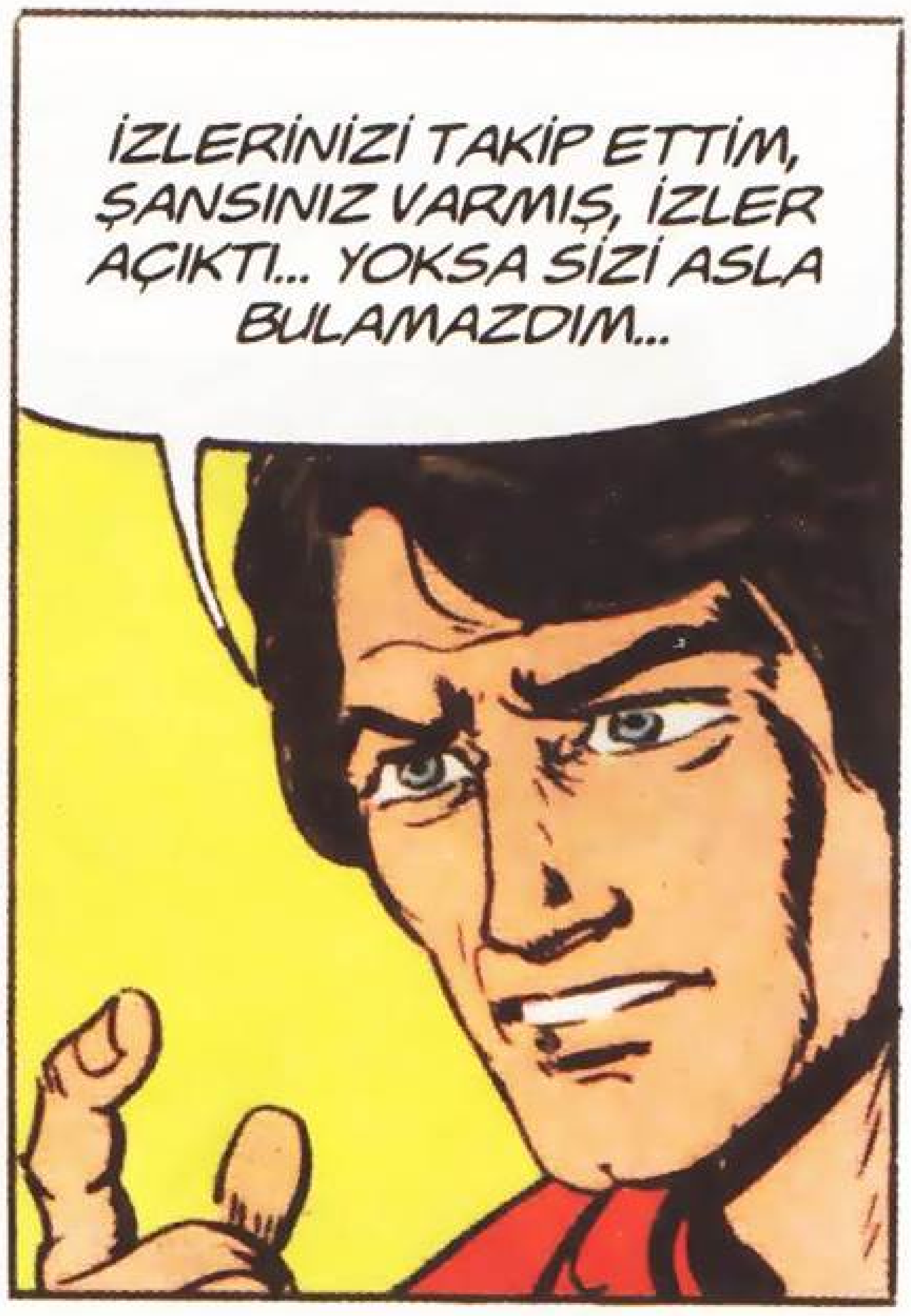

BU KADAR SOYTARILIK YETER...

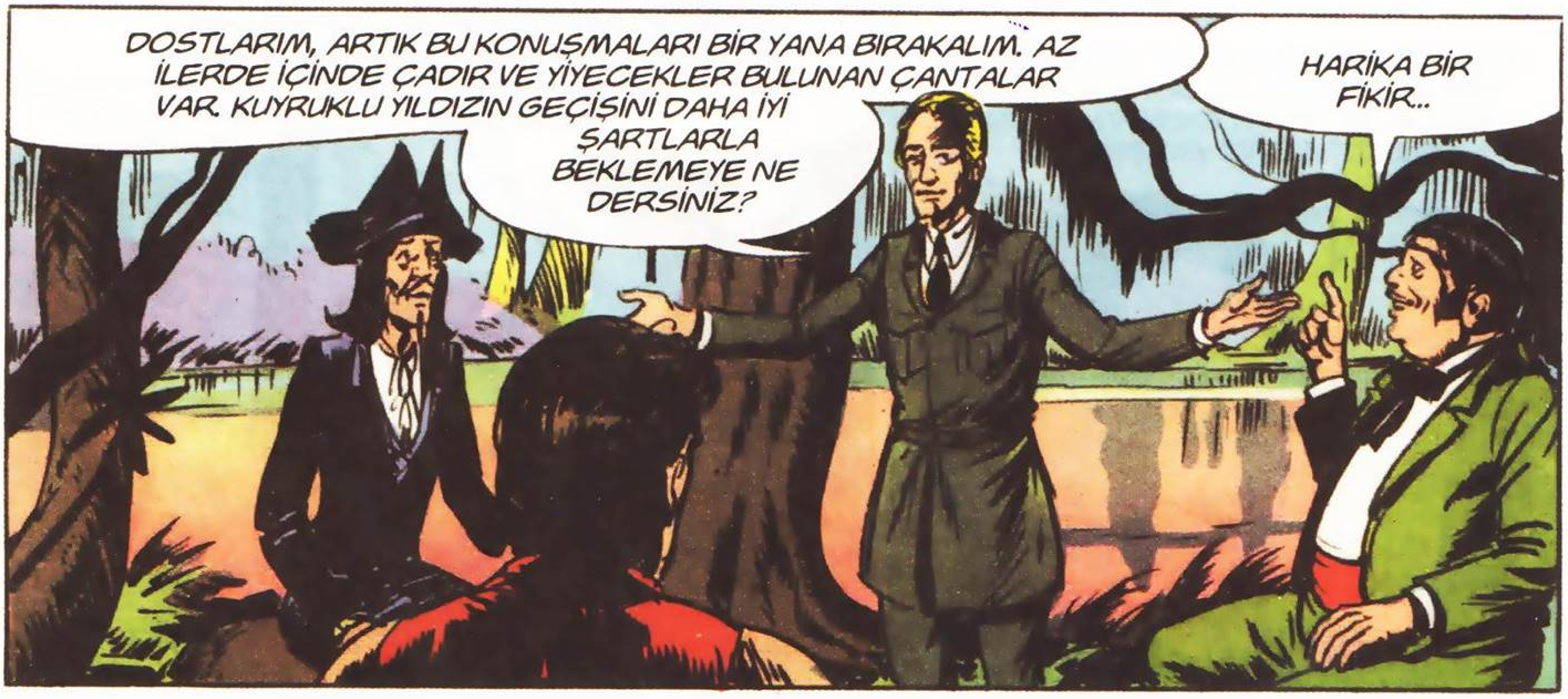

SAKİN OL ZAGOR... AYNI MESLEKTEN BİRİ OLARAK ONUN BU YANLIŞ HAREKETİNİN NEDENLERİNİ ANLIYORUM...

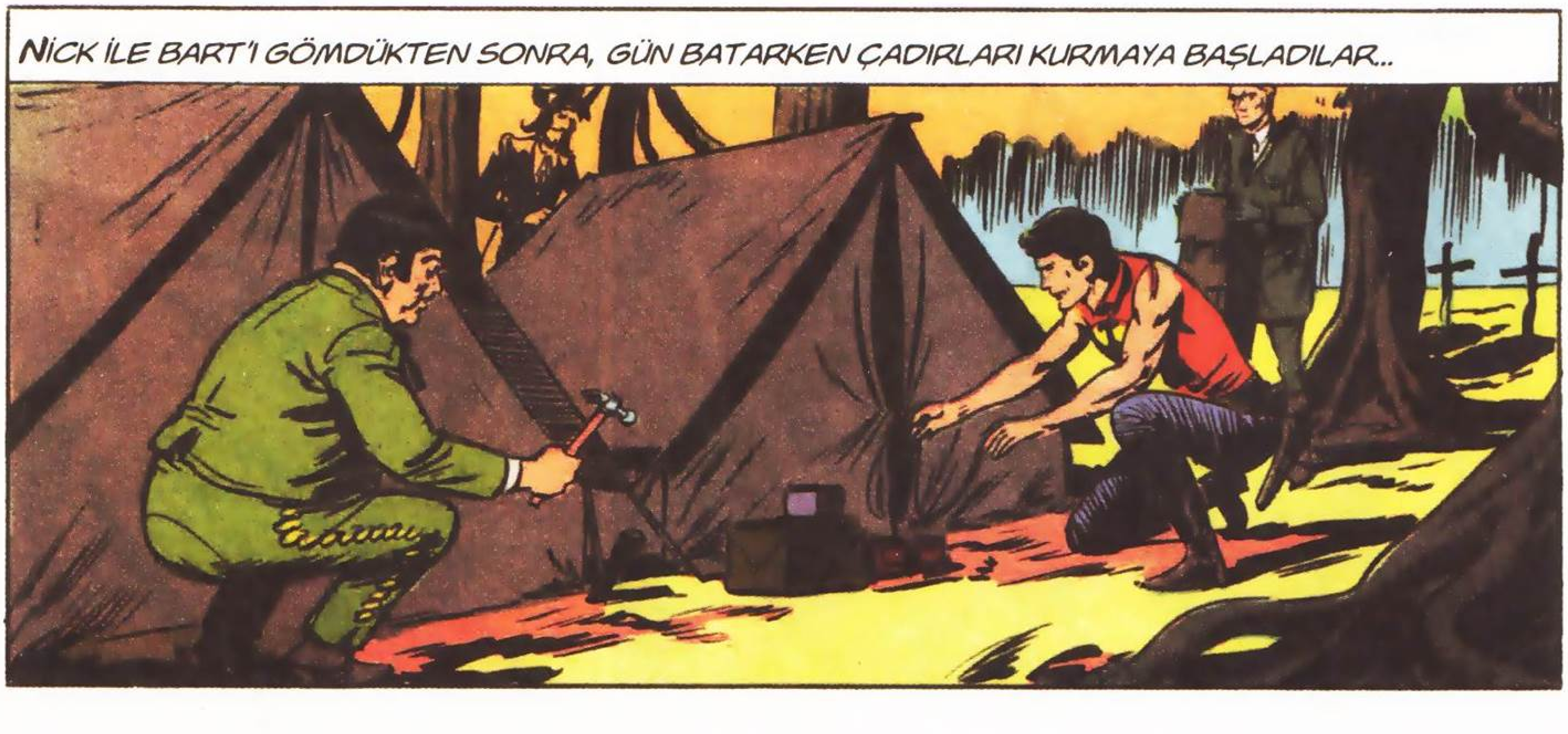

HEM BEN SENİN GİBİ KÜTÜPHANEDEN HARİTA DA ÇALMADIM...
DOĞRU AMA BUNA MECBURDUM...

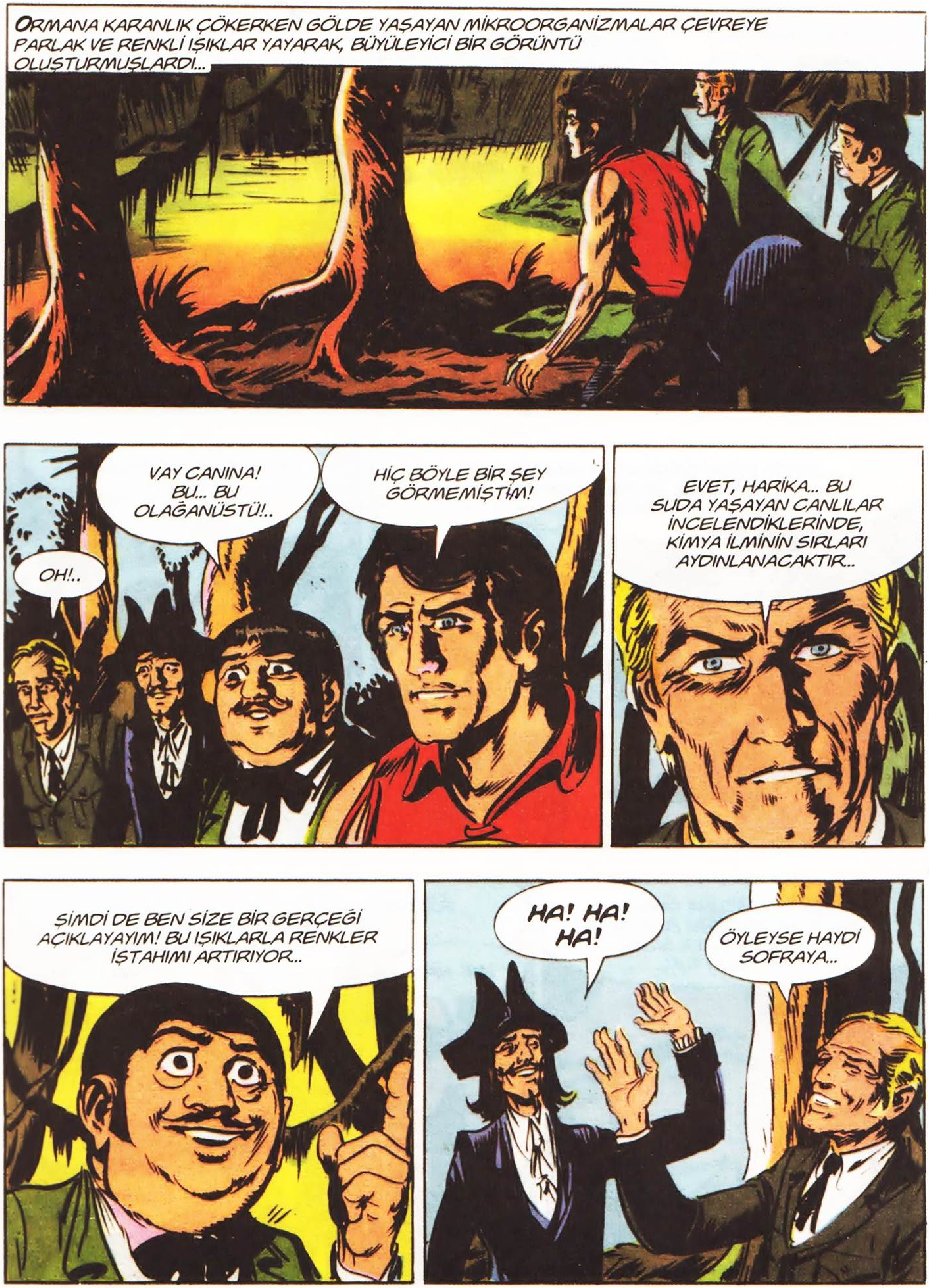

LANET OLSUN! KAZMAKÜREK BILL YETMİYORMUŞ GİBİ ŞİMDİ DE PROFESÖR ÇIKTI. HAZİNE AVCILARININ SAYISI...
...İKİYE YÜKSELDİ...
HA! HA! HA!
!
GELİN OLANLARI UNUTUP GÜÇLERİMİZİ BİRLEŞTİRELİM. AZ SONRA AKŞAM OLACAK VE "MARTENSON KUYRUKLU YILDIZI" GÖKTE BELİRECEK.
AZ ÖNCE AYNI TEKLİFİ BEN YAPTIĞIMDA REDDETMİŞTİN. AMA ŞİMDİ ONU KABUL ETMEK BÜYÜKLÜĞÜNÜ GÖSTERECEĞİM.
SAĞ OL MESLEKTAŞIM...
PÖH. SİZ MESLEKTAŞLAR BİRAZ FAZLA YÜZSÜZSÜNÜZ...
BOŞVER DOSTUM. BAK SONUNDA HER ŞEY TATLIYA BAĞLANDI...
BURADA İKİ ADAM ÖLDÜ. SENSE BAŞINI DERDE SOKUP, BENİ PEŞİNDEN KOŞTURTTUN. SONRA DA KALKMIŞ "İŞ TATLIYA BAĞLANDI" DİYORSUN!..

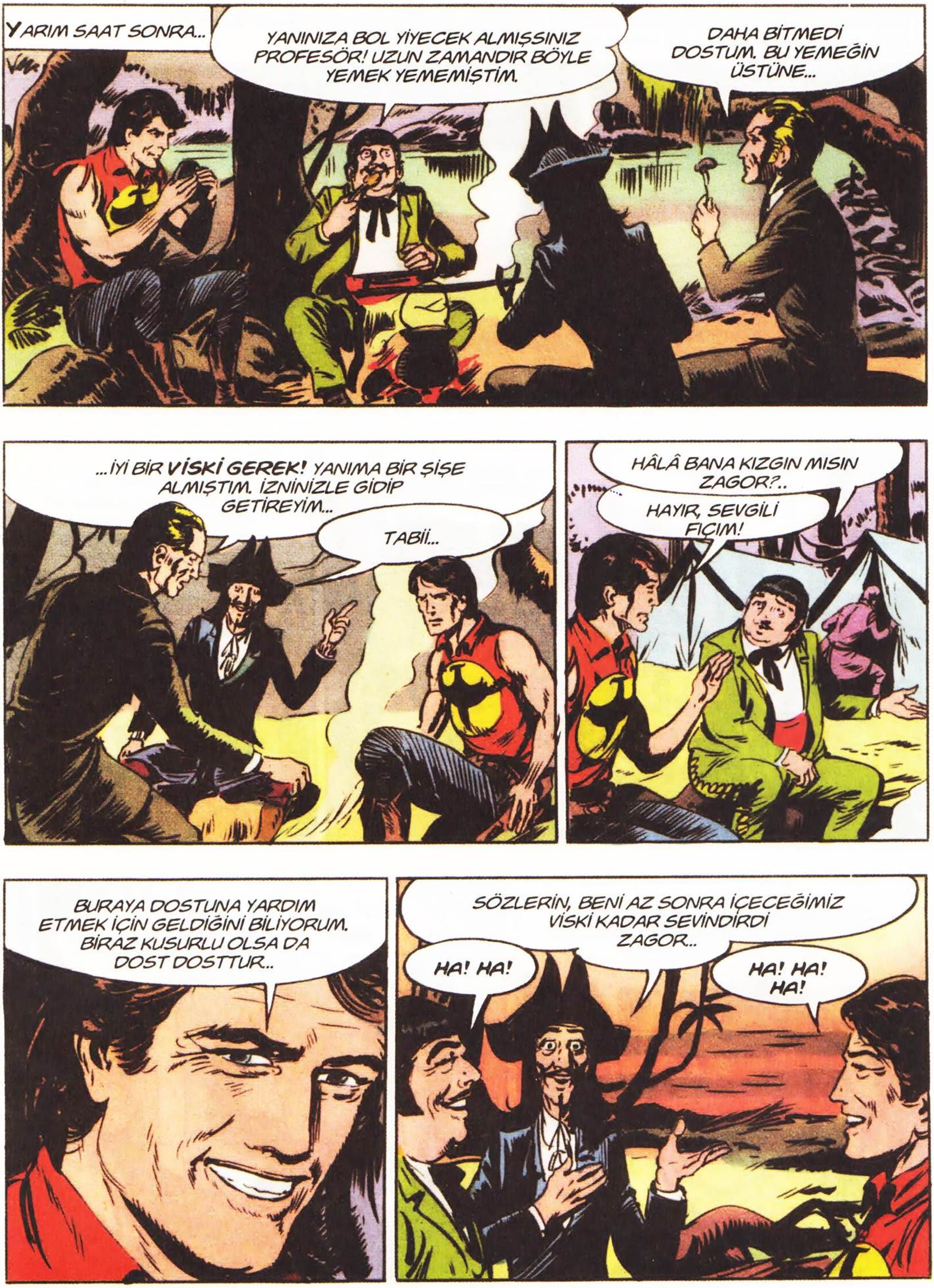

BEN SADECE SENİ SAKİNLEŞTİRMEK İSTEDİM ZAGOR...
SAHİ, BİZİ NASIL BULABİLDİN?

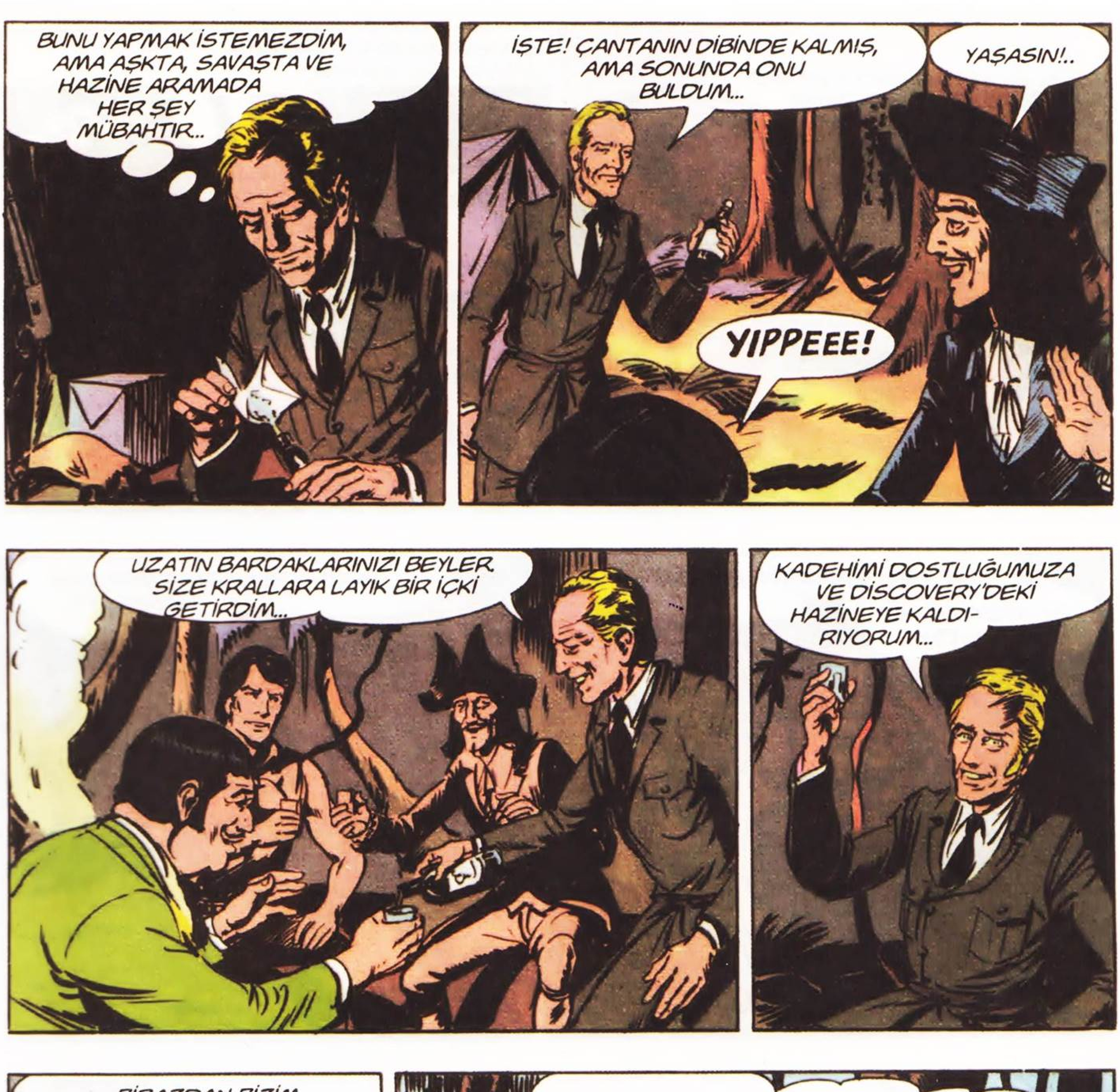

İZLERİNİZİ TAKİP ETTİM, ŞANSINIZ VARMIŞ, İZLER AÇIKTI... YOKSA SİZİ ASLA BULAMAZDIM...

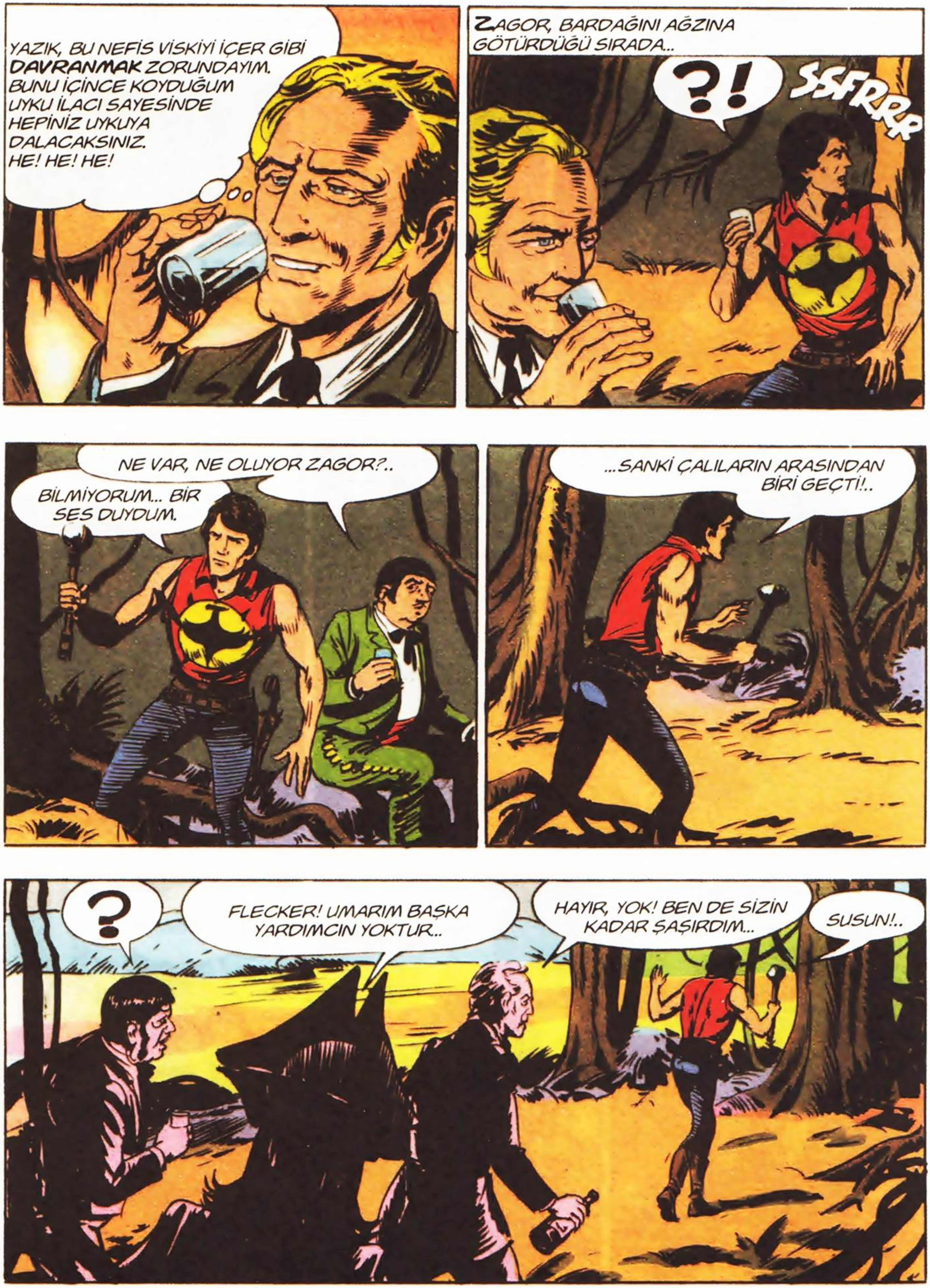

DOSTLARIM, ARTIK BU KONUŞMALARI BİR YANA BIRAKALIM. AZ İLERDE İÇİNDE ÇADIR VE YİYECEKLER BULUNAN ÇANTALAR VAR. KUYRUKLU YILDIZIN GEÇİŞİNİ DAHA İYİ ŞARTLARLA BEKLEMEYE NE DERSİNİZ?
HARİKA BİR FİKİR...

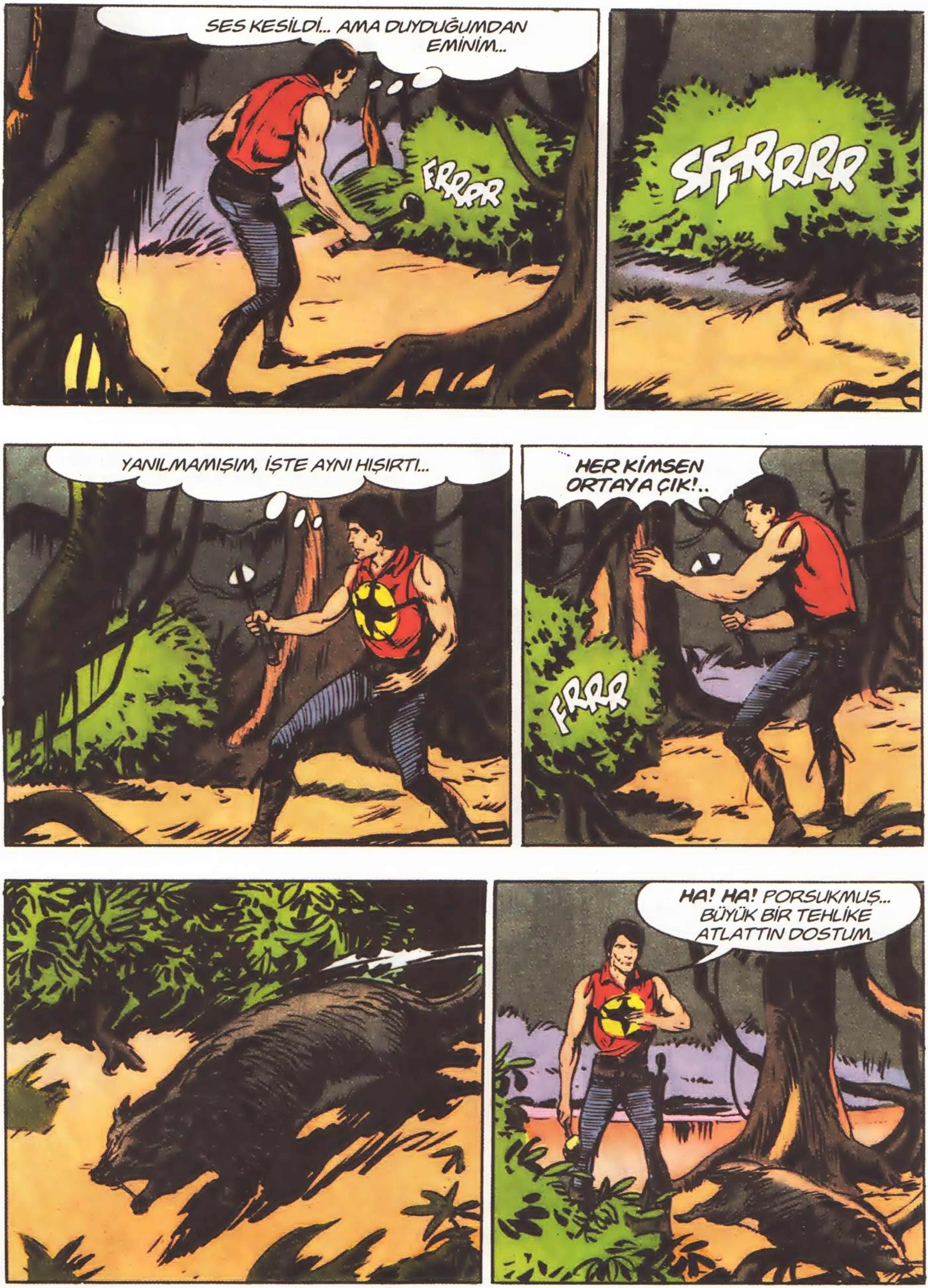

NİCK İLE BART'I GÖMDÜKTEN SONRA, GÜN BATARKEN ÇADIRLARI KURMAYA BAŞLADILAR...

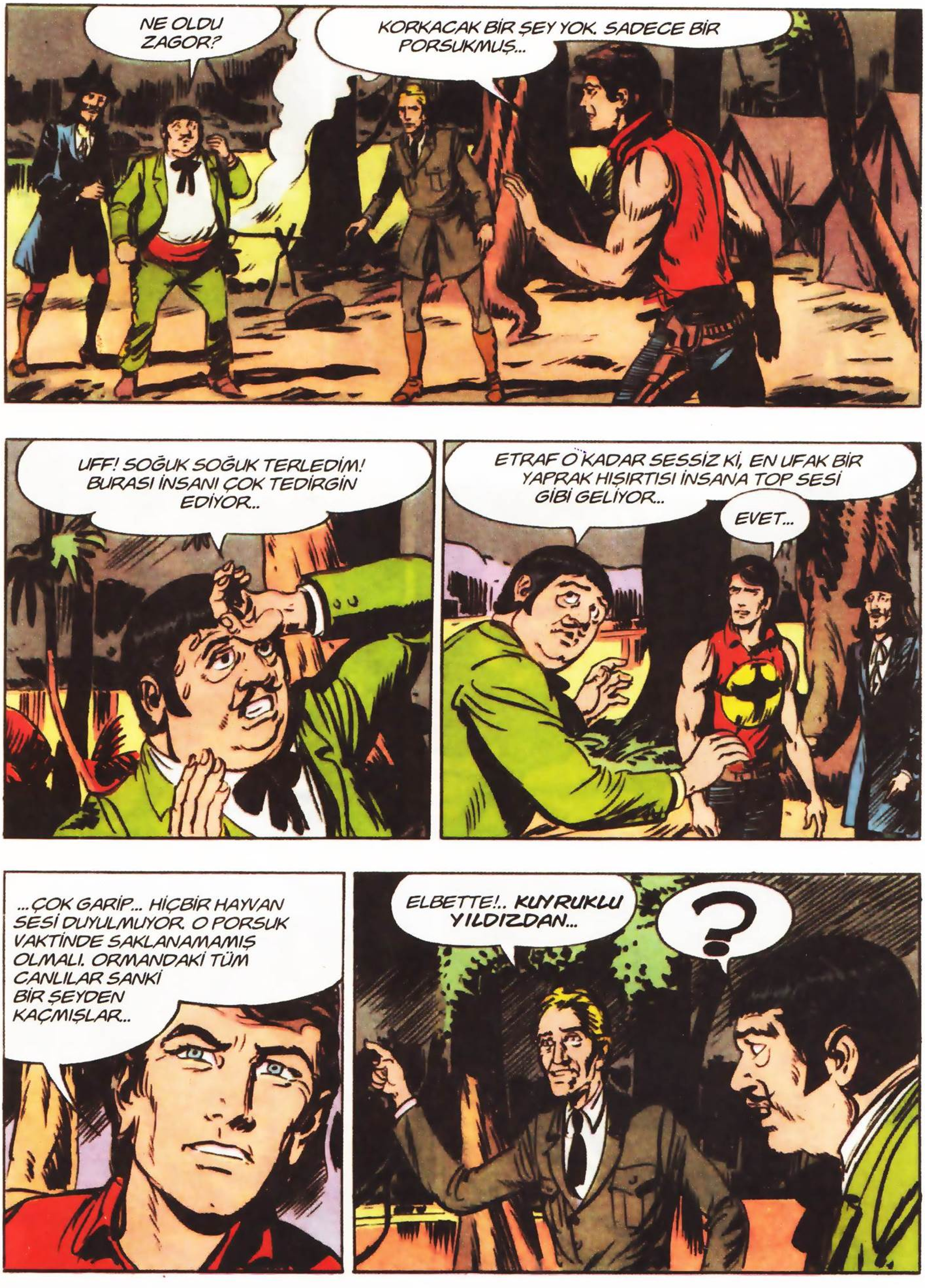

ORMANA KARANLIK ÇÖKERKEN GÖLDE YAŞAYAN MİKROORGANİZMALAR ÇEVREYE PARLAK VE RENKLİ IŞIKLAR YAYARAK, BÜYÜLEYİCİ BİR GÖRÜNTÜ OLUŞTURMUŞLARDI...
OH!..
VAY CANINA! BU... BU OLAĞANÜSTÜ!..
HİÇ BÖYLE BİR ŞEY GÖRMEMİŞTİM!
EVET, HARİKA... BU SUDA YAŞAYAN CANLILAR İNCELENDİKLERİNDE, KİMYA İLMİNİN SIRLARI AYDINLANACAKTIR...
ŞİMDİ DE BEN SİZE BİR GERÇEĞİ AÇIKLAYAYIM! BU IŞIKLARLA RENKLER İŞTAHIMI ARTIRIYOR...
HA! HA! HA!
ÖYLEYSE HAYDİ SOFRAYA...

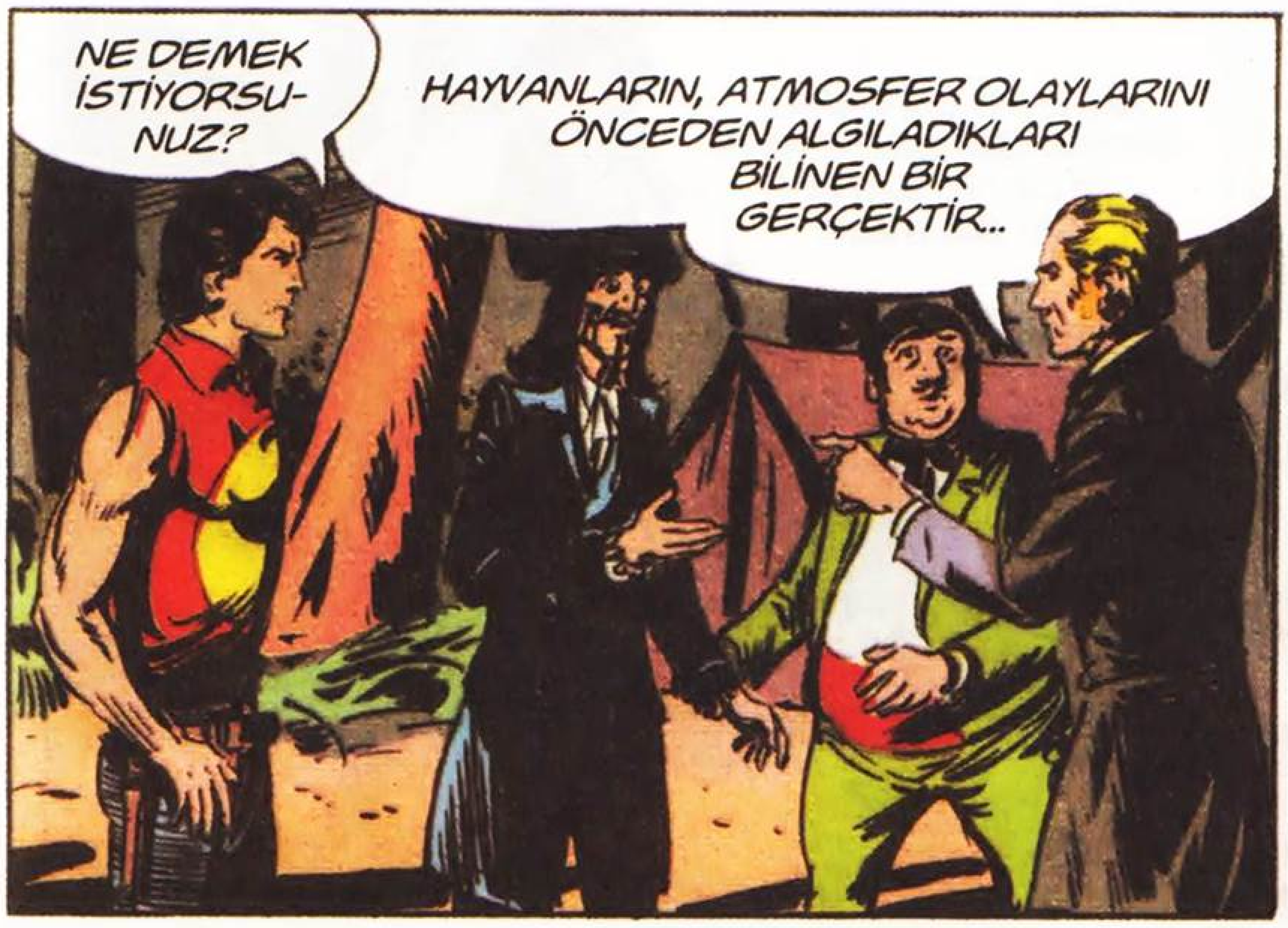

YARIM SAAT SONRA...
YANINIZA BOL YİYECEK ALMIŞSINIZ PROFESÖR! UZUN ZAMANDIR BÖYLE YEMEK YEMEMİŞTİM.
DAHA BİTMEDİ DOSTUM. BU YEMEĞİN ÜSTÜNE...
...İYİ BİR **VİSKİ GEREK!** YANIMA BİR ŞİŞE ALMIŞTIM. İZNİNİZLE GİDİP GETİREYİM...
TABİİ...
HÂLÂ BANA KIZGIN MISIN ZAGOR?..
HAYIR, SEVGİLİ FIÇIM!
BURAYA DOSTUNA YARDIM ETMEK İÇİN GELDİĞİNİ BİLİYORUM. BİRAZ KUSURLU OLSA DA DOST DOSTTUR...
SÖZLERİN, BENİ AZ SONRA İÇECEĞİMİZ VİSKİ KADAR SEVİNDİRDİ ZAGOR...
HA! HA!
HA! HA! HA!

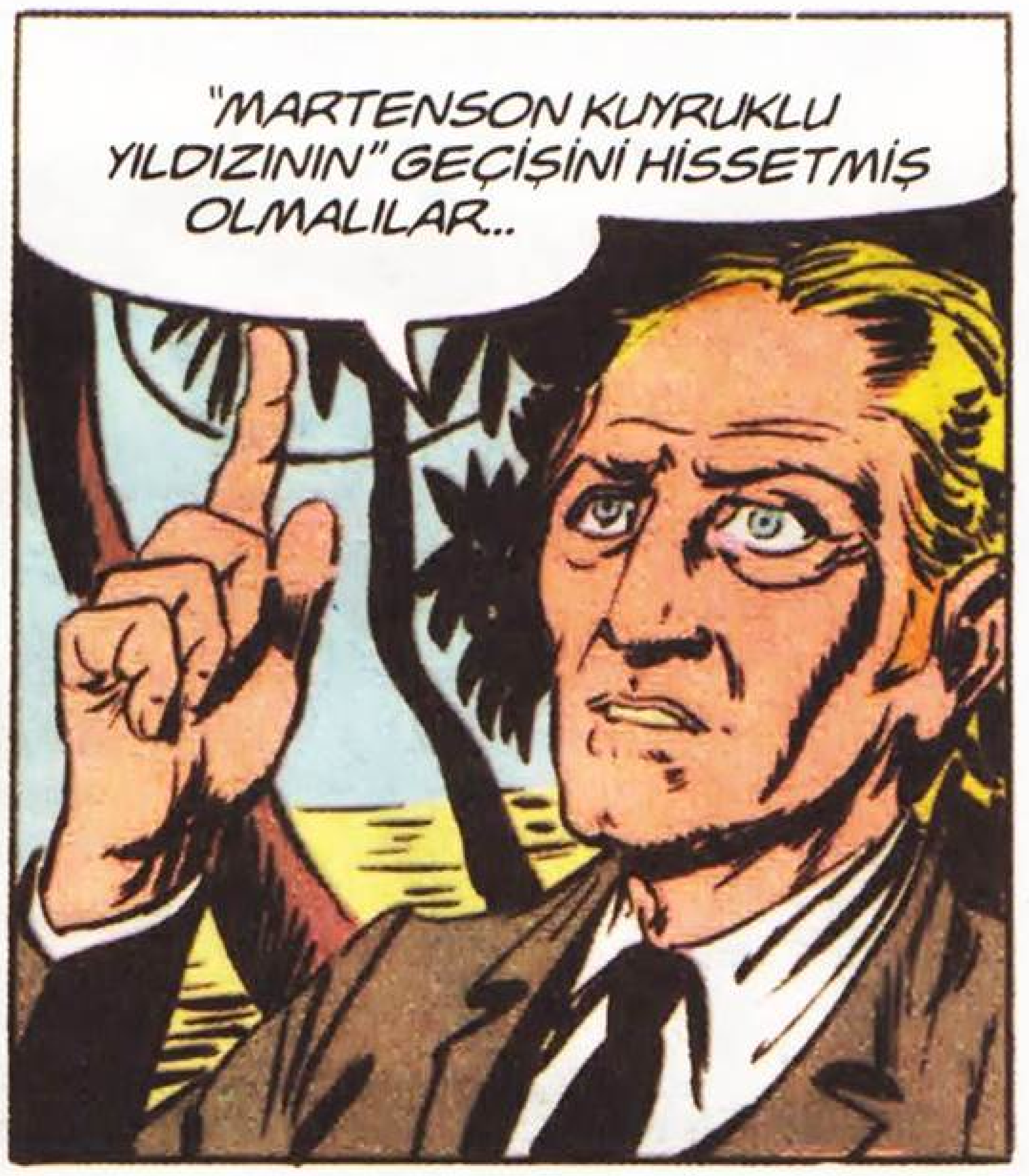

BUNU YAPMAK İSTEMEZDİM, AMA AŞKTA, SAVAŞTA VE HAZİNE ARAMADA HER ŞEY MÜBAHTIR...
İŞTE! ÇANTANIN DİBİNDE KALMIŞ, AMA SONUNDA ONU BULDUM...
YAŞASIN!..
YIPPEEE!
UZATIN BARDAKLARINIZI BEYLER. SİZE KRALLARA LAYIK BİR İÇKİ GETİRDİM...
KADEHİMİ DOSTLUĞUMUZA VE DISCOVERY'DEKİ HAZİNEYE KALDIRIYORUM...
BİRAZDAN BİZİM OLACAK HAZİNENİN ŞEREFİNE!..
HE! HE!
YANİ BENİM...

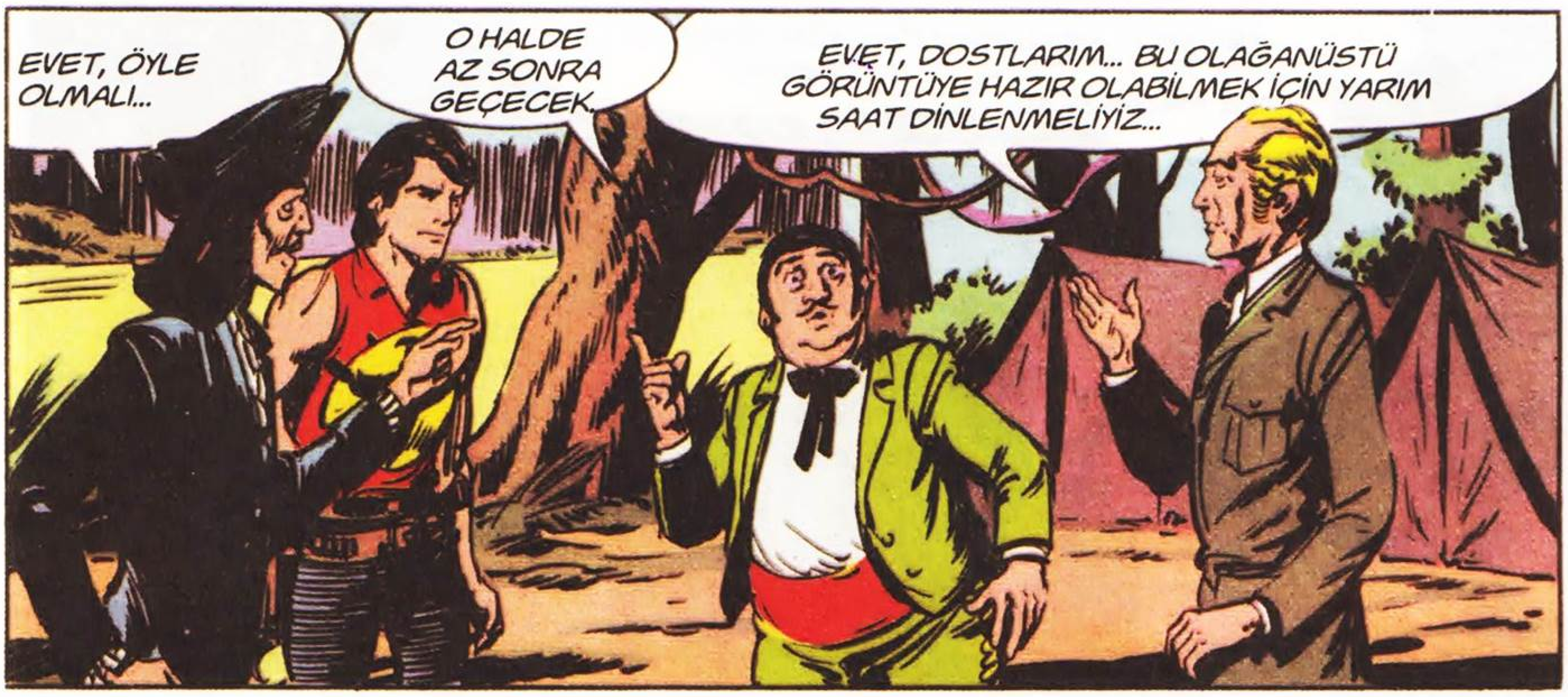

YAZIK, BU NEFİS VİSKİYİ İÇER GİBİ **DAVRANMAK** ZORUNDAYIM. BUNU İÇİNCE KOYDUĞUM UYKU İLACI SAYESİNDE HEPİNİZ UYKUYA DALACAKSINIZ. HE! HE! HE!
ZAGOR, BARDAĞINI AĞZINA GÖTÜRDÜĞÜ SIRADA...
?!
SSFRRR
NE VAR, NE OLUYOR ZAGOR?..
BİLMİYORUM... BİR SES DUYDUM.
...SANKİ ÇALILARIN ARASINDAN BİRİ GEÇTİ!..
?
FLECKER! UMARIM BAŞKA YARDIMCIN YOKTUR...
HAYIR, YOK! BEN DE SİZİN KADAR ŞAŞIRDIM...
SUSUN!..

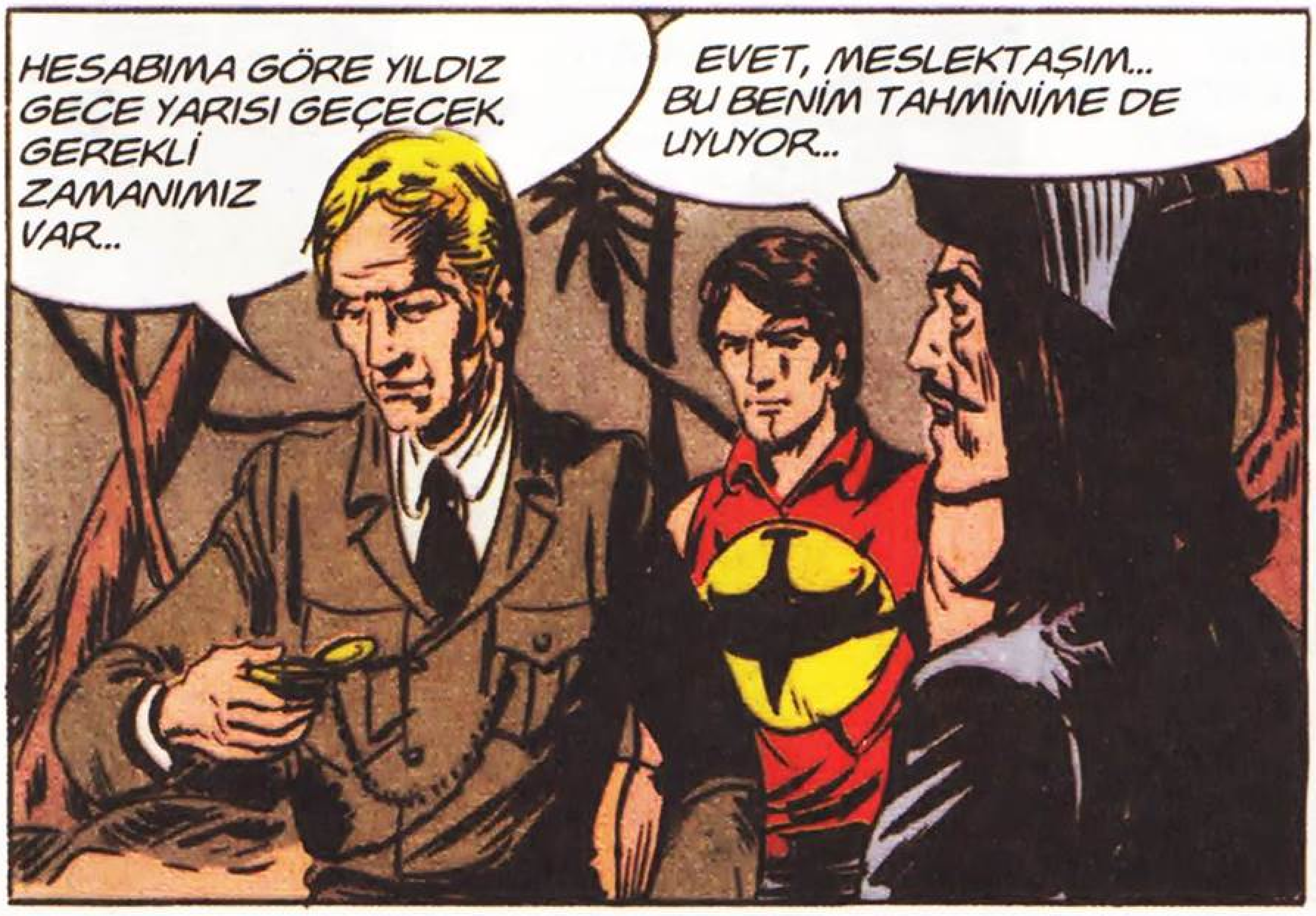

SES KESİLDİ... AMA DUYDUĞUMDAN EMİNİM...
FRRRR
SFFRRRRR
YANILMAMIŞIM, İŞTE AYNI HIŞIRTI...
HER KİMSEN ORTAYA ÇIK!..
FRRR
HA! HA! PORSUKMUŞ... BÜYÜK BİR TEHLİKE ATLATTIN DOSTUM.

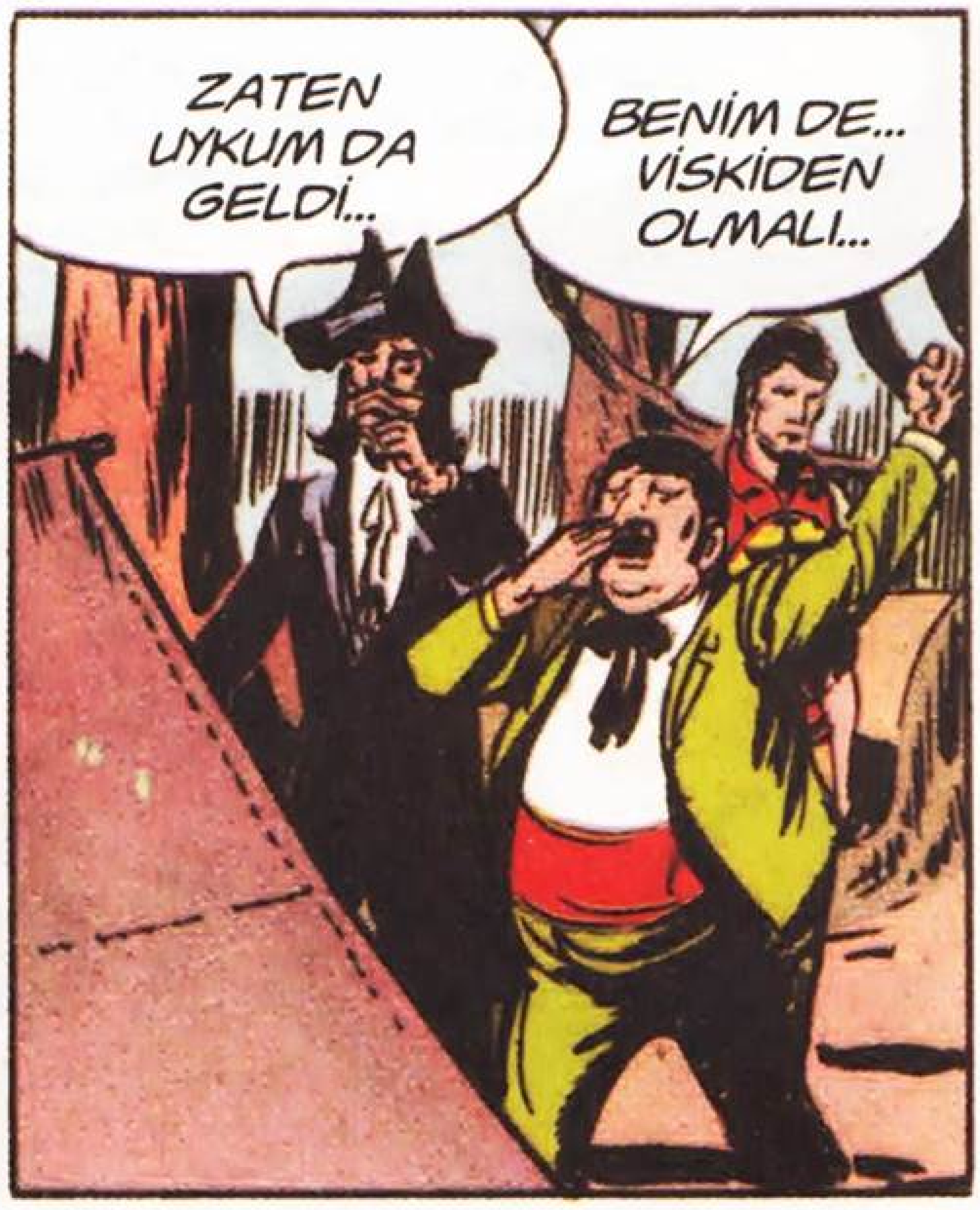

NE OLDU ZAGOR?
KORKACAK BİR ŞEY YOK. SADECE BİR PORSUKMUŞ...
UFF! SOĞUK SOĞUK TERLEDİM! BURASI İNSANI ÇOK TEDİRGİN EDİYOR...
ETRAF O KADAR SESSİZ Kİ, EN UFAK BİR YAPRAK HIŞIRTISI İNSANA TOP SESİ GİBİ GELİYOR...
EVET...
...ÇOK GARİP... HİÇBİR HAYVAN SESİ DUYULMUYOR. O PORSUK VAKTİNDE SAKLANAMAMIŞ OLMALI. ORMANDAKİ TÜM CANLILAR SANKİ BİR ŞEYDEN KAÇMIŞLAR...
ELBETTE!.. **KUYRUKLU YILDIZDAN...**
?

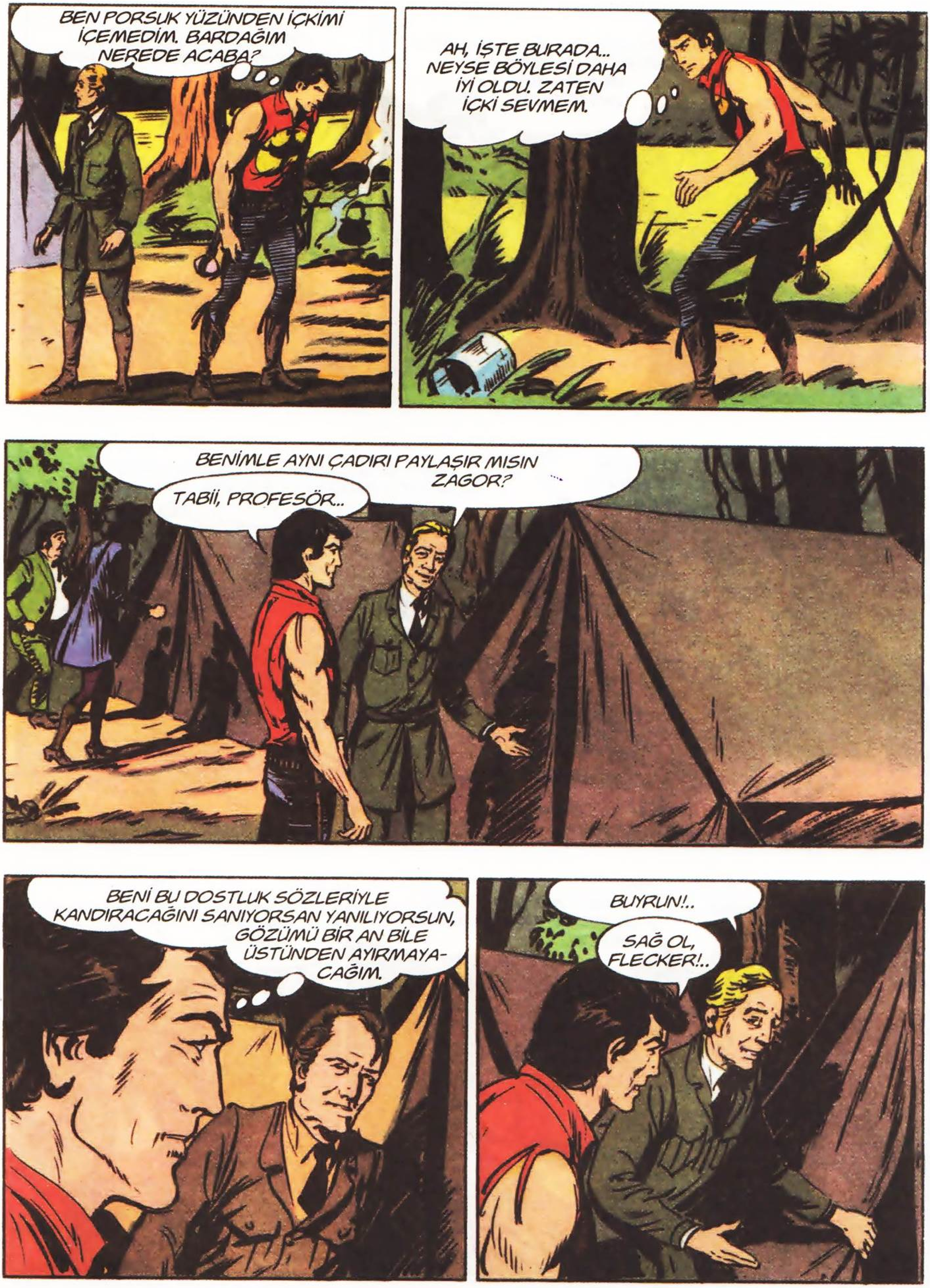

NE DEMEK İSTİYORSUNUZ?
HAYVANLARIN, ATMOSFER OLAYLARINI ÖNCEDEN ALGILADIKLARI BİLİNEN BİR GERÇEKTİR...

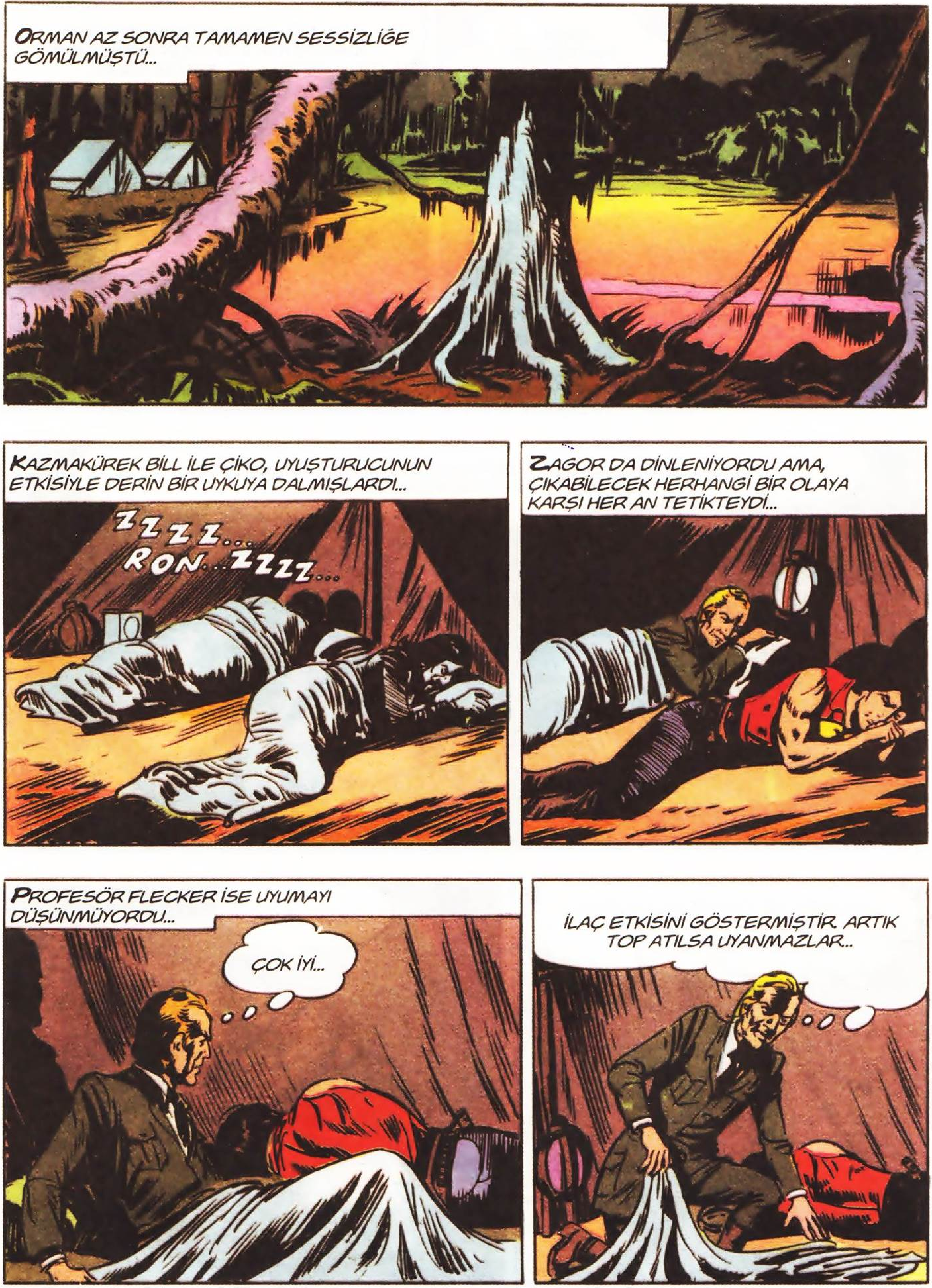

"MARTENSON KUYRUKLU YILDIZININ" GEÇİŞİNİ HİSSETMİŞ OLMALILAR...

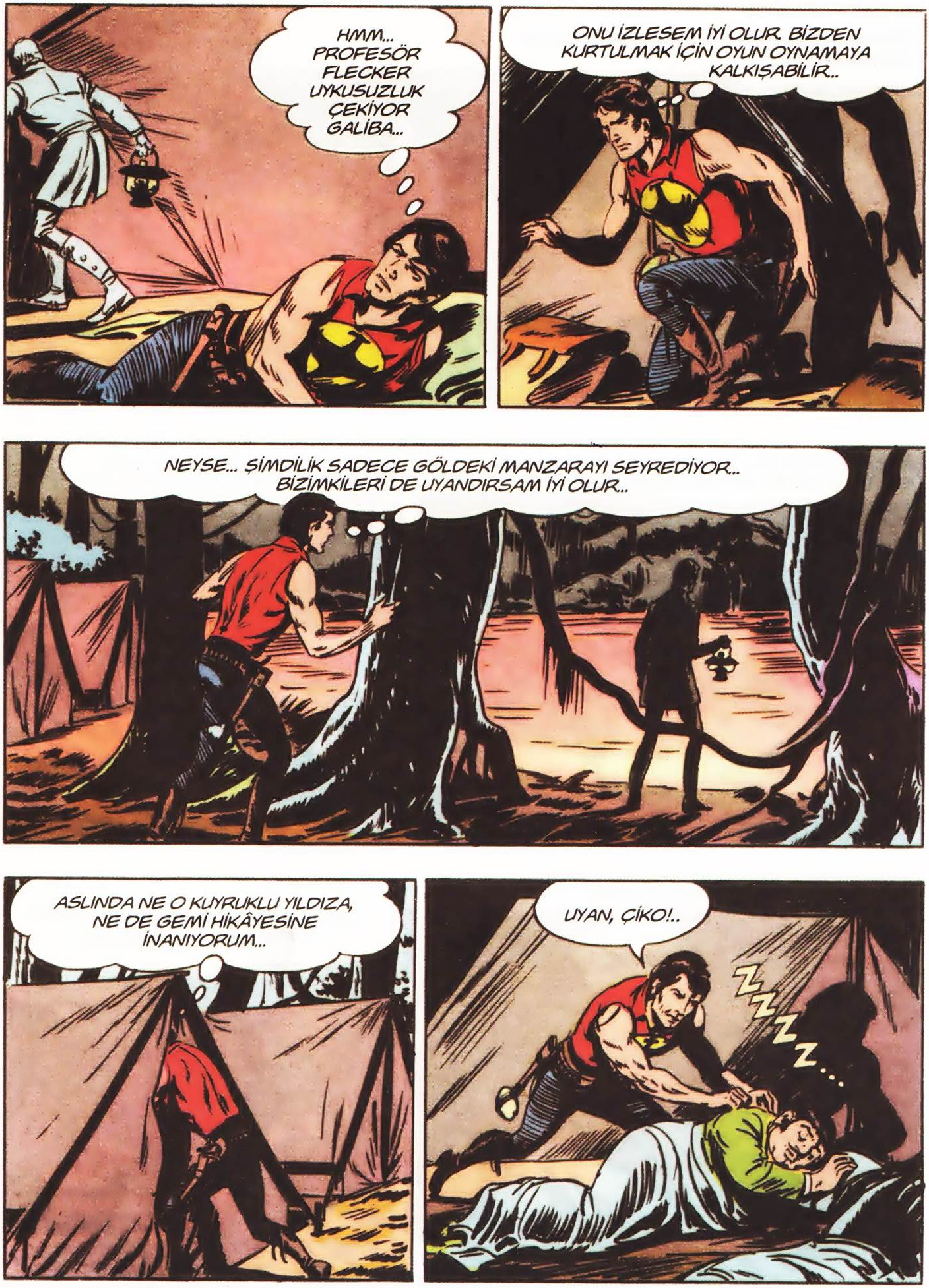

EVET, ÖYLE OLMALI...
O HALDE AZ SONRA GEÇECEK.
EVET, DOSTLARIM... BU OLAĞANÜSTÜ GÖRÜNTÜYE HAZIR OLABİLMEK İÇİN YARIM SAAT DİNLENMELİYİZ...

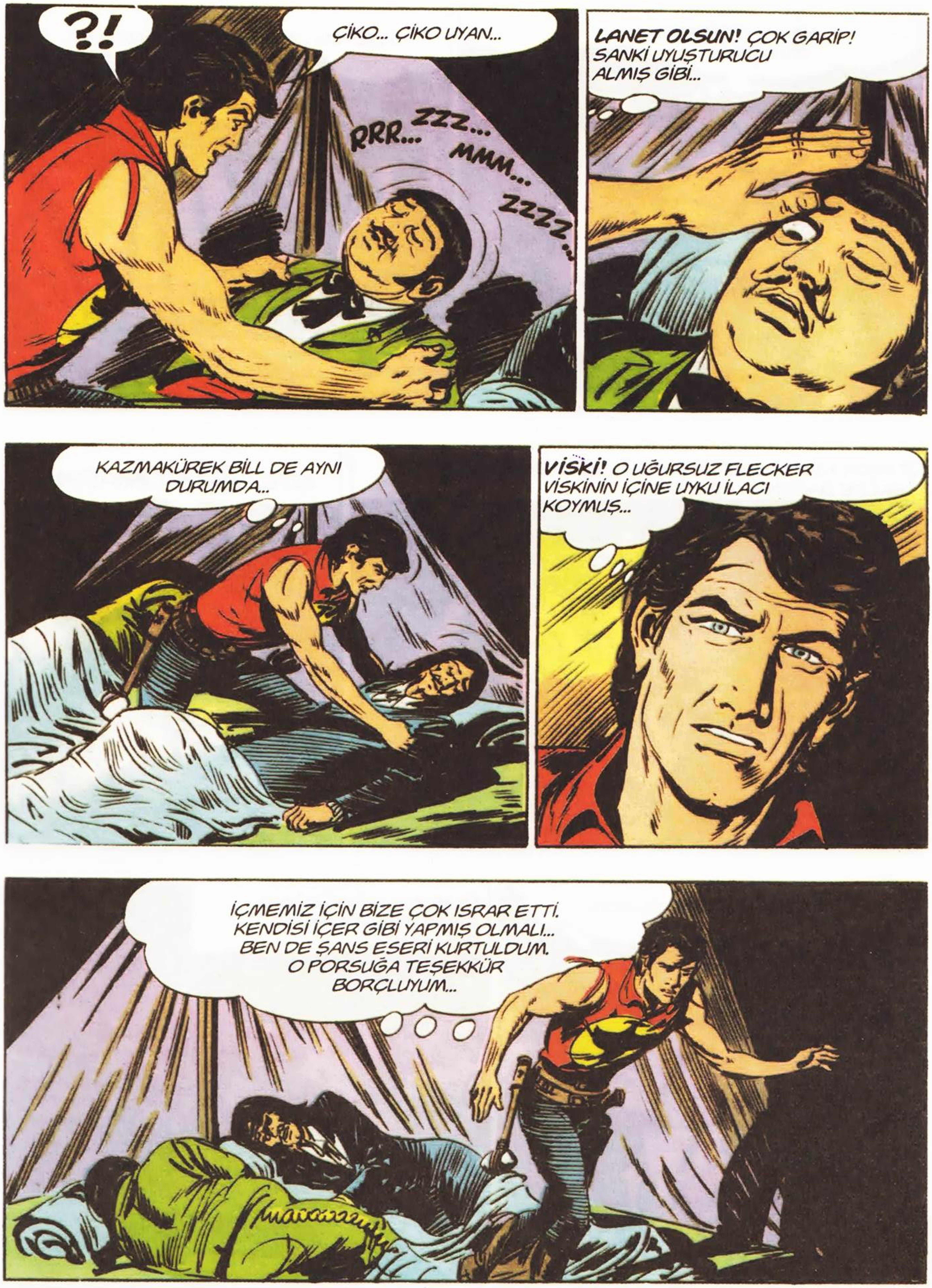

HESABIMA GÖRE YILDIZ GECE YARISI GEÇECEK. GEREKLİ ZAMANIMIZ VAR...
EVET, MESLEKTAŞIM... BU BENİM TAHMİNİME DE UYUYOR...

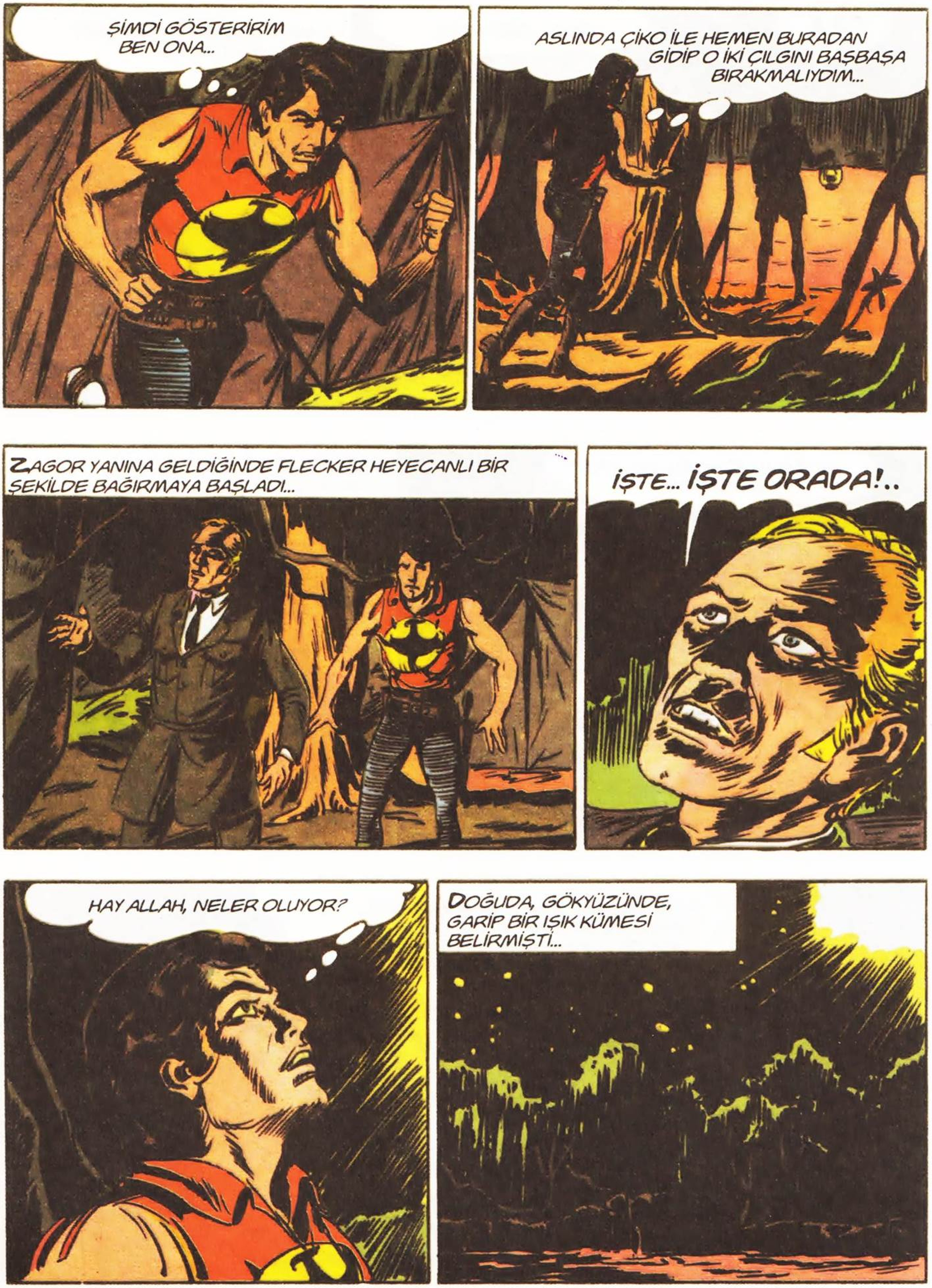

ZATEN UYKUM DA GELDİ...
BENİM DE... VİSKİDEN OLMALI...

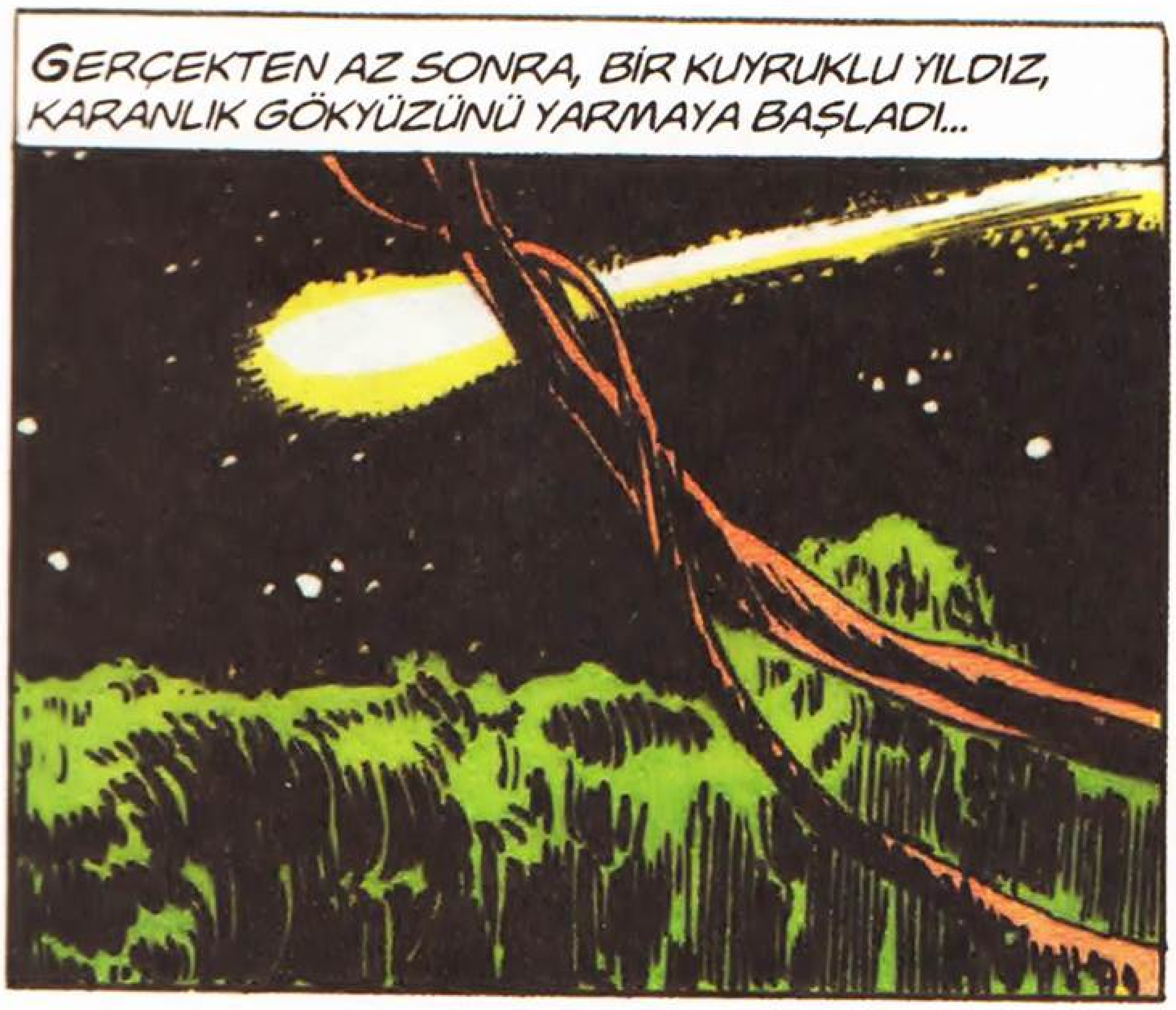

BEN PORSUK YÜZÜNDEN İÇKİMİ İÇEMEDİM. BARDAĞIM NEREDE ACABA?
AH, İŞTE BURADA... NEYSE BÖYLESİ DAHA İYİ OLDU. ZATEN İÇKİ SEVMEM.
BENİMLE AYNI ÇADIRI PAYLAŞIR MISIN ZAGOR?
TABİİ, PROFESÖR...
BENİ BU DOSTLUK SÖZLERİYLE KANDIRACAĞINI SANIYORSAN YANILIYORSUN, GÖZÜMÜ BİR AN BİLE ÜSTÜNDEN AYIRMAYACAĞIM.
BUYRUN!..
SAĞ OL, FLECKER!..

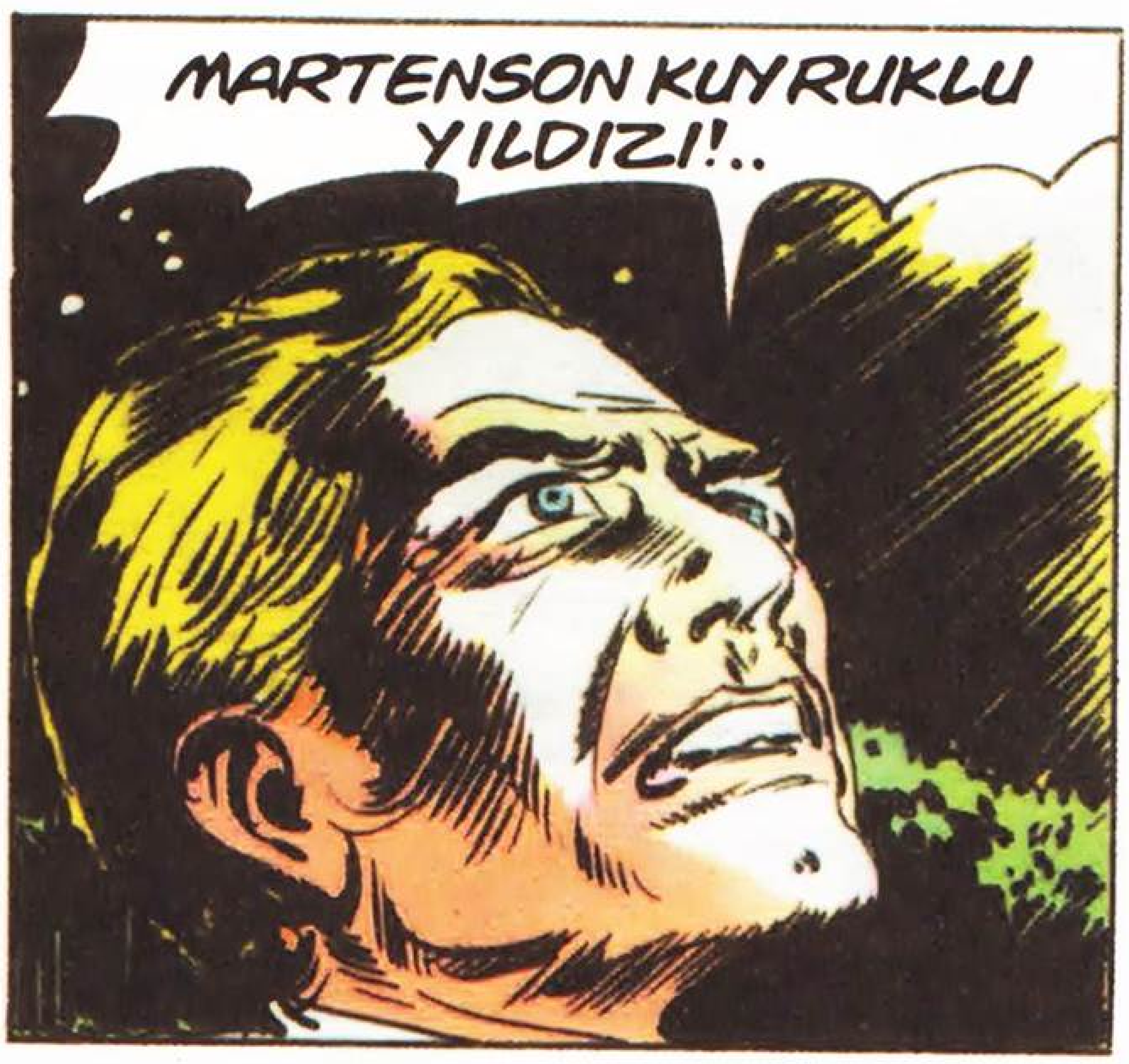

ORMAN AZ SONRA TAMAMEN SESSİZLİĞE GÖMÜLMÜŞTÜ...
KAZMAKÜREK BILL İLE ÇİKO, UYUŞTURUCUNUN ETKİSİYLE DERİN BİR UYKUYA DALMIŞLARDI...
ZZZZ... RON...ZZZZ...
ZAGOR DA DİNLENİYORDU AMA, ÇIKABİLECEK HERHANGİ BİR OLAYA KARŞI HER AN TETİKTEYDİ...
PROFESÖR FLECKER İSE UYUMAYI DÜŞÜNMÜYORDU...
ÇOK İYİ...
İLAÇ ETKİSİNİ GÖSTERMİŞTİR. ARTIK TOP ATILSA UYANMAZLAR...

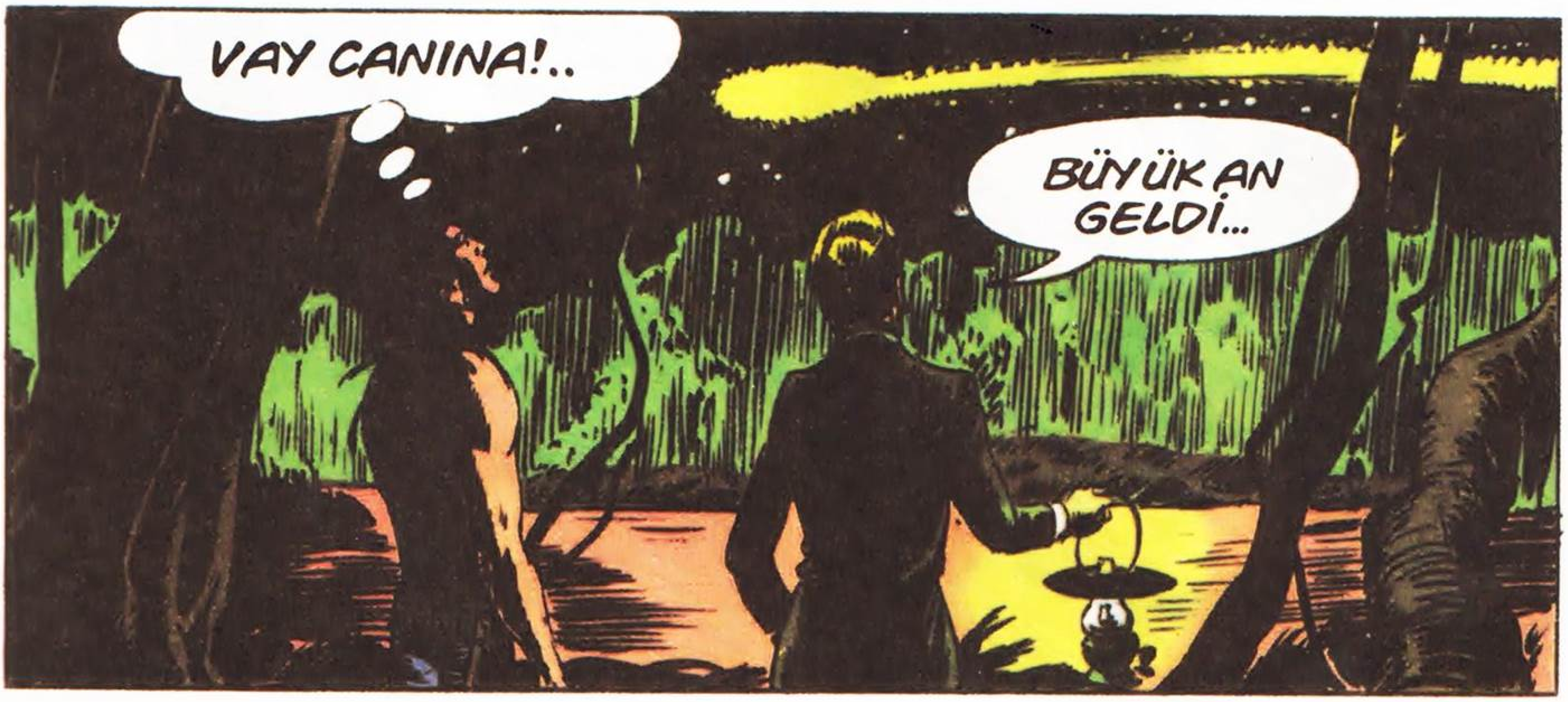

HMM... PROFESÖR FLECKER UYKUSUZLUK ÇEKİYOR GALİBA...
ONU İZLESEM İYİ OLUR. BİZDEN KURTULMAK İÇİN OYUN OYNAMAYA KALKIŞABİLİR...
NEYSE... ŞİMDİLİK SADECE GÖLDEKİ MANZARAYI SEYREDİYOR... BİZİMKİLERİ DE UYANDIRSAM İYİ OLUR...
ASLINDA NE O KUYRUKLU YILDIZA, NE DE GEMİ HİKÂYESİNE İNANIYORUM...
UYAN, ÇİKO!..
ZZZZ...

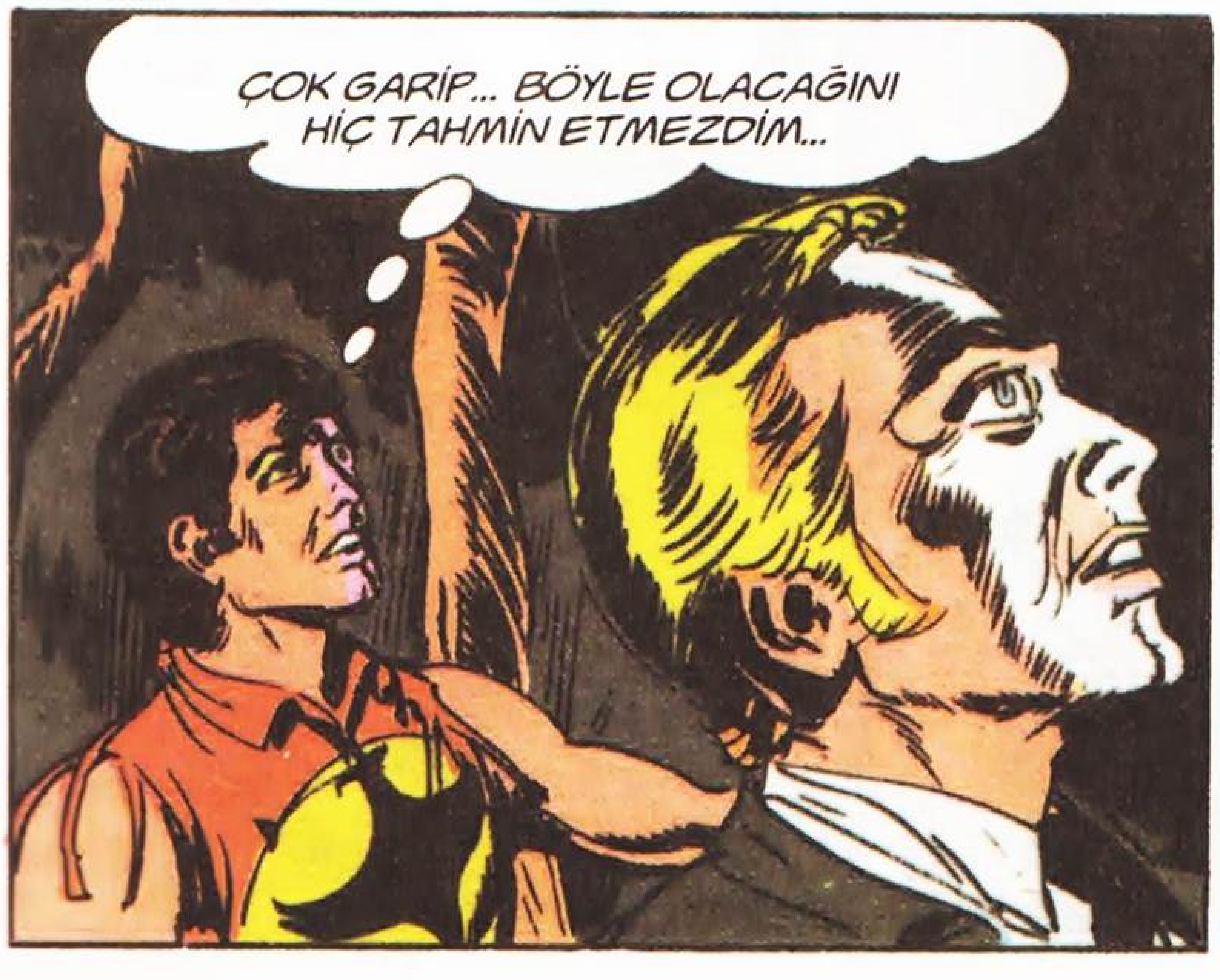

?!
ÇİKO... ÇİKO UYAN...
RRR... ZZZ... MMM... ZZZZ...
LANET OLSUN! ÇOK GARİP! SANKİ UYUŞTURUCU ALMIŞ GİBİ...
KAZMAKÜREK BİLL DE AYNI DURUMDA...
VİSKİ! O UĞURSUZ FLECKER VİSKİNİN İÇİNE UYKU İLACI KOYMUŞ...
İÇMEMİZ İÇİN BİZE ÇOK ISRAR ETTİ. KENDİSİ İÇER GİBİ YAPMIŞ OLMALI... BEN DE ŞANS ESERİ KURTULDUM. O PORSUĞA TEŞEKKÜR BORÇLUYUM...

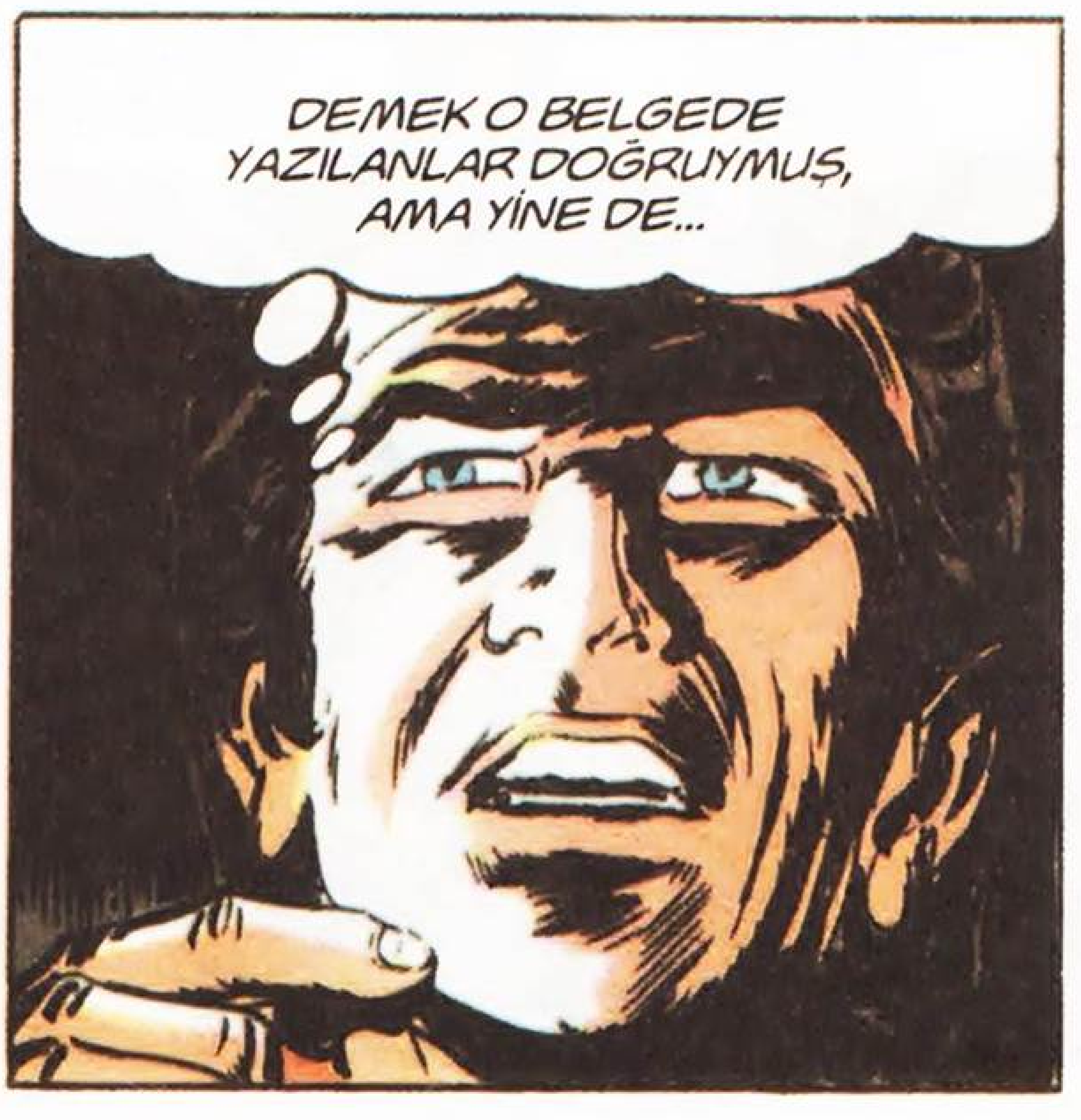

ŞİMDİ GÖSTERİRİM BEN ONA...
ASLINDA ÇİKO İLE HEMEN BURADAN GİDİP O İKİ ÇILGINI BAŞBAŞA BIRAKMALIYDIM...
ZAGOR YANINA GELDİĞİNDE FLECKER HEYECANLI BİR ŞEKİLDE BAĞIRMAYA BAŞLADI...
İŞTE... İŞTE ORADA!..
HAY ALLAH, NELER OLUYOR?
DOĞUDA, GÖKYÜZÜNDE, GARİP BİR IŞIK KÜMESİ BELİRMİŞTİ...

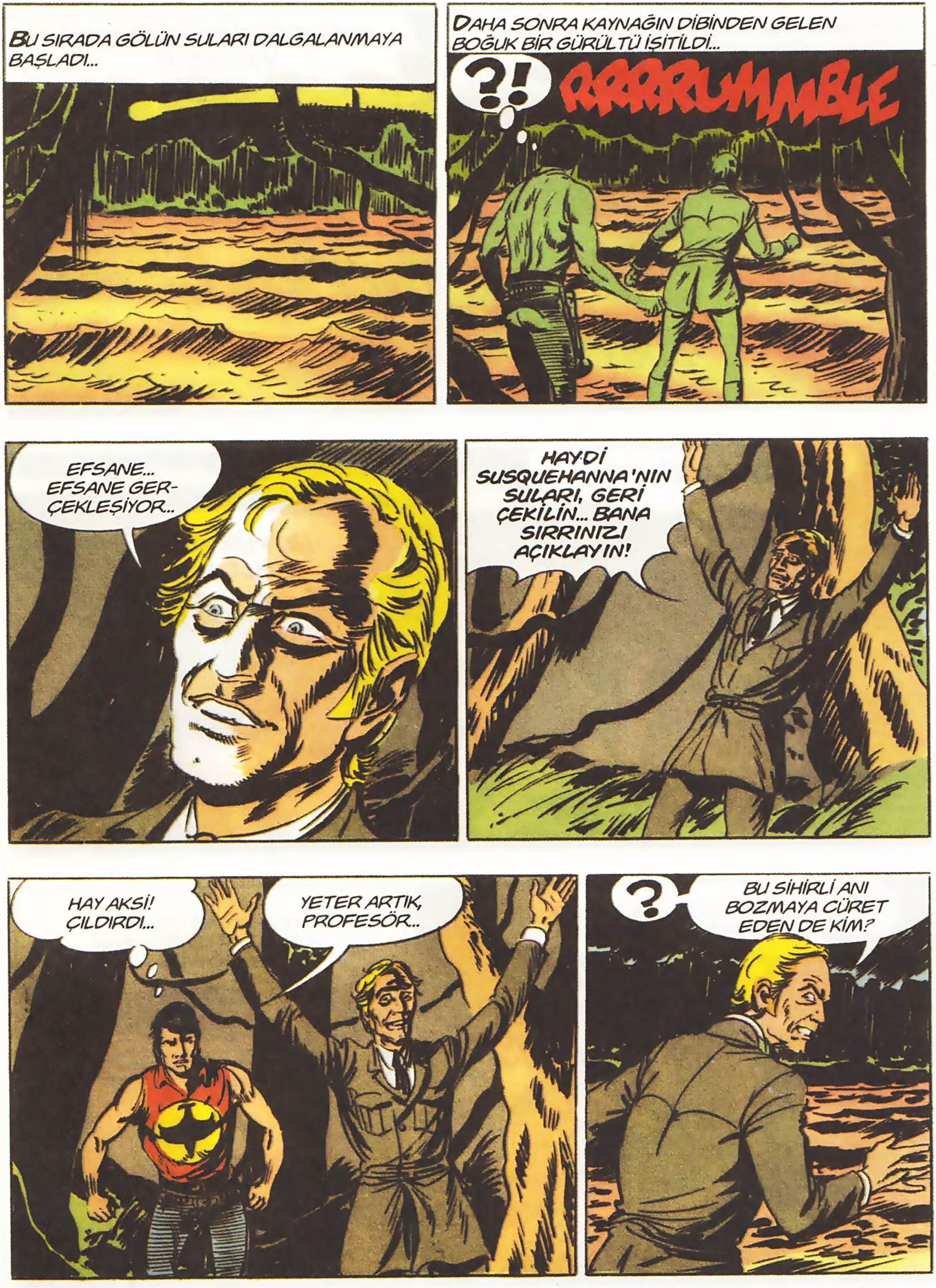

GERÇEKTEN AZ SONRA, BİR KUYRUKLU YILDIZ, KARANLIK GÖKYÜZÜNÜ YARMAYA BAŞLADI...

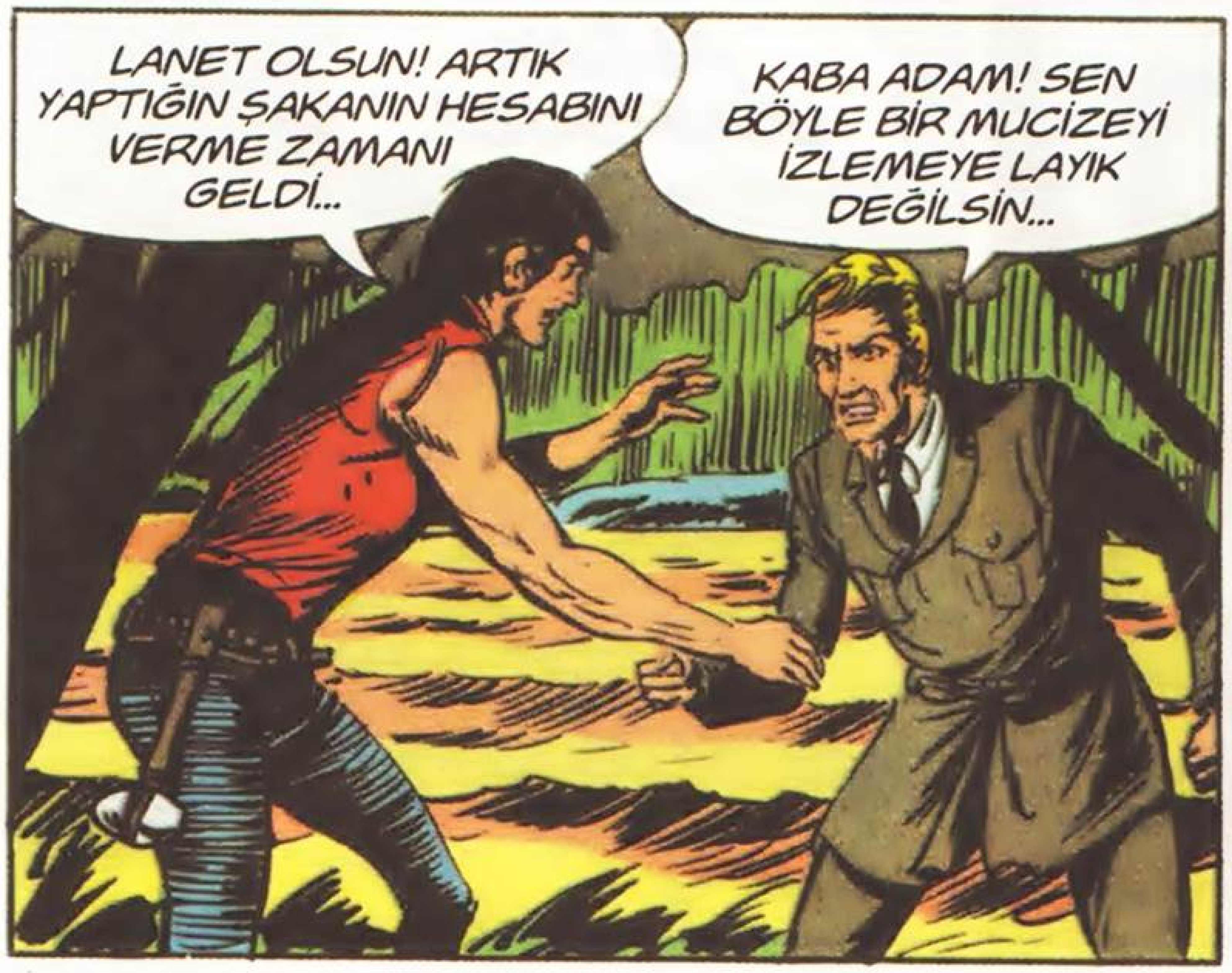

MARTENSON KUYRUKLU YILDIZI!..

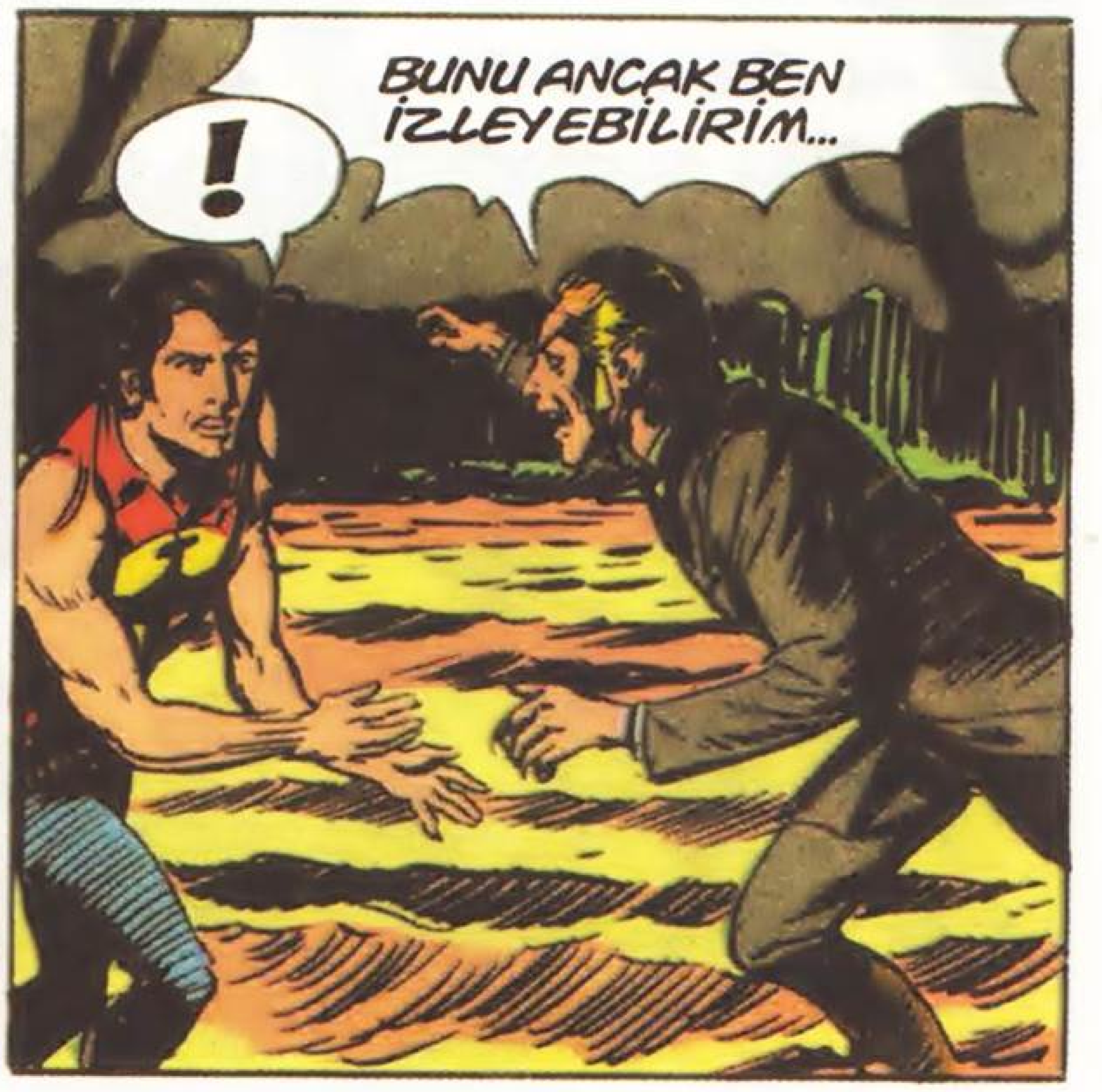

VAY CANINA!..
BÜYÜK AN GELDİ...

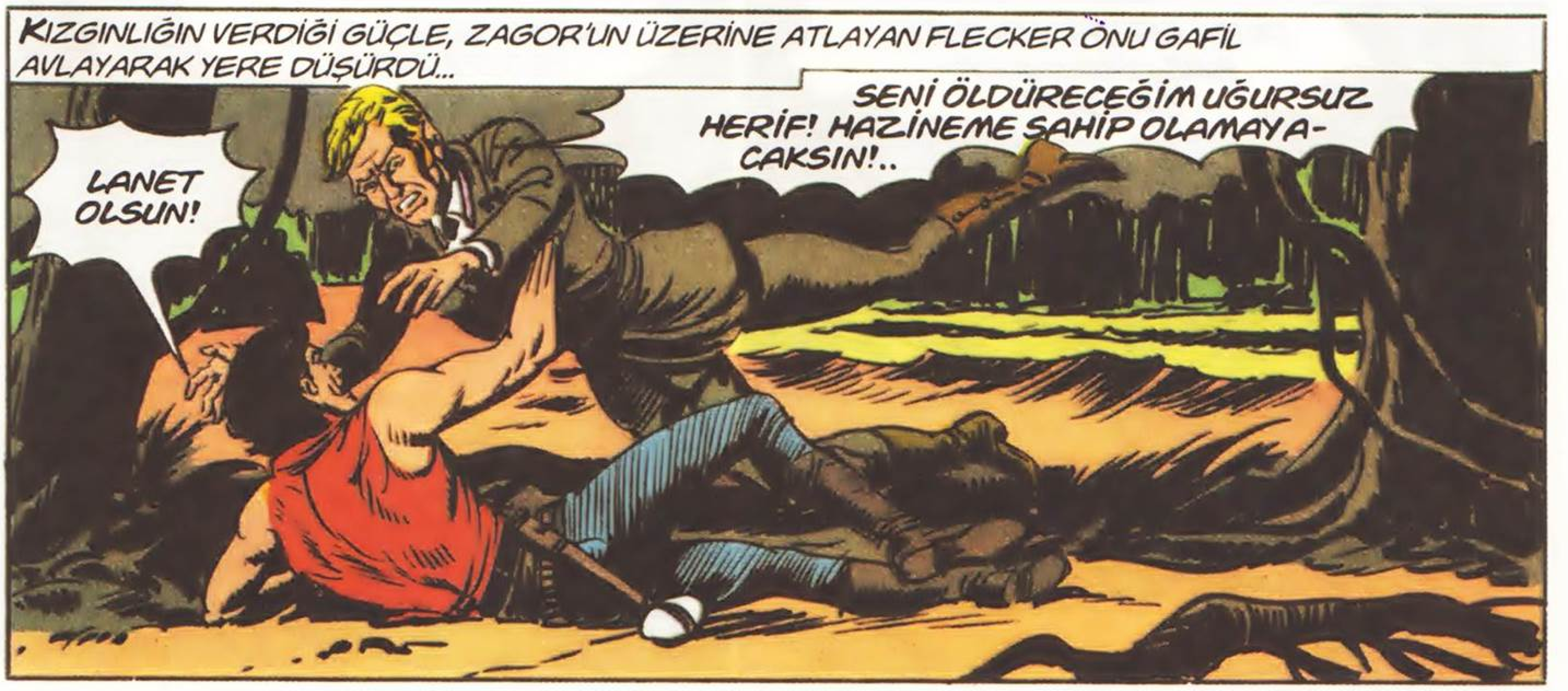

ÇOK GARİP... BÖYLE OLACAĞINI HİÇ TAHMİN ETMEZDİM...

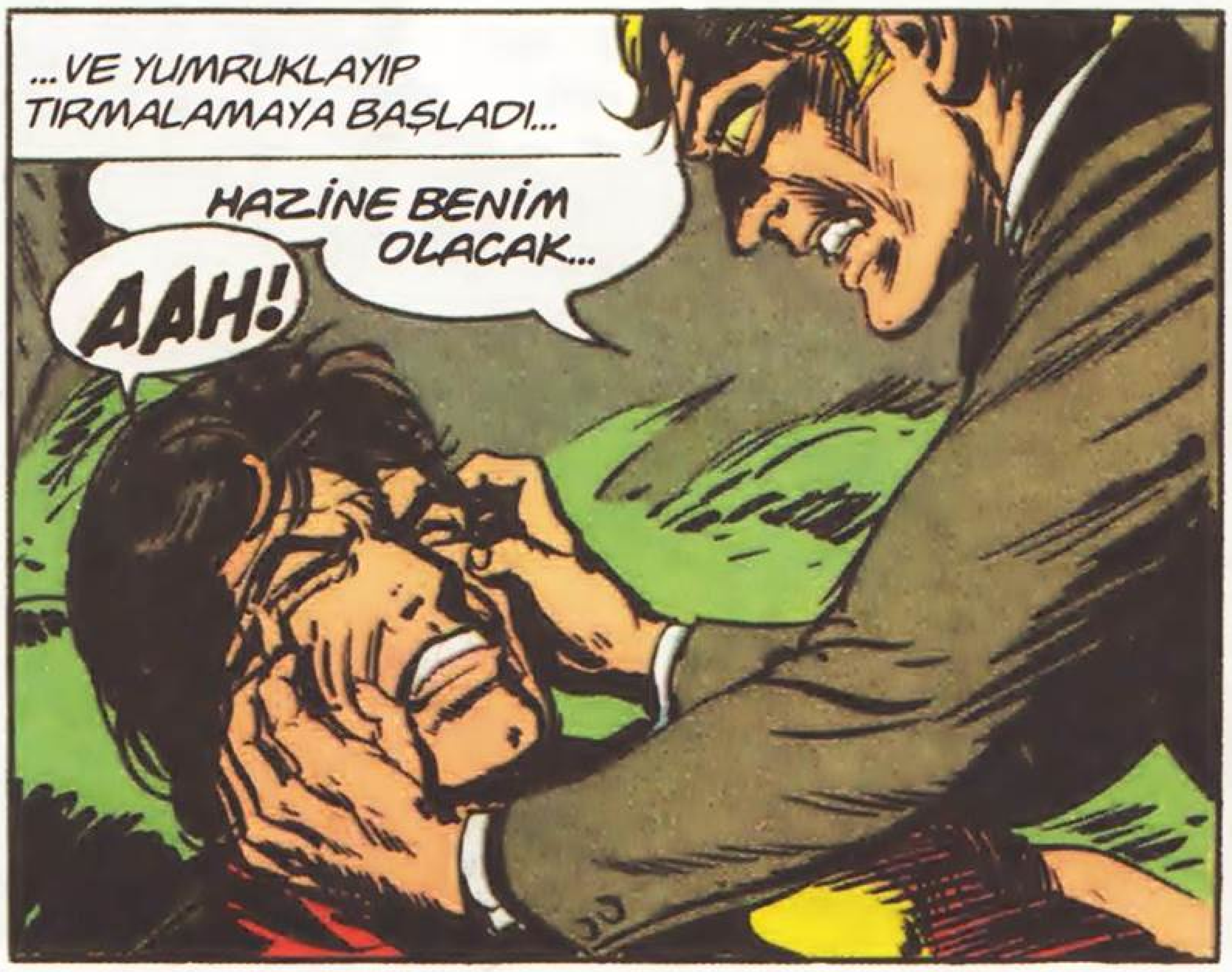

DEMEK O BELGEDE YAZILANLAR DOĞRUYMUŞ, AMA YİNE DE...

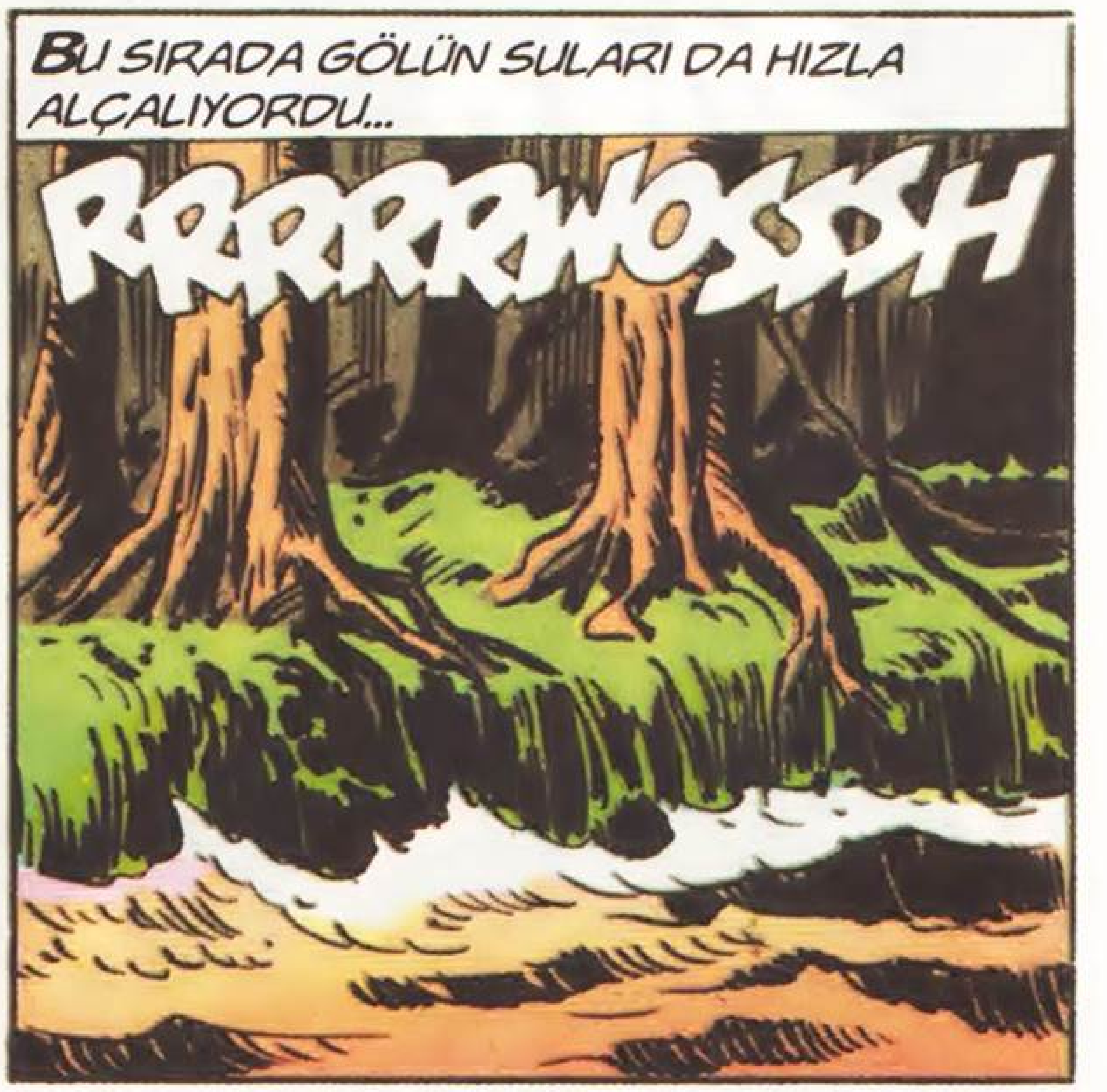

BU SIRADA GÖLÜN SULARI DALGALANMAYA BAŞLADI...
DAHA SONRA KAYNAĞIN DİBİNDEN GELEN BOĞUK BİR GÜRÜLTÜ İŞİTİLDİ...
?!
RRRRUMMBLE
EFSANE... EFSANE GERÇEKLEŞİYOR...
HAYDİ SUSQUEHANNA'NIN SULARI, GERİ ÇEKİLİN... BANA SIRRINIZI AÇIKLAYIN!
HAY AKSİ! ÇILDIRDI...
YETER ARTIK, PROFESÖR...
?
BU SİHİRLİ ANI BOZMAYA CÜRET EDEN DE KİM?

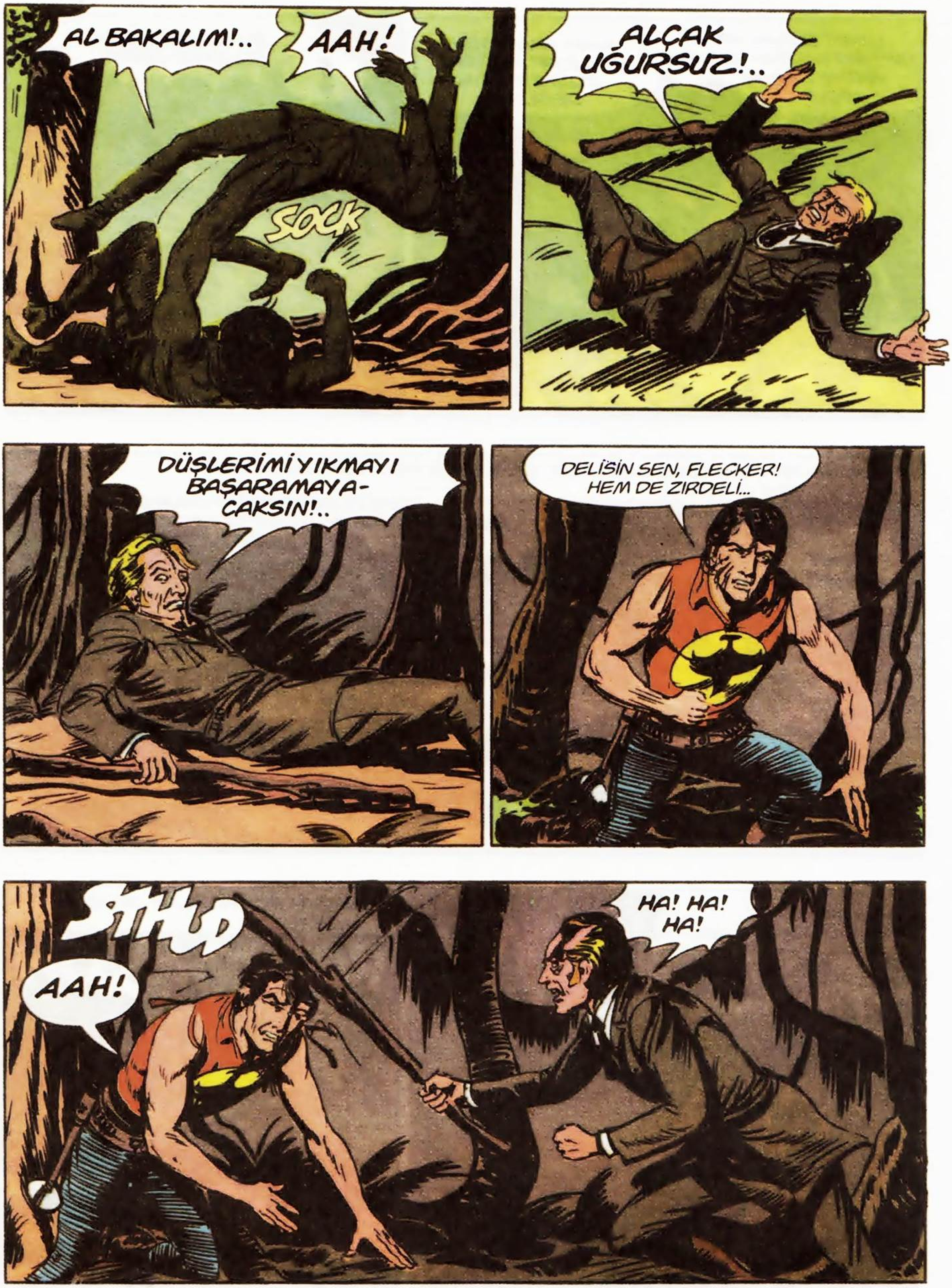

LANET OLSUN! ARTIK YAPTIĞIN ŞAKANIN HESABINI VERME ZAMANI GELDİ...
KABA ADAM! SEN BÖYLE BİR MUCİZEYİ İZLEMEYE LAYIK DEĞİLSİN...

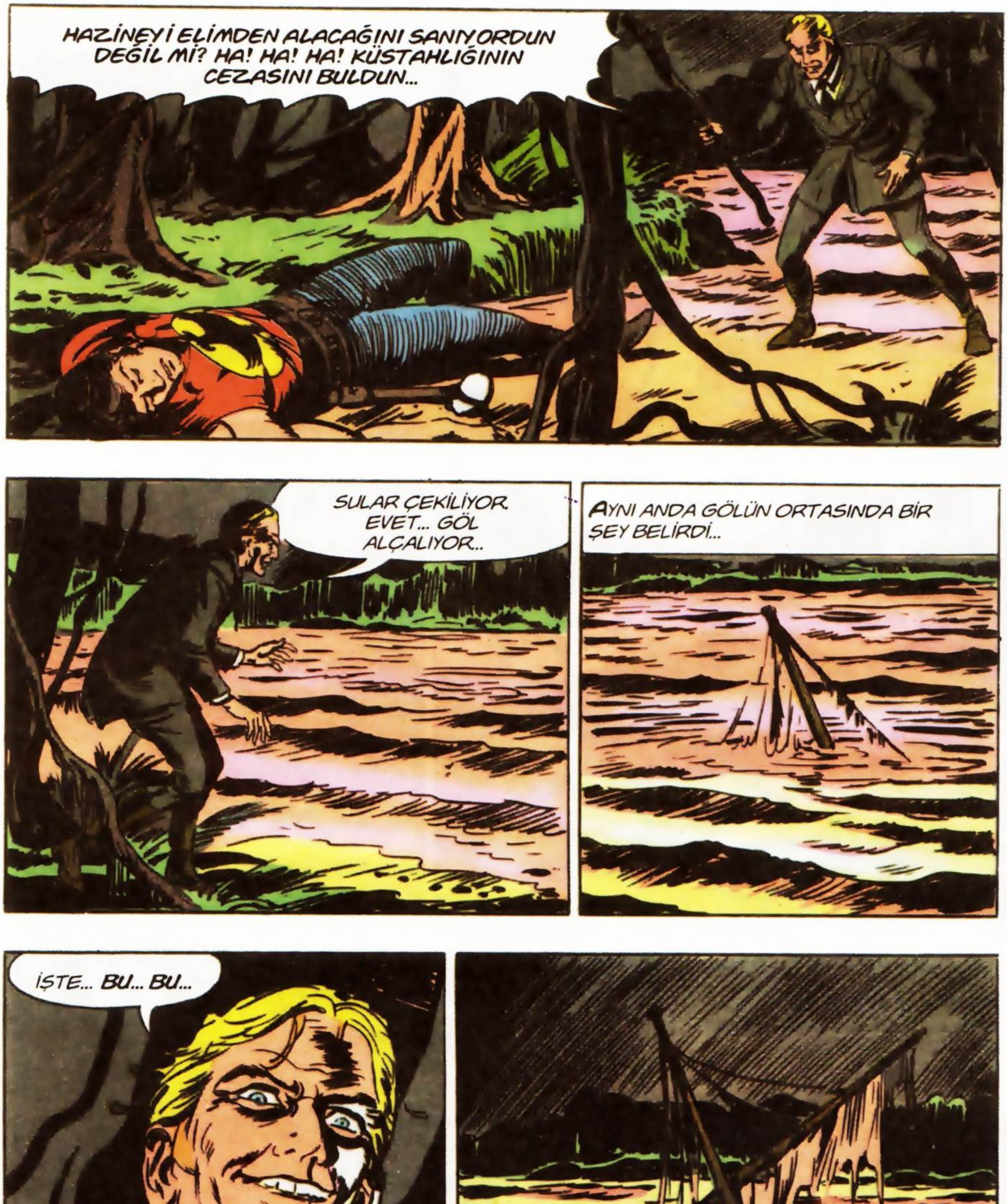

!
BUNU ANCAK BEN İZLEYEBİLİRİM...

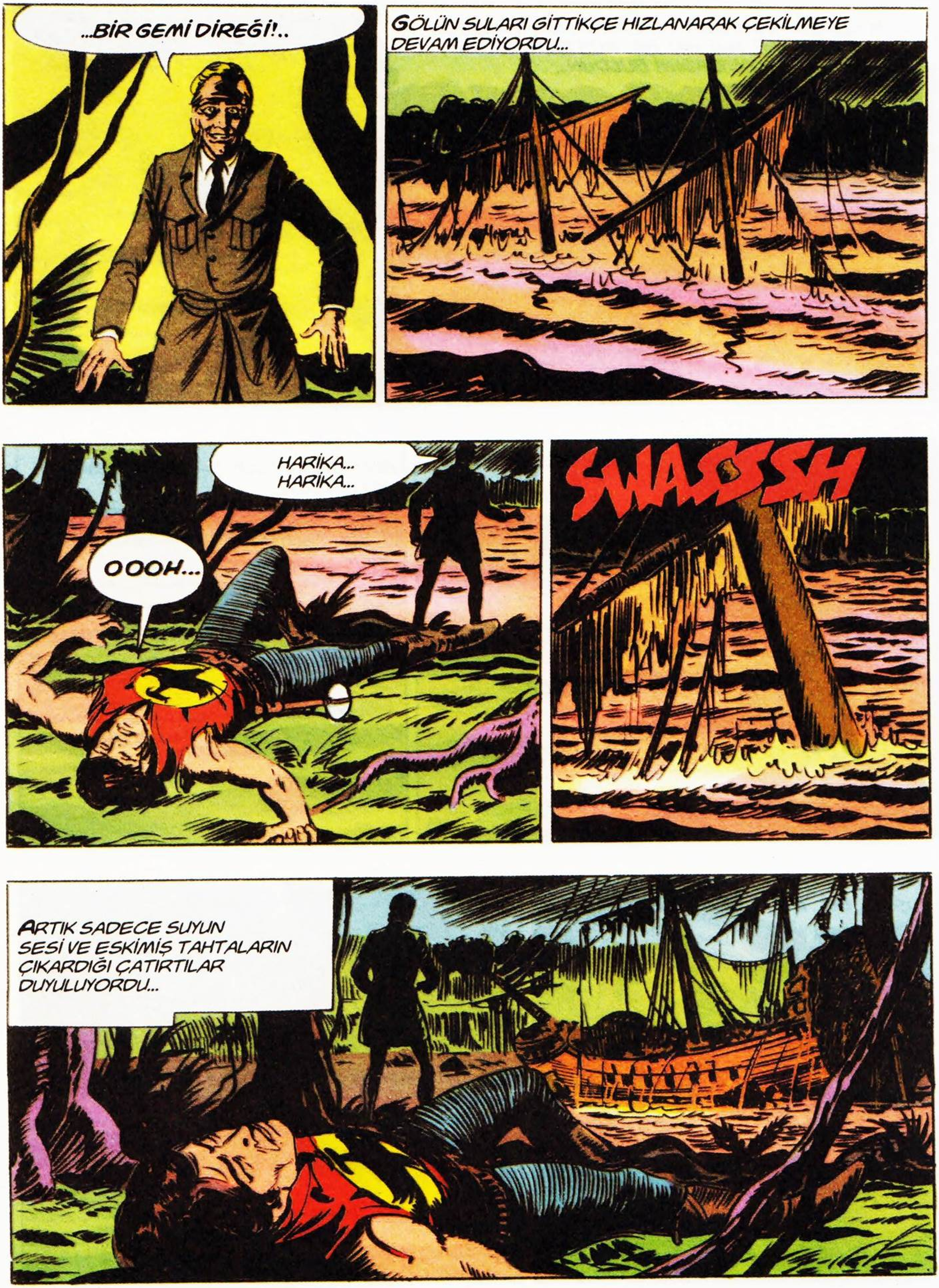

KIZGINLIĞIN VERDİĞİ GÜÇLE, ZAGOR'UN ÜZERİNE ATLAYAN FLECKER ONU GAFİL AVLAYARAK YERE DÜŞÜRDÜ...
SENİ ÖLDÜRECEĞİM UĞURSUZ HERİF! HAZİNEME SAHİP OLAMAYACAKSIN!..
LANET OLSUN!

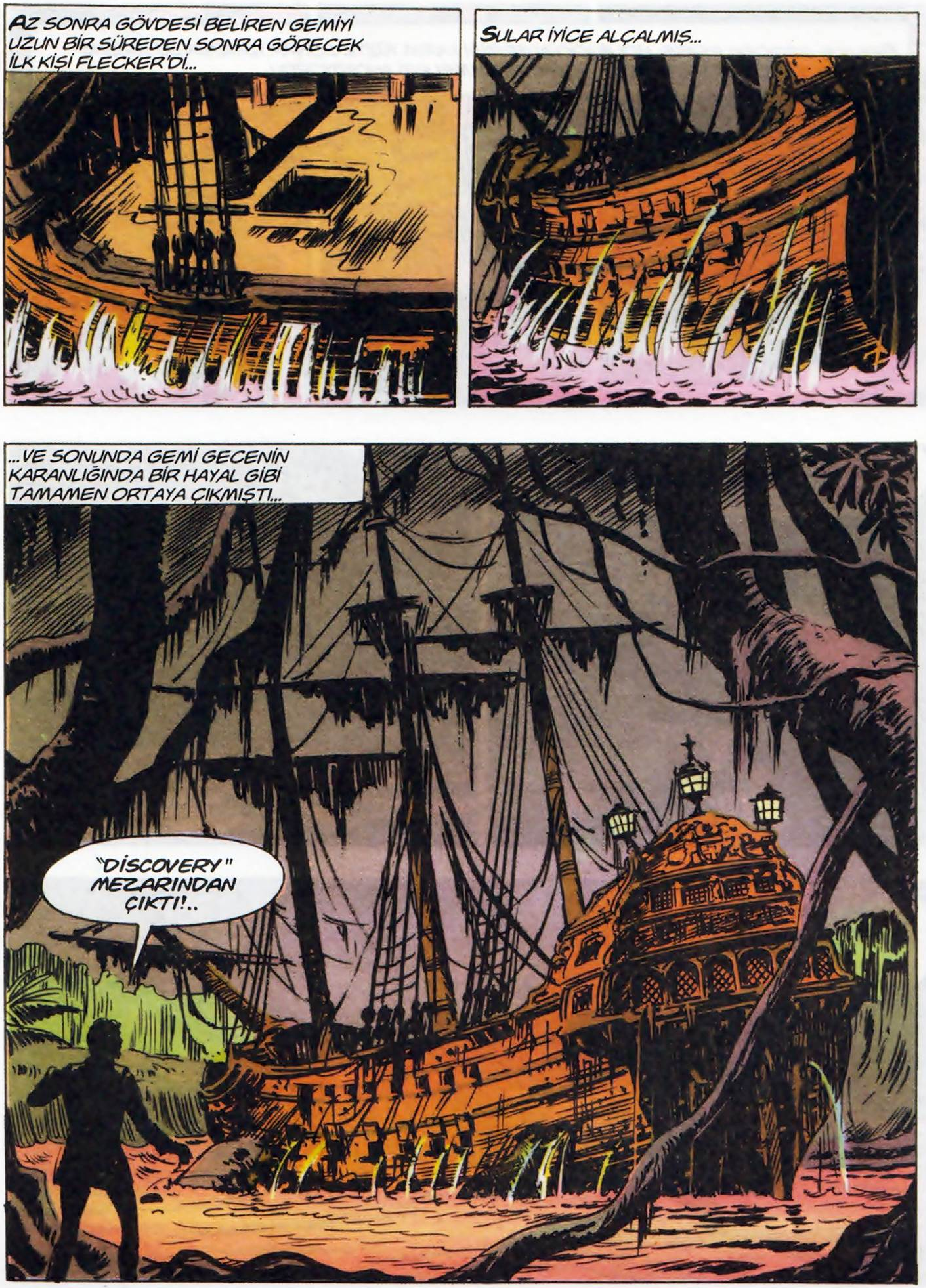

...VE YUMRUKLAYIP TIRMALAMAYA BAŞLADI...
HAZİNE BENİM OLACAK...
AAH!

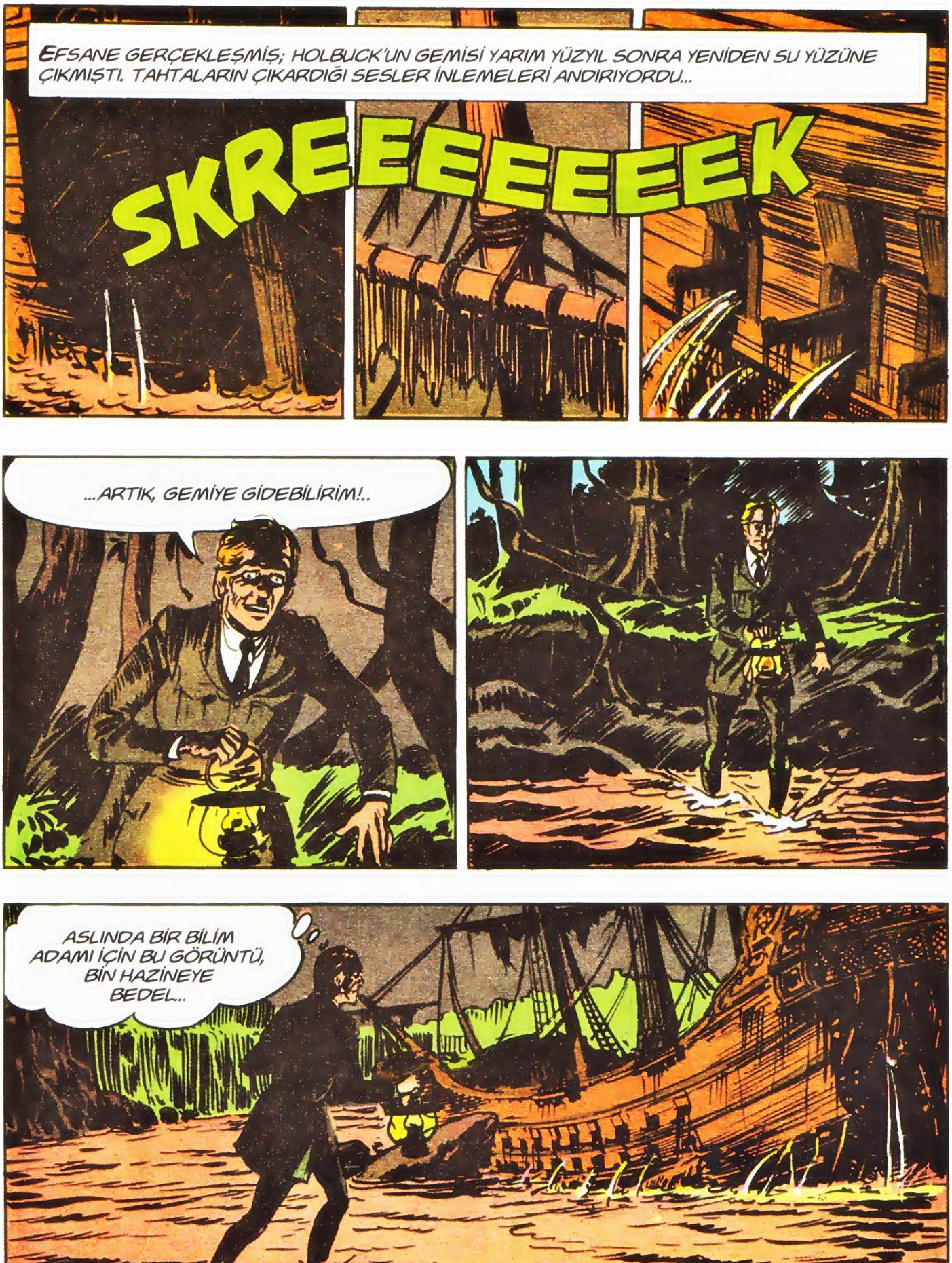

BU SIRADA GÖLÜN SULARI DA HIZLA ALÇALIYORDU...
RRRRRWOSSSH

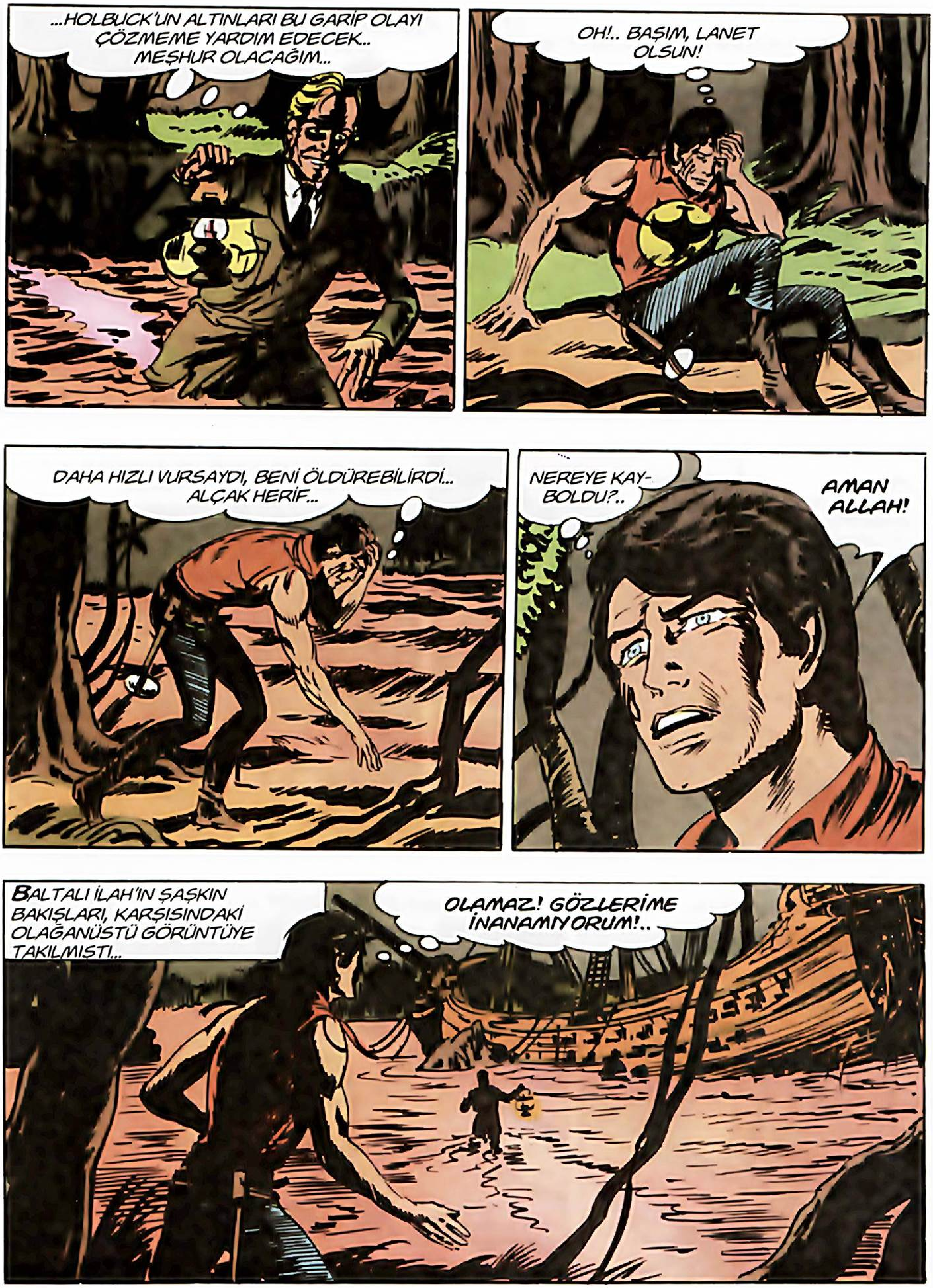

AL BAKALIM!..
AAH!
SOCK
ALÇAK UĞURSUZ!..
DÜŞLERİMİ YIKMAYI BAŞARAMAYACAKSIN!..
DELİSİN SEN, FLECKER! HEM DE ZIRDELİ...
STHUD
AAH!
HA! HA! HA!

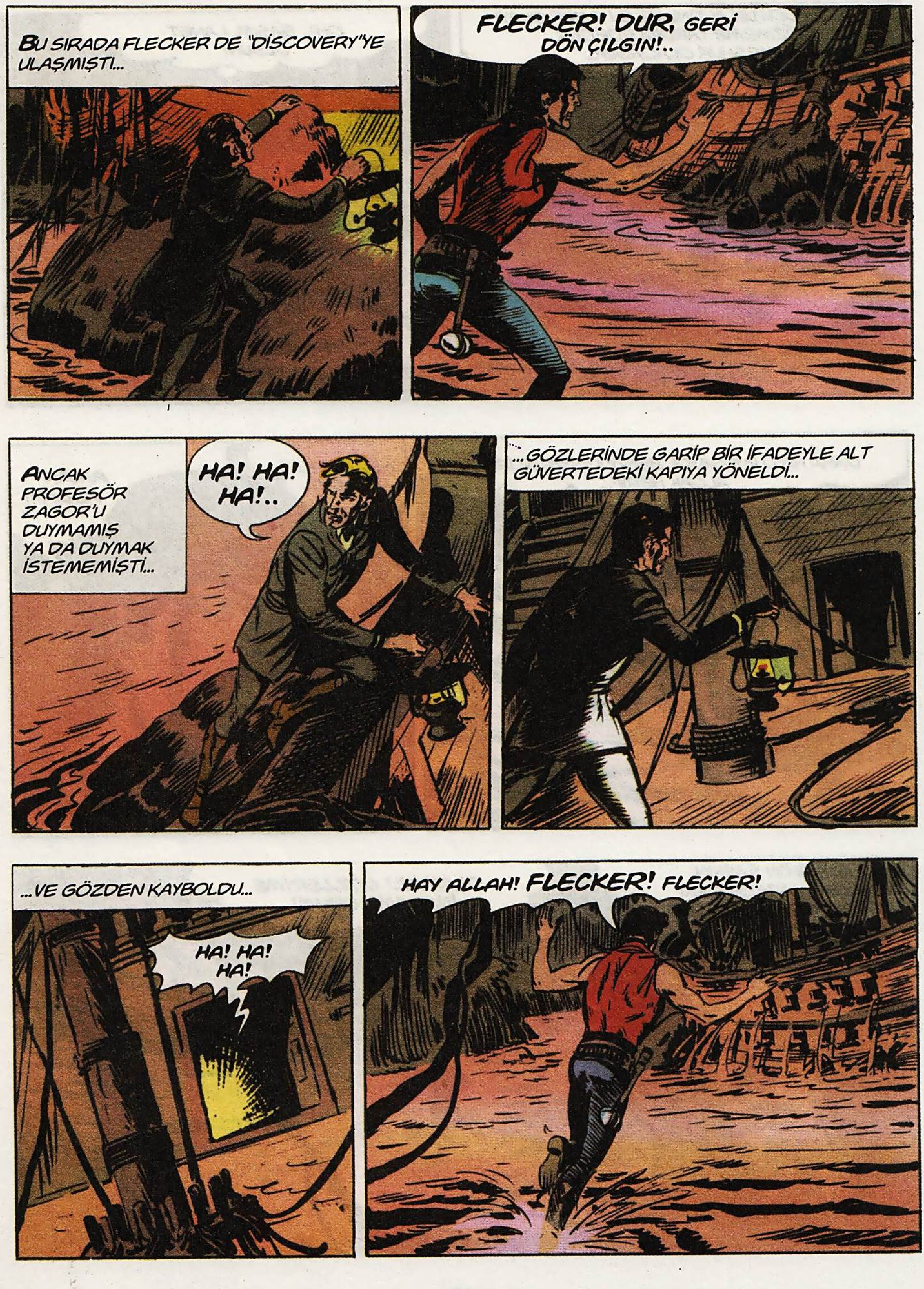

HAZİNEYİ ELİMDEN ALACAĞINI SANIYORDUN DEGİL Mİ? HA! HA! HA! KÜSTAHLIĞININ CEZASINI BULDUN...
SULAR ÇEKİLİYOR. EVET... GÖL ALÇALIYOR...
AYNI ANDA GÖLÜN ORTASINDA BİR ŞEY BELİRDİ...
İŞTE... BU... BU...

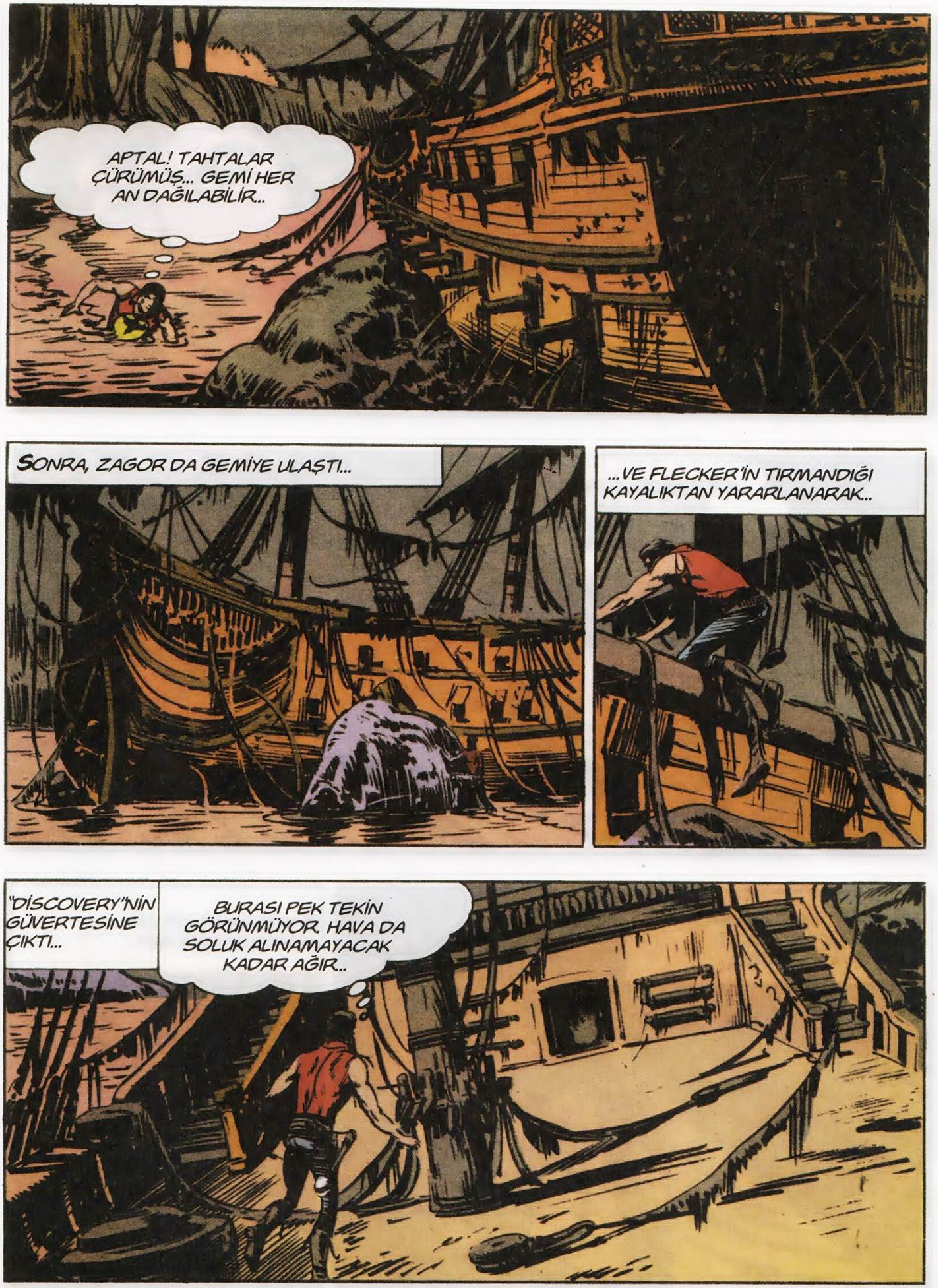

...BİR GEMİ DİREĞİ!..
GÖLÜN SULARI GİTTİKÇE HIZLANARAK ÇEKİLMEYE DEVAM EDİYORDU...
HARİKA... HARİKA...
OOOH...
SWASSSH
ARTIK SADECE SUYUN SESİ VE ESKİMİŞ TAHTALARIN ÇIKARDIĞI ÇATIRTILAR DUYULUYORDU...

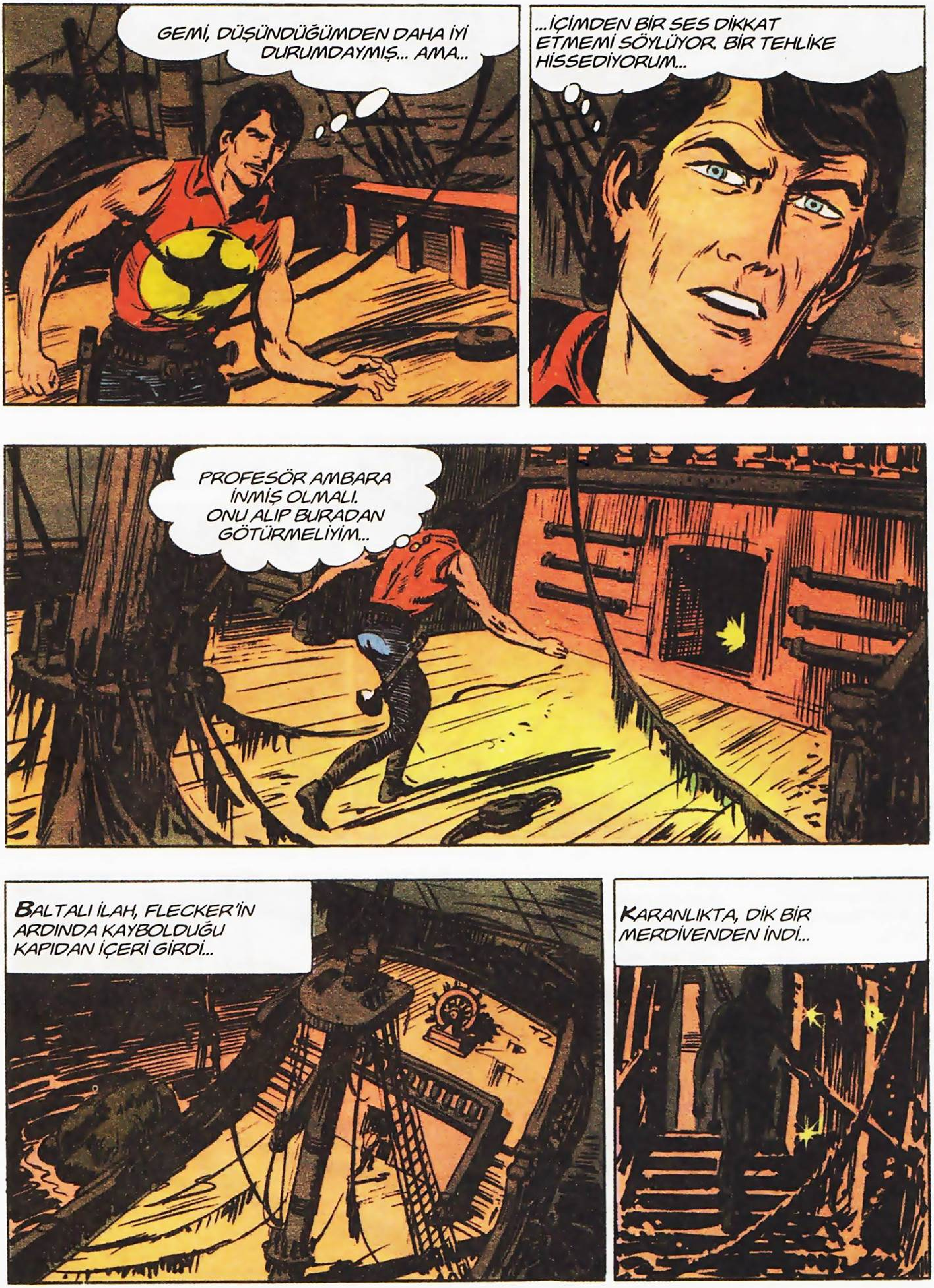

AZ SONRA GÖVDESİ BELİREN GEMİYİ UZUN BİR SÜREDEN SONRA GÖRECEK İLK KİŞİ FLECKER'Dİ...
SULAR İYİCE ALÇALMIŞ...
...VE SONUNDA GEMİ GECENİN KARANLIĞINDA BİR HAYAL GİBİ TAMAMEN ORTAYA ÇIKMIŞTI...
"DISCOVERY" MEZARINDAN ÇIKTI!..

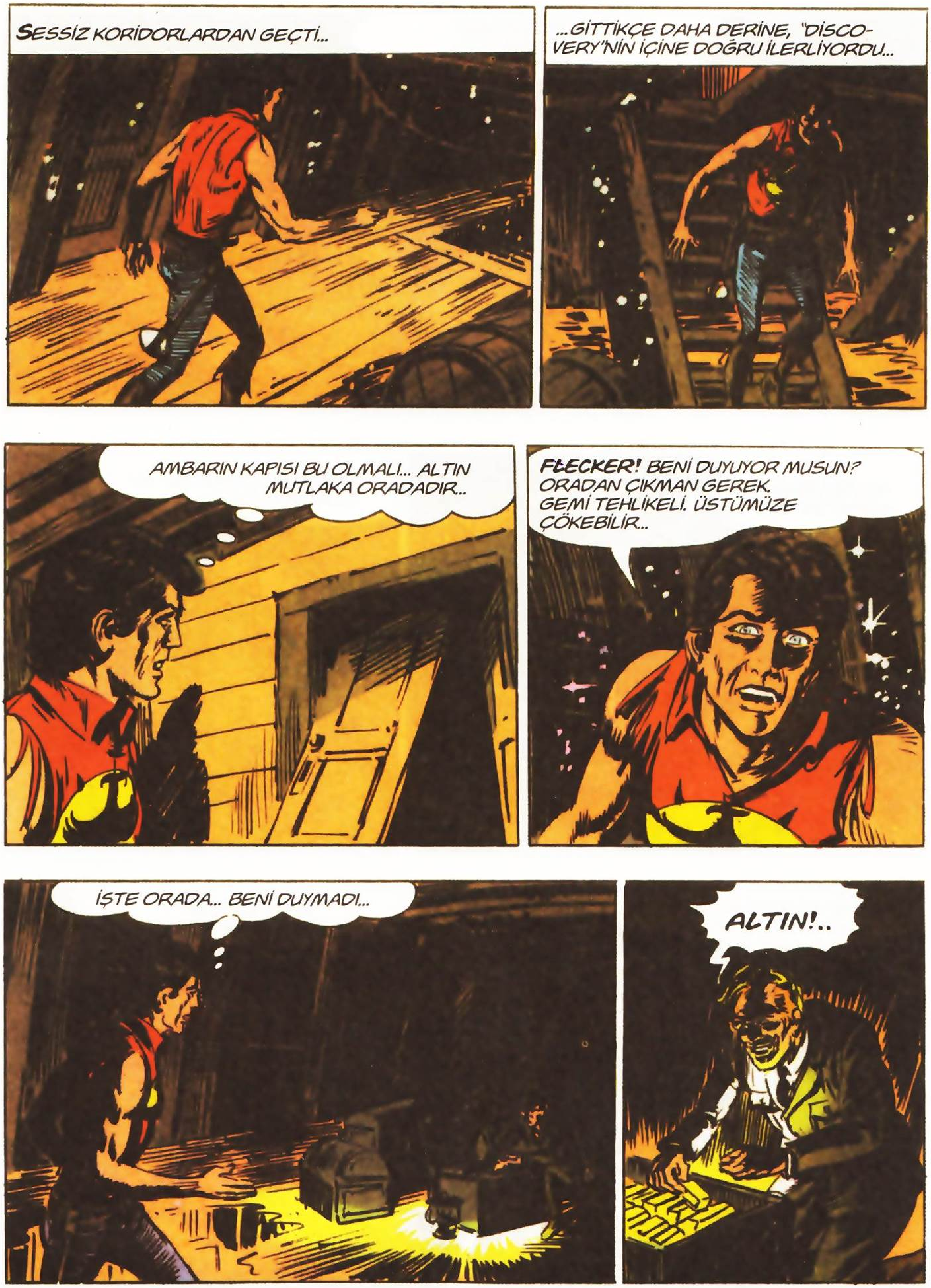

EFSANE GERÇEKLEŞMİŞ; HOLBUCK'UN GEMİSİ YARIM YÜZYIL SONRA YENİDEN SU YÜZÜNE ÇIKMIŞTI. TAHTALARIN ÇIKARDIĞI SESLER İNLEMELERİ ANDIRIYORDU...
SKREEEEEEEK
...ARTIK, GEMİYE GİDEBİLİRİM!..
ASLINDA BİR BİLİM ADAMI İÇİN BU GÖRÜNTÜ, BİN HAZİNEYE BEDEL...

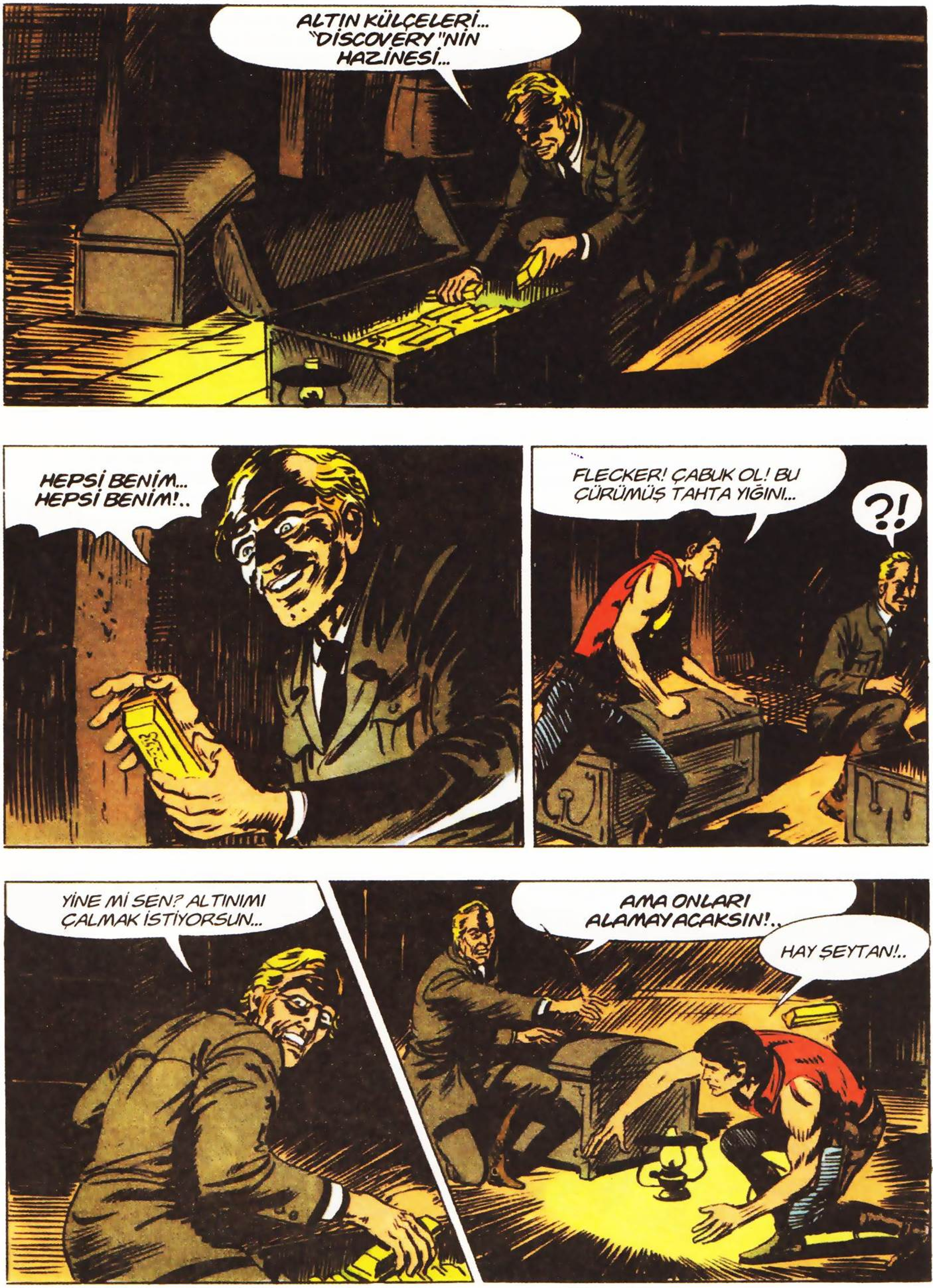

...HOLBUCK'UN ALTINLARI BU GARİP OLAYI ÇÖZMEME YARDIM EDECEK... MEŞHUR OLACAĞIM...
OH!.. BAŞIM, LANET OLSUN!
DAHA HIZLI VURSAYDI, BENİ ÖLDÜREBİLİRDİ... ALÇAK HERİF...
NEREYE KAYBOLDU?..
AMAN ALLAH!
BALTALI İLAH'IN ŞAŞKIN BAKIŞLARI, KARŞISINDAKİ OLAĞANÜSTÜ GÖRÜNTÜYE TAKILMIŞTI...
OLAMAZ! GÖZLERİME İNANAMIYORUM!..

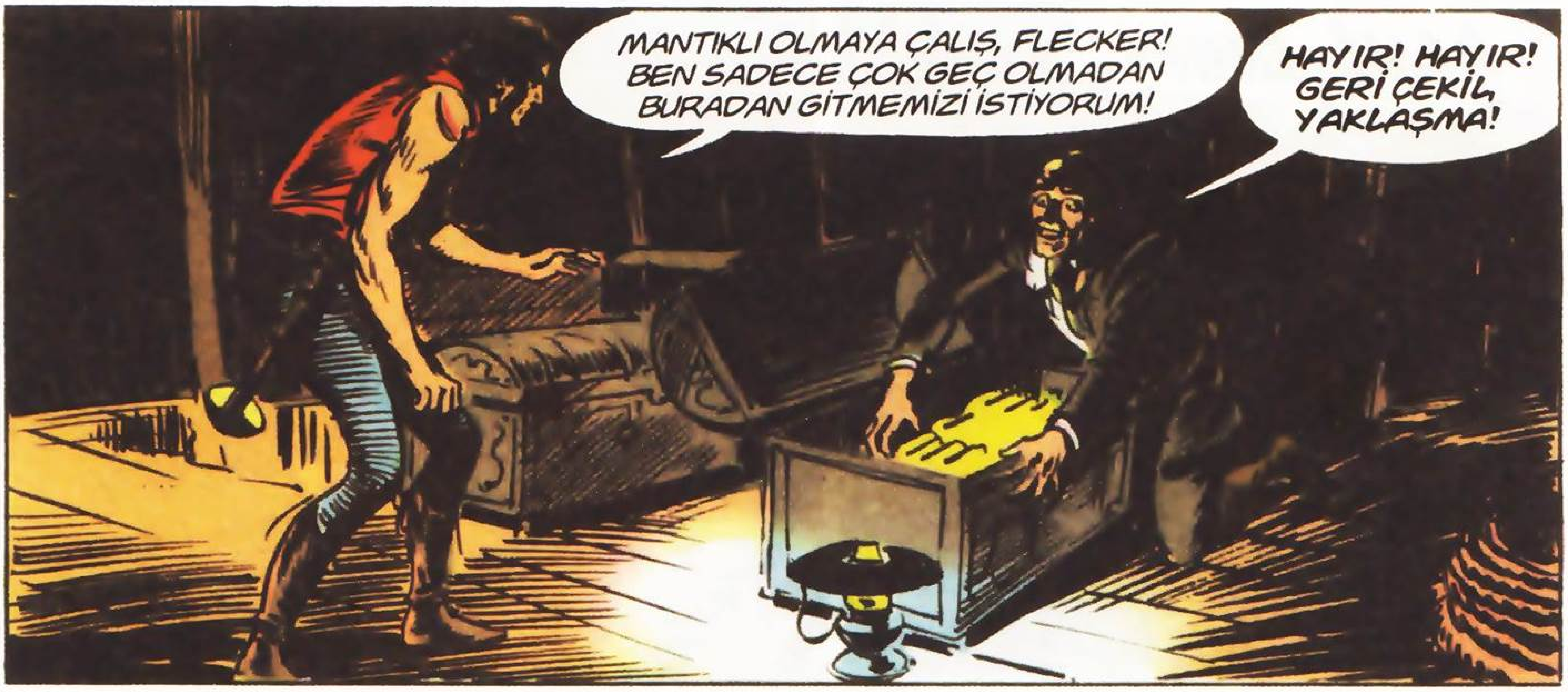

BU SIRADA FLECKER DE "DISCOVERY"YE ULAŞMIŞTI...
FLECKER! DUR, GERİ DÖN ÇILGIN!..
ANCAK PROFESÖR ZAGOR'U DUYMAMIŞ YA DA DUYMAK İSTEMEMİŞTİ...
HA! HA! HA!..
...GÖZLERİNDE GARİP BİR İFADEYLE ALT GÜVERTEDEKİ KAPIYA YÖNELDİ...
...VE GÖZDEN KAYBOLDU...
HA! HA! HA!
HAY ALLAH! FLECKER! FLECKER!

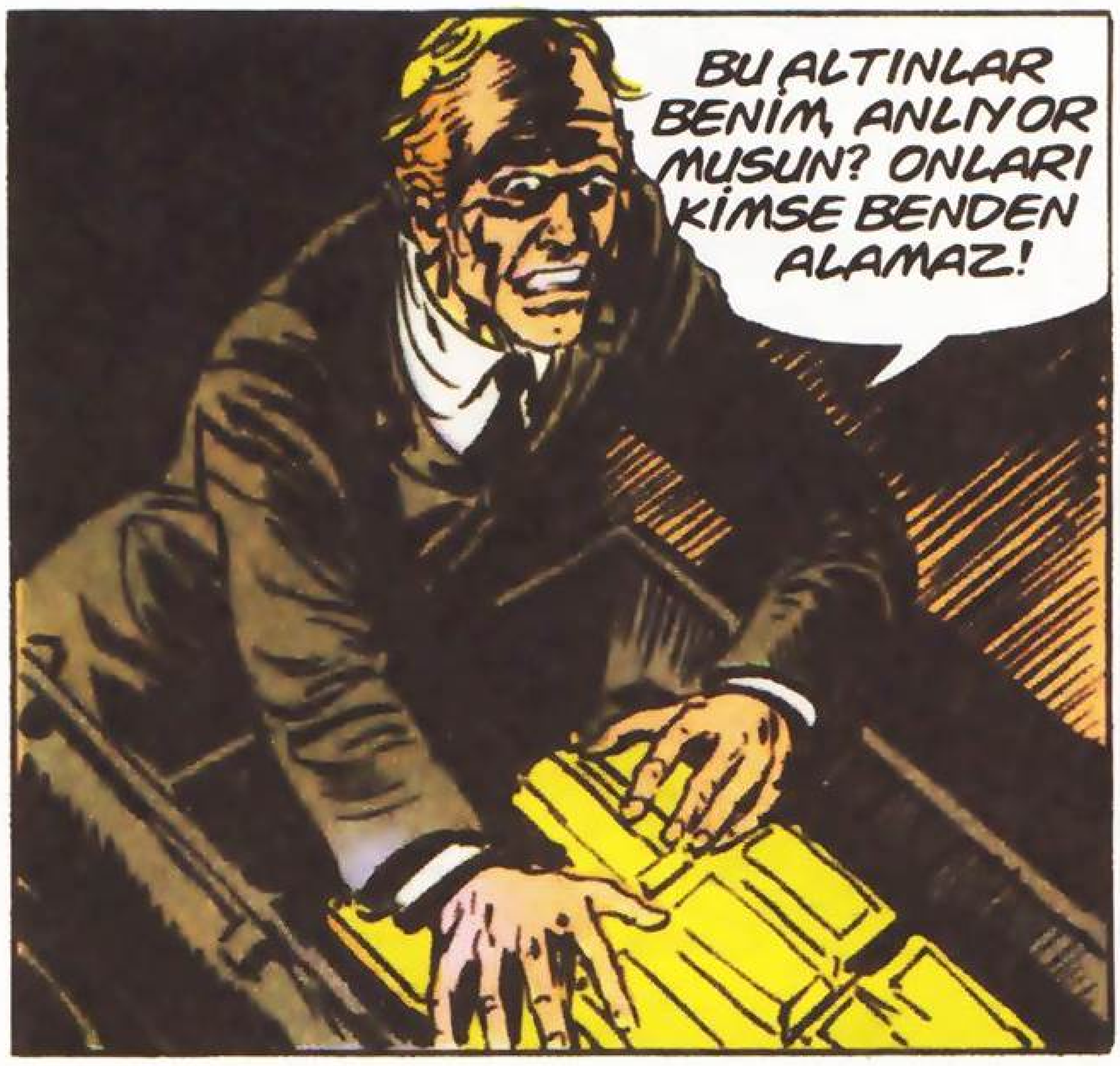

APTAL! TAHTALAR ÇÜRÜMÜŞ... GEMİ HER AN DAĞILABİLİR...
SONRA, ZAGOR DA GEMİYE ULAŞTI...
...VE FLECKER'İN TIRMANDIĞI KAYALIKTAN YARARLANARAK...
"DİSCOVERY"NİN GÜVERTESİNE ÇIKTI...
BURASI PEK TEKİN GÖRÜNMÜYOR. HAVA DA SOLUK ALINAMAYACAK KADAR AĞIR...

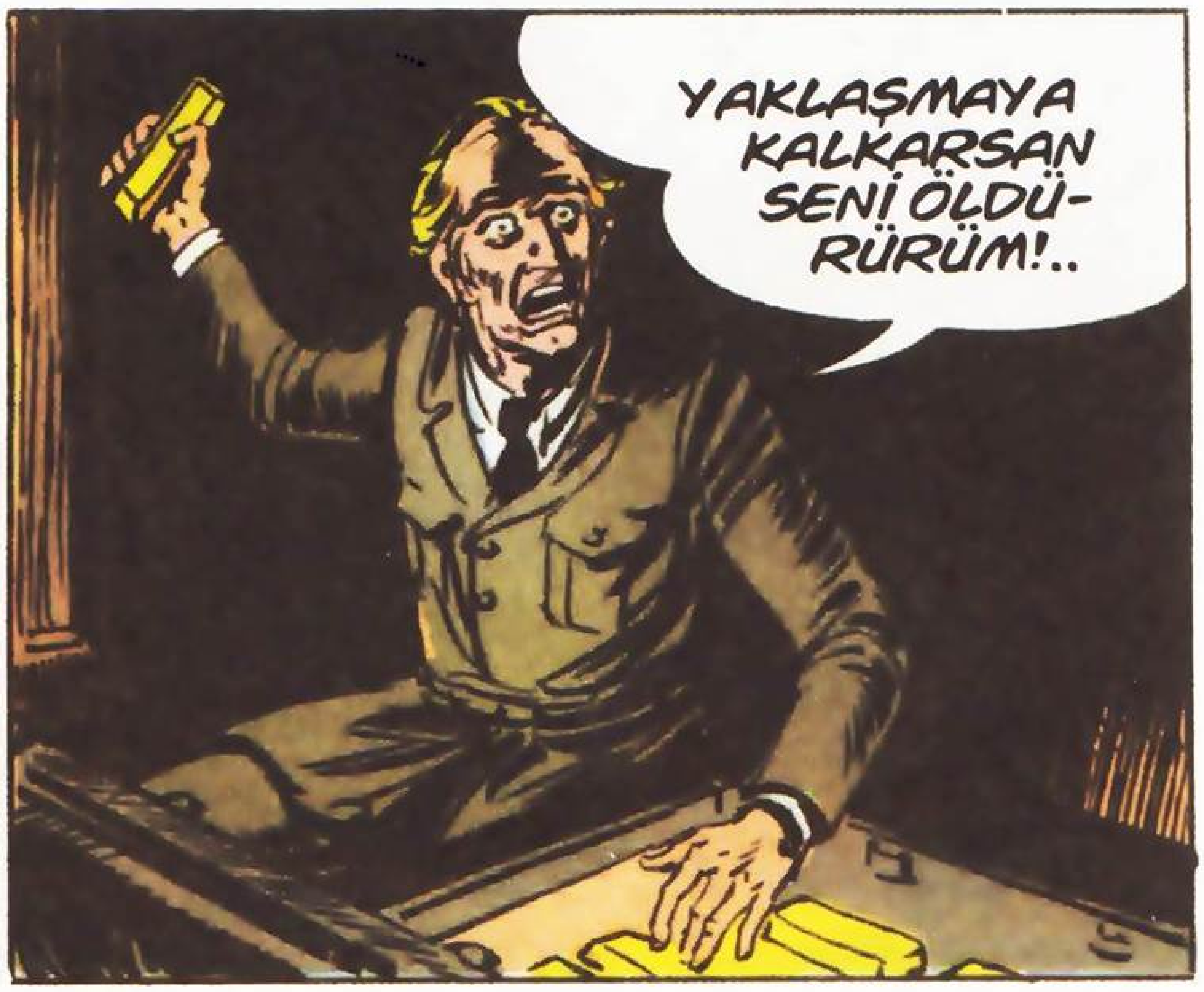

GEMİ, DÜŞÜNDÜĞÜMDEN DAHA İYİ DURUMDAYMIŞ... AMA...
...İÇİMDEN BİR SES DİKKAT ETMEMİ SÖYLÜYOR. BİR TEHLİKE HİSSEDİYORUM...
PROFESÖR AMBARA İNMİŞ OLMALI. ONU ALIP BURADAN GÖTÜRMELİYİM...
BALTALI İLAH, FLECKER'İN ARDINDA KAYBOLDUĞU KAPIDAN İÇERİ GİRDİ...
KARANLIKTA, DİK BİR MERDİVENDEN İNDİ...

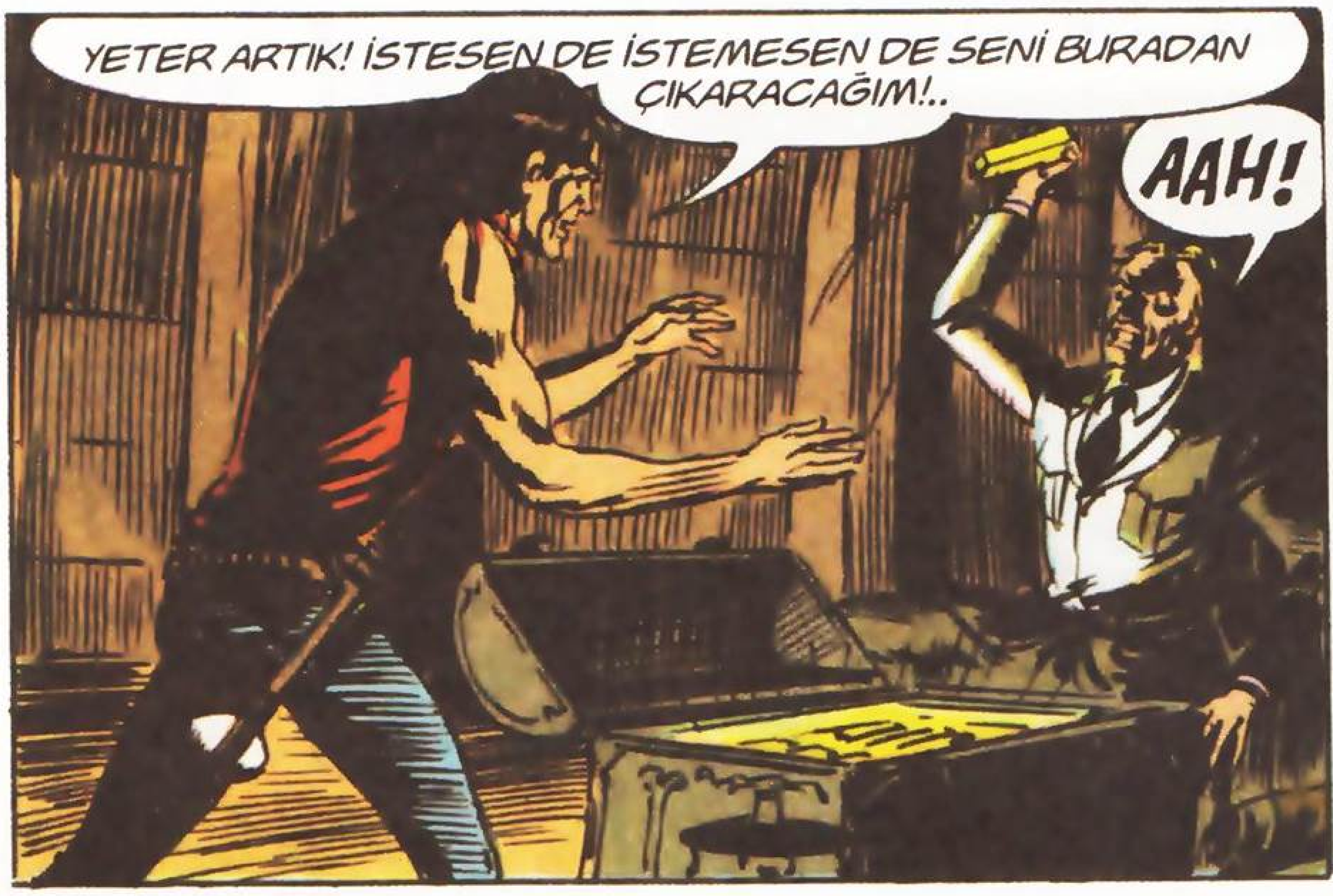

SESSIZ KORIDORLARDAN GEÇTI...
...GITTIKÇE DAHA DERINE, "DISCOVERY'NIN IÇINE DOĞRU ILERLIYORDU...
AMBARIN KAPISI BU OLMALI... ALTIN MUTLAKA ORADADIR...
FLECKER! BENI DUYUYOR MUSUN? ORADAN ÇIKMAN GEREK. GEMI TEHLIKELI. ÜSTÜMÜZE ÇÖKEBILIR...
İŞTE ORADA... BENI DUYMADI...
ALTIN!..

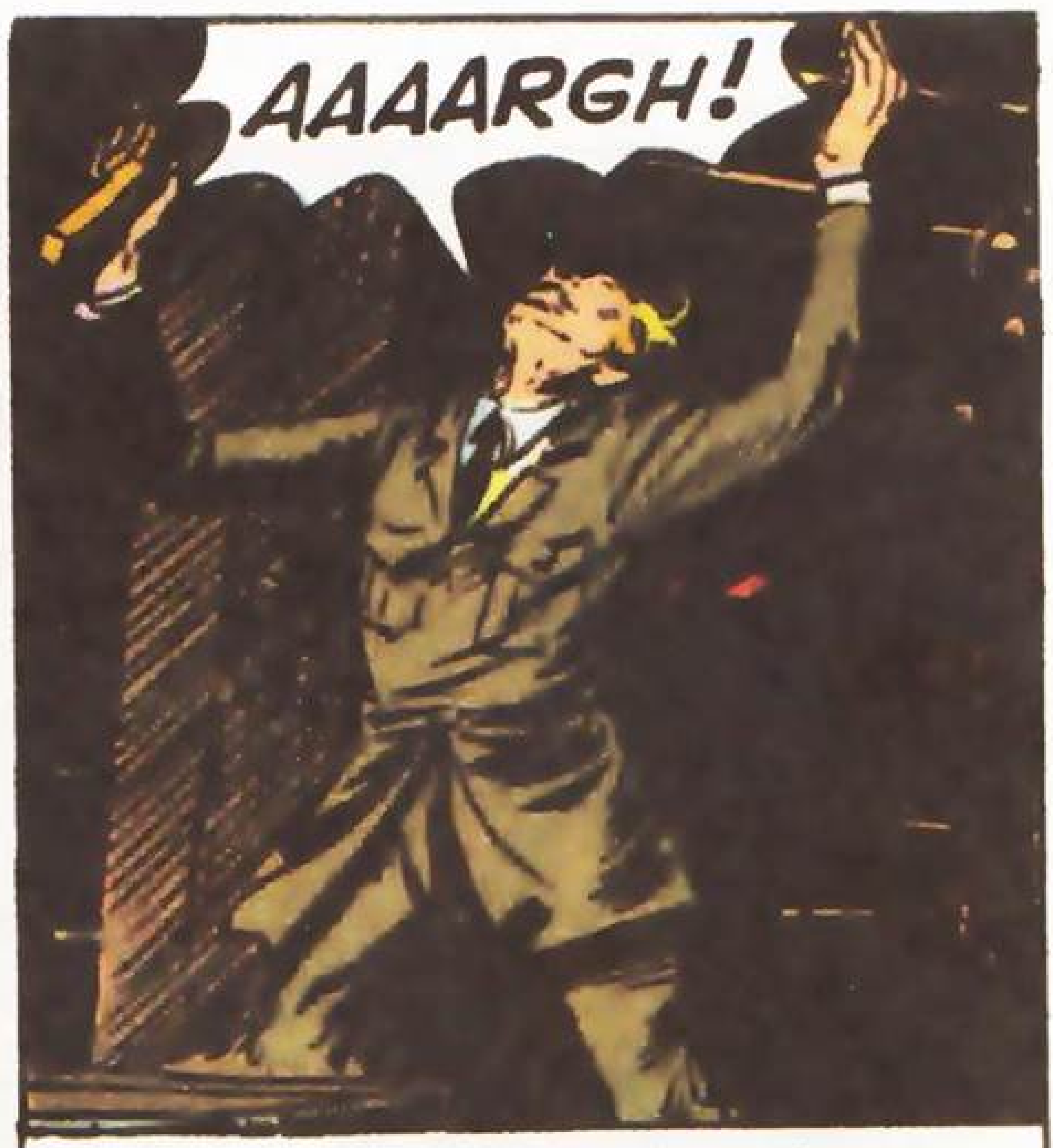

ALTIN KÜLÇELERİ... "DISCOVERY"NİN HAZİNESİ...
HEPSİ BENİM... HEPSİ BENİM!..
FLECKER! ÇABUK OL! BU ÇÜRÜMÜŞ TAHTA YIĞINI...
?!
YİNE Mİ SEN? ALTINIMI ÇALMAK İSTİYORSUN...
AMA ONLARI ALAMAYACAKSIN!..
HAY ŞEYTAN!..

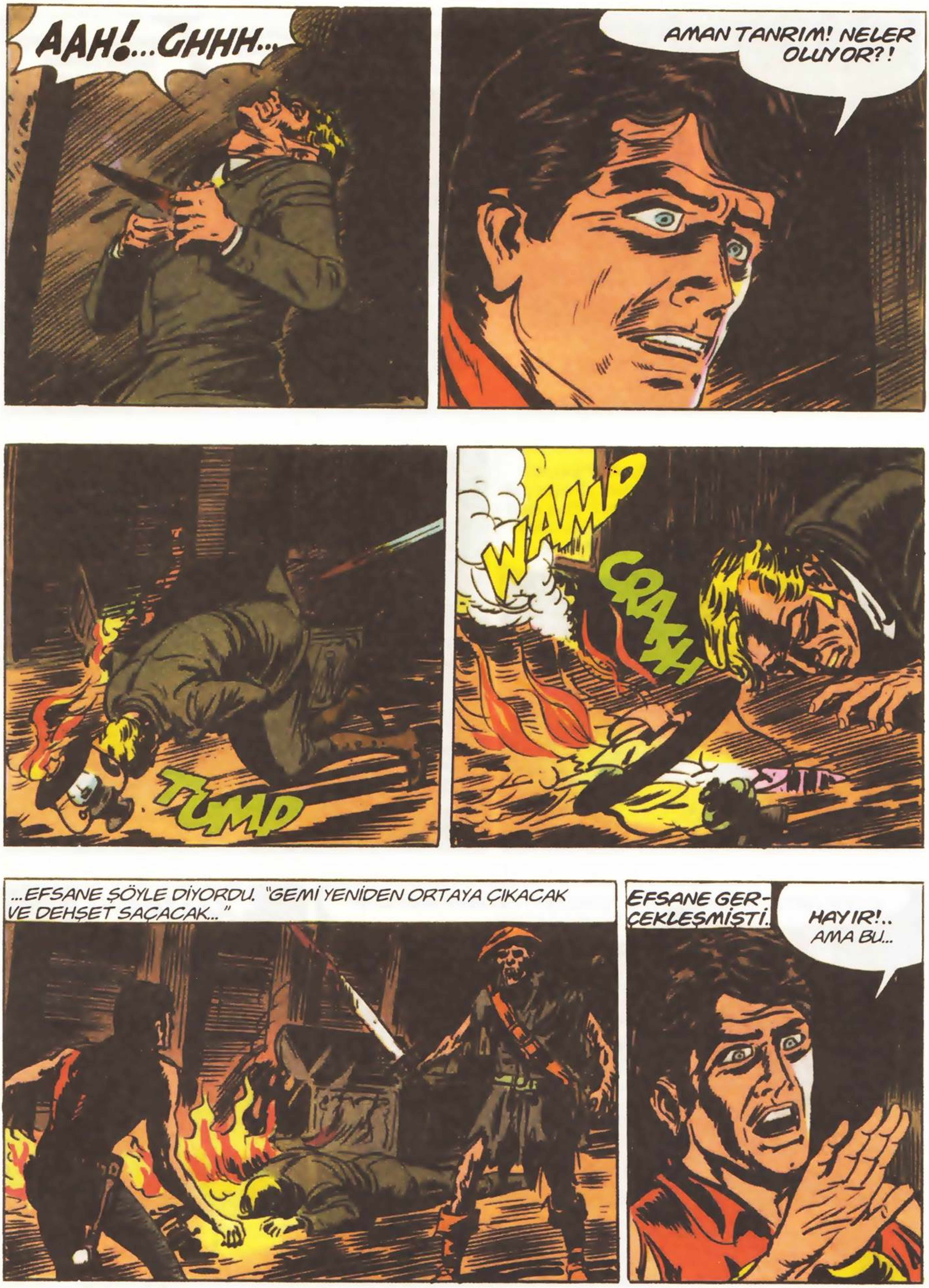

MANTIKLI OLMAYA ÇALIŞ, FLECKER! BEN SADECE ÇOK GEÇ OLMADAN BURADAN GİTMEMİZİ İSTİYORUM!
HAYIR! HAYIR! GERİ ÇEKİL, YAKLAŞMA!

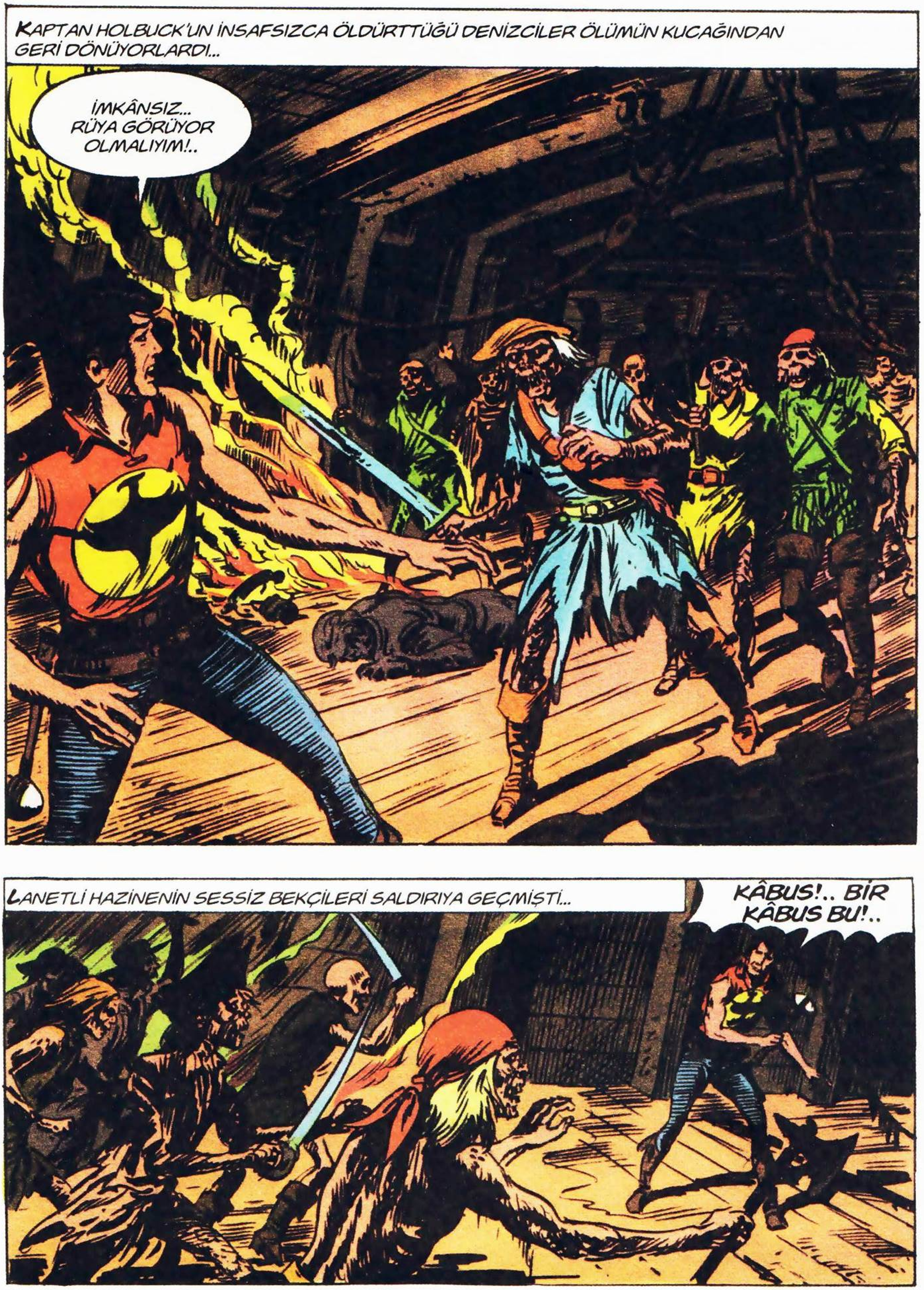

BU ALTINLAR BENİM, ANLIYOR MUSUN? ONLARI KİMSE BENDEN ALAMAZ!

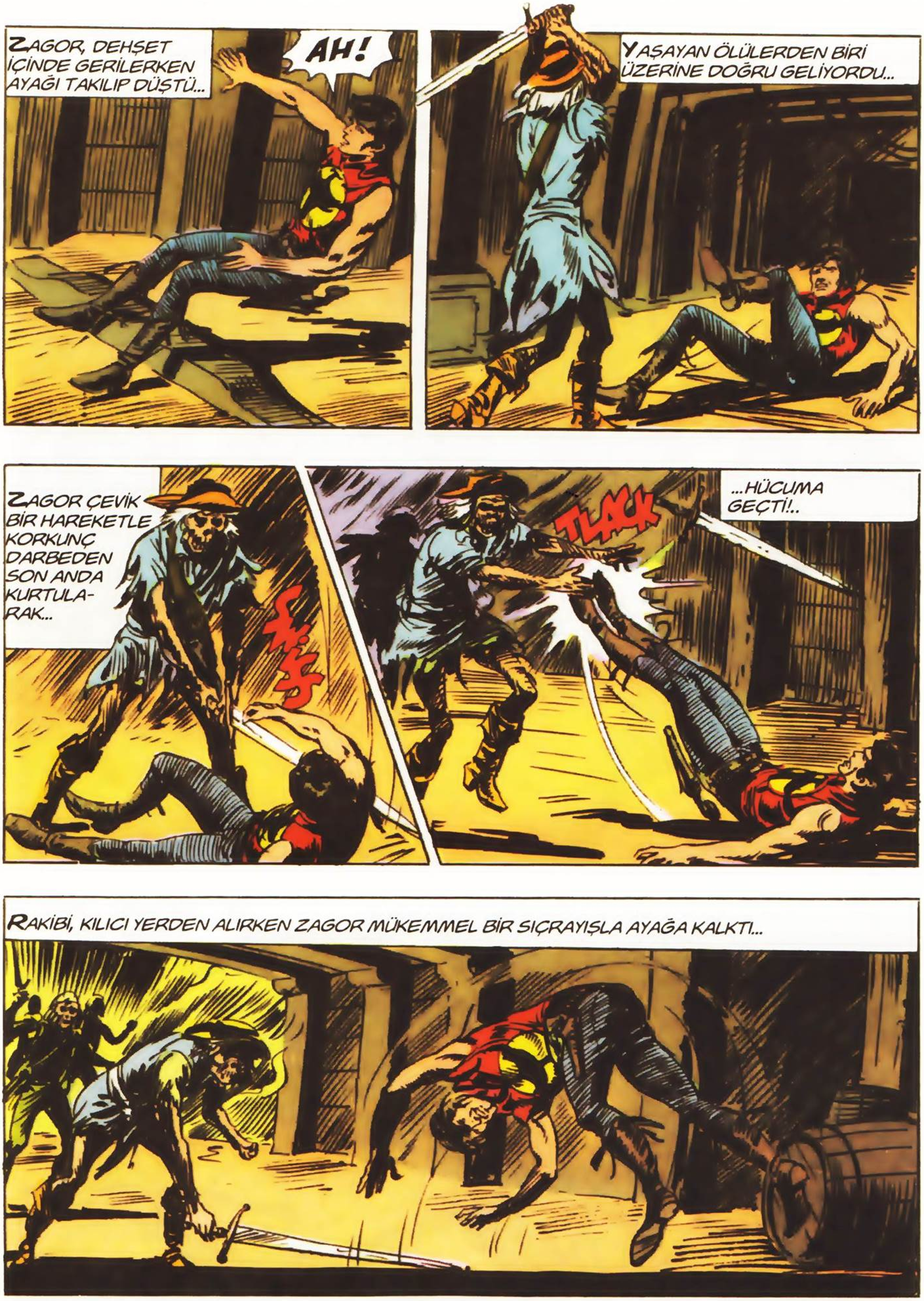

YAKLAŞMAYA KALKARSAN SENİ ÖLDÜRÜRÜM!..

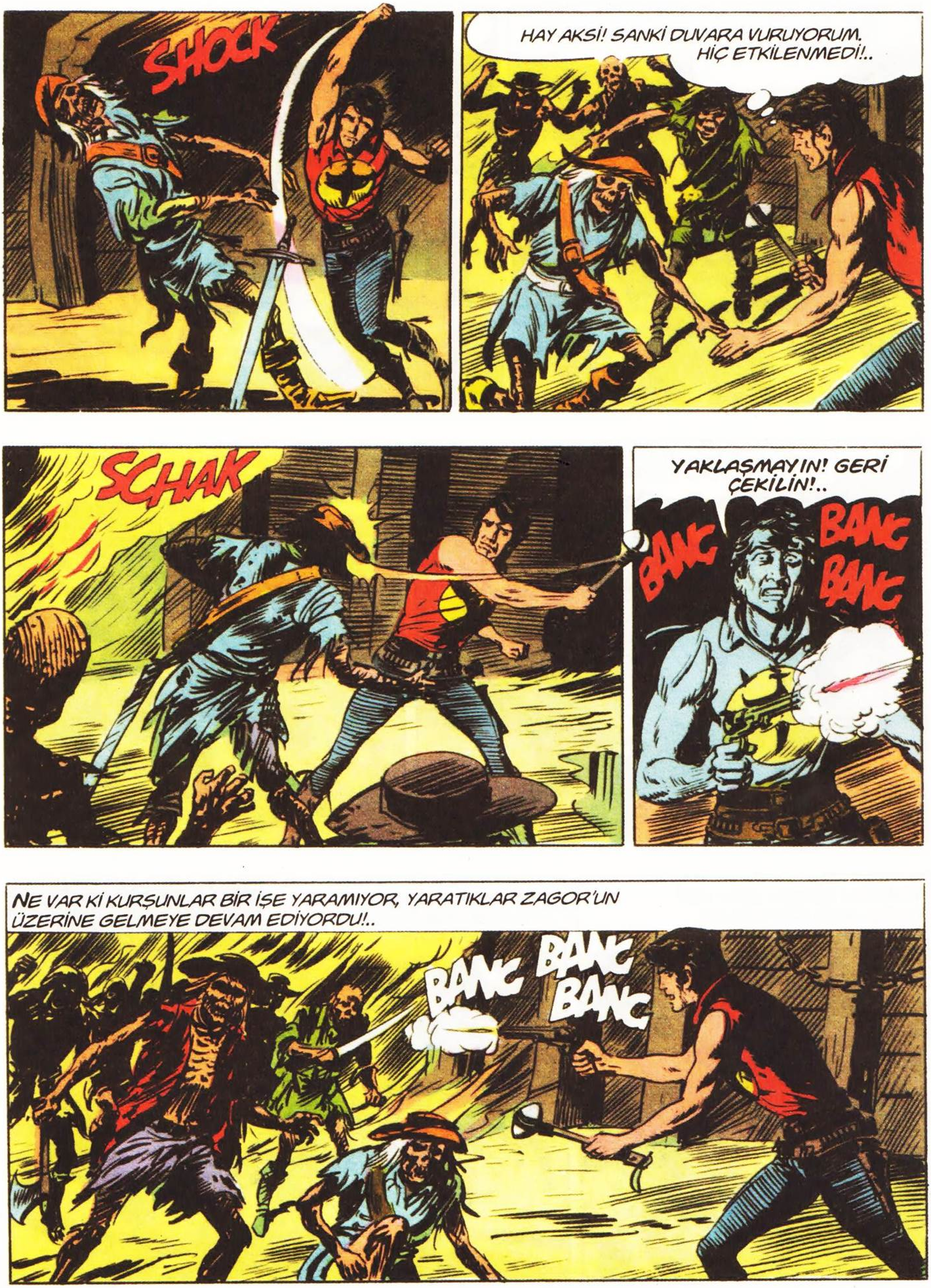

YETER ARTIK! İSTESEN DE İSTEMESEN DE SENİ BURADAN ÇIKARACAĞIM!..
AAH!

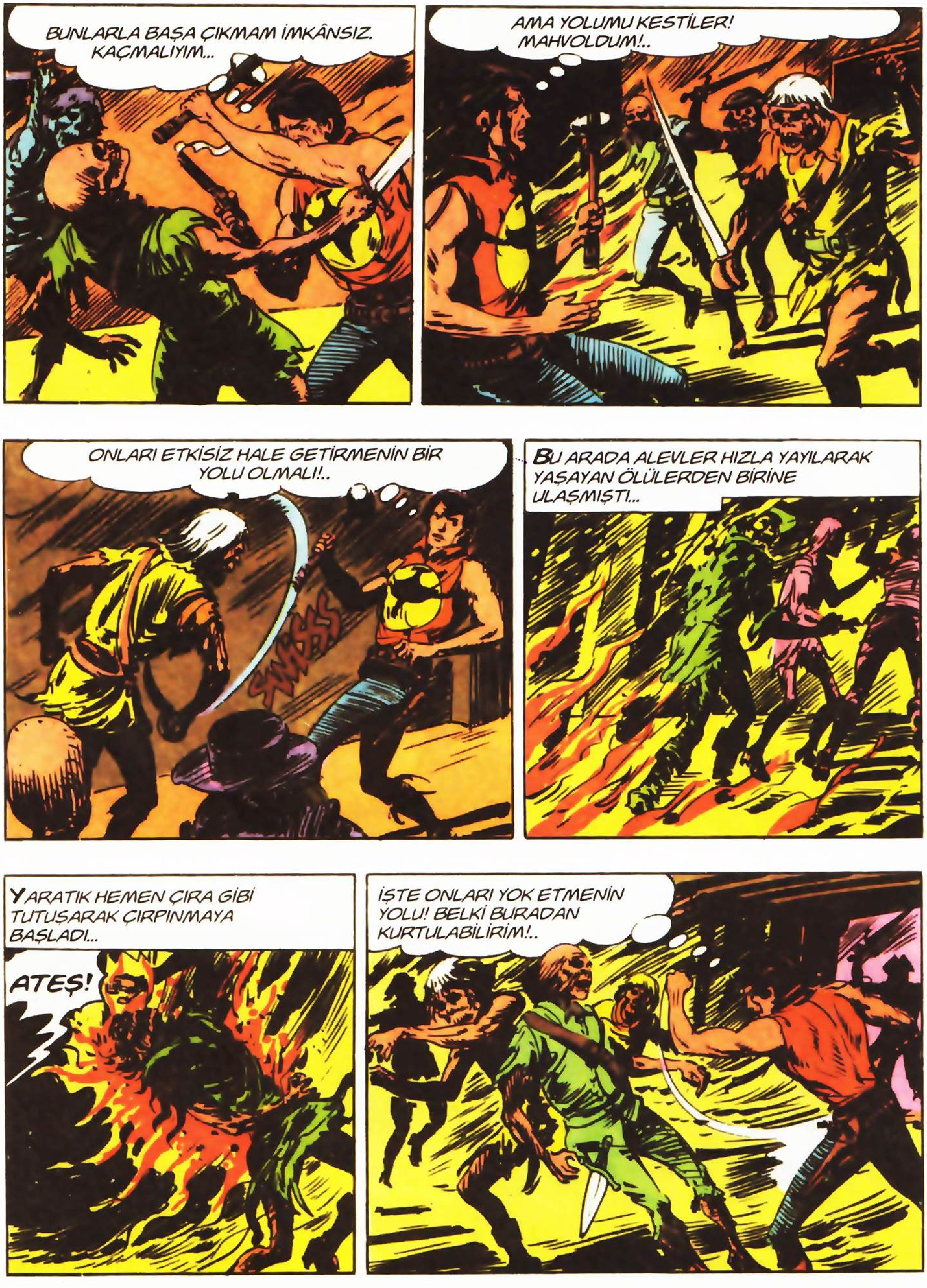

AAAARGH!
FLECKER'İN ÖFKELİ BAĞIRIŞI BİRDEN ACI DOLU BİR ÇIĞLIĞA DÖNÜŞTÜ...

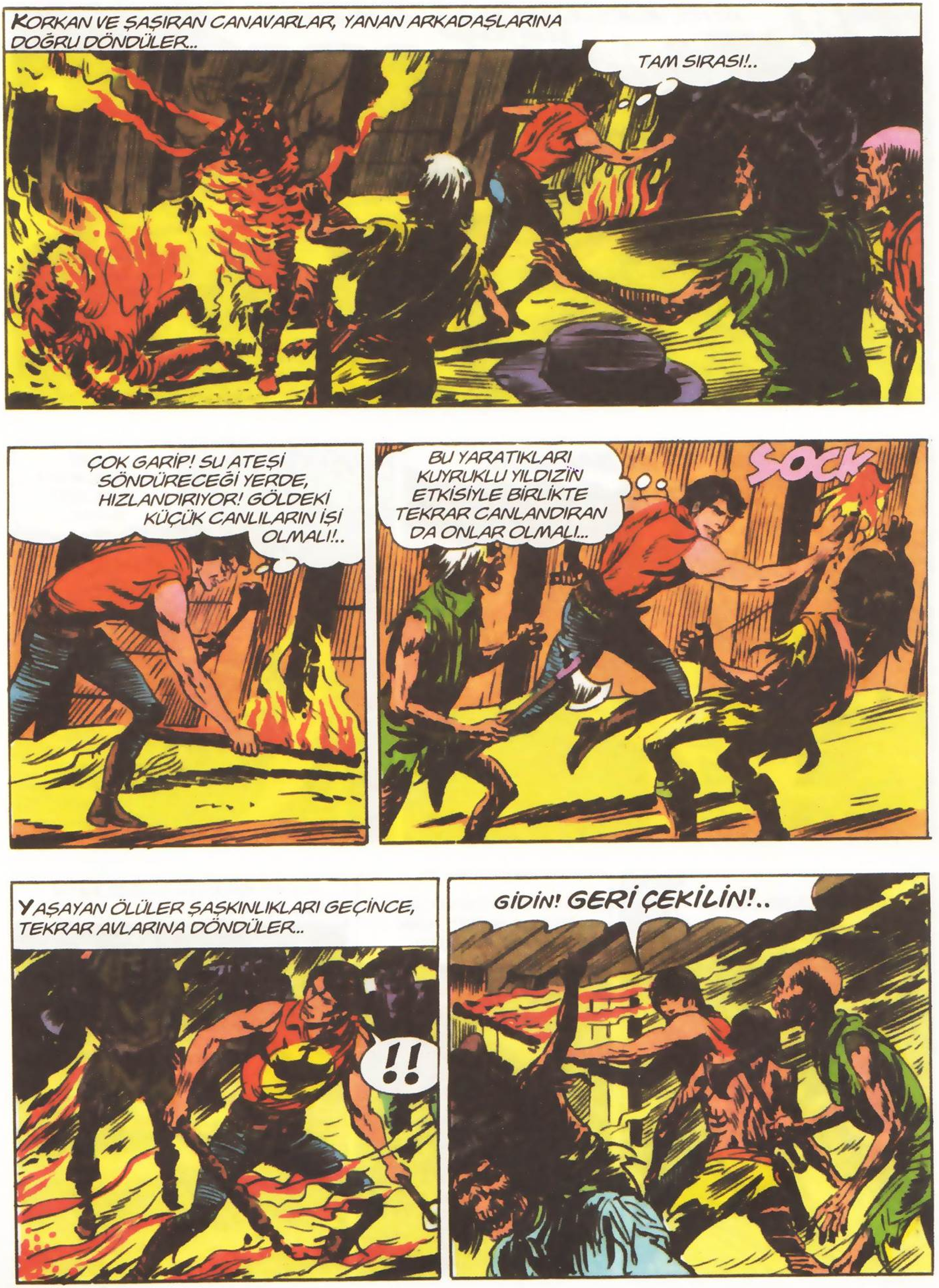

AAH!...GHHH...
AMAN TANRIM! NELER OLUYOR?!
TUMP
WAMP
CRAAH
...EFSANE ŞÖYLE DİYORDU. "GEMİ YENİDEN ORTAYA ÇIKACAK VE DEHŞET SAÇACAK..."
EFSANE GERÇEKLEŞMİŞTİ.
HAYIR!.. AMA BU...

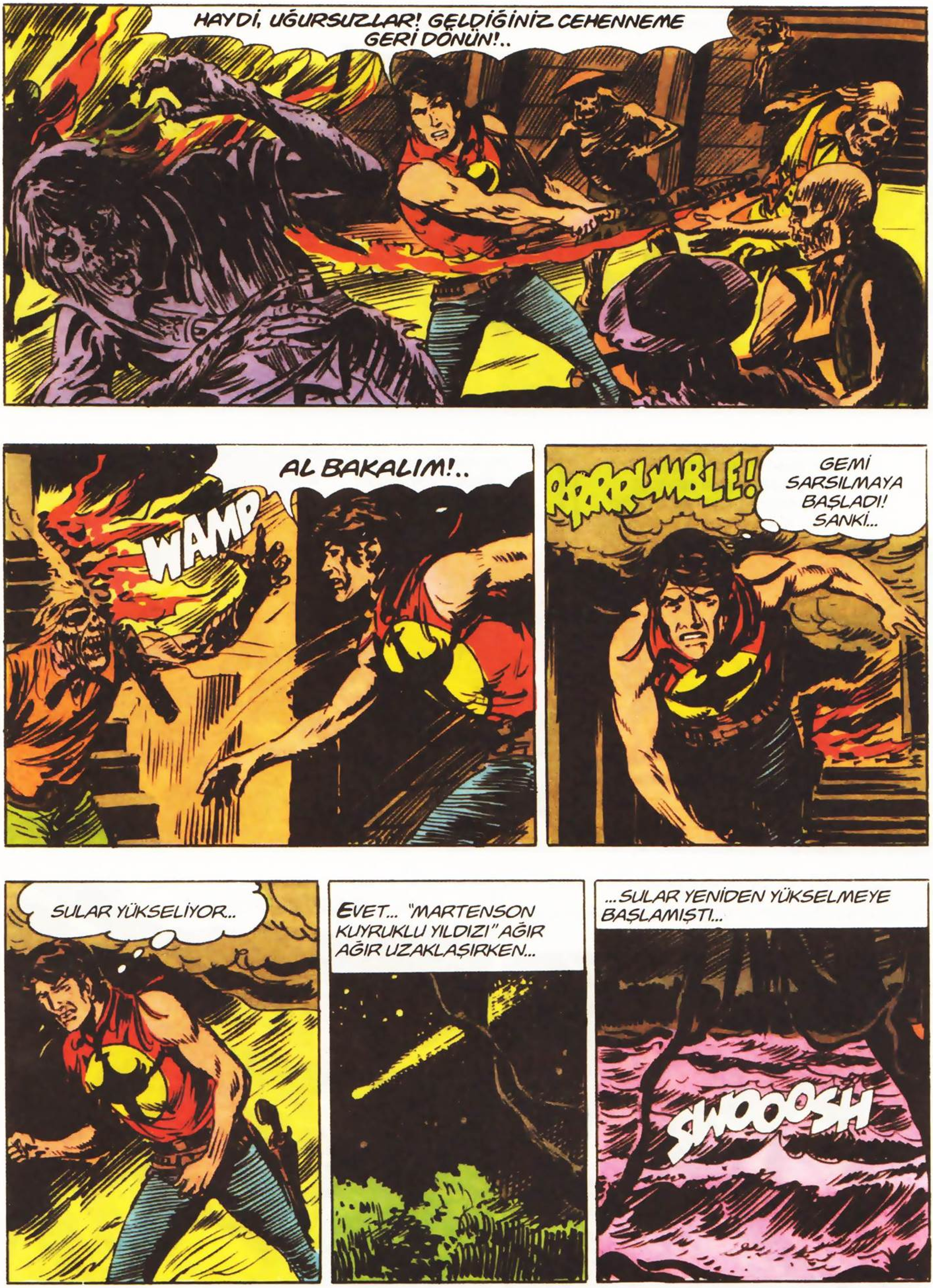

KAPTAN HOLBUCK'UN İNSAFSIZCA ÖLDÜRTTÜĞÜ DENİZCİLER ÖLÜMÜN KUCAĞINDAN GERİ DÖNÜYORLARDI...
İMKÂNSIZ... RÜYA GÖRÜYOR OLMALIYIM!..
LANETLİ HAZİNENİN SESSİZ BEKÇİLERİ SALDIRIYA GEÇMİŞTİ...
KÂBUS!.. BİR KÂBUS BU!..

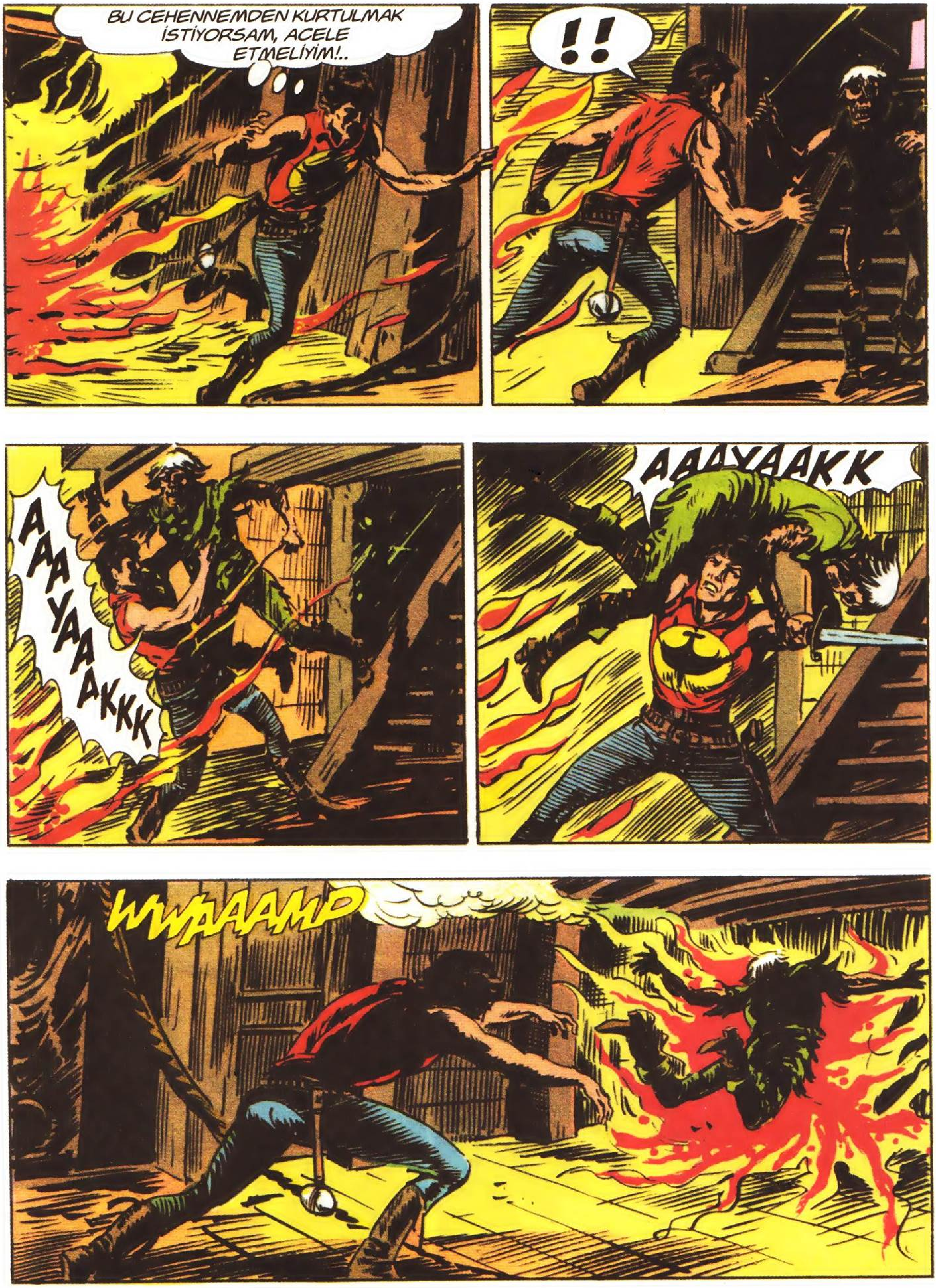

ZAGOR, DEHŞET İÇİNDE GERİLERKEN AYAĞI TAKILIP DÜŞTÜ...
AH!
YAŞAYAN ÖLÜLERDEN BİRİ ÜZERİNE DOĞRU GELİYORDU...
ZAGOR ÇEVİK BİR HAREKETLE KORKUNÇ DARBEDEN SON ANDA KURTULARAK...
TLACK
...HÜCUMA GEÇTİ!..
RAKİBİ, KILICI YERDEN ALIRKEN ZAGOR MÜKEMMEL BİR SIÇRAYIŞLA AYAĞA KALKTI...

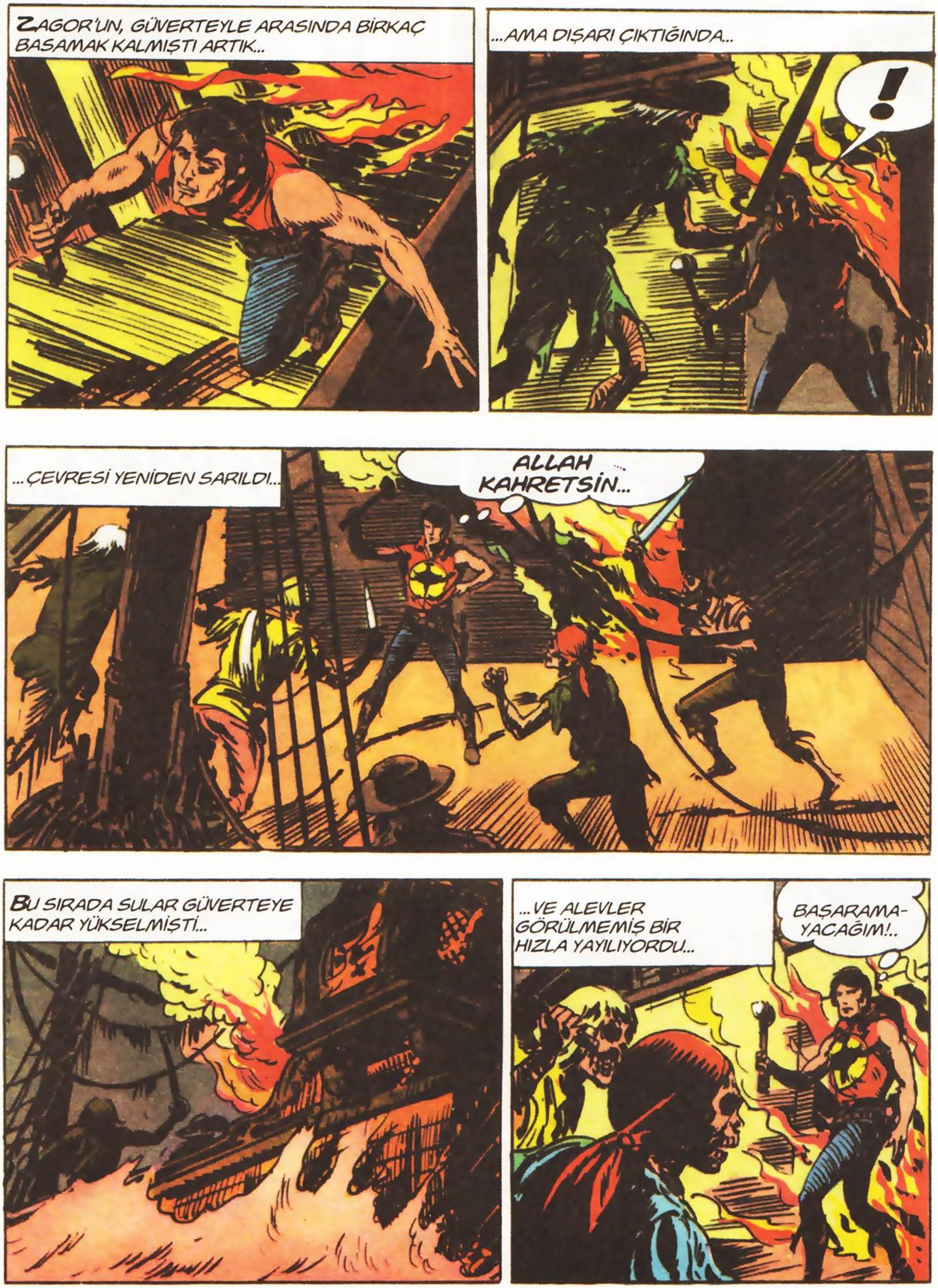

SHOCK
HAY AKSİ! SANKİ DUVARA VURUYORUM. HİÇ ETKİLENMEDİ!..
SCHAK
YAKLAŞMAYIN! GERİ ÇEKİLİN!..
BANG BANG BANG
NE VAR Kİ KURŞUNLAR BİR İŞE YARAMIYOR, YARATIKLAR ZAGOR'UN ÜZERİNE GELMEYE DEVAM EDİYORDU!..
BANG BANG BANG

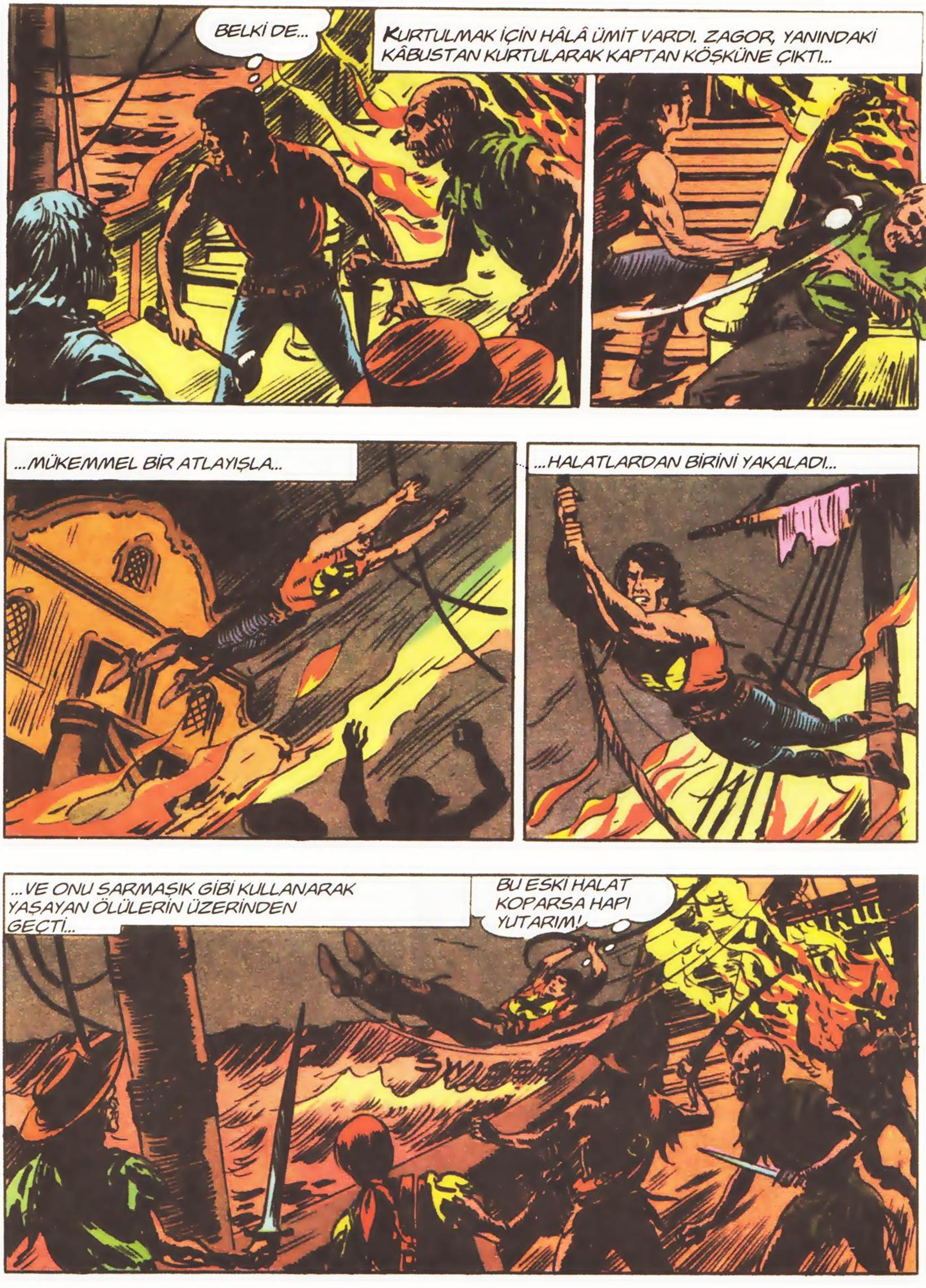

BUNLARLA BAŞA ÇIKMAM İMKÂNSIZ. KAÇMALIYIM...
AMA YOLUMU KESTİLER! MAHVOLDUM!..
ONLARI ETKİSİZ HALE GETİRMENİN BİR YOLU OLMALI!..
SWISS
BU ARADA ALEVLER HIZLA YAYILARAK YAŞAYAN ÖLÜLERDEN BİRİNE ULAŞMIŞTI...
YARATIK HEMEN ÇIRA GİBİ TUTUŞARAK ÇIRPINMAYA BAŞLADI...
ATEŞ!
İŞTE ONLARI YOK ETMENİN YOLU! BELKİ BURADAN KURTULABİLİRİM!..

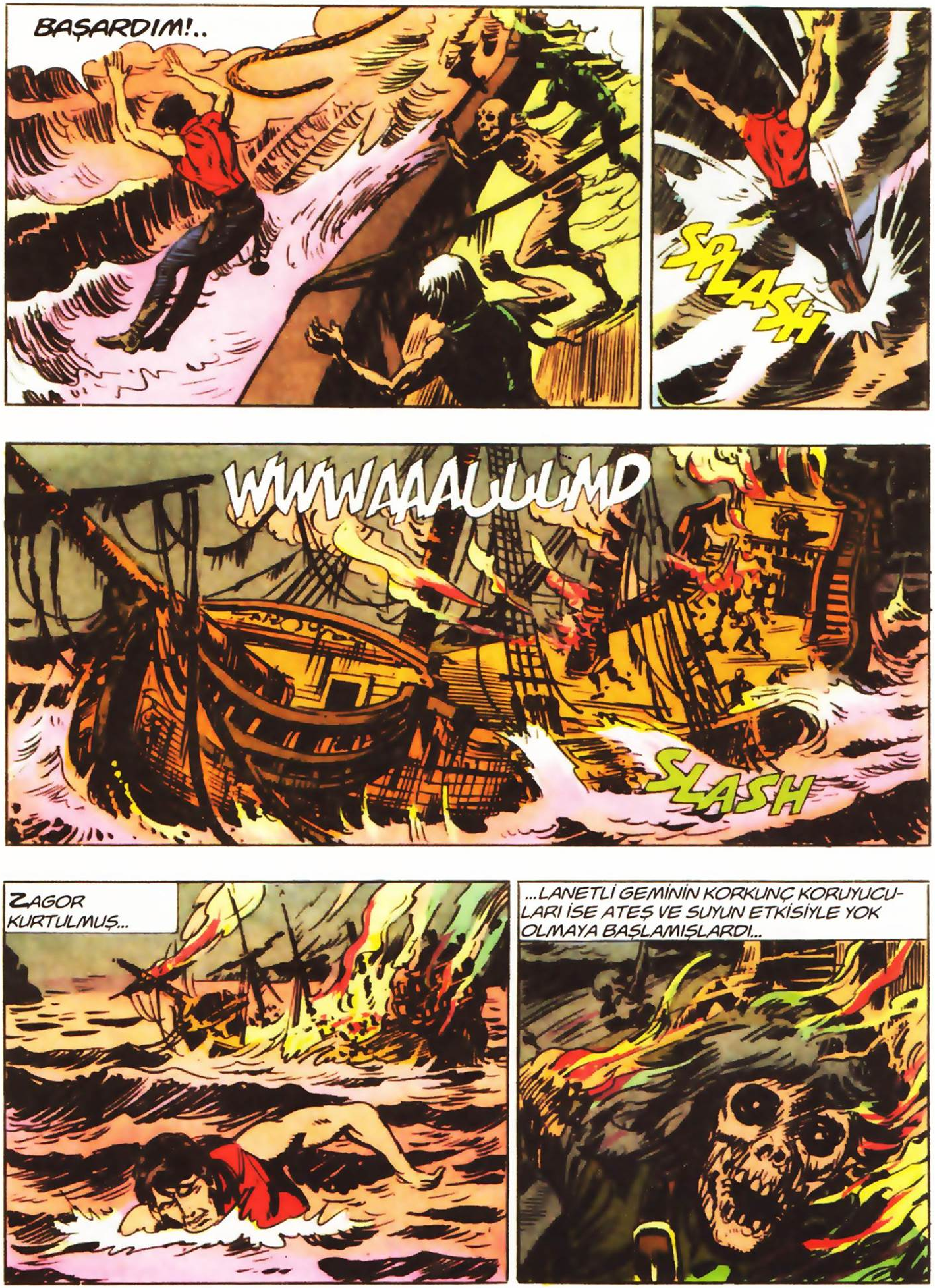

KORKAN VE ŞAŞIRAN CANAVARLAR, YANAN ARKADAŞLARINA DOĞRU DÖNDÜLER..
TAM SIRASI!..
ÇOK GARİP! SU ATEŞİ SÖNDÜRECEĞİ YERDE, HIZLANDIRIYOR! GÖLDEKİ KÜÇÜK CANLILARIN İŞİ OLMALI!..
BU YARATIKLARI KUYRUKLU YILDIZIN ETKİSİYLE BİRLİKTE TEKRAR CANLANDIRAN DA ONLAR OLMALI...
SOCK
YAŞAYAN ÖLÜLER ŞAŞKINLIKLARI GEÇİNCE, TEKRAR AVLARINA DÖNDÜLER..
!!
GİDİN! GERİ ÇEKİLİN!..

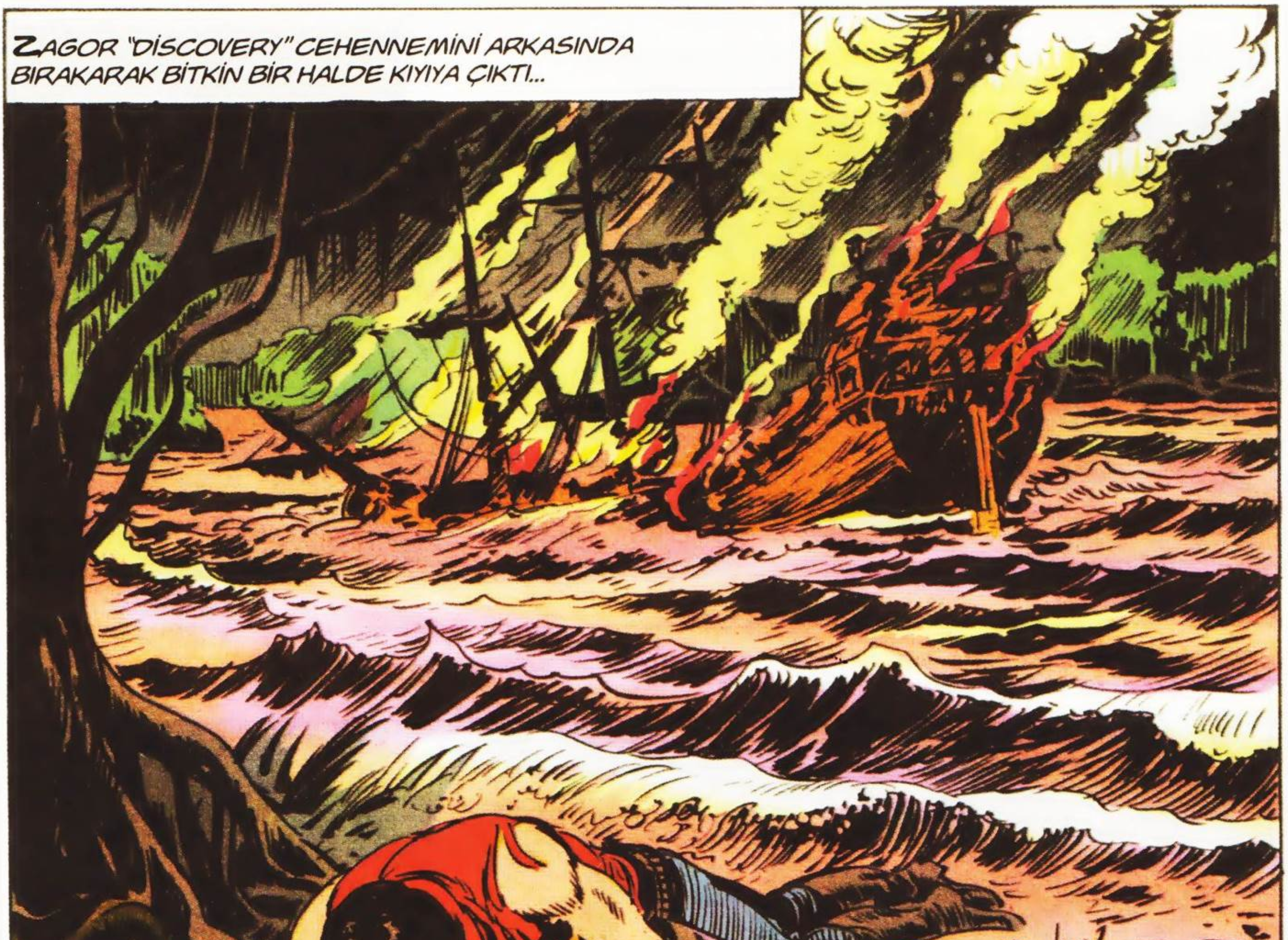

HAYDİ, UĞURSUZLAR! GELDİĞİNİZ CEHENNEME GERİ DÖNÜN!..
AL BAKALIM!..
WAMP
RRRRUMBLE!
GEMİ SARSILMAYA BAŞLADI! SANKİ...
SULAR YÜKSELİYOR...
EVET... "MARTENSON KUYRUKLU YILDIZI" AĞIR AĞIR UZAKLAŞIRKEN...
...SULAR YENİDEN YÜKSELMEYE BAŞLAMIŞTI...
SWOOOSH

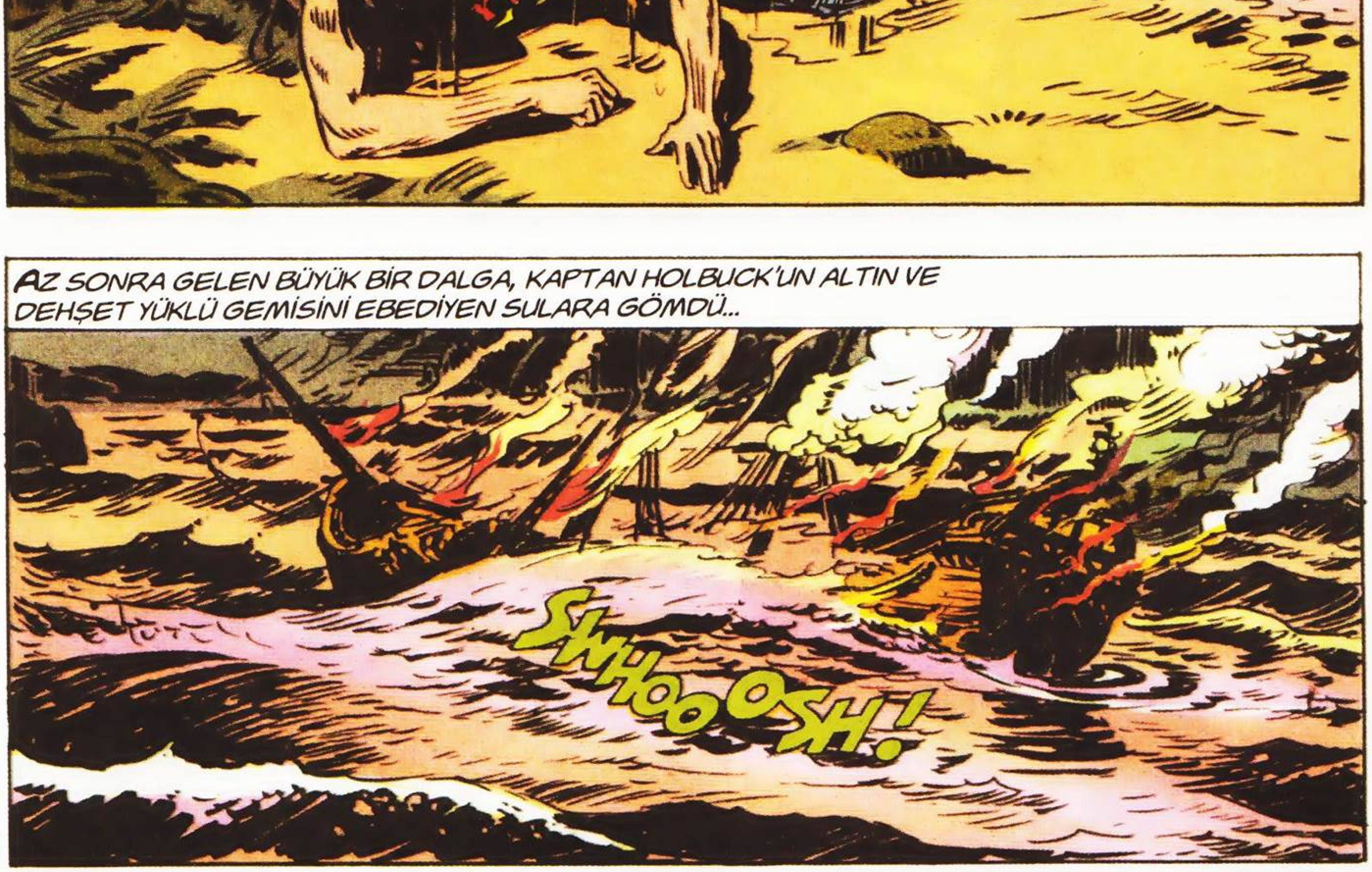

BU CEHENNEMDEN KURTULMAK İSTİYORSAM, ACELE ETMELİYİM!..
!!
AAAYAAAAKKK
AAAYAAKK
WWAAAMP

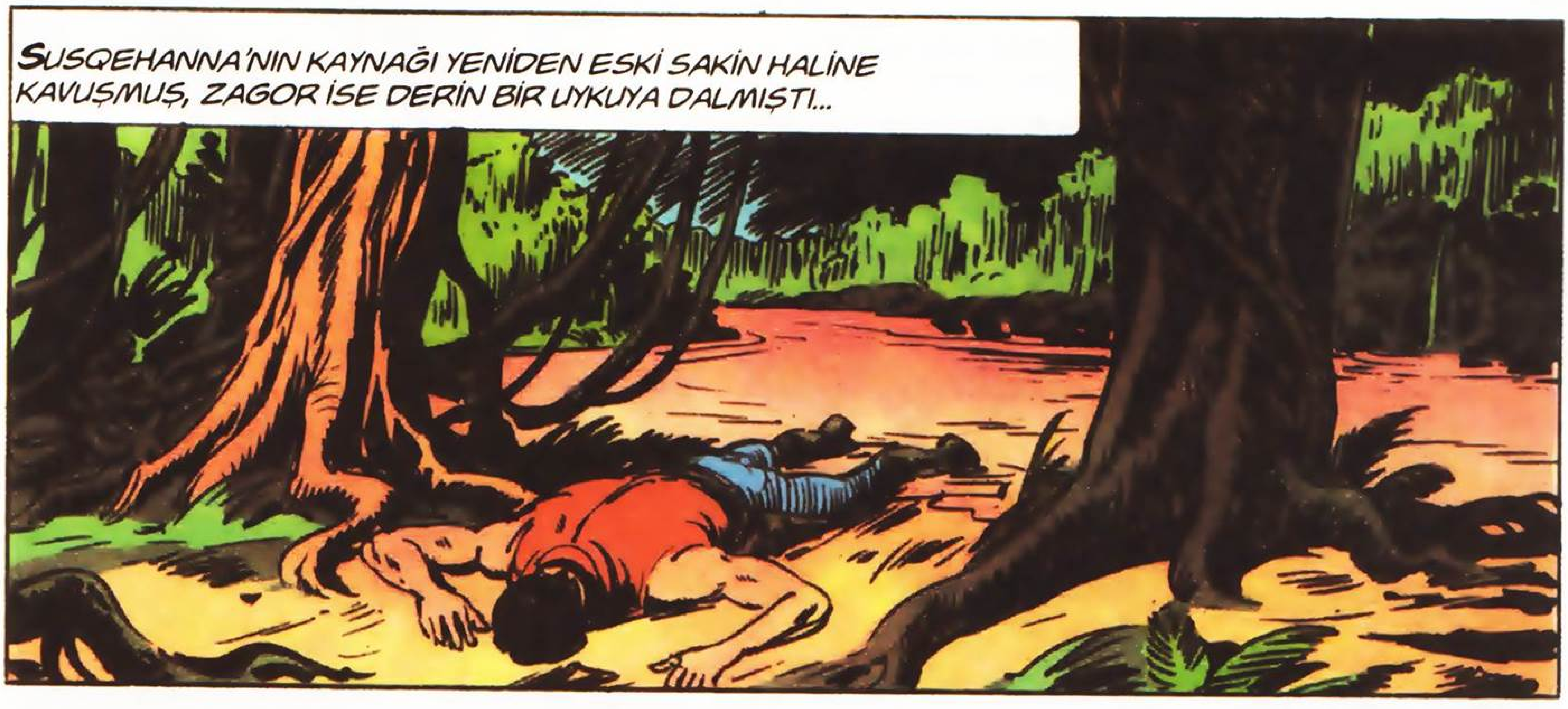

ZAGOR'UN, GÜVERTEYLE ARASINDA BİRKAÇ BASAMAK KALMIŞTI ARTIK...
...AMA DIŞARI ÇIKTIĞINDA...
!
...ÇEVRESİ YENİDEN SARILDI...
ALLAH KAHRETSİN...
BU SIRADA SULAR GÜVERTEYE KADAR YÜKSELMİŞTİ...
...VE ALEVLER GÖRÜLMEMİŞ BİR HIZLA YAYILIYORDU...
BAŞARAMAYACAĞIM!..


BELKİ DE...
KURTULMAK İÇİN HÂLÂ ÜMİT VARDI. ZAGOR, YANINDAKİ KÂBUSTAN KURTULARAK KAPTAN KÖŞKÜNE ÇIKTI...
...MÜKEMMEL BİR ATLAYIŞLA...
...HALATLARDAN BİRİNİ YAKALADI...
...VE ONU SARMAŞIK GİBİ KULLANARAK YAŞAYAN ÖLÜLERİN ÜZERİNDEN GEÇTİ...
BU ESKİ HALAT KOPARSA HAPI YUTARIM!

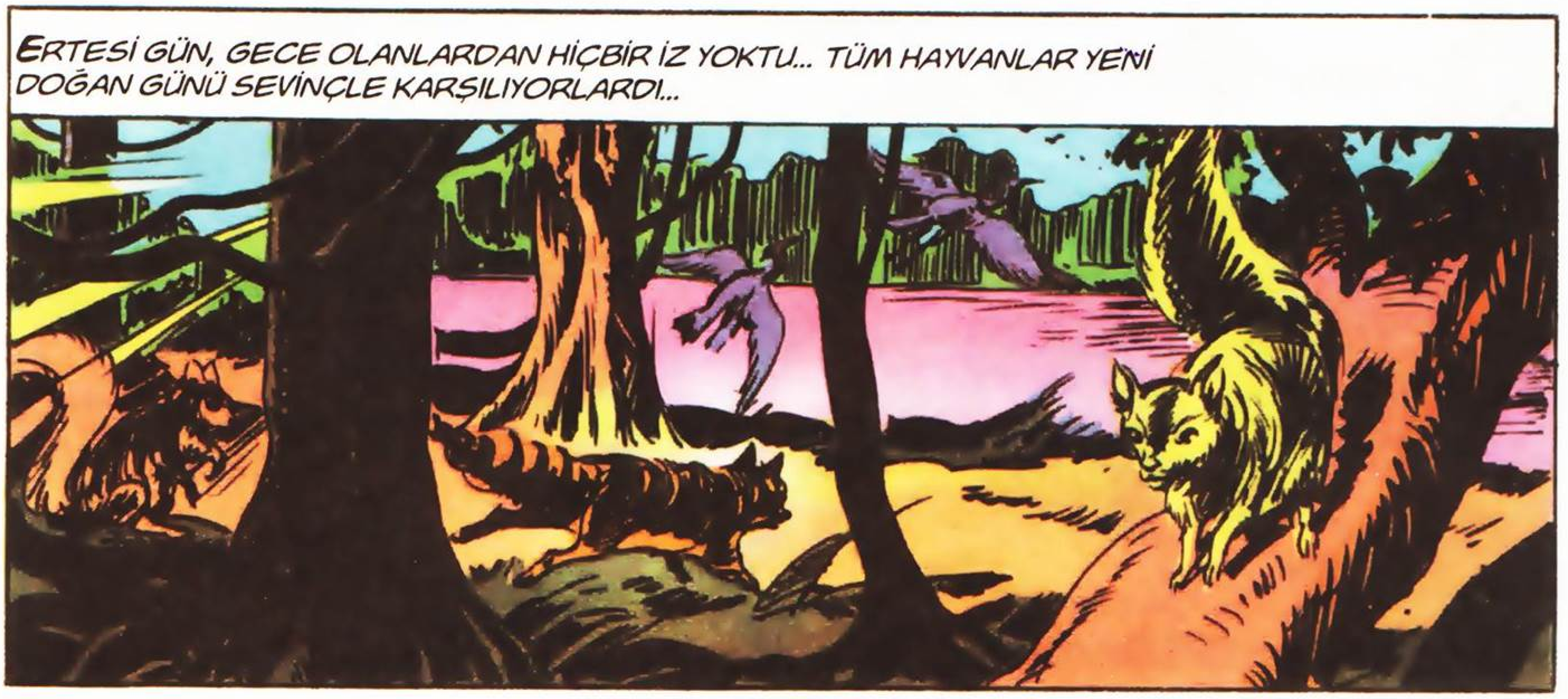

BAŞARDIM!..
SPLASH
WWWAAAUUUMD
SLASH
ZAGOR KURTULMUŞ...
...LANETLİ GEMİNİN KORKUNÇ KORUYUCULARI İSE ATEŞ VE SUYUN ETKİSİYLE YOK OLMAYA BAŞLAMIŞLARDI...


ZAGOR "DISCOVERY" CEHENNEMİNİ ARKASINDA BIRAKARAK BİTKİN BİR HALDE KIYIYA ÇIKTI...

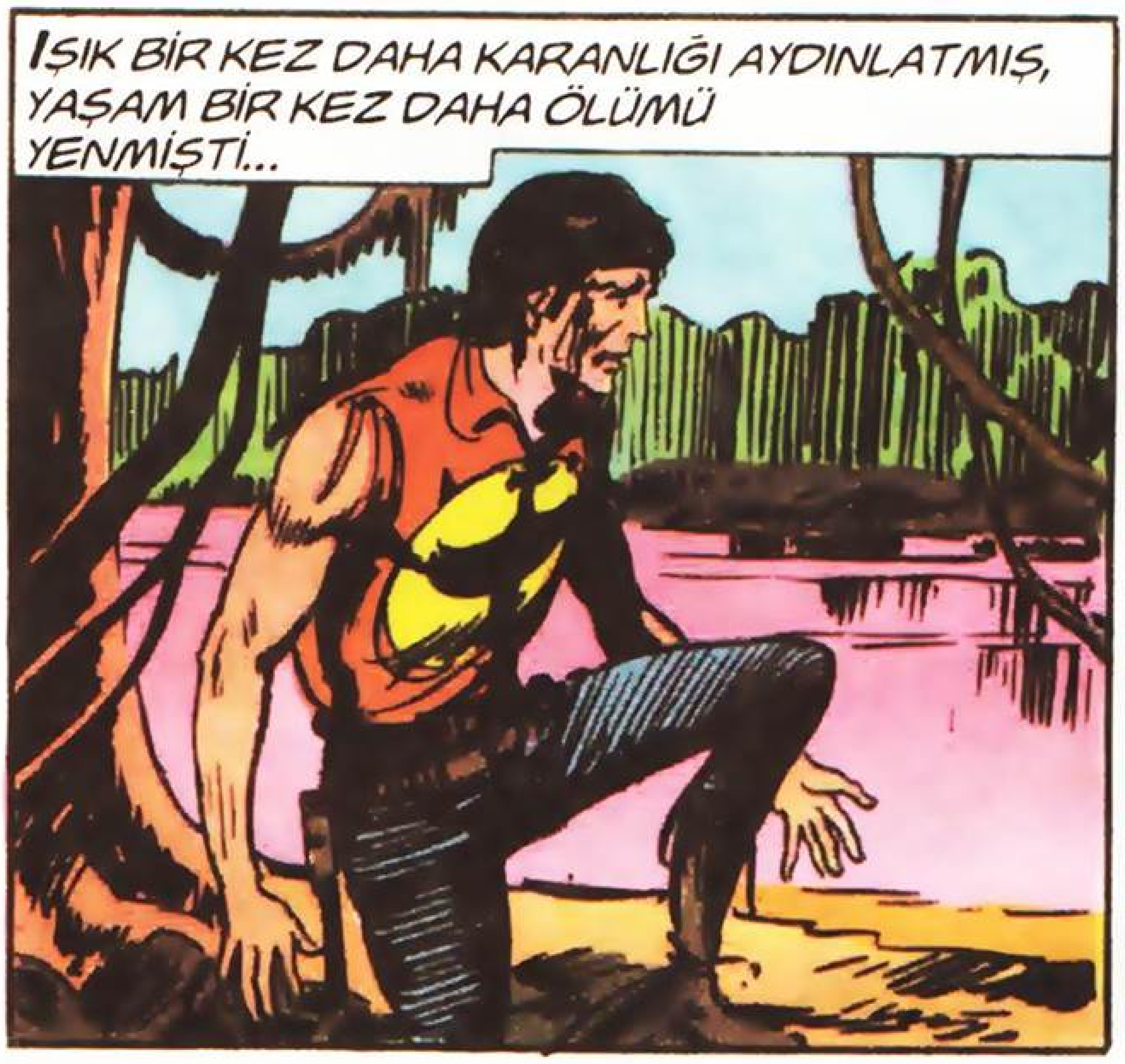

AZ SONRA GELEN BÜYÜK BİR DALGA, KAPTAN HOLBUCK'UN ALTIN VE DEHŞET YÜKLÜ GEMİSİNİ EBEDİYEN SULARA GÖMDÜ...
SWHOOOSH!



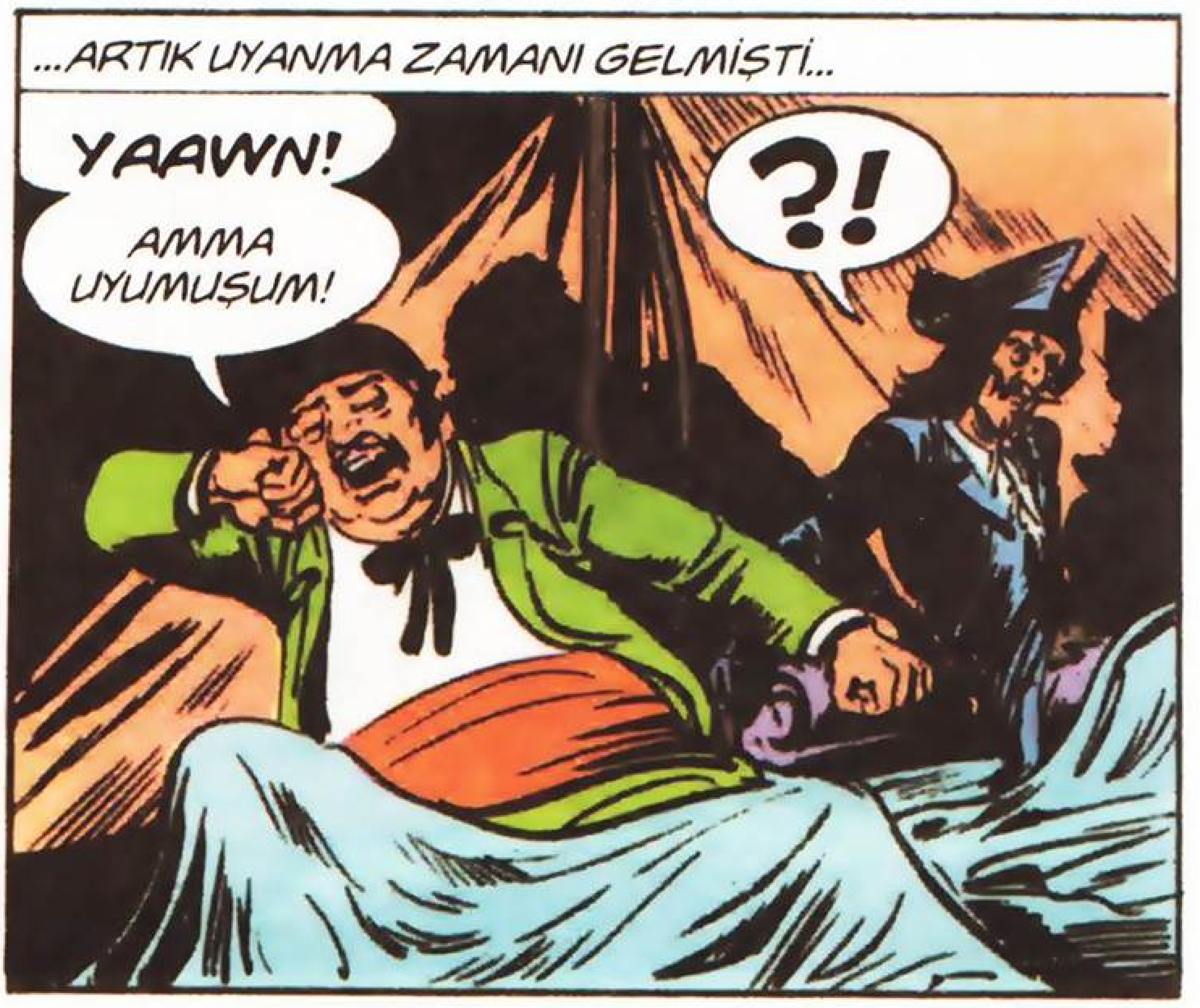
SUSQEHANNA'NIN KAYNAĞI YENİDEN ESKİ SAKİN HALİNE KAVUŞMUŞ, ZAGOR İSE DERİN BİR UYKUYA DALMIŞTI...



ERTESİ GÜN, GECE OLANLARDAN HİÇBİR İZ YOKTU... TÜM HAYVANLAR YENİ DOĞAN GÜNÜ SEVİNÇLE KARŞILIYORLARDI...

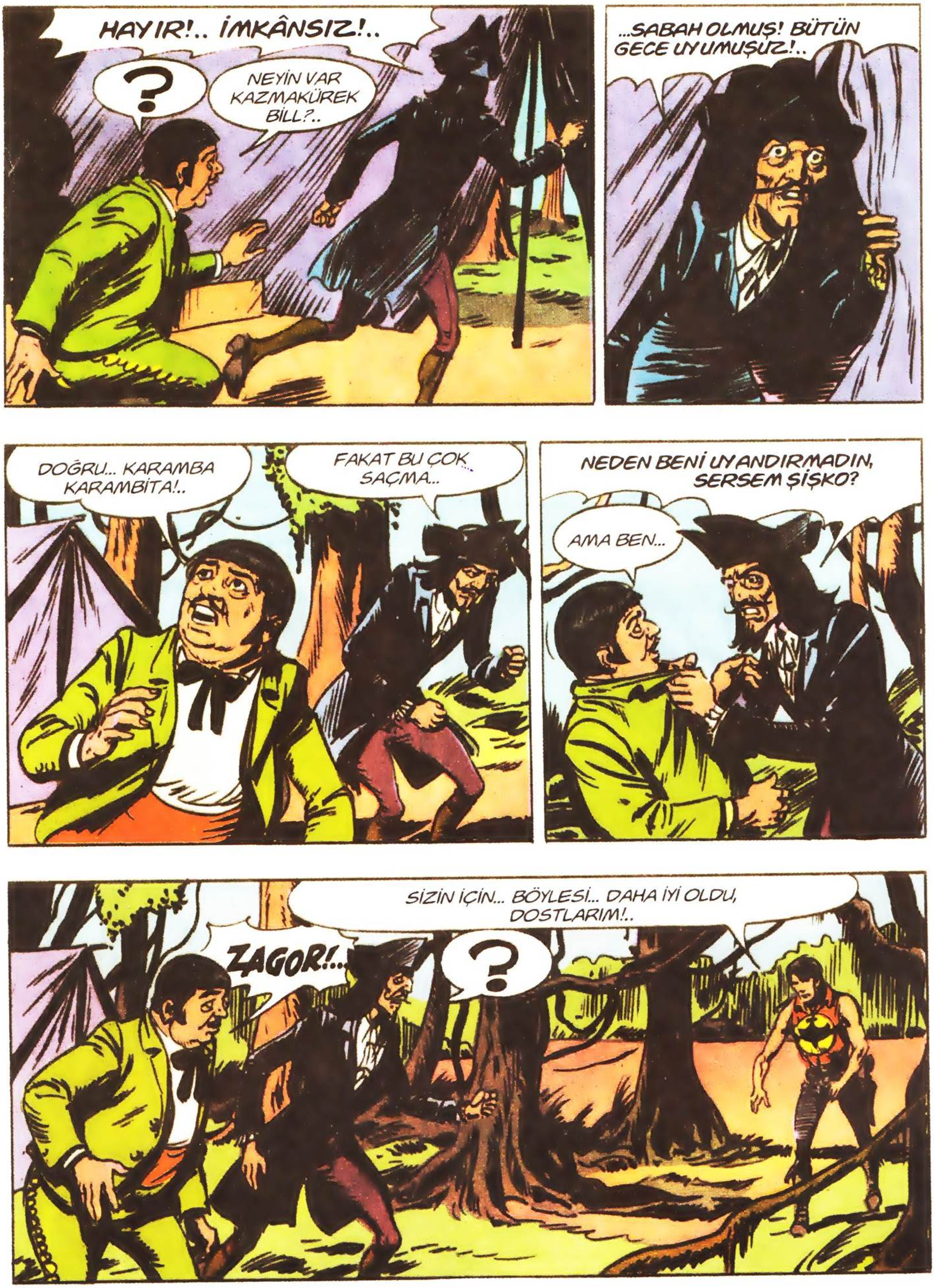


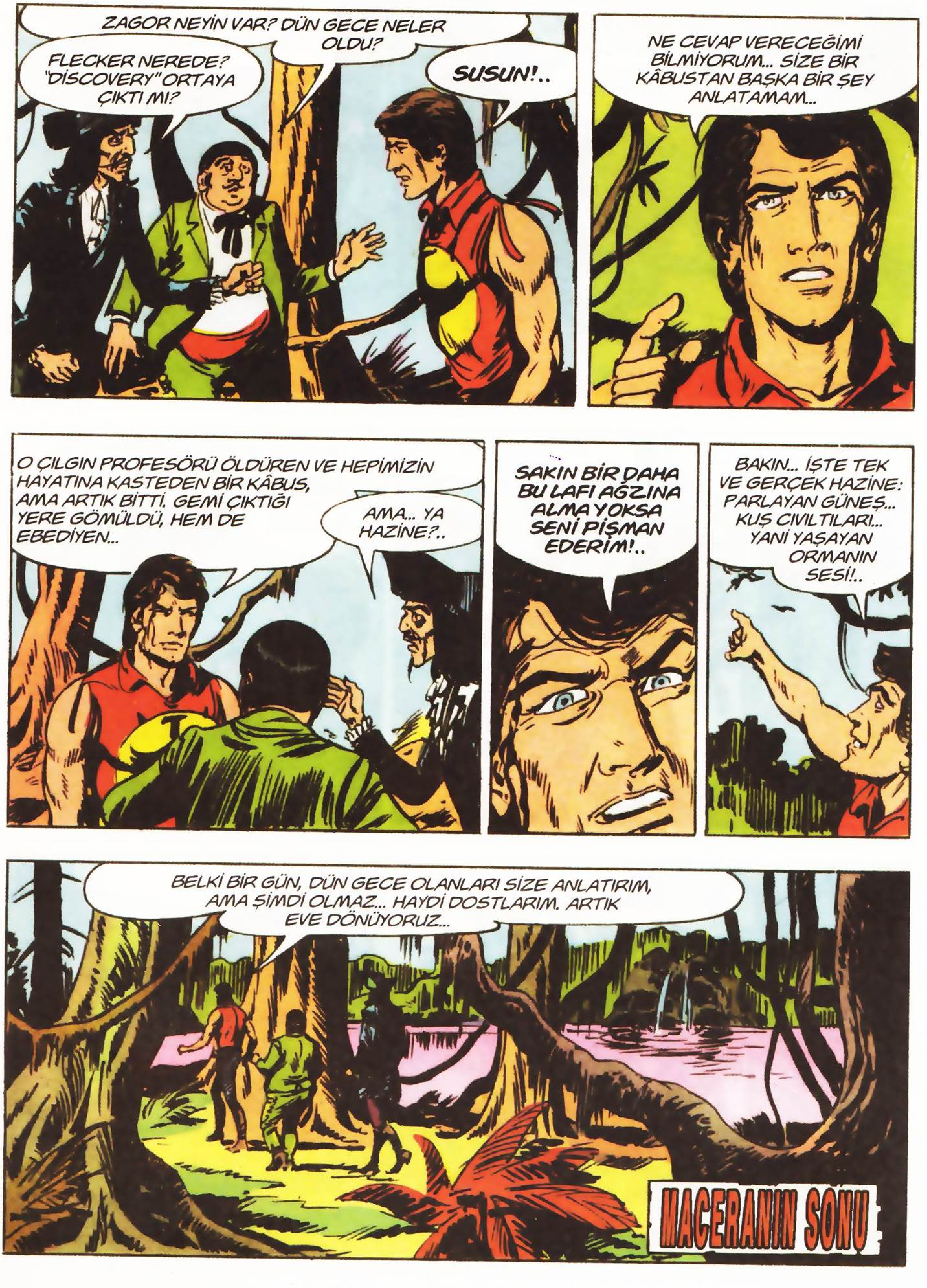
IŞIK BİR KEZ DAHA KARANLIĞI AYDINLATMIŞ, YAŞAM BİR KEZ DAHA ÖLÜMÜ YENMİŞTİ...

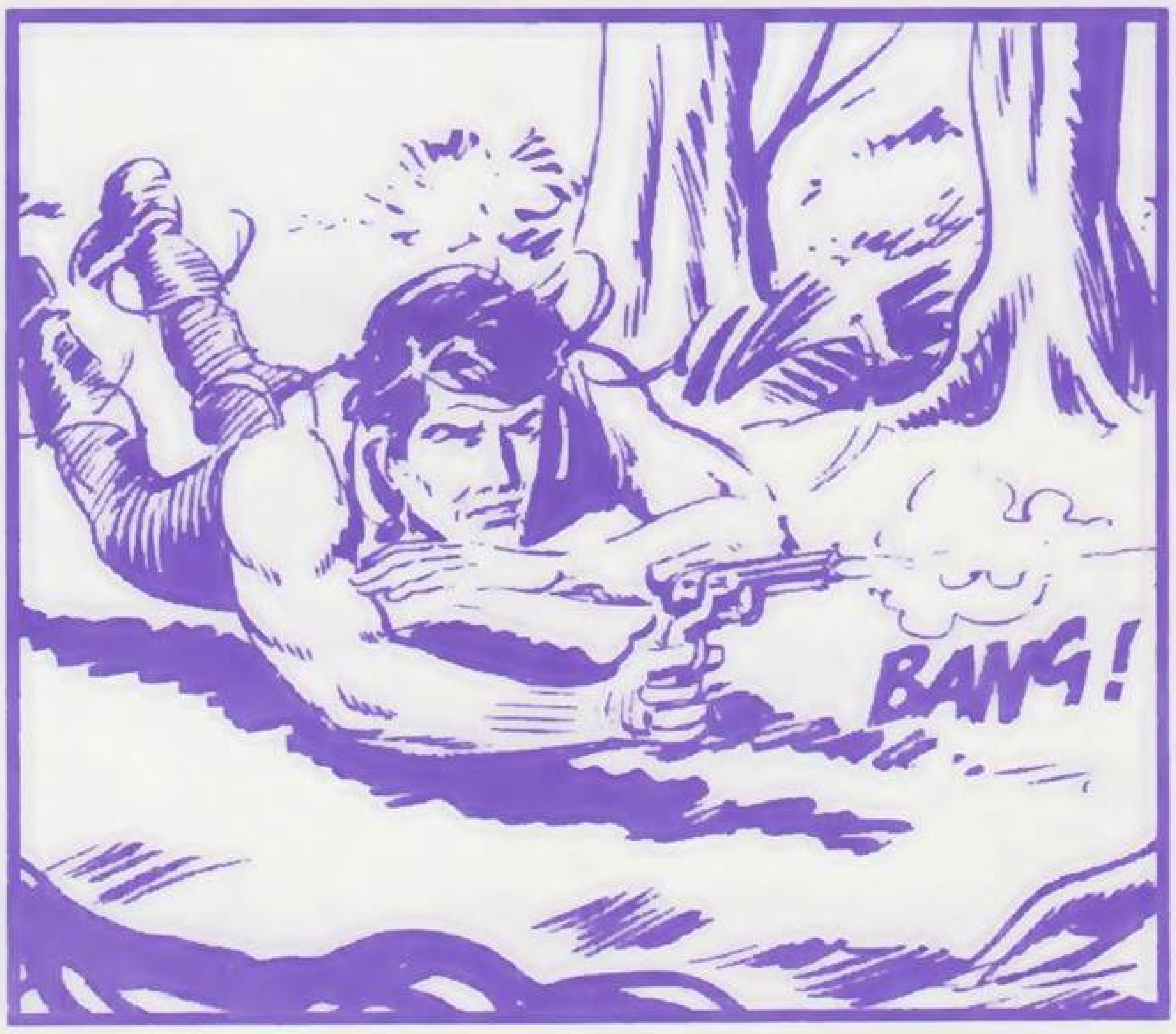


...ARTIK UYANMA ZAMANI GELMİŞTİ...

YAAWN!
AMMA UYUMUŞUM!
?!


HAYIR!.. İMKÂNSIZ!..
?
NEYİN VAR KAZMAKÜREK BILL?..
...SABAH OLMUŞ! BÜTÜN GECE UYUMUŞUZ!..
DOĞRU... KARAMBA KARAMBİTA!..
FAKAT BU ÇOK SAÇMA...
NEDEN BENİ UYANDIRMADIN, SERSEM ŞİŞKO?
AMA BEN...
SİZİN İÇİN... BÖYLESİ... DAHA İYİ OLDU, DOSTLARIM!..
ZAGOR!..
?


ZAGOR NEYİN VAR? DÜN GECE NELER OLDU?
FLECKER NEREDE? "DISCOVERY" ORTAYA ÇIKTI MI?
SUSUN!..
NE CEVAP VERECEĞİMİ BİLMİYORUM... SİZE BİR KÂBUSTAN BAŞKA BİR ŞEY ANLATAMAM...
O ÇILGIN PROFESÖRÜ ÖLDÜREN VE HEPİMİZİN HAYATINA KASTEDEN BİR KÂBUS, AMA ARTIK BİTTİ. GEMİ ÇIKTIĞI YERE GÖMÜLDÜ, HEM DE EBEDİYEN...
AMA... YA HAZİNE?..
SAKIN BİR DAHA BU LAFI AĞZINA ALMA YOKSA SENİ PİŞMAN EDERİM!..
BAKIN... İŞTE TEK VE GERÇEK HAZİNE: PARLAYAN GÜNEŞ... KUŞ CIVILTILARI... YANİ YAŞAYAN ORMANIN SESİ!..
BELKİ BİR GÜN, DÜN GECE OLANLARI SİZE ANLATIRIM, AMA ŞİMDİ OLMAZ... HAYDİ DOSTLARIM. ARTIK EVE DÖNÜYORUZ...
MACERANIN SONU



ZAGOR
FERRI G.
lalkitap
BONELLI COMICS
KLASİK MACERALAR DİZİSİ 53

ŞEYTAN MASKESİ
BEYAZ DERİLİ DÖNEK
BATAKLIKTA SALDIRI
GARİP BİR KANUN KAÇAĞI

4 KİTAP BİRARADA,
TAM 384 SAYFA,
KLASİK MACERALAR...

ZAGOR KLASİK MACERALAR DİZİSİNİ
TÜM SEÇKİN KİTABEVLERİNDE VE ÇİZGİ ROMAN
SATIŞ NOKTALARINDA BULABİLİRSİNİZ!